

СЛУЖБЕН ВЕСНИК

на Република Северна Македонија

Број 294

27 декември 2021, понеделник

година LXXVII

www.slvesnik.com.mk

contact@slvesnik.com.mk



СОДРЖИНА

	Стр.		Стр.
4627. Закон за изменување и дополнување на Законот за заштита на личните податоци	3	4634. Закон за изменување и дополнување на Законот за социјалната заштита	40
4628. Закон за изменување и дополнување на Законот за прометот на експлозивни материи	3	4635. Закон за изменување и дополнување на Законот за заштита на децата ..	43
4629. Закон за изменување на Законот за заштита од експлозивни материи	4	4636. Одлука за одобрување на Годишниот извештај за работа на Агенцијата за регулирање на железничкиот сектор за 2019 година	47
4630. Закон за изменување и дополнување на Законот за странци (*)	6	4637. Одлука за одобрување на Годишниот извештај за работа на Агенцијата за регулирање на железничкиот сектор за 2020 година	48
4631. Закон за изменување на Законот за складирање и заштита од запални течности и гасови	11	4638. Одлука за одобрување на Годишната програма за работа и развој на Агенцијата за регулирање на железничкиот сектор за 2020 година	48
4632. Закон за изменување на Законот за полиција	12		
4633. Закон за медијација (*)	13		

	Стр.		Стр.
4639. Одлука за одобрување на Годишната програма за работа и развој на Агенцијата за регулирање на железничкиот сектор за 2021 година	49	4646. Одлука за издавање на Лиценца за вршење на енергетска дејност производство на електрична енергија	65
4640. Одлука за согласност на одлуката за висината на месечниот надомест што го наплатува Агенцијата за супервизија на капитално финансирано пензиско осигурување од пензиските друштва за 2022 година	49	4647. Одлука за издавање на Лиценца за вршење на енергетска дејност снабдување со електрична енергија	69
4641. Одлука за согласност на Одлуката за измена на Одлуката за утврдување на висината на надоместоците што Агенцијата за супервизија на капитално финансирано пензиско осигурување ги наплатува од пензиските друштва	50	4648. Одлука за издавање на Лиценца за вршење на енергетска дејност трговија со електрична енергија	73
4642. Правилник за постапки, процедури и минимум услови за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови	50	Декларации, заеднички позиции и демарши на Европската Унија кон кои се придржува/прифаќа Република Северна Македонија на покана на ЕУ	
4643. Правилник за персоналот кој врши подготовка и издавање на воздухопловни информации, карти, публикации и процедури на летање ..	52	37. Прилог 1 ЕУ Декларации/Мерки кон кои Република Северна Македонија се придружи во периодот јануари – јуни 2021 година, при Постојана Мисија кон ЕУ на Република Северна Македонија во Брисел.....	2
4644. Правилник за формата, содржината, евиденцијата и постапката за издавање и промена на уверението за регистрација на воздухоплов и уверението за привремена регистрација на воздухоплов.....	59	38. Прилог 2 ЕУ Изјави, Декларации и заеднички документи при кои Република Северна Македонија се придружи во текот на јануари – јуни 2021 година, преку Мисиите кон ОН – Њујорк, ОБСЕ – Виена, ОН – Женева и Совет на Европа - Стразбур....	7
4645. Одлука за издавање на Лиценца за вршење на енергетска дејност производство на електрична енергија	62	39. Прилог 3 Совет на Европа – Стразбур.....	31
		40. Прилог 4 Обединети Нации – Њујорк.	33
		41. Прилог 5 Обединети Нации – Женева Совет за човекови права ОН.....	39
		Огласен дел	1-4

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА

4627.

Врз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

У К А З ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ЗАШТИТА НА ЛИЧНИТЕ ПОДАТОЦИ

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за заштита на личните податоци, што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5469/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi, с.р.**

ЗАКОН ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ЗАШТИТА НА ЛИЧНИТЕ ПОДАТОЦИ

Член 1

Во Законот за заштита на личните податоци (*) („Службен весник на Република Северна Македонија“ број 42/20), насловот на членот 14 се менува и гласи: „Обработка на лични податоци поврзани со казни осуди и казни дела“.

Член 2

Во член 14 во првата и втората реченица зборовите: „осуди за кривични дела“ се заменуваат со зборовите: „казни осуди и казни дела“.

Член 3

Во членот 39 став (9) по зборот „Контролорот“ се додаваат зборовите: „е должен да“.

Член 4

Во членот 64 став (1) зборовите: „со овој“ се бришат.

Член 5

Во член 122 зборот „до“ се заменува со зборот „со“.

Член 6

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

ЛИГЈ ПËР НДРЪШИМИН ДНЕ ПЛОТËСИМИН Е ЛИГЈИ ТË МБРОЈТЪС СË ТË ДНËНАВЕ ПЕРСОНАЛЕ

Нени 1

Нë Лигјин е Мбројтџес сë тë Днëнаве Персонале (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” nr. 42/20), titulli i nenit 14 ndryshohet siç vijon: “Përpunimi i të dhënave personale lidhur me vendimet ndëshkuese dhe veprave të ndëshkueshme”.

Нени 2

Në nenin 14 në fjalinë e parë dhe të dytë fjalët “dënime për vepra penale” të zëvendësohen me fjalët “vendime ndëshkuese dhe vepra të ndëshkueshme”.

Нени 3

Në nenin 39 në paragrafin (9) pas fjalës “Kontrollori” shtohen fjalët “është i detyruar të”.

Нени 4

Në nenin 64 në paragrafin (1) fjalët “me këtë” fshihen.

Нени 5

Në nenin 122 fjala “deri” zëvendësohet me fjalën “me”.

Нени 6

Ky ligj hyn në fuqi ditën e tetë nga dita e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

4628.

Врз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

У К А З ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ПРОМЕТОТ НА ЕКСПЛОЗИВНИ МАТЕРИИ

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за прометот на експлозивни материи, што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5470/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi, с.р.**

ЗАКОН ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ПРОМЕТОТ НА ЕКСПЛОЗИВНИ МАТЕРИИ

Член 1

Во Законот за прометот на експлозивни материи („Службен лист на Социјалистичка Федеративна Република Југославија“ број 30/85, 6/89 и 53/91 и „Службен весник на Република Македонија“ број 12/93, 66/2007, 86/2008 и 148/15), во член 34 во ставот 1 воведната реченица се менува и гласи:

„Глоба во износ од 500 до 1.000 евра во денарска противвредност – за микро трговци; од 500 до 2.000 евра во денарска противвредност – за мали трговци; од 500 до 6.000 евра во денарска противвредност – за средни трговци и од 1.000 до 10.000 евра во денарска противвредност – за големи трговци, ќе се изрече за прекршок на правно лице“.

Во став 2 зборовите: „30% од одмерената глоба за правното лице“ се заменуваат со зборовите: „250 до 500 евра во денарска противвредност“.

Член 2

Во член 35 во ставот 1 воведната реченица се менува и гласи:

„Глоба во износ од 500 до 1.000 евра во денарска противвредност – за микро трговци; од 500 до 2.000 евра во денарска противвредност – за мали трговци; од 500 до 6.000 евра во денарска противвредност – за средни трговци и од 1.000 до 10.000 евра во денарска противвредност – за големи трговци, ќе се изрече за прекршок на правно лице.“.

Во став 2 зборовите: „30% од одмерената глоба за правното лице“ се заменуваат со зборовите: „250 до 500 евра во денарска противвредност“.

Член 3

Во член 36 во ставот 1 воведната реченица се менува и гласи:

„Глоба во износ од 500 до 1.000 евра во денарска противвредност – за микро трговци; од 500 до 2.000 евра во денарска противвредност – за мали трговци; од 500 до 6.000 евра во денарска противвредност – за средни трговци и од 1.000 до 10.000 евра во денарска противвредност – за големи трговци, ќе се изрече за прекршок на правно лице.“.

Во став 2 зборовите: „30% од одмерената глоба за правното лице“ се заменуваат со зборовите: „250 до 500 евра во денарска противвредност“.

Член 4

Во член 37 во ставот 1 во воведната реченица зборовите: „500 до 800 евра“ се заменуваат со зборовите: „50 до 250 евра“.

Член 5

По членот 38 се додава нов член 38-а, кој гласи:

„Член 38-а

Прекршочната постапка за прекршоците утврдени со овој закон ја води и прекршочни санкции изрекува надлежниот суд.“.

Член 6

Низ целиот текст на законот зборовите: „Република Македонија“ се заменуваат со зборовите: „Република Северна Македонија“.

Член 7

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J

**PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT
TË QARKULLIMIT TË MATERIEVE
SHPËRTHYESE**

Neni 1

Нë Ligjin e Qarkullimit të Materieve Shpërthyesë (“Fletorja Zyrtare e Republikës Socialiste Federative të Jugosllavisë” numër 30/85, 6/89 dhe 53/91 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 12/93, 66/2007, 86/2008 dhe 148/15), nenin 34, në paragrafin (1), fjalja hyrëse ndryshohet dhe bëhet:

“Gjobë në shumë prej 500 deri 1.000 euro në kundërvlerë denari - për mikrotregtarë; prej 500 deri 2.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të vegjël; prej 500

deri 6.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të mesëm dhe prej 1.000 deri 10.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të mëdhenj, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik.”.

Në paragrafin 2, fjalët “30% e gjobës së përcaktuar për personin juridik” zëvendësohen me fjalët “250 deri 500 euro në kundërvlerë denari”.

Neni 2

Në nenin 35, në paragrafin (1), fjalja hyrëse ndryshohet dhe bëhet:

“Gjobë në shumë prej 500 deri 1.000 euro në kundërvlerë denari - për mikrotregtarë; prej 500 deri 2.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të vegjël; prej 500 deri 6.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të mesëm dhe prej 1.000 deri 10.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të mëdhenj, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik.”.

Në paragrafin 2, fjalët “30% e gjobës së përcaktuar për personin juridik” zëvendësohen me fjalët “250 deri 500 euro në kundërvlerë denari”.

Neni 3

Në nenin 36, në paragrafin (1), fjalja hyrëse ndryshohet dhe bëhet:

“Gjobë në shumë prej 500 deri 1.000 euro në kundërvlerë denari - për mikrotregtarë; prej 500 deri 2.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të vegjël; prej 500 deri 6.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të mesëm dhe prej 1.000 deri 10.000 euro në kundërvlerë denari - për tregtarë të mëdhenj, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik.”.

Në paragrafin 2, fjalët: “30% e gjobës së përcaktuar për personin juridik”, zëvendësohen me fjalët “250 deri 500 euro në kundërvlerë denari”.

Neni 4

Në nenin 37, në paragrafin (1), në fjalinë hyrëse, fjalët “500 deri 800 euro” zëvendësohen me fjalët “50 deri 250 euro”.

Neni 5

Pas nenit 38, shtohet nen i ri 38-a siç vijon:

“Neni 38-a

“Procedurën për kundërvajtje, për kundërvajtjet e përcaktuara me këtë ligj, e zbaton dhe sanksione për kundërvajtje shqipton gjykata kompetente.”.

Neni 6

Në të gjithë tekstin e ligjit, fjalët “Republika e Maqedonisë”, zëvendësohen me fjalët “Republika e Maqedonisë së Veriut”.

Neni 7

Ky ligj hyn në fuqi ditën e tetë nga botimi në „Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë Veriut“.

4629.

Vрз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

У К А З
ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВА-
ЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ЗАШТИТА ОД ЕКСПЛОЗИВНИ
МАТЕРИИ

Се прогласува Законот за изменување на Законот за заштита од експлозивни материи,
што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5471/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi, с.р.**

ЗА К О Н
ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ЗАШТИТА
ОД ЕКСПЛОЗИВНИ МАТЕРИИ

Член 1

Во Законот за заштита од експлозивни материи („Службен весник на Социјалистичка Република Македонија“ број 4/78, 51/88 и 36/90 и „Службен весник на Република Македонија“ број 12/93, 66/2007, 84/2008, 135/11 и 148/15), во член 67 во ставот 1 воведната реченица се менува и гласи:

„Глоба во износ од 500 до 1.000 евра во денарска противвредност за микро трговци, од 500 до 2.000 евра во денарска противвредност за мали трговци, од 1000 до 6.000 евра во денарска противвредност за средни трговци и од 1000 до 10.000 евра во денарска противвредност за големи трговци, ќе се изрече за прекршок на правно лице, ако:“.

Во ставот 2 зборовите: „30% од одмерената глоба за правното лице“ се заменуваат со зборовите: „250 до 500 евра во денарска противвредност“.

Член 2

Во член 68 во ставот 1 воведната реченица се менува и гласи:

„Глоба во износ од 500 до 1.000 евра во денарска противвредност за микро трговци, од 500 до 2.000 евра во денарска противвредност за мали трговци, од 1.000 до 6.000 евра во денарска противвредност за средни трговци и од 1.000 до 10.000 евра во денарска противвредност за големи трговци, ќе се изрече за прекршок на правно лице, ако:“.

Во ставот 2 зборовите: „30% од одмерената глоба за правното лице“ се заменуваат со зборовите: „250 до 500 евра во денарска противвредност“.

Член 3

Во член 69 во воведната реченица зборовите: „200 до 400 евра“ се заменуваат со зборовите: „100 до 250 евра“.

Член 4

Членот 69-б се менува и гласи:

„Прекршочната постапка за прекршоците утврдени со членовите 67 и 68 од овој закон ја води и прекршочни санкции изрекува надлежниот суд.“.

Член 5

Членот 69-в се менува и гласи:

„Остварувањето на правото на правен лек против одлуката на комисијата од членот 69-а од овој закон, како и постапката по правниот лек се спроведува согласно со Законот за прекршоците.“.

Член 6

Низ целиот текст на законот зборовите: „Република Македонија“ се заменуваат со зборовите: „Република Северна Македонија“.

Член 7

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J
PËR NDRYSHIMIN E LIGJIT TË MBROJTJES NGA
MATERIET SHPËRTHYESE

Neni 1

Në Ligjin e Mbrojtjes nga Materiet Shpërthyesë („Gazeta Zyrtare e Republikës Socialiste të Maqedonisë“ numër 4/78, 51/88, 36/90 dhe „Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë“ numër 12/93, 66/2007, 84/2008, 135/11 dhe 148/15), në nenin 67, në paragrafin (1), fjalía hyrëse ndryshohet dhe thotë:

“Gjobë në shumë prej 500 deri 1.000 euro në kundërvlerë denarësh për mikro tregtarë; prej 500 deri 2.000 euro në kundërvlerë denarësh për tregtarë të vegjël; prej 1.000 deri 6.000 euro në kundërvlerë denarësh për tregtarë të mesëm dhe prej 1.000 deri 10.000 euro në kundërvlerë denarësh për tregtarë të mëdhenj, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik, nëse:”.

Në paragrafin (2) fjalët: “30% e gjobës së përcaktuar për personin juridik” zëvendësohen me fjalët: “250 deri 500 euro në kundërvlerë denarësh”.

Neni 2

Në nenin 68 në paragrafin (1) fjalía hyrëse ndryshohet dhe thotë:

“Gjobë në shumë prej 500 deri 1.000 euro në kundërvlerë denarësh për mikro tregtarë; prej 500 deri 2.000 euro në kundërvlerë denarësh për tregtarë të vegjël; prej 1.000 deri 6.000 euro në kundërvlerë denarësh për tregtarë të mesëm dhe prej 1.000 deri 10.000 euro në kundërvlerë denarësh për tregtarë të mëdhenj, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik, nëse:”.

Në paragrafin (2) fjalët: “30% e gjobës së përcaktuar për personin juridik” zëvendësohen me fjalët: “250 deri 500 euro në kundërvlerë me denarë”.

Neni 3

Në nenin 69 në fjalínë hyrëse fjalët: “200 deri 400 euro” zëvendësohen me fjalët: “100 deri 250 euro”.

Neni 4

Neni 69-b ndryshohet dhe thotë:

“Procedurën për kundërvajtje, për kundërvajtjet e përcaktuara me nenet 67 dhe 68 të këtij ligji e zbaton dhe sanksione për kundërvajtje shqipton gjykata kompetente”.

Neni 5

Neni 69-c ndryshohet dhe thotë:

“Realizimi i së drejtës për mjet juridik kundër vendimit të komisionit të nenit 69-a të këtij ligji, si dhe procedura për mjetin juridik zbatohet në pajtim me Ligjin e Kundërvajtjeve”.

Neni 6

Në të gjithë tekstin e ligjit fjalët: “Republika e Maqedonisë” zëvendësohen me fjalët: “Republika e Maqedonisë së Veriut”.

Neni 7

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e botimit në „Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë Veriut“.

4630.

Врз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

У К А З
ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗ-
МЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ
ЗА СТРАНЦИ (*)

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за странци (*),
што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5472/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi, с.р.**

ЗАКОН
ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКО-
НОТ ЗА СТРАНЦИ (*)

Член 1

Во Законот за странци (*) („Службен весник на Република Македонија” број 97/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија” број 108/19), во насловот на членот 10 се додаваат зборовите: „и излез”.

Член 2

Во член 10 во ставот (1) во воведната реченица зборовите: „влегува во” се заменуваат со зборовите: „влегува во односно излегува од”.

Во алинејата 3 по зборот „влезе” се додаваат зборовите: „или излезе”.

Член 3

Во член 14 точка б) во алинејата 1 по зборовите: „образовна установа” се додаваат зборовите: „или компанија”.

Член 4

Во член 22 по ставот (2) се додава нов став (3), кој гласи:

„(3) За време на престојот во Република Северна Македонија, странецот е должен да ја користи патната исправа со која влегол во државата.”.

Член 5

Во член 28 во ставот (7) зборовите: „поднесува посебно барање” се заменуваат со зборовите: „поднесуваат посебни барања”.

Член 6

Во членот 70 по ставот (4) се додава нов став (5), кој гласи:

„(5) Откажувањето краткорочен престој на странец, рокот во кој странецот е должен да ја напушти територијата на Република Северна Македонија, како и времето за кое на странецот му е забрането повторно влегување во Република Северна Македонија, се запишуваат во патната исправа на странецот, доколку ја поседува.”.

Член 7

Во член 71 став (1) алинејата 2 се менува и гласи:

„- школување, студирање или изучување јазик на кој се изведува наставата.”.

Во ставот (2) алинејата 4 се менува и гласи:

„- странец, државјанин на држава членка на Европската Унија или на ОЕЦД или кој согласно со меѓународен договор ратификуван согласно со Уставот на Република Северна Македонија стекнал право на сопственост на стан, станбена зграда или кука на територијата на Република Северна Македонија под услови утврдени со закон, во износ од најмалку 40.000 евра.”.

Член 8

Во член 72 во ставот (1) алинејата 5 се менува и гласи:

„- не претставува закана за јавниот поредок, националната безбедност, јавното здравје или за меѓународните односи на Република Северна Македонија.”.

Член 9

Во член 73 во ставот (1) точката на крајот на реченицата се брише и се додаваат зборовите: „подолго од 90 дена, доколку се исполнети условите пропишани со членот 72 од овој закон”.

Во ставот (7) зборовите: „странецот е должен да поднесе валидна патна исправа или заверен препис од истата” се заменуваат со зборовите: „странецот е должен да даде на увид валидна патна исправа и да достави заверен препис од истата”.

Член 10

Во насловот на членот 75 по зборот „решение” се додаваат зборовите: „по поднесено барање”.

Член 11

Во членот 75 во ставот (2) зборот „дозволува” се заменува со зборовите: „одлучува по поднесено барање за одобрување на”.

Ставот (3) се менува и гласи:

„Странецот кој поднел барање во Министерството за внатрешни работи, за одобрување привремен престој поради хуманитарни причини согласно со членот 120 од овој закон, може да остане во Република Северна Македонија до донесување на конечна одлука по неговото барање, за што Министерството за внатрешни работи му издава посебна потврда.”.

По ставот (10) се додава нов став (11), кој гласи:

„(11) Жалбата од ставот (10) на овој член, не го одлага извршувањето на решението, освен кога решението е донесено по поднесено барање за одобрување привремен престој поради хуманитарни причини.”.

Ставовите (11) и (12) стануваат ставови (12) и (13).

Член 12

Во член 85 во ставот (1) зборот „издаде” се заменува со зборот „поднесе”.

Член 13

Во член 87 по алинеја 3 се додава нова алинеја 4, која гласи:

„- доказ за поднесено барање за посредување при вработување на работници до Агенцијата не постаро од 30 дена.”.

По ставот (1) се додава нов став (2), кој гласи:

„(2) Во случај на самовработување на странец, доказите од ставот (1) алинеи 5 и 6 од на овој член не се приложуваат во постапката за добивање на мислење од страна на Агенцијата.”.

Член 14

Во член 91 во алинејата 5 зборовите: „со трговското друштво односно филијалата”, се заменуваат со зборовите: „со клиент од Република Северна Македонија за давање на конкретни услуги”.

По алинеја 5 се додава нова алинеја 6, која гласи:

„- двојазичен образец за соодветно социјално, односно здравствено осигурување за упатени работници согласно со ратификувани билатерални договори за социјално осигурување,”.

Алинејата 6 станува алинеја 7.

Член 15

Во насловот на член 92 и во член 92 во ставот (1) во воведната реченица зборовите: „школување или студирање” се заменуваат со зборовите: „школување, студирање или изучување јазик на кој се изведува наставата”.

Во алинеја 2 запирката на крајот од реченицата се заменува со сврзникот „и”.

Во алинеја 3 сврзникот „и” се заменува со точка.

Алинеја 4 се брише.

Ставот (2) се брише.

Ставот (3) станува став (2).

Во ставот (4) кој станува став (3) по зборот „Македонија” зборовите: „заради студирање” се бришат.

Ставот (5) се брише.

Член 16

Во член 93 во ставот (1) по зборот „закон” се става точка, и зборовите до крајот на реченицата се бришат.

Ставот (3) се менува и гласи:

„Привремен престој заради школување или студирање може да се продолжува најмногу до една година од истекот на рокот утврден за тој вид школување или студирање или доколку постојат особено оправдани причини поврзани со студирањето, привремениот престој може да се продолжи за уште најмногу една година.”.

Ставот (4) се менува и гласи:

“(4) Привремен престој заради изучување јазик на кој ќе се изведува наставата се одобрува за период до една година и истиот не може да се продолжува.”.

Ставот (5) се брише.

Ставовите (6) и (7) стануваат ставови (5) и (6).

Член 17

Во член 103 по ставот (1) се додава нов став (2), кој гласи:

„(2) Барањето од ставот (1) на овој член, може да се поднесе и до Министерството за внатрешни работи, лично од странецот или од страна на претставник на установата за лекување со дадена согласност од странецот.”.

Член 18

Во член 105 во ставот (2) по зборовите: „од земјата чиј државјанин е” се додаваат зборовите: „или од Република Северна Македонија”.

Член 19

Во член 107 во ставот (1) по зборот “странци”, запирката се заменува со точка и зборовите до крајот на реченицата се бришат.

Член 20

Во член 114 по ставот (1) се додава нов став (2), кој гласи:

„(2) Членовите на потесно семејство на државјанинот на Република Северна Македонија, на кои им е одобрен привремен престој во Република Северна Македонија, имаат право на образование, професионално усовршување, вработување и вршење самостојна дејност, под услови утврдени со закон.”.

Член 21

Во член 117 по ставот (1) се додава нов став (2), кој гласи:

„(2) Се смета дека странецот е по потекло од Република Северна Македонија, доколку во моментот на неговото раѓање, барем еден родител бил државјанин на Република Северна Македонија.”.

Ставовите (2) и (3) стануваат ставови (3) и (4).

Член 22

Во насловот на членот 119 зборовите: „зграда и кука” се заменуваат со зборовите: „зграда или кука”.

Член 23

Во членот 119 ставот (1) се менува и гласи:

„На странец, државјанин на држава членка на Европската Унија или на ОЕЦД или кој согласно со меѓународен договор ратификуван согласно со Уставот на Република Северна Македонија стекнал право на сопственост на стан, станбена зграда или кука на територијата на Република Северна Македонија под услови утврдени со закон, во износ од најмалку 40.000 евра, му се одобрува привремен престој доколку приложи доказ за истото.”.

Член 24

Во членот 126 ставот (3) се брише.

Ставот (4) станува став (3).

Член 25

Во член 127 по ставот (7) се додава нов став (8), кој гласи:

„(8) Одземањето привремен престој на странецот и рокот во кој странецот е должен да ја напушти територијата на Република Северна Македонија, се запишуваат во патната исправа на странецот доколку ја поседува.”.

Член 26

Во членот 128 по алинеја 4 се додава нова алинеја 5, која гласи:

„- кога ќе се стекне со постојан престој,”.

Член 27

Во членот 129 ставот (7) се брише.

Член 28

Во член 130 во алинејата 5 по зборовите: „во период од” се додава зборот „последните”.

Член 29

Во член 131 ставот (3) се менува и гласи:

„(3) Во случај кога странецот ги исполнува условите за одобрување постојан престој, при засметување на периодот утврден со членовите 129 и 130 од овој закон, се засметува само половина од периодот на претходно одобриениот привремен престој во Република Северна Македонија согласно со членот 71 став (1) алинеи 2,3, и 4 од овој закон.”.

Член 30

Во член 132 во ставот (3) записката по зборот „деца“ и зборовите: „лица неевидентирани во матична книга на родени“ се бришат.

Член 31

Во член 134 во ставот (1) точката на крајот од реченицата се заменува со записка и се додаваат зборовите: „доколку се исполнети условите утврдени со овој закон.“.

Член 32

По членот 135 се додава нов член 135-а, кој гласи:

„Член 135-а

(1) На странецот, на кој му е издадено решение со кое му се одобрува постојан престој, Министерството за внатрешни работи му издава дозвола за постојан престој.

(2) Дозволата за постојан престој, Министерството за внатрешни работи ја врачува лично на странецот на кого се однесува.“.

Член 33

Во членот 136 ставот (4) се брише.
Ставот (5) станува став (4).

Член 34

Во членот 137 по ставот (6) се додава нов став (7), кој гласи:

„(7) Одземањето постојан престој на странецот и рокот во кој странецот е должен да ја напушти територијата на Република Северна Македонија, се запишуваат во патната исправа на странецот доколку ја поседува.“.

Член 35

Во член 147 став (1) во алинејата 1 по зборот „влезе“ се додаваат зборовите: „или излезе“.

Во алинејата 3 зборовите: „нема валидна виза“ се заменуваат со зборовите: „не поседува валидна патна исправа или валидна виза“.

Член 36

Во членот 148 по ставот (6) се додава нов став (7), кој гласи:

„(7) Одлуката за враќање на странецот и рокот во кој странецот е должен да ја напушти територијата на Република Северна Македонија, се запишуваат во патната исправа на странецот доколку ја поседува.“.

Член 37

Во член 152 во ставот (5) по зборовите: „да ја напушти Република Македонија“ се додаваат зборовите: „веднаш или“.

Член 38

Во член 177 став (1) во алинејата 1 зборовите: „членот 135“ се заменуваат со зборовите: „членот 176“.

Член 39

Во член 194 став (1) точка 19 во алинејата 6 сврзникот „и“ се заменува со записка.

Алинејата 7 се менува и гласи:

„- датум на пријавување и“.

По алинејата 7 се додава нова алинеја 8, која гласи:

„- датум на одјавување.“.

Член 40

Во член 213 во ставот (1) воведната реченица се менува и гласи:

„Глоба за прекршок во износ од 50 до 1.000 евра во денарска противвредност за микро трговци, од 50 до 2.000 евра во денарска противвредност за мали трговци, од 250 до 6.000 евра во денарска противвредност за средни трговци и од 250 до 10.000 евра во денарска противвредност за големи трговци, ќе му се изрече на правното лице, ако:“.

Во ставот (3) зборовите: „30% од одмерената глоба за правното лице“, се заменуваат со зборовите: „200 до 500 евра во денарска противвредност“.

Член 41

Во членот 215 во воведната реченица зборовите: „800 до 1.000 евра“ се заменуваат со зборовите: „50 до 250 евра“.

Член 42

Во членот 216 во воведната реченица зборовите: „600 до 1.000 евра“ се заменуваат со зборовите: „30 до 250 евра“.

Член 43

Во член 217 став (1) во воведната реченица зборовите: „700 до 1.000 евра“ се заменуваат со зборовите: „50 до 250 евра“.

Во точката 3) зборовите: „влезе во“ се заменуваат со зборовите: „влезе во односно излезе од“.

Член 44

Во член 218 во воведната реченица зборовите: „500 до 1.000 евра“ се заменуваат со зборовите: „25 до 250 евра“.

Член 45

Низ целиот текст на законот зборовите: „Република Македонија“ се заменуваат со зборовите: „Република Северна Македонија“.

Член 46

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J

PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT
TË TË HUAJVE (*)

Neni 1

Në Ligjin e të Huajve (*) (Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë numër 97/18 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” numër 108/19), në titullin e nenit 10 shtohen fjalët “dhe dalja”.

Neni 2

Në nenin 10, paragrafi (1), në fjalinë hyrëse fjalët: “hyn në” zëvendësohen me fjalët “hyn në, përkatësisht del nga”.

Në nënparagrafin 3), pas fjalës “hyn” shtohen fjalët “ose del”.

Neni 3

Në nenin 14 pika b), në nënpikën 1, pas fjalëve: “institucioni arsimor”, shtohen fjalët “ose kompania”.

Neni 4

Në nenin 22, pas paragrafit (2) shtohet paragrafi i ri (3), i cili bëhet:

“(3) Gjatë qëndrimit në Republikën e Maqedonisë së Veriut, i huaji është i detyruar ta shfrytëzojë dokumentin e udhëtimit me të cilin ka hyrë brenda shtetit”.

Neni 5

Në nenin 28, paragrafi (7.) fjalët “parashtron kërkesë të veçantë”, zëvendësohen me fjalët “parashtrojnë kërkesa të veçanta”.

Neni 6

Në nenin 70, pas paragrafit (4) shtohet paragraf i ri (5), siç vijon:

“(5) Anulimi i qëndrimit afatshkurtër të të huajit, afati në të cilin i ai është i detyruar ta lëshojë territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut, si dhe koha për të cilën të huajit i është ndaluar hyrja e sërishme në Republikën e Maqedonisë së Veriut, regjistrohen në dokumentin e udhëtimit të të huajit, nëse e posedon”.

Neni 7

Në nenin 71, paragrafi (1), nënparagrafi 2), ndryshohet dhe bëhet:

“- shkollim, studim ose mësim i gjuhës në të cilën realizohet mësimi”.

Në paragrafin (2), nënparagrafi 4), ndryshohet dhe bëhet:

“- i huaji, shtetas i vendit anëtar të Bashkimit Europian ose i OECD-së, ose i cili në pajtim me marrëveshje ndërkombëtare të ratifikuar në pajtim me Kushtetutën e Republikës së Maqedonisë së Veriut, ka fituar të drejtën e pronësisë së banesës, ndërtesës banesore ose shtëpisë në territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut me kushte të përcaktuara me ligj, në shumë prej së paku 40.000 eurosh.”.

Neni 8

Në nenin 72, paragrafi (1), nënparagrafi 5), ndryshohet dhe bëhet:

“-nuk paraqet kërcënim për rendin publik, sigurinë nacionale, shëndetin publik ose marrëdhëniet ndërkombëtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut.”.

Neni 9

Në nenin 73, paragrafi, (1) pika në fund të fjalisë fshihet dhe shtohen fjalët “me gjatë se 90 ditë, nëse janë plotësuar kushtet e përcaktuara me nenin 72 të këtij ligji”.

Në paragrafin (7), fjalët “i huaji është i detyruar të parashtojë dokument udhëtimi të vlefshëm ose kopje të verifikuar të tij”, zëvendësohen me fjalët “i huaji është i detyruar të japë në këqyrje dokument udhëtimi të vlefshëm dhe të dorëzojë kopje të verifikuar të tij”.

Neni 10

Në titullin e nenit 75, pas fjalës “aktvendim” shtohen fjalët “pas kërkesës së parashtruar”.

Neni 11

Në nenin 75, paragrafi (2), fjala “lejon” zëvendësohet me fjalët “vendos për kërkesën e parashtruar për lejim të”.

Paragrafi (3) ndryshohet dhe bëhet:

“I huaji që ka parashtruar kërkesë në Ministrinë e Punëve të Brendshme, për lejimin e qëndrimit të përkohshëm për shkaqe humanitare në pajtim me nenin 120 të këtij ligji, mund të qëndrojë në Republikën e Maqedonisë së Veriut deri në miratimin e vendimit përfundimtar me kërkesë të tij, për çfarë Ministria e Punëve të Brendshme i jep vërtetim të veçantë.”.

Pas paragrafit (10) shtohet paragraf i ri (11), siç vijon:

“(1) Ankesa sipas paragrafit (10) të këtij neni, nuk e prolongon zbatimin e aktvendimit, përveç kur aktvendimi është miratuar pas kërkesës së parashtruar për lejimin e qëndrimit të përkohshëm për shkaqe humanitare.”.

Paragrafët (11) dhe (12) bëhen paragrafë (12) dhe (13).

Neni 12

Në nenin 85 paragrafi (1) fjala “lëshon” zëvendësohet me fjalën “parashtron”.

Neni 13

Në nenin 87 pas nënparagrafit 3) shtohet nënparagraf i ri 4), siç vijon:

“- dëshmi për kërkesën e parashtruar për ndërmjetësim gjatë punësimit të punëtorëve në agjenci jo më të vjetër se 30 ditë.”.

Pas paragrafit (1) shtohet paragraf i ri (2), siç vijon:

“(2) Në rast të vetëpunësimit të të huajit, dëshmitë sipas paragrafit (1), nënparagrafet 5) dhe 6) të këtij këtij neni, nuk bashkëngjiten në procedurën e marrjes së mendimit nga Agjencia.”.

Neni 14

Në nenin 91, në nënparagrafin 5), fjalët “me shoqërinë tregtare, përkatësisht filialin”, zëvendësohen me fjalët “me klient nga Republika e Maqedonisë së Veriut për dhënien e shërbimeve konkrete”.

Pas nënparagrafit 5) shtohet nënparagrafi i ri 6), siç vijon:

“- formular dygjuhësor për sigurim social, përkatësisht shëndetësor adekuat për punëtorë të dërguar në pajtim me marrëveshje të ratifikuara bilaterale për sigurim social.”.

Nënparagrafi 6) bëhet nënparagrafi 7).

Neni 15

Në titullin e nenit 92 dhe në nenin 92, në paragrafin (1), në fjalinë hyrëse fjalët “shkollim ose studim” zëvendësohen me fjalët “shkollim, studim ose mësim të gjuhës në të cilën realizohet mësimi”.

Në nënparagrafin 2), presja në fund të fjalisë, zëvendësohet me lidhëzën “dhe”.

Në nënparagrafin 3) lidhëza “dhe” zëvendësohet me pikë.

Nënparagrafi 4) fshihet.

Paragrafi (2) fshihet.

Paragrafët (3) dhe (4) bëhen paragrafë (2) dhe (3).

Në paragrafin (4) që bëhet paragraf (3) pas fjalës “Maqedoni” fshihet fjalën “për studim”.

Paragrafi (5) fshihet.

Neni 16

Në nenin 93 paragrafi (1) pas fjalës “ligji” vihet pikë, ndërkaq fshihen fjalët deri në fund të fjalisë.

Paragrafi (3) ndryshohet dhe bëhet:

“(3) Qëndrimi i përkohshëm me qëllim të shkollimit ose të studimit mund të zgjatet deri në një vit pas kalimit të afatit të caktuar për atë lloj shkollimi ose studimi ose, nëse ka arsye veçanërisht të justifikueshme për studime, qëndrimi i përkohshëm mund të vazhdohet edhe për më së shumti një vit.”.

Paragrafi (4) ndryshohet dhe bëhet:

“(4) Qëndrimi i përkohshëm për shkak të mësimi të gjuhës në të cilën do të realizohet mësimi, miratohet për periudhë deri në një vit dhe ai nuk mund të vazhdohet.”.

Paragrafi (5) fshihet.

Paragrafët (6) dhe (7) bëhen paragrafë (5) dhe (6).

Neni 17

Në nenin 103, pas paragrafit (1) shtohet paragraf i ri (2), siç vijon:

“(2) Kërkesa sipas paragrafit (1) të këtij neni, mund të parashtrohet edhe në Ministrinë e Punëve të Brendshme, personalisht nga i huaji ose nga ana e përfaqësuesit të institucionit për mjekim me pëlqimin e dhënë nga i huaji.”.

Neni 18

Në nenin 105, paragrafi (2) pas fjalëve “nga vendi shtetas i të cilit është”, shtohen fjalët “ose nga Republika e Maqedonisë së Veriut”.

Neni 19

Në nenin 107, paragrafi (1), pas fjalëve “të huaj”, presja zëvendësohen me pikë, ndërsa fshihen fjalët deri në fund të fjalisë.

Neni 20

Në nenin 114, pas paragrafit (1) shtohet paragraf i ri (2), siç vijon:

“(2) Anëtarët e familjes më të ngushtë të shtetasit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, të cilit i është miratuar qëndrimi i përkohshëm në Republikën e Maqedonisë së Veriut, kanë të drejtë të kenë arsimim, ngjitje profesionale, punësim dhe kryerje të veprimtarisë së pavarur, në kushte të përcaktuara me ligj.”.

Neni 21

Në nenin 117, pas paragrafit (1) shtohet paragraf i ri (2), siç vijon:

“(2) Konsiderohet se i huaji është me prejardhje nga Republika e Maqedonisë së Veriut nëse në momentin e lindjes së tij, vetëm njëri nga prindërit ka qenë shtetas i Republikës së Maqedonisë.”.

Paragrafët (2) dhe (3) bëhen paragrafë (3) dhe (4).

Neni 22

Në titullin e nenit 119, fjalët “ndërtesë dhe shtëpi” zëvendësohen me fjalët “ndërtesë ose shtëpi”.

Neni 23

Në nenin 119 paragrafi (1) ndryshohet dhe bëhet:

“(1) Të huajit, shtetas i vendit anëtar të Bashkimit Europian ose i OECD-së ose që, në përputhje me marrëveshjen ndërkombëtare të ratifikuar në pajtim me Kushtetutën e Republikën e Maqedonisë së Veriut, e ka fituar të drejtën e banesës personale, ndërtesës për banim ose shtëpisë në territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut me kushte të përcaktuara me ligj, në shumë prej së paku 40.000 eurosh, i miratohet qëndrimi i përkohshëm nëse parashtron dëshmi për këtë”.

Neni 24

Në nenin 126 fshihet paragrafi (3).
Paragrafi (4) bëhet paragraf (3).

Neni 25

Në nenin 127, pas paragrafit (7) shtohet paragraf i ri (8), siç vijon:

“(8) Heqja e qëndrimit të përkohshëm të të huajit dhe afati në të cilin ai është i detyruar të largohet nga territori i Republikës së Maqedonisë së Veriut, regjistrohet në dokumentin e udhëtimit të të huajit nëse e posedon”.

Neni 26

Në nenin 128, pas nënparagrafit 4) shtohet nënparagrafi i ri 5), siç vijon:

“- kur do të marrë qëndrim të përhershëm.”.

Neni 27

Në nenin 129 fshihet paragrafi (7).

Neni 28

Në nenin 130, në nënparagrafin 5), pas fjalëve “në periudhë prej”, shtohet fjalët “të fundit”.

Neni 29

Në nenin 131, paragrafin (3) ndryshon dhe bëhet:

“(3) Në rastin kur i huaji i plotëson kushtet për miratim të qëndrimit të përhershëm, gjatë llogaritjes së periudhës së përcaktuar me nenet 129 dhe 130 të këtij ligji, llogaritet vetëm gjysma e periudhës së qëndrimit të përkohshëm të miratuar paraprakisht në Republikën e Maqedonisë së Veriut në pajtim me nenin 71, paragrafi (1), nënparagrafet 2), 3) dhe 4) të këtij ligji.”.

Neni 30

Në nenin 132, paragrafi (3), presja pas fjalës “fëmijë” dhe fshihen fjalët “persona të paevidentuar në librin e amzës së të lindurve”.

Neni 31

Në nenin 134, paragrafi (1), pika në fund të fjalisë zëvendësohet me presje dhe shtohen fjalët “nëse janë plotësuar kushtet e përcaktuara me këtë ligj”.

Neni 32

Pas nenit 135 shtohet nen i ri 135-a, siç vijon:

“Neni 135-a

Të huajit të cilit i është lëshuar aktvendim me të cilin i miratohet qëndrim i përhershëm, Ministria e Punëve të Brendshme i lëshon leje për qëndrim të përhershëm.

(2) Lejen për qëndrim të përhershëm, Ministria e Punëve të Brendshme ia dorëzon personalisht të huajit me të cilin ka të bëjë”.

Neni 33

Në nenin 136 fshihet paragrafi (4).
Paragrafi (5) bëhet paragraf (4).

Neni 34

Në nenin 137, pas paragrafit (6) shtohet paragraf i ri (7), siç vijon:

“(7) Heqja e qëndrimit të përhershëm të të huajit dhe afati në të cilin ai është i detyruar ta lëshojë territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut, regjistrohet në dokumentin e udhëtimit të të huajit nëse e posedon”.

Neni 35

Në nenin 147, paragrafi (1) në nënparagrafin 1) pas fjalës “hyn” shtohen fjalët “ose del”.

Në nënparagrafin 3) fjalët “nuk ka vizë të vlefshme”, zëvendësohen me fjalët “nuk posedon dokument të vlefshëm udhëtimi ose vizë të vlefshme”.

Neni 36

Në nenin 148, pas paragrafit (6) shtohet paragraf i ri (7), siç vijon:

“(7) Vendimi për kthimin e të huajit dhe afati në të cilin ai është i detyruar ta lëshojë territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut, regjistrohet në dokumentin e udhëtimit të të huajit nëse e posedon”.

Neni 37

Në nenin 152 paragrafi (5), pas fjalëve “ta lëshojë Republikën e Maqedonisë” shtohen fjalët “menjëherë ose”.

Neni 38

Në nenin 177, paragrafi (1) në nënparagrafin 1, fjalët “neni 135” zëvendësohen me fjalët “neni 176”.

Neni 39

Në pikën 194, paragrafi (1) pika 19, në nënparagrafin 6), lidhëza “dhe” zëvendësohet me presje.

Ненпараграфи 7) ndryshon dhe bëhet:

“-data e paraqitjes dhe”.

Pas nënпараграфит 7 shtohet nënпараграфи si ri 8, siç vijon:

“-data e çregjistrimit.”.

Neni 40

Në nenin 213, параграфи (1) ndryshohet dhe bëhet:

“Gjobjë për kundërvajtje në shumë prej 50 deri në 1.000 euro në kundërvlerë denari për mikrotrëgтарë; prej 50 deri në 2.000 euro në kundërvlerë denari për tregтарë të vegjël; prej 250 deri në 6.000 euro në kundërvlerë denari për tregтарë të mesëm dhe prej 250 deri në 10.000 euro në kundërvlerë denari për tregтарë të mëdhenj, do t'i shqiptohet personit juridik, nëse:”.

Në параграфин (3) fjalët “30% të gjobjës së përcaktuar për personin juridik”, zëvendësohen me fjalët “200 deri në 500 euro në kundërvlerë denari”.

Neni 41

Në nenin 215, në fjalinë hyrëse fjalët “800 deri në 1.000 euro” zëvendësohen me fjalët “50 deri në 250 euro”.

Neni 42

Në nenin 216, në fjalinë hyrëse fjalët “600 deri në 1.000 euro” zëvendësohen me fjalët “30 deri në 250 euro”.

Neni 43

Në nenin 217, në fjalinë hyrëse fjalët “700 deri në 1.000 euro” zëvendësohen me fjalët “50 deri në 250 euro”.

Në pikën (1), fjalët: “hyn në” zëvendësohen me fjalët “hyn në, përkatësisht del nga”.

Neni 44

Në nenin 218, në fjalinë hyrëse, fjalët “500 deri në 1.000 euro”, zëvendësohen me fjalët “25 deri në 250 euro.”

Neni 45

Në tërë текстин e ligjit, fjalët “Republika e Maqedonisë” zëvendësohen me fjalët “Republika e Maqedonisë së Veriut”.

Neni 46

Ky ligj hyn në fuqi ditën e tetë nga botimi në „Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut“.

4631.

Врз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

У К А З

ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА СКЛАДИРАЊЕ И ЗАШТИТА ОД ЗАПАЛНИ ТЕЧНОСТИ И ГАСОВИ

Се прогласува Законот за изменување на Законот за складирање и заштита од запални течности и гасови, што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5473/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi, с.р.**

ЗАКОН ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА СКЛАДИРАЊЕ И ЗАШТИТА ОД ЗАПАЛНИ ТЕЧНОСТИ И ГАСОВИ

Член 1

Во Законот за складирање и заштита од запални течности и гасови („Службен весник на Социјалистичка Република Македонија“ број 15/76, 51/88 и 19/90 и „Службен весник на Република Македонија“ број 12/93, 66/2007, 130/2008 и 148/15), во член 28 во ставот 1 воведната реченица се менува и гласи:

„Глоба во износ од 500 до 1.000 евра во денарска противвредност за микро трговци, од 500 до 2.000 евра во денарска противвредност за мали трговци, од 500 до 6.000 евра во денарска противвредност за средни трговци и од 1.000 до 10.000 евра во денарска противвредност за големи трговци, ќе се изрече за прекршок на правно лице.“.

Во ставот 2 зборовите: „30% од одмерената глоба за правното лице“ се заменуваат со зборовите: „250 до 500 евра во денарска противвредност“.

Во ставот 3 зборовите: „500 до 750 евра“ се заменуваат со зборовите: „400 до 500 евра“.

Член 2

Во член 29 во воведната реченица зборовите: „100 до 400 евра“ се заменуваат со зборовите: „100 до 250 евра“.

Член 3

Членот 29-б се менува и гласи:

„Прекршочната постапка за прекршоците утврдени во членот 28 од овој закон ја води и прекршочни санкции изрекува надлежниот суд.“.

Член 4

Членот 29-в се менува и гласи:

„Остварувањето на правото на правен лек против одлуката на комисијата од членот 29-а од овој закон, како и постапката по правниот лек се спроведува согласно со Законот за прекршоците.“.

Член 5

Низ целиот текст на законот зборовите: „Република Македонија“ се заменуваат со зборовите: „Република Северна Македонија“.

Член 6

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J PËR NDRYSHIMIN E LIGJIT TË MAGAZINIMIT DHE MBROJTJE NGA LËNGJET DHE GAZRAT NDEZËSE

Neni 1

Në Ligjin e Magazinimit dhe Mbrojtjes nga Lëngjet dhe Gazrat Ndezëse (Gazeta Zyrtare e Republikës Socialiste të Maqedonisë numër 15/76, 51/88, 19/90 dhe Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë numër 12/93, 66/2007, 130/2008 dhe 148/15), në nenin 28 në параграфин (1) fjalia hyrëse ndryshohet dhe thotë:

“Gjobjë në shumë prej 500 deri 1.000 euro në kundërvlerë denarësh - për mikro tregтарë; prej 500 deri 2.000 euro në kundërvlerë denarësh - për tregтарë të vegjël; prej 500 deri 6.000 euro në kundërvlerë denarësh - për

tregtarë të mesëm dhe prej 1.000 deri 10.000 euro në kundërvlerë denarësh - për tregtarë të mëdhenj, do t'i shqiptohet për kundërvajtje personit juridik”:

Në paragrafin (2) fjalët: “30% e gjobës së përcaktuar për personin juridik” zëvendësohen me fjalët: “250 deri 500 euro në kundërvlerë denarësh”.

Në nenin 3 në fjalinë hyrëse fjalët: “500 deri 750 euro” zëvendësohen me fjalët: “400 deri 500 euro”.

Neni 2

Në nenin 29 në fjalinë hyrëse fjalët: “100 deri 400 euro” zëvendësohen me fjalët: “100 deri 250 euro”.

Neni 3

Neni 29-b ndryshohet dhe thotë:

“Procedurën për kundërvajtje, për kundërvajtjet e përcaktuara në nenin 28 të këtij ligji e zbaton dhe sanksione për kundërvajtje shqipton gjykata kompetente”.

Neni 4

Neni 29-v ndryshohet dhe thotë:

“Realizimi i së drejtës për mjet juridik kundër vendimit të komisionit nga neni 29-a i këtij ligji, si dhe procedura për mjetin juridik zbatohet në pajtim me Ligjin e Kundërvajtjeve”.

Neni 5

Në të gjithë tekstin e ligjit fjalët: “Republika e Maqedonisë” zëvendësohen me fjalët: “Republika e Maqedonisë së Veriut”.

Neni 6

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e botimit në „Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë Veriut“.

4632.

Vrз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

УКАЗ ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ПОЛИЦИЈА

Се прогласува Законот за изменување на Законот за полиција,

што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5474/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, с.р.

ЗАКОН ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ПОЛИЦИЈА

Член 1

Во Законот за полиција („Службен весник на Република Македонија” број 114/2006, 6/2009, 145/12, 41/14, 33/15, 31/16, 106/16, 120/16, 21/18 и 64/18), во

членот 50-а зборовите: „други психотропни супстанции“ се заменуваат со зборовите: „наркотични дроги, психотропни супстанции и прекурзори“.

Член 2

Во член 65-в став 1 во алинејата 1 зборовите: „опојни дроги или други психотропни супстанции“ се заменуваат со зборовите: „наркотични дроги, психотропни супстанции и прекурзори“.

Член 3

Во членот 69 став 1 точката 24) се брише.
Точките 25) и 26) стануваат точки 24) и 25).

Член 4

Во членот 69-б став 4 алинејата 5 се брише.
Во ставот 12 во воведната реченица бројот „26“ се заменува со бројот „25“.

Член 5

Во членот 75 став 1 во алинејата 3 бројот „26“ се заменува со бројот „25“.

Во алинејата 7 зборовите: „3, 24 и 25“ се заменуваат со зборовите: „3 и 24“.

Во став 2 во алинејата 8 зборовите: „1, 5 и 6“ се заменуваат со зборовите: „1 и 6“.

Член 6

Низ целиот текст на законот зборовите: „Република Македонија“ се заменуваат со зборовите: „Република Северна Македонија“.

Член 7

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J

PËR NDRYSHIMIN E LIGJIT TË POLICISË

Neni 1

Në Ligjin e Policisë (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 114/2006, 6/2009, 145/12, 41/14, 33/15, 31/16, 106/16, 120/16, 21/18 dhe 64/18), në nenin 50-a fjalët: “substancia të tjera psikotrope” zëvendësohen me fjalët: “droga narkotike, substancia psikotrope dhe prekurzorë”.

Neni 2

Në nenin 65-c paragrafi (1) në nënparagrafin 1) fjalët: “droga dehëse ose substancia tjera psikotrope” zëvendësohen me fjalët: “droga narkotike, substancia psikotrope dhe prekurzorë”.

Neni 3

Në nenin 69 paragrafi (1) pika 24) fshihet.
Pikat 25) dhe 26) bëhet pika 24) dhe 25).

Neni 4

Në nenin 69-b paragrafi (4) nënparagrafi 5) fshihet.
Në paragrafin (12) në fjalinë hyrëse numri “26” zëvendësohet me numrin “25”.

Neni 5

Në nenin 75 paragrafi (1) në nënparagrafin 3) numri “26” zëvendësohet me numrin “25”.

Në nënparagrafin 7) fjalët: “3, 24 dhe 25” zëvendësohen me fjalët: “3 dhe 24”.

Në paragrafin (2) në nënparagrafin 8) fjalët: “1, 5 dhe 6” zëvendësohen me fjalët: “1 dhe 6”.

Neni 6

Në tërë tekstin e ligjit fjalët: “Republika e Maqedonisë” zëvendësohen me fjalët: “Republika e Maqedonisë së Veriut”.

Neni 7

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

4633.

Врз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

УКАЗ ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА МЕДИЈАЦИЈА

Се прогласува Законот за медијација (*), што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5475/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, с.р.

ЗАКОН ЗА МЕДИЈАЦИЈА (*)

1. ОПШТИ ОДРЕДБИ

Предмет и подрачје на примена

Член 1

(1) Со овој закон се уредува медијацијата во спорните односи во кои страните можат слободно да располагаат со своите барања, освен ако со друг закон не е утврдена исклучива надлежност на суд или друг орган, без оглед на тоа дали таа се спроведува пред или по започнување на судска или друга постапка.

(2) Медијацијата се применува при:

- имотно правни спорови што произлегуваат од остатински постапки,
- семејни спорови,
- работни спорови,
- трговски спорови,
- потрошувачки спорови,
- осигурителни спорови,
- спорови што произлегуваат од постапките на нотарски платни налози,
- спорови од областа на образованието,
- спорови од областа на безбедност и здравје при работа,
- спорови од областа на здравствената заштита,
- спорови од областа на заштитата на животната средина,
- спорови во врска со дискриминацијата,
- спорови поврзани со граѓанска одговорност за навреда и клевета и

* Со овој закон се врши усогласување со Директивата 2008/52/EЗ на Европскиот парламент и на Советот од 21 мај 2008 година за одредени аспекти на медијацијата во граѓанската и стопанската материја CELEX бр. 32008L0052.

- во други спорни односи каде што медијацијата одговара на природата на спорните односи и може да помогне за нивно разрешување настанати меѓу домашни и/или странски физички и правни лица.

(3) Одредбите од овој закон се применуваат и во кривични предмети, доколку со посебен закон поинаку не е определено.

Цел на Законот

Член 2

Целта на овој закон е да го олесни пристапот до постапката на медијација како алтернативна постапка за решавање на спорите од членот 1 од овој закон, како и да влијае на подигање на свеста за медијацијата, со поттикнување на нејзината примена и преку гарантирање на балансирана врска меѓу медијацијата и судската постапка.

Дефиниции

Член 3

Одделни изрази употребени во овој закон го имаат следново значење:

а) „Медијација“ е посредување и начин на решавање на спорите наведени во членот 1 од овој закон, настанати меѓу две или повеќе страни во спорот, при што им се овозможува истиот да го решат по пат на мирее, со посредство на трета неутрална страна медијатор/медијатори, со можност да постигнат заемно прифатлива писмена спогодба;

б) „Медијатор“ е физичко лице кое поседува лиценца за вршење на медијаторски работи согласно со овој закон, актите на Комората на медијатори на Република Северна Македонија и ја спроведува медијацијата согласно со начелата за медијација;

в) „Постапка на медијација“ е постапка на решавање на спорите од членот 1 од овој закон, преку која им се овозможува на страните во спорот истиот да го решат на доброволен, ефикасен, експедитивен и економичен начин, во одвоени или заеднички средби на медијаторот со страните учесници, различна од постапката која се води пред надлежните судови;

г) „Страна во постапка на медијација“ е физичко или правно, домашно или странско лице кое учествува во медијацијата заради изнаоѓање решение на конкретен спор;

д) „Трето лице“ е физичко или правно лице (преку законски застапник) за кое медијаторот и страните во постапката на медијација се согласиле да присуствува при спроведувањето на медијацијата заради олеснување на миреењето во насока на изнаоѓање заемно прифатливо решение на спорот;

ѓ) „Комора на медијатори на Република Северна Македонија“ е независна и самостојна организација со својство на правно лице, во која се организирани и членуваат медијатори кои поседуваат лиценца за вршење на медијаторски работи, заради организирање на работите во врска со медијацијата во државата, нејзиниот развој и унапредување (во натамошниот текст: Комората);

е) „Национален совет за медијација“ е тело на Владата на Република Северна Македонија кое го обезбедува, следи и оценува квалитетот на работите во медијацијата и на медијаторите, во рамки на надлежностите определени со овој закон (во натамошниот текст: Советот);

ж) „Именик на медијатори“ е именик на медијаторите кои имаат лиценца за вршење на медијаторски работи, кој електронски го води Комората согласно со одредбите од овој закон;

з) „Лиценциран обучувач на медијатори“ е медијатор кој поседува лиценца за обучување и спроведување на обуки за медијатори, согласно со одредбите на овој закон.

с) „Преговори во медијација“ се дијалози, активно слушање и слично, на две или повеќе страни, на одделни или заеднички средби/разговори, во спорен однос, заради изнаоѓање на решение на истиот, со посредство на медијаторот кој го избрале страните;

и) „Ополномоштено лице“ е физичко лице кое е полнолетно и деловно способно и кое врз основа на полномошно за застапување во медијација заверено кај нотар, учествува во преговорите при спроведување медијација и ги застапува интересите на страна учесник во медијација, согласно со овластувањата наведени во полномошното;

ј) „Лице кое врши административни работи во постапка на медијација“ е лице кое го ангажира медијаторот за да му помага во организирањето на средбите на преговори за одржување на медијацијата и во извршувањето на други административно – технички работи.

Видови на медијација

Член 4

(1) Според начинот на поведување, медијацијата може да се одвива како доброволна, договорна и законски определена.

(2) Доброволна медијација е медијацијата во која страните своеволно се впуштаат во обид за решавање на спорен однос, пред или по започнувањето на судска постапка.

(3) Договорна медијација е медијацијата во која се впуштаат страните, а која произлегува од нивниот облигационен договор од областите наведени во членот 1 од овој закон, со внесување на одредба со која во договорот се утврдува дека доколку настане спор, истиот ќе го решат по пат на медијација, пред започнување на судска или на друга постапка. Во случај на поднесена тужба до надлежниот суд, без приложен доказ од медијатор за сторен обид за решавање на спорот со медијација, постои основ за отфрлање на тужбата поради судска ненадлежност.

(4) Законски определена медијација е задолжителниот обид за медијација кој произлегува од закон пред или по започнување на судска постапка.

Медијација во прекугранични спорови

Член 5

(1) Одредбите од овој закон, се применуваат и во прекугранични спорови од областа на трговското и граѓанското право, за кои не е предвидена исклучива надлежност на суд или друг орган.

(2) За прекугранични спорови во смисла на овој закон, не се сметаат царински, даночни, управни, кривични, прекршочни спорови или споровите кои се однесуваат на одговорност на државата во преземањето или непреземањето на дејствие при спроведувањето на законите и другите прописи.

(3) Медијација во прекугранични спорови во смисла на овој закон е медијација во спорни односи со странски субјект, а особено:

1) ако страните во време на постигнување на согласност за медијација имаат живеалиште/престојувалиште или седиште во друга држава;

2) ако некоја од обврските од облигациониот договор меѓу страните треба да се изврши во друга држава;

3) ако барем некоја од страните во спорниот однос своите права и обврски од истиот треба да ги изврши или оствари во друга држава и

4) други односи предвидени со закон или меѓународен договор, ратификуван согласно со Уставот на Република Северна Македонија (во натамошниот текст: Уставот).

(4) Кога медијацијата од ставот (1) на овој член, се води во Република Северна Македонија, се применуваат одредбите од овој закон, освен ако страните писмено поинаку не се договориле.

(5) Спогодбите меѓу страните склучени при медијација во прекугранични спорови се издначуваат со спогодбите склучени согласно со овој закон и го имаат истото правно дејство.

(6) Доколку спогодбите склучени во прекугранични спорови се спротивни на Уставот и законите како и кога за разрешување на истите е предвидена исклучива надлежност на суд или друг орган, истите ќе се сметаат за ништовни.

II. НАЧЕЛА НА МЕДИЈАЦИЈА

Начела на постапка на медијацијата

Член 6

Медијацијата се спроведува согласно со начелото на доброволност, рамноправност и неформалност, непристрасност, доверливост, достапност на информации, еднаквост, правичност, ефикасност и економичност.

Доброволност

Член 7

(1) Постапката на медијација се поведува доброволно со поднесување на барање согласно со членот 17 од овој закон до избран/и медијатор/и од редот на медијаторите запишани во Именикот на медијатори.

(2) Доброволноста и можноста за поведување и спроведување на постапката на медијација не се исклучува доколку за спорниот однос се води судска или друга постапка без оглед на степенот на таа постапка.

(3) Исклучок од начелото на доброволност е кога медијацијата се спроведува за спор:

- што произлегува од претходно склучен договор на страните,

- по упатување со одлука на суд или друг надлежен орган и/или

- за кој со закон е утврден задолжителен обид за медијација.

Рамноправност и неформалност

Член 8

(1) Страните се рамноправни во постапката за медијација.

(2) Медијаторот е должен да ја обезбеди рамноправноста на страните.

(3) Ако страните спогодбено се договорот за начинот на вршење на медијација, медијаторот ја спроведува медијацијата на начинот што го смета за соодветен, земајќи предвид предлозите на страните, околностите на случајот и потребата за брзо решавање на спорниот однос.

Непристрасност

Член 9

Во постапката за медијација медијаторот е непристрасен како во однос на страните така и во однос на предметот на спорот.

Доверливост**Член 10**

(1) Во постапката на медијација јавноста е исклучена.

(2) Во постапката на медијација учествуваат медијаторот, страните во спорот, лично или преку нивни застапници, нивните полномошници или лица овластени од страните на спорот, како и трети лица за кои страните претходно се согласиле за нивно учество во постапката, со или без право на лично произнесување.

(3) Информациите и писмената што произлегуваат или се поврзани со постапката на медијација остануваат доверливи само доколку страните не се договорат поинаку и во случаите од ставот 7 на овој член.

(4) Лицата од ставот (2) на овој член, кои учествуваат во постапката на медијација, како и лицата кои извршуваат административни работи за потребите на медијацијата, се должни сите информации, податоци, предлози и изјави во врска со постапката за медијација да ги чуваат како тајна и да одговараат за штетата настаната со повреда на оваа обврска.

(5) Предлозите изнесени во текот на медијацијата, дадени исклучиво во правец на постигнување на спогодбата не можат да се користат во судска, арбитражна или друга постапка, ниту да се соопштат на друг начин.

(6) Судот или друг орган што ја води постапката за спор за којашто веќе е спроведена медијација без постигната спогодба, не смее да ги користи предлозите од ставот (5) на овој член, ако бидат понудени од која било од страните или нивните полномошници.

(7) Информациите нема да имаат карактер на доверливост во случаите кога тоа е:

1) утврдено со закон;

2) побарано со цел да се обезбеди заштита на интересите на децата на страните во медијацијата;

3) побарано заради заштита од повреда на физичкиот или психичкиот интегритет на засегнатото лице во спорниот однос;

4) јавен интерес;

5) нужно за спроведување на спогодбата која произлегува од постапката на медијација и

6) за потребите на евалуација на работата на медијаторите од страна на Советот.

Достапност на информации за медијацијата во други постапки**Член 11**

Страните, нивните законски застапници и полномошници, медијаторите, третите лица кои учествуваат во постапката на медијација, како и лицата кои извршуваат административни работи за потребите на медијацијата, не е дозволено во судска или друга постапка да се повикаат на факти, да сведочат или да предлагаат како доказ:

1) мислења и ставови изнесени од страните и учесниците во постапка на медијација или предлозите изнесени во таа постапка исклучиво со цел за постигнување на спогодба;

2) можните насоки за решавање на спорниот однос што во текот на постапката за медијација ги изнел медијаторот и фактот дека едната страна во постапката изразила спремност да го прифати предложениот начин на решавање на спорниот однос или

3) исправа подготвена исклучиво за потребите на постапката за медијација.

Еднаквост на страните**Член 12**

(1) Страните имаат еднакви можности за учество во постапката на медијација, за што ќе бидат информирани пред започнување на постапката на медијација на јасен и разбирлив начин од медијаторот.

(2) При спроведувањето на постапката на медијација, медијаторот е должен да постапува подеднакво спрема страните учесници во постапката имајќи ги предвид околностите на секој одделен случај.

Правичност**Член 13**

(1) Медијаторот во постапката на медијација гарантира правично постапување.

(2) Медијаторот е должен да ги поттикнува страните целосно да соработуваат во постапката и да обезбедуваат информации за правично решавање на спорниот однос.

Ефикасност и економичност**Член 14**

Постапката на медијацијата е економична, ефикасна и брза постапка до која страните имаат лесен и еднаков пристап.

Употреба на јазик во постапката на медијација**Член 15**

(1) Страните и другите учесници во постапката на медијација, кои зборуваат друг јазик различен од македонскиот јазик и неговото кирилско писмо, имаат право да го користат својот јазик и писмо во постапката на медијација.

(2) Страната од ставот (1) на овој член и страната која е gluva или нема, пред започнување на постапката на медијација, има право самостојно да ангажира преведувач или толкувач од редот на овластените преведувачи и толкувачи кои го разбираат јазикот кој страната го користи како свој јазик и за тоа веднаш да го извести медијаторот или пак да побара од медијаторот да предложи преведувач или толкувач во постапката на медијација кој го разбира и зборува јазикот на страната која има потреба од преведувач или толкувач.

(3) Трошоците за присуството на овластениот преведувач или толкувач се на товар на страната која има потреба од преведувач или толкувач, освен ако страните не се спогодат поинаку.

III. РЕГИСТАР НА ПРИМЕНИ БАРАЊА ЗА МЕДИЈАЦИЈА**Член 16**

(1) Министерството за правда (во натамошниот текст: Министерството) води Регистар за примени барања за медијација во електронска форма (во натамошниот текст: Регистарот).

(2) Медијаторите имаат овластен електронски пристап до Регистарот кој им овозможува директен внес на податоците по однос на барањата поднесени до нив.

(3) Медијаторите се должни веднаш а најдоцна во рок од три дена од денот на приемот на барањето, истото да го внесат во Регистарот и да продолжат со тековно внесување на сите потребни податоци заклучно со крајниот исход на постапката.

(4) Министерот за правда ги пропишува содржината на Регистарот и начинот на внесување на примени барања за медијација.

IV. ПОСТАПКА НА МЕДИЈАЦИЈА

Барање и покана

Член 17

(1) Постапката на медијација, се поведува со поднесување на барање до избран медијатор и/или по писмен или електронски пат.

(2) Барање за поведување постапка на медијација, може да поднесе секоја страна во спорот, посебно или пак двете страни заедно.

(3) Медијаторот до кој е упатено барањето, должен е во рок од три работни дена, сметано од денот на приемот на барањето, да постапи по барањето и да упати покана до спротивната страна.

(4) Поканата за изјаснување за учество во постапка на медијација, медијаторот ја изготвува во писмена форма и ја доставува до страната која подносителот на барањето ја навел како спротивна страна со која е во спорен однос, преку пошта со препорачана пратка и повратен рецепис или по електронски пат.

(5) За физички лица поканата се праќа по пошта на посочената адреса или по електронски пат доколку лицето има наведено електронска адреса, додека за правните лица поканата се праќа по пошта или по електронски пат, согласно со податоците заведени во трговскиот регистар или друг регистар.

Започнување на постапка на медијација

Член 18

(1) Во постапката на доброволна медијација, медијацијата започнува со денот на потпишувањето писмена изјава за согласност за учество на спротивната страна во медијација.

(2) Кога со закон или со облигационен договор е предвидено започнување на постапка на медијација како услов за водење на судска или друга постапка, постапката за медијација започнува со изјавена согласност на двете страни за започнување постапка за медијација.

(3) Во постапка на медијација, за спорови за кои е веќе започната судска или друга постапка, медијацијата започнува на денот кога судот или друг надлежен орган, по изјавена согласност на страните, донесува решение за прекин на постапката заради упатување на страните во постапка на медијација. Страните се должни да достават барање за спроведување постапка на медијација до избран медијатор веднаш, но не подоцна од три работни дена сметано од денот на приемот на решението за прекин на постапката заради упатување на страните во постапка на медијација, на судот или друг надлежен орган. Во прилог на барањето страните го доставуваат решението од судот или друг надлежен орган за прекин на започнатата постапка.

(4) Медијаторот е должен најдоцна во рок од три работни дена сметано од денот на приемот на барањето, да закаже средба помеѓу страните.

(5) Доколку страната која поканила друга страна во постапка на медијација не добие одговор за прифаќањето на поканата за медијација најдоцна во рок од 15 дена од денот на испраќањето на поканата од медијаторот, се смета дека предлогот за поведување постапка на медијација не е прифатен.

Начин на учество на страните во медијација

Член 19

(1) Во постапката на медијација страните учествуваат лично, преку законски застапник, полномошник, старател или лица овластени од страните во спорот.

(2) Страната која не е деловно способна, како и страната која има ограничена деловна способност ја застапува законски застапник, односно старател, со писмена согласност на центарот за социјална работа.

(3) Овластените лица од ставот (1) на овој член, учествуваат во постапка на медијација во рамки на овластувањата што им се доверени со полномошно од страната учесник.

Застареност и преклузија

Член 20

(1) Со поднесување на барање за поведување на постапка на медијација од член 17 од овој закон, започнува прекин на рокот за застареност на побарувањето кое е предмет на спорниот однос и трае до завршувањето на постапката за медијација, но не подолго од 90 дена од денот на поднесувањето на барањето.

(2) Кога постапката за медијација завршува без постигната спогодба, рокот на застареност на побарувањето од ставот (1) на овој член продолжува да тече од денот на завршување на постапката за медијација. Кога странките постигнале делумна спогодба застареноста на побарувањето за кое не е постигната согласност во случајот, продолжува да тече од денот на потпишувањето на делумната спогодба.

(3) Страните кои започнале постапка на медијација немаат право истовремено, односно додека трае постапката на медијација да започнат судска, арбитражна или постапка пред друг медијатор за истиот спорен однос кој е предмет на медијацијата.

(4) По исклучок од ставот (3) на овој член, страните учесници во медијација, можат за време на постапката на медијација да поднесат предлог за изрекување на привремени мерки или мерки за обезбедување пред надлежен суд.

Број и определување на медијатори

Член 21

(1) Страните спогодбено определуваат дали постапката за медијација ќе ја спроведува еден медијатор или ќе ја спроведуваат повеќе медијатори во постапка на ко-медијација.

(2) Страните спогодбено вршат избор на медијатор/и од редот на лицата запишани во Именикот на медијатори.

Судир на интереси

Член 22

(1) Медијаторот не може да постапува во предмети во кои има или имал личен, семеен или деловен однос со која било од страните во спорот или ако постојат други околности што ја доведуваат во сомневање неговата непристрасност.

(2) Медијаторот не може да постапува во оние постапки за решавање на спорови, кои биле или се предмет во неговото тековно работење како арбитер, помирувач во колективни работни спорови, советник на една од страните или адвокат, како и во предмети за спор во кој самиот бил страна во спорот.

(3) Нespoјливо е вршењето на медијаторски работи со вршењето на функцијата судија, нотар, извршител или друга јавна функција, за време на траење на мандатот.

(4) При извршен избор на медијатор на предлог од која било од страните во спорот, медијаторот е должен за судирот на интереси согласно со закон, веднаш да ги изнесе пред страните околностите што можат да бидат причина за основано сомневање во неговата непристрасност и независност во спорот.

Обврски на медијаторот**Член 23**

(1) Медијаторот е должен пред започнување со преговори помеѓу страните да ги запознае со начелата, целите на медијацијата, улогата на медијаторот, правилата и трошоците на постапката на медијација.

(2) Страните можат да постигнат писмена согласност за начинот на спроведување на постапката за медијација, а доколку не се согласат, медијаторот е должен да ја спроведува медијацијата на начинот што го смета за најсоодветен, земајќи ги предвид предлозите на страните, околностите на случајот и потребата за брзо решавање на спорниот однос.

(3) Медијаторот води заеднички или одвоени разговори со страните, по сопствена иницијатива или на барање на која било од страните.

(4) Медијаторот има обврска предлозите и ставовите на едната страна, со нејзина согласност или на нејзино барање, да и ги пренесе на другата страна.

(5) Медијаторот е должен да ги почитува начелата на медијацијата, земајќи ги предвид сите околности во спорниот однос, интересите на страните и потребата за брзо решавање на спорниот однос.

Изнесување на предлози**Член 24**

(1) Страните учесници во постапката на медијација, доколку поинаку не се договориле, можат во кое било време во текот на постапката на медијација да изнесуваат свои предлози за спогодбата со која ќе го решат спорот.

(2) Во случаите од ставот (1) на овој член, медијаторот е должен на секоја страна да и даде можност да се произнесе по предлозите.

(3) Секоја од страните учесници може во секое време, без оглед на динамиката на спроведување на започната постапка на медијација, да отстапи од учеството во постапката на медијација.

Завршување на постапката на медијација**Член 25**

(1) Постапката на медијација завршува:

1) со склучување писмена спогодба за решавање на спорниот однос меѓу страните, на денот на склучувањето на спогодбата;

2) со склучување на писмена спогодба за делумно решавање на спорот меѓу страните на денот на склучувањето на спогодбата;

3) со писмена изјава на медијаторот, а по извршени консултации со страните дека натамошното водење на постапката на медијација не е целисходно (оправдано) на денот на поднесувањето на писмената изјава;

4) со доставување на писмена изјава на која било од страните за отстапување од учество во постапката на медијацијата, на денот на поднесувањето на изјавата до медијаторот;

5) со престанување на својството на правното лице, по увид во Централниот регистар;

6) со настапување на смрт на една од страните на спорниот однос;

7) со престанување на својството на медијаторот кој посредувал во постапката;

8) со донесување решение или друг акт со кој на медијаторот му е забрането да извршува медијаторски работи, за време на периодот за кој трае забраната и

9) по истекот на 90 дена од денот на започнување на постапката на медијација, без оглед на нејзиниот исход.

(2) Доколку на медијаторот му престанало својството на медијатор во текот на постапката на медијација, страните имаат право по добиеното сознание да изберат друг медијатор кој од почеток ја започнува постапката на медијација за решавање на спорниот однос.

Спогодба и писмена изјава**Член 26**

(1) Спогодбата се смета за постигната на денот кога страните постигнале согласност за начинот на решавање на спорот.

(2) Спогодбата од ставот (1) на овој член по давање насоки од страните во писмена форма ја изготвува медијаторот, во рок од три работни дена од денот на постигнувањето на спогодбата.

(3) Ако страните не постигнат спогодба заради несогласување за правните прашања, можат да постигнат писмена согласност за фактичките прашања и истите се сметаат за неспорни во судска или друга постапка.

Елементи на медијаторска спогодба**Член 27**

(1) Спогодбата постигната во медијација задолжително треба да ги содржи следните елементи:

- ознака и број на предмет,
- датум на започнување и на завршување на медијацијата,
- име и презиме на медијаторот со број на лиценца,
- име и презиме, односно назив на страните учесници и други основни податоци,
- вид и предмет на спорот и вредност на спорот, доколку е определен,
- права и обврски на секоја од страните учесници, со начин и рок на исполнување на преземените права и обврски,
- трошоци и награда на медијатор во предметот на медијација и
- потпис на физичко лице, односно потпис и печат на правно лице и потпис и печат на медијаторот.

(2) Во зависност од видот на спорот, спогодбата содржи и елементи од ставот (1) на овој член, доколку тоа е утврдено со закон.

Спогодбата како извршна исправа**Член 28**

(1) Кога постапката на медијација се одвивала пред започнување на судската постапка, а страните сакаат на спогодбата да и дадат сила на извршна исправа, содржината на спогодбата, која содржи извршна клаузула ја солемнизира нотар во согласност со закон.

(2) Спогодбата постигната во медијација, може да се солемнизира на целата територија на Република Северна Македонија.

(3) Ако постапката на медијација се води по упатување на судот, медијаторот е должен во рок од три работни дена од завршувањето на постапката на медијација да ја изготви спогодбата, а страните треба во рок од осум дена од потпишувањето на спогодбата истата да ја достават до судот за натамошно постапување.

Примена на Законот за облигационите односи**Член 29**

За склучувањето, дејството и престанувањето на спогодбата постигната во постапка на медијација, како и за материјалната одговорност на медијаторот, се применуваат одредбите од Законот за облигационите односи.

Одговорност за штета**Член 30**

(1) Медијаторот е одговорен за штетата што ја причинил спрема страните со незаконско спроведување на дејствија и со неисполнување на обврските кои ги има како медијатор согласно со овој закон.

(2) Незаконското спроведување или неисполнување на обврските на медијаторот определени со овој закон се утврдуваат со одлука на суд.

(3) Најнискиот износ на осигурување за кој медијаторот мора да склучи договор за осигурување на годишно ниво изнесува 1.000.000,00 денари.

(4) Медијаторот е должен за време на важењето на лиценцата за медијатор редовно да го обновува договорот од ставот (3) на овој член и истиот веднаш да го достави до Советот. Прекилот на осигурениот период претставува основ за одземање на лиценцата од страна на Советот.

Трошоци на постапка на медијација и награда на медијаторот**Член 31**

(1) Во постапката за медијација секоја страна ги намирува своите трошоци од постапката, а заедничките трошоци се намируваат на еднакви делови, освен ако страните поинаку не се договорат.

(2) Заедничките трошоци ја сочинуваат наградата на медијаторот и трошоците за спроведените дејства од медијаторот во постапката на медијација.

(3) Висината на наградата и надоместокот на трошоците на медијаторот се определуваат со Тарифник за медијатори што го донесува министерот за правда по претходно прибавено мислење од Комората. Комората е должна мислењето по Предлог Тарифникот да го достави до Министерството во рок од 15 дена од денот на приемот на предлогот во Комората.

(4) Доколку е иницирана медијација и во законски предвиден рок за спроведување на постапката, страните го решат спорот, надвор од медијацијата, страната иницијатор е должна да ги плати трошоците на постапката како за склучена спогодба со посредство на медијаторот.

(5) Страната која ја иницирала медијацијата за која е пропишан задолжителен обид (според закон или договор), а која завршила во обид, без започнување преговори, има право во судска постапка за решавање на истата правна работа меѓу истите странки, да побарува од спротивната страна која не ја прифатила поканата за медијација, да ги надомести трошоците што и биле предизвикани во постапката на медијација.

(6) Постапката на медијација може да биде бесплатна за страните во случај кога страните и медијаторот се договорат за тоа или кога тоа е уредено со закон.

Трошковник**Член 32**

(1) За предизвиканите трошоци во постапката за медијација, медијаторот е должен на страните учесници да им издаде писмен трошковник во кој е содржан преглед на сите преземени дејствија од страна на медијаторот и настанатите трошоци најдоцна до завршувањето на постапката на медијација.

(2) Трошковникот од ставот 1 на овој член има својство на јавна исправа.

(3) Доколку страната не изврши уплата на средствата од трошковникот што го доставил медијаторот во предвидениот рок, медијаторот има право во рок од седум дена од доставувањето на трошковникот да поднесе предлог до нотар за издавање нотарски платен налог.

Депозит**Член 33**

(1) Медијаторот може да побара од страните да депонираат аванс за трошоците на постапката.

(2) Доколку средствата од ставот (1) на овој член, не се платени во целост, најдоцна во рок од осум дена од денот на доставувањето на барањето на медијаторот од ставот (1) на овој член, тој може со писмена изјава да се откаже од посредување во постапката на медијација. Изјавата предизвикува дејство на денот на нејзиното издавање од медијаторот.

(3) Непотрошените средства од депонираниот аванс од ставот (1) на овој член им се враќаат на страните во постапката за медијација во рок од осум дена по завршувањето на постапката на медијација.

V. ПОДДРШКА НА МЕДИЈАЦИЈАТА**Развој на медијацијата****Член 34**

(1) Владата на Република Северна Македонија (во натамошниот текст: Владата) донесува Програма за развој на медијацијата, во која се определуваат мерки за поддршка и развој на медијацијата и финансиски средства за реализација на програмата во која ги опфаќа областите на подобрување на стручните вештини на медијаторите, едукација, информирање, промоција, европско право, соработка со стопанство, поддршка на истражувања, деловна етика, меѓународни стандарди за решавање спорови со медијација и друго.

(2) Програмата од ставот 1 на овој член се донесува за период од четири години.

(3) Комората на медијатори еднаш годишно, најдоцна до крајот на месец јуни ја известува Владата за текот на спроведувањето и реализацијата на Програмата од ставот (1) на овој член.

(4) Средствата за спроведување и реализација на Програмата од ставот (1) на овој член, се обезбедуваат од средствата на Буџетот на Република Северна Македонија.

(5) Посебна годишна програма за поддршка на медијацијата донесува Судскиот совет на Република Северна Македонија, заради воспоставување на потесни врски и одржување на постојана институционална соработка за медијацијата со Комората.

Субвенционирање**Член 35**

(1) Заради развој на медијацијата во Република Северна Македонија државата врши субвенционирање на дел од трошоците на медијацијата, ако:

1) медијацијата била спроведена пред започнување на судска постапка;

2) со посебен закон не е предвиден задолжителен обид на медијација, како услов за водење на судска или друга постапка;

3) во воспоставен договорен однос не е предвидено дека во случај на спор истиот ќе се реши во постапка на медијација, пред да се поднесе тужба до надлежен суд;

4) една од страните во постапката за медијација е физичко лице;

5) медијаторот го евидентирал предметот за медијација како завршен со спогодба во Регистарот на начин како е утврдено со овој закон и

6) медијаторот презентирал трошковник на образец за наплата награда на медијаторот и наплатени трошоци на медијаторот, намалени за износот на субвенцијата.

(2) Државата субвенционира само една постапка за медијација меѓу исти страни за еден спорен однос, во износ не повеќе од 4.000,00 денари по предмет од приложениот трошковник на медијаторот кој ги исполнил условите од ставот (1) на овој член.

(3) Потребните средства за субвенционирање на медијацијата за секоја година се исплаќаат преку Министерството, по поднесено барање за користење на субвенција од медијаторот заедно со потребната документација од ставот (6) на овој член.

(4) По барањето од ставот (3) на овој член, Министерството одлучува во рок од 90 дена од денот на поднесувањето на барањето.

(5) Субвенцијата се исплаќа соодветно на висината на наплатената награда на медијаторот и трошоците на медијаторот пропишани и одмерени согласно со Тарифникот за медијатори согласно со ставот (2) на овој член.

(6) Поблиските критериуми, начинот на субвенционирањето, исплатата, образецот за наплатена награда, трошоците на медијаторот, образецот на барањето за субвенционирање и потребната документација која се доставува во прилог на барањето за субвенционирање, ги пропишува министерот.

Обврска за укажување за можноста спор да се реши со медијација

Член 36

Судот, нотарот како негов повереник, адвокат и/или орган на државна управа се должни на странките да им укажат на можноста за примена на медијација и да им ги обезбедат потребните информации за постапката на медијација.

Институционална соработка со судовите

Член 37

На барање на медијатор, судовите се должни да обезбедат соодветен простор канцеларија во судската зграда за спроведување постапки на медијација.

VI. ОРГАНИЗАЦИЈА НА МЕДИЈАТОРИТЕ

Комора на медијатори

Член 38

(1) Медијаторите запишани во Именикот на медијатори (во натамошниот текст: Именикот) задолжително се организираат во Комора.

(2) Комората ги штити угледот и честа на медијаторите, се грижи медијацијата да ја спроведуваат согласно со начелата утврдени со овој закон, за почитување на етичките стандарди во работењето и за промоција и унапредување на развојот на медијацијата во Република Северна Македонија.

(3) Комората има својство на правно лице.

(4) Седиштето на Комората е во Скопје.

(5) Комората може да има свои регионални центри надвор од седиштето во други градови во државата во согласно со Статутот на Комората (во натамошниот текст: Статутот).

Јавни овластувања на Комората

Член 39

(1) Комората ги врши следните јавни овластувања:

1) водење на Именик на медијаторите;

2) издавање уверенија за факти за кои води евиденција;

3) утврдување на висината на членарина за членовите на Комората;

4) организирање и спроведување на континуирани обуки, помагање и учество во стручно усовршување на медијаторите и други субјекти преку Академијата за судии и јавни обвинители.

(2) Во вршењето на работите од ставот (1) на овој член, се применуваат одредбите од Законот за општата управна постапка, освен ако со овој закон поинаку не е уредено.

Именик на медијатори

Член 40

(1) Медијаторот кој има лиценца за вршење медијаторски работи од членот 51 од овој закон, се запишува во Именикот.

(2) Медијаторот се стекнува со право на вршење на медијаторски работи од денот на извршениот упис во Именикот, по претходно поднесена пријава за упис во Комората и приложен доказ за платена годишна членарина во Комората.

(3) Комората е должна уписот на медијаторот во Именикот да го изврши веднаш, а најдоцна во рок од три работни дена од поднесувањето на пријавата за упис од ставот (2) на овој член.

(4) Именикот задолжително се објавува на веб-страницата на Комората, Министерството и на огласните табли и на веб-страниците на судовите.

(5) Комората редовно ги ажурира податоците во Именикот и на барање на медијаторите им издава потврда за факти за извршените измени.

Статут и други општи акти на Комората

Член 41

(1) Со Статутот на Комората се уредува организацијата и работењето на Комората, видот, составот, начинот на избор и делокругот на органите на Комората кои не се уредени со овој закон како и другите општи акти на Комората и начинот на нивното донесување и други прашања од значење за работата на Комората.

(2) Статутот го донесува Собранието на Комората врз основа на претходна согласност од Министерството.

Финансирање на работата на Комората

Член 42

(1) Работата на Комората се финансира од:

- 1) сопствени приходи (членарина, обуки и слично);
- 2) приходи остварени од издавачка дејност;
- 3) приходи од подароци, донации и проекти и
- 4) други приходи остварени согласно со закон.

(2) Висината на членарината за членовите на Комората се одредува со акт на Комората.

Надзор над работата на Комората

Член 43

(1) Надзор над работата на Комората кој се однесува на спроведувањето на одредбите од овој закон врши Министерството.

(2) За вршење на надзорот министерот формира Комисија составена од тројца претставници од редот на државните службеници во Министерството. При вршењето на надзорот од страна на Комисијата, мора да биде присутен претседателот на Комората или лице овластено од него.

(3) Претседателот на Комората е должен на Комисијата од ставот (2) на овој член, да и овозможи пристап до сите простории и увид во сите акти и евиденции

кои ги води Комората. Поради спреченост на претседателот на Комората, по негово овластување може да го заменува член на Управниот одбор.

(4) За спроведениот надзор се прави записник и се укажува за констатираните евентуални недостатоци и нивно отстранување.

(5) Еден примерок од записникот за спроведениот надзор, Министерството најдоцна во рок од 30 дена по извршениот надзор го доставува до Комората.

(6) Комората е должна секоја година во првата недела од месец април, да достави до Министерството извештај за работата на Комората, во кој е содржана и завршната сметка доставена до Управата за јавни приходи, како и општа оценка за состојбата со медијацијата со предлог на мерки за унапредување на примената на медијацијата.

(7) Содржината на записникот од ставот (4) на овој член и начинот на вршење на надзорот ги пропишува министерот.

Органи на Комората

Член 44

(1) Највисок орган на Комората е Собранието.

(2) Други органи на Комората се: Надзорен одбор, Управен одбор, претседател и Етички совет.

Собрание на Комората

Член 45

(1) Собранието на Комората го сочинуваат сите медијатори запишани во Именикот.

(2) Собранието на Комората ги штити угледот и честа на вршењето на дејноста и се грижи медијаторите да ја вршат медијацијата совесно и во согласност со закон.

(3) Организацијата, делокругот на работи, составот, начинот на избор, правата и должностите на органите на Комората се уредуваат со овој закон, Статутот и другите општи акти на Комората.

(4) Собранието на Комората се состанува редовно, најмалку еднаш годишно, до крајот на месец април. За одржување и работа на седницата на Собранието е потребно присуство од најмалку половина од вкупниот број медијатори запишани во Именикот, а за донесување на одлуките е потребно мнозинство од присутните.

(5) Доколку на седницата на Собранието не присуствуваат половина од вкупниот број на медијатори запишани во Именикот претседателот веднаш закажува нова седница во рок од осум дена, сметано од денот на неуспешно одржаната седница, за што електронски се известуваат сите медијатори.

Собрание за избор на органите на Комората

Член 46

(1) Изборот на членови на органите на Комората се врши на Собрание за избор на органите на Комората (во натамошниот текст: Изборното собрание), од редот на членовите на Комората. На Изборното собрание е потребно присуство од најмалку половина од вкупниот број медијатори запишани во Именикот.

(2) На Изборното собрание прво се врши избор на членови во Надзорниот одбор, Управниот одбор, Етичкиот Совет, а на крај се врши изборот на претседател на Комората.

(3) Изборното собрание се закажува 60 дена пред истекот на мандатот на органите на Собранието.

(4) Кандидатите за членови на органите на Комората се должни во рок не пократок од седум дена, пред одржување на Изборното собрание да ја пријават своја-

та кандидатура до Комисијата за верификација формирана во согласност со Статутот на Комората, која е должна да ги објави на веб-страницата на Комората.

(5) Секој кандидат за претседател на Комората е должен да поднесе програма за работа на Комората за времетраењето на мандатот и истата се објавува на веб-страницата на Комората, пред одржување на Изборното собрание.

(6) Членовите на органите на Комората се должни во рок од 15 дена по одржувањето на Изборното собрание да извршат примопредавање на функциите на новоизбраните членови на органите на Комората.

(7) Изборот на органите на Комората, медијаторите го вршат непосредно, по пат на тајно гласање.

(8) Изборот на органите на Комората, со исклучок на претседателот на Комората, се врши со обично мнозинство.

(9) За претседател на Комората е избран кандидатот што добил мнозинство гласови од присутните членови на Изборното собрание. Ако од кандидатите за претседател никој не го добил потребниот број гласови, се организира втор круг на гласање.

(10) Во вториот круг на гласање за избор на претседател влегуваат двајцата кандидати кои имаат најголем број на гласови.

(11) За избран претседател во вториот круг се смета кандидатот кој добил мнозинство од присутните членови на Изборното собрание. Доколку кандидатите имаат ист број на гласови претседателот на Комората ќе се избере по пат на ждрепка.

Надзорен одбор

Член 47

(1) Надзорниот одбор ја следи примената на одредбите од овој закон, Статутот и другите општи акти на Комората од страна на органите и телата на Комората и го проверува и материјалното и финансиското работење на Комората.

(2) Сите органи и тела на Комората се должни да му обезбедат услови за работа на Надзорниот одбор, во врска со вршењето на надзорот.

(3) Надзорниот одбор има три члена, кои ги избира Изборното собрание на Комората согласно со одредбите на членот 46 од овој закон.

(4) Мандатот на член на Надзорен одбор трае две години со можност за уште еден последователен избор.

(5) Мандатот на член на Надзорен одбор престанува пред истекот на времетраењето за кое е избран во случај на смрт или писмена оставка, а се разрешува ако му е изречена дисциплинска санкција или правосилна судска пресуда која го прави недостоеен за членување во Надзорниот одбор.

(6) Ако мандатот на член на Надзорен одбор престане пред истекот на времетраењето за кое е избран, тогаш Изборното собрание во рок од три месеци врши избор на нов член на Надзорниот одбор.

(7) За својата работа Надзорниот одбор предлага Деловник за работа, кој го донесува Собранието на Комората.

Управен одбор

Член 48

(1) Управниот одбор е извршен орган на Собранието.

(2) Управниот одбор е составен од пет члена, а начинот на работа и одлучување на Управниот одбор се уредува со Статутот на Комората и со Деловник за работа на Управниот одбор.

(3) Член на Управен одбор не може да биде лице кое е член на орган на управување во друг орган или организација.

(4) Мандатот на член на Управен одбор трае две години со можност за уште еден последователен избор.

(5) Управниот одбор ги врши следниве работи:

1) подготвува седници на Собранието на Комората;

2) подготвува предлог на Статутот и на другите општи акти на Комората, прибавува претходна согласност од Министерството за актите за кои тоа е предвидено со одредбите од овој закон и ги поднесува пред Собранието на усвојување;

3) дава мислење на барање на Министерството за примена на Тарифникот за медијатори;

4) ги извршува заклучоците и ги спроведува одлуките донесени од Собранието на Комората;

5) управува и одговара за средствата и имотот на Комората и се грижи за наплата на членарината;

6) следи примена на прописите од значење за медијацијата и се грижи за примена на Статутот, Етичкиот кодекс на медијаторите и другите општи акти на Комората;

7) организира научни и стручни собири и објавува студии, зборници на трудови, стручни прирачници, информатори од областа на медијацијата;

8) ја информира јавноста за медијацијата,

9) донесува Годишна програма за континуирана обука за стручно совршување и унапредување на знаењата на медијаторите и

10) врши и други работи определени со овој закон, Статутот и општите акти на Комората.

(6) Мандатот на член на Управниот одбор престанува пред истекот на времетраењето за кое е избран во случај на смрт или писмена оставка, а се разрешува ако му е изречена дисциплинска санкција или правосилна судска пресуда која го прави недостоен за членување во Управниот одбор.

(7) Доколку мандатот на член на Управен одбор престане пред истекот на времетраењето за кое е избран, тогаш Изборното собрание врши избор на нов член на Управниот одбор во рок од три месеци по престанокот односно разрешувањето на членот на Управниот одбор.

(8) За својот делокруг на работа утврден во ставот (5) на овој член, Управниот одбор донесува одлуки кои влегуваат во сила на денот на нивното донесување и ги објавува на веб-страница на Комората.

(9) За својата работа Управниот одбор предлага Деловник за работа, кој го донесува Собранието на Комората.

Претседател на Комората

Член 49

(1) Комората на медијатори ја претставува и застапува претседателот на Комората. Претседателот на Комората по функција е и претседател на Управниот одбор.

(2) Во отсуство на претседателот, по негово овластување или со одлука на Управниот одбор, Комората може да ја застапува и член на Управниот одбор.

(3) Претседателот на Комората ги потпишува одлуките на Собранието и на Управниот одбор и е потписник на сметки на Комората.

(4) Претседателот на Комората го избира Изборното собрание со мандат од две години, со можност за уште еден последователен избор.

(5) Доколку мандатот на претседателот престане поради смрт, писмена оставка, изречена дисциплинска санкција или правосилна судска пресуда која го прави недостоен за функцијата претседател, пред истекот на мандатот од две години, мандатот на новоизбраниот претседател трае до крајот на утврдениот мандат на претходникот.

(6) Управниот одбор може да го овласти претседателот во итни случаи самиот да врши одредени работи од делокругот на работи на Управниот одбор. Претседателот е должен за секое такво преземено дејствие да го известува Управниот одбор и да побара одобрение за преземеното дејствие. Неодавањето на дополнително одобрение не влијае на важноста на правната работа спрема трети лица.

Етички совет на Комората

Член 50

(1) Етичкиот совет на Комората (во натамошниот текст: Етичкиот совет) се грижи за примена на Етичкиот кодекс на медијаторите.

(2) Етичкиот совет е составен од пет члена, со мандат од три години, со можност за уште еден последователен избор.

(3) Мандатот на член на Етичкиот совет престанува пред истекот на времетраењето за кое е избран во случај на смрт или писмена оставка, а се разрешува ако му е изречена дисциплинска санкција или правосилна судска пресуда која го прави недостоен за членување во Етичкиот совет.

(4) Начинот на работењето и постапувањето по поднесени иницијативи за примена на Етичкиот кодекс, се уредуваат со Деловник за работа на Етичкиот совет, кој го донесува Собранието на предлог на Етичкиот совет.

(5) Подносителите на иницијатива за примена на Етичкиот кодекс може да бидат: орган на Комората, медијатор запишан во Именикот, страни во постапка на медијација и секое друго физичко или правно лице засегнато од спорниот однос.

VII. МЕДИЈАТОР

Услови за медијатор и вршење на медијаторски работи

Член 51

(1) Медијатор може да биде деловно способно физичко лице кое поседува лиценца за вршење на медијаторски работи (во натамошниот текст: лиценца за медијатор).

(2) Лиценца за медијатори издава Советот, на лице кое ќе достави уверение за положен испит за медијатор издадено од Министерството за правда и поднело барање за издавање на лиценца.

(3) Издадената лиценца за медијатор важи неопределено време.

(4) Медијаторот подлежи на евалуација на квалитетот на работењето и неговото постапување согласно со обврските и задолженијата предвидени со овој закон, од страна на Советот, најмалку еднаш годишно согласно со Правилник за методологија и начинот на вршење на мониторинг и евалуација на квалитетот на работењето на медијаторите, кој го донесува Советот врз основа на претходно добиена согласност од Владата.

(5) Формата и содржината на лиценцата за медијатор ја пропишува Советот, врз основа на претходно добиена согласност од Владата.

(6) Издадената лиценца на медијаторот престанува да важи во следните случаи:

- со смрт на медијаторот,
- со одземање или ограничување на деловната способност на медијаторот,
- по барање на медијаторот,
- доколку медијаторот го изгуби државјанството на Република Северна Македонија,

- по спроведена постапка согласно со закон од надлежен орган и одлука која го прави недостоен за вршење на медијаторски работи и

- со одлука на суд.

(7) За вршење медијација во спорни односи од одредени области каде што со закон е предвиден задолжителен обид за медијација (медијатор во специфични области), можат да се утврдат дополнителни услови, кои покрај условите од ставот 2 на овој член, треба да ги исполнува лицето за полагање на испит за медијатор во дадената област, како и надзорот и контролата над нивното работење.

Континуирано стручно усовршување и унапредување

Член 52

(1) Медијаторот е должен континуирано стручно да се усовршува и унапредува.

(2) Обврската од ставот (1) на овој член, се извршува еднаш во текот на годината и во траење од 16 часа, заради усогласување на работата на медијаторите, медијаторската пракса и следење на постојната и на изменетата законска регулатива од областа на медијацијата во насока на обезбедување развој и поддршка на медијацијата.

(3) Комората ја организира континуираната обука од ставот (2) на овој член, согласно со Годишната програма од членот 48 став (5) точка 9) од овој закон.

(4) Советот за медијација, ја одобрува Годишната програма за континуирана обука за стручно усовршување и унапредување на знаењата на медијаторите од членот 48 став (5) точка 9) од овој закон и обезбедува финансиски и други средства за реализација на програмата.

(5) Начинот на организирањето и одржувањето на континуираната обука на медијаторите, се уредува со општ акт на Комората. Комората за целите на обуката соработува со Академијата за судии и јавни обвинители.

Одговорност на медијаторите за повреда на медијаторската должност и углед на медијаторите

Член 53

(1) Медијаторот е должен при вршењето на медијаторските работи да постапува стручно и совесно и да го чува угледот на медијаторите и Комората. Истиот е одговорен за своето работење пред Советот и Етичкиот совет.

(2) Неплаќањето на годишна членарина од членот 39 од овој закон, претставува основ за дисциплинска одговорност на медијаторот.

(3) Доколку медијаторот одбие без оправдана причина да учествува на обуката која ја организира Комората од членот 52 од овој закон, истото претставува основ за дисциплинска одговорност на медијаторот.

(4) Доколку медијаторот не ги внесе податоците по однос на барањата за медијација поднесени до медијаторот во рок од три дена од нивното поднесување во Регистарот од членот 16 од овој закон, истото претставува основ за дисциплинска одговорност на медијаторот.

(5) Секој може да поднесе предлог за поведување на дисциплинска постапка против медијаторот до Етичкиот совет.

(6) Етичкиот совет ја води дисциплинската постапка и одлучува по поднесениот предлог од ставот (5) на овој член, во рок од 60 дена од денот на поднесувањето на предлогот.

(7) Предлогот за поведување на дисциплинска постапка од ставот (5) на овој член, Етичкиот совет во рок од три дена го доставува на одговор до медијаторот, кој е должен да се произнесе по наводите во предлогот во рок од осум дена од приемот на предлогот.

(8) Во дисциплинската постапка во која се одлучува за дисциплинската одговорност на медијаторот, Етичкиот совет задолжително го повикува медијаторот против кој се води дисциплинската постапка.

(9) Етичкиот совет може со решение да го отфрли предлогот, доколку:

- е неоснован,
- е против лице кое не е медијатор или
- поминале две години од сторената дисциплинска повреда.

(10) Етичкиот совет донесува:

- решение со кое се одбива предлогот и се утврдува дека не е сторена повреда, или

- решение со кое се усвојува предлогот и се утврдува дисциплинска одговорност на медијаторот, при што му се изрекува дисциплинска мерка.

(11) За сторена дисциплинска повреда на должност медијатор и угледот на медијаторите, на медијаторот можат да му се изречат следните дисциплински мерки: јавна опомена, парична казна во висина на десеткратен износ на годишната членарина и привремено одземање на лиценцата на медијаторот.

(12) Етичкиот совет го изготвува решението за утврдување на дисциплинска одговорност најдоцна во рок од 15 дена од денот на донесувањето на одлуката и истото во рок од три дена од донесувањето го доставува до медијаторот и Министерството.

(13) Решението на Етичкиот совет е конечно и против него може да се поведе управен спор пред надлежен суд.

Услови за полагање испит за медијатор

Член 54

(1) Испитот за медијатор можат да го полагаат лицата кои до Министерството доставиле пријава за полагање испит заедно со:

а) диплома за завршено високо образование VII/I или 300 кредити според Европскиот кредит трансфер систем (ЕКТС) во Република Северна Македонија или решение за признавање на соодветна високообразовна квалификација стекната во странство издадено од Министерството на образование и наука;

б) сертификат за завршена основна обука за медијатор според акредитирана програма од ваков вид од најмалку 70 часа во Република Северна Македонија;

в) потврда за најмалку три години работно искуство по завршеното високо образование;

г) потврда за следени четири или повеќе постапки за медијација пред медијатор, кои се евидентирани во Регистарот. Начинот на проследување на овие постапки се утврдува со акт на Советот за медијација;

д) уверение за државјанство на Република Северна Македонија и

е) спроведен психолошки тест и тест на интегритет издаден од лиценцирано стручно лице.

(2) Кандидатот за кој Министерството утврдило дека ги исполнува условите од ставот (1) на овој член, се информира за датумот и за времето на полагање на испитот, најмалку осум дена пред одржување на испитот преку веб-страницата на Министерството.

(3) Лицето од ставот (1) на овој член е должно да ги надомести трошоците за полагање на испитот.

(4) Министерот за правда ја утврдува висината на реално направените трошоци за полагање на испитот.

(5) Трошоците за полагање на испитот се уплатуваат на сметката на сопствени приходи на Министерството.

(6) Ако трошоците не се уплатени на соодветната сметка на Министерството, најдоцна 15 дена пред денот определен за почеток на испитната сесија, на лицето нема да му се дозволи полагање на испитот.

(7) Ако лицето во рок од една година од денот на уплатата на средствата не го полага испитот, уплатените средства се враќаат согласно со закон.

(8) На лицето од ставот (1) на овој член, по успешно полагање на испитот, Министерството му издава уверение за положен испит за медијатор.

Испит за медијатор

Член 55

(1) Испитот за медијатор се состои од два дела и тоа:

- прв дел (теоретски дел), со кој се проверува теоретското знаење и

- втор дел (практичен дел – студии на случај) во кој се оценуваат личните особини и карактеристики и практичните вештини, способности и знаења за медијација.

(2) Првиот дел од испитот се полага усно со одговарање на определен број прашања според Програмата за полагање на испит за медијатори, која содржи прашања од областа на:

1) знаење за медијација (психо-социјални, етички, економски, правни и слично);

2) методи и техники во медијација;

3) вештини на медијаторот;

4) фази во постапка на медијација;

5) стилови и стратегии во постапка на медијација;

6) градење на добри односи;

7) мотивирање на учесниците за процесот на медијација;

8) комуникациски вештини во медијација;

9) регулирање на процесот на административно-техничките аспекти на постапката на медијацијата (организирање на постапката, пишување на писмена, акти, евиденција на постапките за медијација итн.);

10) разбирање за причина, содржина и видот на конфликтното прашање и слично.

(3) Вториот дел на испитот се состои од симулација на индивидуален случај за спроведување на постапка на медијација и прашања што треба лицето да ги одговори на основа на анализата на случајот.

(4) Испитот се полага еднаш во текот на годината според Програмата од ставот 2 на овој член во која се содржани градивото и прописите.

(5) Испитот го спроведува Комисија формирана од министерот, во состав од пет члена и нивни заменици, кои се истакнале во областа на медијацијата, имаат професионално искуство од најмалку десет години, а се од редот на академската заедница, судии или други професии како и од редот на лиценцирани медијатори на предлог на Комората водејќи сметка членовите да потекнуваат од различни професии.

(6) Министерот го назначува претседателот на Комисијата, како и секретар на Комисијата од редот на вработените во Министерството.

(7) Програмата за полагање на испитот за медијатори, во која се содржани градивото и прописите и начинот на организирањето и полагањето на испитот, начинот на спроведување на испитот, како и формата и содржината на уверението за положен испит, ги пропишува министерот.

(8) Членовите на Комисијата, нивните заменици и секретарот имаат право на соодветен надомест за својата работа за секоја спроведена испитна сесија, кој го

утврдува министерот, во зависност од поединечното учество на секој од членовите, замениците и учесниците на организираниите испитни сесии врз основа на записникот од одржаниот испит. На членот и заменик членот во Комисијата кој има живеалиште, односно престојувалиште надвор од подрачјето на градот Скопје, за присуство на испитот му се признаваат патни трошоци во висина на автобуски превоз.

(9) За потребите на вториот дел од испитот, односно за симулацијата на студии на случај се ангажираат четири лиценцирани медијатори (два члена во улога на страни учесници и два члена во улога на полномошници/трети лица) како учесници – симулатори на противставени страни.

Услови за обучувач на медијатори и вршење на обука на медијатори

Член 56

(1) Обуката на медијатори ја вршат обучувачи на медијатори.

(2) Обучувач на медијатори може да биде деловно способно физичко лице кое поседува лиценца за обучувач на медијатори (во натамошниот текст: лиценца за обучувач) и ги исполнува другите услови утврдени со овој закон.

(3) Лиценца за обучувач им се издава на лица кои до Советот доставиле барање за издавање на лиценца заедно со:

1) сертификат/потврда за завршена обука за обучувачи на медијатори од најмалку 32 часа во Република Северна Македонија, односно странство во последните две години или универзитетска диплома за завршено високо образование VII/I или 300 кредити според Европскиот кредит трансфер систем (ЕКТС) во Република Северна Македонија во областа на медијацијата, решавањето на конфликти, преговарањето, односно мирешето или решение за признавање на соодветна високо - образовна квалификација стекната во странство во соодветната област издадено од Министерството за образование и наука;

2) уверение од Комората за упис во Именикот за статус медијатор и

3) потврда од Министерството за упис во Регистарот за најмалку 20 постапки со склучени спогодби во медијација.

(4) Издадената лиценца за обучувач важи неопределено време.

(5) Евалуацијата на квалитетот на работењето на обучувачите ја врши Советот најмалку еднаш во две години согласно со методологијата и начинот на вршење на мониторинг и евалуација на квалитетот на работењето на обучувачите на медијатори.

(6) Формата и содржината на лиценцата за обучувач ги пропишува Советот со правилник.

Акредитација на програми за обука на медијатори

Член 57

(1) Обуките за медијатори (основна, за специфични области и за обучувачи) се вршат според акредитирани програми за обука на медијатори утврдени во членот 58 став (1) од овој закон

(2) Акредитација на програмите од ставот (1) на овој член се издава на програмите кои ќе ги исполнат условите за акредитација на програмите за обука на медијатори.

(3) Издадената акредитација може да се продолжи или одземе во зависност од резултатите од евалуацијата на квалитетот на спроведувањето на акредитираните програми за обука на медијатори.

(4) Евалуацијата на квалитетот на спроведувањето на акредитираните програми за обука на медијатори ја врши Советот најмалку еднаш во пет години согласно со методологијата и начинот на вршење на мониторинг и евалуација на квалитетот на спроведувањето на акредитираните програми за обуки на медијатори од ставот (1) на овој член.

Видови на акредитирани програми за обука на медијатори

Член 58

(1) Акредитацијата на програми за обука на медијатори се однесува на следните обуки:

- Програма за основна обука за медијатори,
- Програма за обука на медијатори во специфични области и
- Програма за обука за обучувачи на медијатори.

(2) Со Програмата за основна обука за медијатори - се стекнуваат основни сознанија за медијацијата, за постапката, фазите на медијацијата, техники и вештини при вршење на медијаторските работи, како и основни знаења за законската регулатива со која се уредува областа на медијацијата.

(3) Со Програмата за обука на медијатори во специфични области - се стекнуваат знаења за медијација, вештини, методи и техники за вршењето на медијаторски работи во специфична област, доколку медијаторот претходно има проследено основна обука и се стекнал со лиценца за медијатор и ги исполнува условите за вршење на медијаторски работи според посебни закони кои ја уредуваат специфичната област за која медијаторот е заинтересиран и има афинитети да извршува медијаторски работи во таа област.

(4) Програмата за обука на медијатори во специфични области се однесува на веќе лиценцирани медијатори кои имаат искуство и покажани позитивни резултати во примената на медијацијата.

(5) Со Програмата за обука за обучувачи на медијатори - се стекнуваат знаења, методи, техники, вештини за обучувач кој ќе може да одржува обука на медијатори кои имаат намера да аплицираат за обучувачи на медијатори (при спроведување на основна обука, обука за специфични области, за континуирана едукација на медијатори и за обучувачи на медијатори).

(6) За секоја од предвидените програми се поднесува посебно барање за акредитација на програма до Советот.

Времетраење на обуките според програми кои се акредитираат

Член 59

(1) Основната обука на медијатори е во времетраење од 70 часа.

(2) Обуката на медијатори во специфични области е во времетраење од 32 часа.

(3) Обуката на обучувачи на медијатори, според предвидена програмата е во времетраење од 32 часа.

(4) За сите видови на обуки еден час се одржува како училишен час во времетраење од 45 минути.

(5) На учесниците во обуката им се издава сертификат од обучувачот во кој се наведува видот на обуката која е проследена, име и презиме на учесникот, време и место на одржување.

Регистри на обучувачи и програми за обука

Член 60

(1) Лицата на кои им е издадена лиценца за обучувач се запишуваат во Регистарот на обучувачи на медијатори.

(2) Програмите за обука на медијатори на кои им е издадена акредитација се запишуваат во Регистарот на акредитирани програми за обука на медијатори.

(3) Лицата, односно програмите на кои им е одземена лиценцата, односно акредитацијата се бришат од соодветниот регистар.

(4) Регистрите од ставовите (1) и (2) на овој член, ги води Советот.

(5) Програмите за обука на медијатори по уписот во Регистарот не може да се менуваат или дополнуваат без претходно прибавена согласност од Советот.

Лица кои можат да аплицираат за акредитација на програми за обука на медијатори и лица кои ги спроведуваат обуките

Член 61

(1) Барање за акредитација на програма за обука на медијатори (основна, во специфична област и за обука за обучувачи) до Советот можат да поднесат домашни и странски правни лица регистрирани/запишани во Централниот Регистар на Република Северна Македонија, кои ги исполнуваат условите за доделување на акредитација на програми за обука согласно со членот 62 од овој закон.

(2) Обуките според предвидените програми кои ќе ги акредитира Советот, се спроведуваат исклучиво од обучувачи на медијатори, од редот на лицата запишани во Регистарот на обучувачи на медијатори кои поседуваат лиценца за обучувач на медијатори, објавен на веб страницата на Министерството за правда, како и од лица (истакнати стручни лица од практиката од соодветна област од значење за медијацијата).

(3) Обуките по однос на предвидените програми кои се акредитирани од Советот, можат да ги спроведат и странски обучувачи.

(4) За спроведените обуки лицата од ставот (2) на овој член имаат право на надомест од страна на учесниците на обуката кои треба да ги надоместат трошоците за организирање на теоретскиот и практичниот дел на обуката, материјалите за обука, награда за обучувачите и тренерите на практичниот дел на обуката.

(5) Советот го утврдува минималниот износ на надомест по учесник, за спроведување на обуките за медијација од ставот (2) на овој член.

Услови за акредитација на програми за обука на медијатори

Член 62

(1) Лицата од членот 61 став (1) од овој закон, кон барањето за акредитација на програми до Советот, задолжително поднесуваат:

1) доказ за уплата на реално потребните трошоци за акредитација на програми за обука на медијатори согласно со Тарифникот за висината на реално направените трошоци за акредитација на програми, донесен од Советот, по претходно добиена согласност од Владата;

2) извод од тековна состојба во Централен регистар на Република Северна Македонија за барателот на акредитација на програма за обука на медијатори;

3) изјава на овластеното лице заверена на нотар, дека секоја организирана обука ќе се спроведе најмалку од тројца обучувачи кои поседуваат лиценца за обучувач на медијатори и се запишани во Регистарот на обучувачи, кој го води Министерството,

4) изјава од овластеното лице, заверена на нотар дека секоја организирана обука ќе се спроведе во просторни услови/предавална, кои обезбедуваат минимум затворен простор од 1,5 м² за секој кандидат и најмал-

ку 8 м2 слободен простор наменет за предавањата, со опрема за изведување на теоретска и практична настава, кој соодветствува на потребите на спроведување на обуката.

(2) Правното лице на кое му е доделена акредитација за определена програма за одржување на обука, според овој закон, должно е, пред да отпочне обуката, да пријави до Советот дека ќе спроведува обука.

(3) Советот има право по добивањето на пријавата од ставот (2) на овој член, да изврши увид во условите и начинот како обуката се спроведува и да укаже, односно побара утврдените услови да се почитуваат.

VIII. ОБЕЗБЕДУВАЊЕ, СЛЕДЕЊЕ И ОЦЕНУВАЊЕ НА КВАЛИТЕТ НА РАБОТИТЕ НА МЕДИЈАЦИЈАТА

Национален совет за медијација

Член 63

(1) Квалитетот на работите на медијацијата го обезбедува, следи и оценува Национален совет за медијација, независно и самостојно во рамки на делокругот на работите утврдени со овој закон.

(2) Советот има свој печат кој содржи натпис „Република Северна Македонија – Национален совет за медијација – Скопје“. Во средината на печатот е грбот на Република Северна Македонија.

(3) Советот располага со сопствен буџет, кој се определува согласно со потребите за висината на средствата кои врз основа на мислење на Советот ги одобрува со Одлука на Владата, на годишно ниво.

(4) За вршењето на работите од својот делокруг, Советот доставува полугодишен и годишен извештај до Владата еден месец по истекот на полугодието односно годината.

Состав на Советот

Член 64

(1) Советот е составен од Национален координатор за медијација, четири члена и секретар.

(2) Владата именува Националниот координатор за медијација, кој го раководи, застапува и претставува Советот, со мандат од пет години.

(3) За Национален координатор може да се именува лице кое ги исполнува следниве услови:

- да е државјанин на Република Северна Македонија,

- да е деловно способно лице и да има општа здравствена способност, што се докажува со уверение издадено од надлежна здравствена установа од областа на медицина на трудот,

- да има диплома за завршено високо образование VII/I или 300 кредити според Европскиот кредит трансфер систем (ЕКТС) во Република Северна Македонија или решение за признавање на соодветна високообразовна квалификација стекната во странство издадено од Министерството на образование и наука,

- да има потврда за најмалку десет години работно искуство по завршено високо образование и

- да покажал резултати во областа на медијацијата, во последните пет години.

(4) Мандатот на Националниот координатор престанува пред истекот на времето за кое е именуван во случај на смрт или по лично барање, а се разрешува од страна на Владата доколку со одлука е констатирано постоење на судир на интереси или неспоивост за вршење на функции согласно со закон.

(5) Владата членовите ги избира од редот на пријавените лица врз основа на јавен оглас за искажување на интерес за учество во Советот, и кои ги исполнуваат следните услови:

- да е државјанин на Република Северна Македонија,

- да е деловно способно лице и да има општа здравствена способност, што се докажува со уверение издадено од надлежна здравствена установа од областа на медицина на трудот,

- да има диплома за завршено високо образование VII/I или 300 кредити според Европскиот кредит трансфер систем (ЕКТС) во Република Северна Македонија или решение за признавање на соодветна високообразовна квалификација стекната во странство издадено од Министерството на образование и наука,

- да има потврда за најмалку пет години работно искуство по завршено високо образование и

- да покажал резултати во областа на медијацијата, во последните пет години.

(6) Секретарот на Советот се избира од редот на административните службеници во државната управа, заради вршење на стручните и административните работи за потребите на Советот.

(7) Членовите на Советот се должни активно да учествуваат во вршењето на активностите на Советот и редовно да присуствуваат на закажаните седници на Советот, а во случај на отсуство, истото да го наважат најдоцна еден ден пред одржување на седницата.

(8) Доколку член на Советот постапува спротивно од ставот (7) на овој член, Националниот координатор е должен да ја извести и да и предложи на Владата да го разреши и да изврши избор на друг член по пат на јавен оглас соодветно на испразнетото место.

(9) Членовите на Советот имаат право на паричен надоместок за вршењето на работите од својот делокруг, во износ од половина од просечната нето-плата во Република Северна Македонија исплатена во последните три месеци. Секретарот на Советот има право на надомест во висина од 1/2 од неговата плата како административен службеник на месечно ниво.

(10) Членовите на Советот кои живеат и работат надвор од подрачјето на град Скопје, имаат право на надомест на патните трошоци за автобуски превоз во реален износ, за што се доставува доказ до секретарот на Советот.

(11) Советот е во постојано заседание, со обврска да одржува најмалку две седници во текот на еден месец.

Мандат на членовите на Советот

Член 65

(1) Членовите на Советот се именуваат за време од четири години, со право на уште еден последователен избор.

(2) Мандатот на член на Советот престанува пред истекот на времето за кое е именуван, во следниве случаи:

- во случај на смрт и

- по лично барање,

- а се разрешува по предлог на Советот, од страна на Владата, во случај на отсуство на две последователни седници, без најава и образложение или на кои било пет седници за кои бил навремено и уредно известен или со одлука со која е констатирано постоење на судир на интереси или неспоивост на функции согласно со закон.

Делокруг на работа на Советот

Член 66

(1) Советот, врз основа на начелото на самостојност, стручност и независност, ги врши следниве работи:

а) ја утврдува исполнетоста на условите за издавање на лиценца за вршење на медијаторски работи и ги издава и ги укинува лиценците за медијатори, медијатори за специфични области и за обучувачи на медијатори, согласно со Правилник за начин на издавање и укинување на лиценци во медијација, кој го донесува по добиена согласност од Владата;

б) акредитира програми за обука на медијатори утврдени со овој закон;

в) ја утврдува методологијата и начинот на вршење на мониторинг и евалуација на квалитетот на работењето на медијаторите, обучувачите на медијатори, односно спроведувањето на акредитираните програми за обука на медијатори, согласно со Правилник за методологијата и начинот на вршење мониторинг и евалуација на квалитетот на работењето на медијаторите, кој го донесува по претходно добиена согласност од Владата;

г) редовно годишно, го следи и оценува квалитетот на работењето на медијаторите, обучувачите на медијатори и лицата акредитирани за спроведување обуки за медијатори предвидени со овој закон и врз основа на резултатите од извршена евалуација, дава укажувања и насоки и донесува одлуки за одземање на лиценците, односно акредитациите, според Правилник за утврдување на начинот на оценување на квалитетот на работите во медијацијата, кој го донесува по претходно добиена согласност од Владата;

д) ги разгледува и одлучува по претставки за медијаторите и за обучувачите за медијатори во врска со извршувањето медијаторски работи и за лицата акредитирани за спроведувањето на програмите за обука за медијација;

ѓ) дава иницијативи за подобрување на законските решенија и мислења за предлози на закони од областа на медијацијата;

е) покренува иницијативи за пошироко запознавање на граѓаните со правото за користење на медијацијата како начин на решавање на спорните односи компромисно;

ж) соработува со меѓународни организации и тела, ангажирани во заштитата на правата на детето и спречувањето на малолетничкото престапништво;

з) подготвува полугодишни и годишни извештаи за својата работа и за состојбите во областа на медијацијата;

с) се грижи и води сметка обуката која ја вршат истакнати стручњаци од земјата и од странство од соодветна област од значење за медијацијата, да не надминува повеќе од 10% од вкупниот број часови и

и) врши други работи утврдени со закон.

(2) Начинот на вршење на работите од ставот (1) на овој член, поблиску се уредува со Деловник на Советот, кој го донесува по претходно добиена согласност од Владата.

Средства за работа на Советот

Член 67

(1) Средства за работа на Советот се обезбедуваат од Буџетот на Република Северна Македонија и од сопствени приходи.

(2) Советот по претходно добиена согласност од Владата, донесува Тарифник за висината на реално направените трошоци за издавање на лиценци на медијатори, лиценци за медијатори во специфични области, обучувачи на медијатори и акредитациите од овој закон.

(3) Трошоците од ставот (2) на овој член, се на товар на апликантите.

IX. ПРЕОДНИ И ЗАВРШНИ ОДРЕДБИ

Член 68

Лицата кои до денот на влегувањето во сила на овој закон, се стекнале со лиценца за извршување на медијаторски работи, имаат право во рок од шест месеци од денот на влегувањето во сила на овој закон, да поднесат до Советот барање за замена на временски ограничени лиценци за работа, со лиценци на неопределено време.

Член 69

(1) Медијаторите кои се стекнале со лиценца за медијатор согласно со одредбите од Законот за медијација („Службен весник на Република Македонија“ број 188/13, 148/15, 192/15 и 55/16) и се запишани во Именикот на медијатори до денот на влегувањето во сила на овој закон, ќе продолжат да ги извршуваат медијаторските работи, согласно со одредбите од овој закон.

(2) Акредитациите на програмите за обука издадени согласно со одредбите од Законот за медијација („Службен весник на Република Македонија“ број 188/13, 148/15, 192/15 и 55/16) до денот на влегувањето во сила на овој закон, продолжуваат да важат согласно со одредбите од овој закон.

Член 70

(1) Во рок од три месеци од денот на влегувањето во сила на овој закон, Владата ќе именува Национален координатор за медијација и ќе спроведе постапка за избор на членови на Советот, согласно со одредбите од членот 64 од овој закон.

(2) Во рок од три месеци по конституирање, Советот ќе ја утврди методологијата за евалуација на работата на медијаторите, согласно со одредбите од овој закон и ќе ги донесе актите за работите од својот делокруг на работа.

(3) Во рок од шест месеци по донесувањето односно усогласувањето на актите од ставот (2) на овој член, Советот ќе започне со евалуација на работата на медијаторите согласно со овој закон.

(4) Одборот за обезбедување следење и оценување на квалитетот на работите на медијацијата формиран согласно со одредбите на Законот за медијација („Службен весник на Република Македонија“ број 188/13, 148/15, 192/15 и 55/16), продолжува со работа до изборот на Советот согласно со одредбите од овој закон.

Член 71

Подзаконските акти предвидени со овој закон ќе се донесат во рок од три месеци од денот на влегувањето во сила на овој закон.

Член 72

Комората на медијатори на Република Северна Македонија регистрирана во Централниот регистар на Република Северна Македонија, согласно со одредбите на Законот за медијација („Службен весник на Република Македонија“ број 188/13, 148/15, 192/15 и 55/16) ќе го усогласи своето работење и организацијата на органите предвидени со овој закон, во рок од три месеци од денот на влегувањето во сила на овој закон.

Член 73

Со денот на влегувањето во сила на овој закон престанува да важи Законот за медијација („Службен весник на Република Македонија“ број 188/13, 148/15, 192/15 и 55/16).

Член 74

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J PËR NDËRMJETËSIM (*)

I. DISPOZITAT E PËRGJITHSHME

Lënda dhe fusha e zbatimit

Neni 1

(1) Me këtë ligj rregullohet ndërmjetësimi në marrëdhëniet kontestuese ku palët mundet lirshëm të disponojnë kërkesat e tyre, përveç nëse me ligj tjetër nuk është përcaktuar kompetencë ekskluzive e gjykatës ose organit tjetër, pa marrë parasysh nëse ai zbatohet para ose pas fillimit të procedurës gjyqësore ose procedurës tjetër.

(2) Ndërmjetësimi zbatohet gjatë:

- kontestëve pronësore juridike të cilat dalin gjatë procedurës së trashëgimisë,
- kontestëve familjare,
- kontestëve të punës,
- kontestëve tregtare,
- kontestëve të konsumit,
- kontestëve të sigurimit,
- kontestëve të cilat dalin nga procedura e urdhëresave të pagesave të noterit,
- kontestëve në fushën e arsimit,
- kontestëve në fushën e sigurisë dhe shëndetit gjatë punës,
- kontestëve të fushës së mbrojtjes shëndetësore,
- kontestëve të fushës së mbrojtjes së mjedisit jetësor,
- kontestëve në lidhje me diskriminimin,
- kontestëve të ndërlidhura me përgjegjësinë civile për fryrje dhe shpifje, dhe si dhe në marrëdhënie tjera kontestuese ku ndërmjetësimi i përgjigjet natyrës së marrëdhënieve kontestuese dhe mund të ndihmojë për zgjidhjen e tyre të ndodhura në mes personave fizik dhe juridik vendor dhe/ose të huaj.

(3) Dispozitat e këtij ligji zbatohen edhe në lëndët penale, nëse me ligj të veçantë nuk është përcaktuar ndryshe.

Qëllimi i ligjit

Neni 2

Qëllimi i këtij ligji është lehtësimin e qasjes në procedurat e ndërmjetësimit si procedurë alternative për zgjidhjen e kontestëve të nenit 1 të këtij ligji, si dhe ndikimi i ngritjes së vetëdijes për ndërmjetësim, me nxitjen e zbatimit të tij dhe nëpërmjet garantimit të lidhjes së balancuar në mes ndërmjetësimit dhe procedurës gjyqësore.

Përkufizimet

Neni 3

Shprehjet e caktuara të përdorura në këtë ligj kanë kuptimin në vijim:

a) „Ndërmjetësimi“ është mënyra e zgjidhjes së kontestëve të theksuara në nenin 1 të këtij ligji, të ndodhura në mes dy ose më shumë palëve në kontest, me çka ju mundëson

atyre ta zgjidhin nëpërmjet rrugës paqesore, me ndërmjetësimin e palës së tretë ndërmjetësues/ndërmjetësuesit neutral, me qëllim që të arrihet marrëveshje e pranueshme e ndërsjellët me shkrim.

b) „Ndërmjetësuesi“ është person fizik i cili posedon licencë për kryerjen e punëve të ndërmjetësimit në pajtim me këtë ligj, aktet e Odës së Ndërmjetësuesve në Republikën e Maqedonisë së Veriut dhe e implementon ndërmjetësimin në pajtim me parimet e ndërmjetësimit.

c) „Procedura e ndërmjetësimit“ është procedurë për zgjidhjen e kontestëve të cekura në nenin 1 të këtij ligji, e cila u mundëson palëve në kontest ta zgjidhin atë në një mënyrë vullnetare, efikase, të shpejtë dhe ekonomike, në takime të ndara ose të përbashkëta të ndërmjetësuesit me palët pjesëmarrëse, e ndryshme nga procedura të cila udhëhiqen para gjykatave kompetente.

ç) „Pala në procedurën e ndërmjetësimit“ është person fizik ose juridik vendor ose i huaj i cili merr pjesë në ndërmjetësim për shkak të gjetjes së zgjidhjes të kontestit në fjalë.

d) „Personi i tretë“ është person fizik ose juridik (nëpërmjet përfaqësuesit ligjor) për të cilën ndërmjetësuesi dhe pala në procedurën e ndërmjetësimit janë të pajtimt të marrë pjesë në ndërmjetësim për shkak të lehtësimit të gjendjes në drejtim të gjetjes së ndërsjellët të zgjidhjes së pranueshme të kontestit.

dh) „Oda e Ndërmjetësuesve në Republikën e Maqedonisë së Veriut“ është organizatë e pavarur dhe autonome me kapacitet të personit juridik, në të cilën organizohen dhe anëtarësohen ndërmjetësuesit të cilët posedojnë licencë për kryerjen e punëve të ndërmjetësimit, për shkak të organizimit të punëve në lidhje me ndërmjetësimin në vend, zhvillim dhe përmirësimi i saj (në tekstin e mëtejshëm - Oda).

e) „Këshilli kombëtar për ndërmjetësim“ është organ i Qeverisë së Republikës së Maqedonisë së Veriut që siguron, monitoron dhe vlerëson cilësinë e punës në ndërmjetësim dhe të ndërmjetësuesve, brenda kompetencave të përcaktuara me këtë ligj (në tekstin mëtejshëm - Këshilli).

ë) „Lista e ndërmjetësuesve“ është lista e ndërmjetësuesve të cilët kanë licencë për kryerjen e punëve të ndërmjetësimit, të cilën në mënyrë elektronike e udhëheq Oda në pajtim me dispozitat e këtij ligji.

f) „Trajnues i licencuar i ndërmjetësuesve“ është ndërmjetësuesi i cili ka licencë për trajnim dhe realizimin e trajnimeve për ndërmjetësues, në pajtim me dispozitat e këtij ligji.

g) „Negociatat në ndërmjetësim“ janë dialogje, dëgjimi aktiv dhe të ngjashëm, të dy ose më shumë palë, në takime/biseda të ndara ose të përbashkëta, në një marrëdhënie kontestuese, në mënyrë që të gjendet zgjidhje për të, me ndërmjetësim të ndërmjetësuesit të cilën e kanë zgjedhur palët.

gj) „Person i autorizuar“ është person fizik i rritur dhe i aftë ligjrisht dhe i cili në bazë të një autorizimit për përfaqësim në ndërmjetësim të vërtetuar në noter, merr pjesë në negociata në kryerjen e ndërmjetësimit dhe përfaqëson interesat e një pale pjesëmarrëse në ndërmjetësim, në përputhje me kompetencat e shënuara në autorizim.

h) „Personi i cili kryen punë administrative në procedurën e ndërmjetësimit“ është person të cilën e angazhon ndërmjetësuesi që t'i ndihmojë në organizimin e takimeve të negociatave për mbajtjen e ndërmjetësimit dhe për kryerjen e punëve të tjera administrativo-teknike.

* Me këtë ligj bëhet harmonizimi me Direktivat 2008/52/EZ të Parlamentit Europian dhe të Këshillit të 21 majit 2008 për disa aspekte të caktuara të ndërmjetësimit në çështjet civile dhe ekonomike CELEX nr. 32008L0052.

Llojet e ndërmjetësimit**Neni 4**

(1) Sipas mënyrës së inicimit, ndërmjetësimi mund të jetë si vullnetare, kontraktuese dhe i përcaktuar ligjërisht.

(2) Ndërmjetësimi vullnetar është ndërmjetësimi në të cilin palët përfshihen vullnetarisht në një përpjekje për të zgjidhur një marrëdhënie kontestuese, para ose pas fillimit të procedurës gjyqësore.

(3) Ndërmjetësimi kontraktues është ndërmjetësimi në të cilin angazhohen palët, i cili lind nga kontrata e tyre e detyrimit nga fushat e cekura në nenin 1 të këtij ligji, me iniciimin e një dispozite e cila në kontratë përcaktohet se nëse ka kontekst, ai do të zgjidhet nëpërmjet rrugës së ndërmjetësimit, para fillimit të procedurës gjyqësore ose ndonjë procedure tjetër. Në rast të ngritjes së padisë te gjykata kompetente, pa prova të bashkëngjitura nga ndërmjetësuesi për përpjekjen e bërë për zgjidhjen e kontekstit me ndërmjetësim, ekziston bazë për refuzimin e paditësit për shkak të jokompetencës së gjyqit.

(4) Ndërmjetësimi i përcaktuar ligjërisht është përpjekja e detyrueshme për ndërmjetësim që del nga ligji, para ose pas fillimit të procedurës gjyqësore.

Ndërmjetësim në kontekste ndërkuftare**Neni 5**

(1) Dispozitat e këtij ligji, zbatohet edhe në konteste ndërkuftare në fushën e të drejtës tregtare dhe civile, për të cilët nuk është parashikuar kompetencë e caktuar të ndonjë gjyqi ose ndonjë organit tjetër.

(2) Për kontestet ndërkuftare në kuptim të këtij ligji, nuk llogariten kontestet doganore, tatimore, administrative, penale, kontestet e kundërvajtjes ose kontestet të cilat kanë të bëjnë me përgjegjësinë e shtetit në ndërmarrjen ose mosndërmarrjen e veprimeve gjatë zbatimit të ligjeve dhe rregullativat e tjera.

(3) Ndërmjetësimi në kontestet ndërkuftare në kuptim të këtij ligji është ndërmjetësimi në marrëdhëniet kontestuese me subjektet e huaja, e veçanërisht:

1) nëse palët gjatë kohës së pajtimit për ndërmjetësim kanë vendbanim/vendqëndrim ose seli në shtet tjetër;

2) nëse ndonjë nga detyrimet e kontratës së obligacionit duhet të kryhet në ndonjë shtet tjetër;

3) nëse ndonjëra nga palët në marrëdhënien kontestuese të drejtat dhe detyrimet e saj duhet t'i kryejë ose realizojë në ndonjë shtet tjetër dhe

4) marrëdhëniet e tjera të parashikuara me ligj ose me kontratën ndërkombëtare, të ratifikuara në pajtim me Kushtetutën e Republikës së Maqedonisë së Veriut (në tekstin e më tutjeshëm: Kushtetuta).

(4) Kur ndërmjetësimi sipas paragrafit (1) të këtij neni, udhëhiqet në Republikën e Maqedonisë së Veriut, zbatohen dispozitat e këtij ligji, vetëm nëse palët me shkrim nuk janë kontraktuar në ndonjë mënyrë tjetër.

(5) Marrëveshjet në mes palëve të lidhura gjatë ndërmjetësimit të kontesteve ndërkuftare barazohen me marrëveshjet e lidhura në pajtim të këtij ligji dhe të njëjtë e kanë të njëjtin veprim juridik.

(6) Nëse marrëveshjet e lidhura në konteste ndërkuftare janë në kundërshtim me Kushtetutën dhe ligjet dhe kur për zgjidhjen e të njëjtave është parashikuar veçanërisht kompetencë gjyqësore ose të ndonjë organi tjetër, të njëjta do të llogariten si të pavlefshme.

II. PARIMET TË NDËRMJETËSIMIT**Parimet në procedurën e ndërmjetësimit****Neni 6**

Ndërmjetësimi zbatohet në pajtim me parimin e vullnetarizmit, barazisë dhe joformalitetit, paanshmëria, besueshmërisë, qasje e informacioneve, drejtësisë, efikasitetit dhe ekonomisë.

Vullnetarizmi**Neni 7**

(1) Procedura e ndërmjetësimit inicohet vullnetarisht me dorëzimin e kërkesës në pajtim me nenin 17 të këtij ligji te ndërmjetësuesi i përzgjedhur dhe nga rendi i ndërmjetësuesve të regjistruar në Listën e ndërmjetësuesve.

(2) Vullnetarizmi dhe mundësia e nisjes dhe realizimit të procedurës së ndërmjetësimit nuk përjashtohet nëse për marrëdhënies kontestuese udhëhiqet procedurë gjyqësore ose ndonjë procedurë tjetër pa marrë parasysh nivelin e asaj procedure.

(3) Përjashtim nga parimi i vullnetarizmit është atëherë kur ndërmjetësimi zbatohet për kontest:

- i cili del si rezultat i lidhjes së kontratës paraprake të palëve,

- sipas urdhrit, me vendim të gjyqit ose ndonjë organ tjetër kompetent dhe/ose

- për të cilën me ligj është përcaktuar përpjekje e detyrueshme për ndërmjetësim.

Barazia dhe joformaliteti**Neni 8**

(1) Palët janë të barabarta në procedurën e ndërmjetësimit.

(2) Ndërmjetësuesi është i obliguar, të sigurojë barazi të palëve.

(3) Nëse palët me marrëveshje kontraktohen për mënyrën e kryerjes së ndërmjetësimit, ndërmjetësuesi e zbaton ndërmjetësimin në mënyrë që mendon se është më e përshtatshme, duke i marrë parasysh propozimet e palëve, rrethanat e rastit dhe nevoja për zgjidhje të shpejtë të marrëdhënies kontestuese.

Paanshmëria**Neni 9**

Në procedurën e ndërmjetësimit, ndërmjetësuesi vepron në mënyrë të paanshme si në raport të palëve, ashtu edhe në raport të lëndës kontestuese.

Besueshmëria**Neni 10**

(1) Në procedurën e ndërmjetësimit publiku është i përjashtuar.

(2) Në procedurën e ndërmjetësimit marrin pjesë ndërmjetësuesi, palët kontestuese, personalisht ose nëpërmjet përfaqësuesve të tyre, personat e autorizuar nga ana e palëve kontestuese, si dhe personat e tretë për të cilat palët paraprakisht janë pajtuar për pjesëmarrjen e tyre në procedurë, me ose pa të drejtë të prononcimit personal.

(3) Informacionet dhe shkresat që dalin ose që janë të lidhura me procedurën e ndërmjetësimit do të mbeten të besueshme, përveç nëse palët nuk merren vesh në ndonjë mënyrë tjetër dhe në raste të paragrafit 7 të këtij neni.

(4) Personat sipas paragrafit (2) të këtij neni, të cilët marrin pjesë në procedurën e ndërmjetësimit, si dhe personat që kryejnë punët administrative për nevojat e

ndërmjetësimit, janë të obliguar që të gjitha të dhënat, propozimet dhe deklaratat në lidhje me procedurën e ndërmjetësimit t'i ruajnë si fshehtësi dhe të përgjigjen për dëmin e shkaktuar me shkeljen e këtij obligimi.

(5) Propozimet e paraqitura gjatë ndërmjetësimit, të dhëna vetëm për arritjen e marrëveshjes, nuk mund të shfrytëzohen në procedurë gjyqësore, arbitrazhi ose procedurë tjetër, as të kumtohen në ndonjë mënyrë tjetër.

(6) Gjykata ose organi tjetër që e udhëheq procedurën e kontestit për të cilën tanimë është zbatuar ndërmjetësimi pa arritur marrëveshje, nuk guxon t'i pranojë propozimet sipas paragrafit (5) të këtij neni, nëse ofrohen nga cilado palë ose të autorizuarit e tyre.

(7) Informata nuk do të kenë karakter të fshehtësisë në raste kur ato janë:

- 1) të përcaktuar me ligj;
- 2) kërkuar me qëllim që të sigurohet mbrojtja e interesave të fëmijëve të palëve në ndërmjetësim;
- 3) kërkuar për mbrojtje nga shkelja e integritetit fizik ose psikik të palës së përfshirë në marrëdhënie kontestuese;
- 4) në interes publik;
- 5) kjo është e domosdoshme për zbatimin e marrëveshjes që del nga procedura e ndërmjetësimit, dhe
- 6) për nevojat e vlerësimit të punës së ndërmjetësuesve nga ana e Këshillit Kombëtar i Ndërmjetësimit (në tekstin e mëtutjeshëm: Këshilli).

Qasja në informatat për ndërmjetësim në procedura të tjera

Neni 11

Palët, përfaqësuesit e tyre ligjorë dhe të autorizuarit, ndërmjetësuesit, personat e tretë që marrin pjesë në procedurën e ndërmjetësimit, si dhe personat që kryejnë punë administrative për nevojat e ndërmjetësimit, nuk mundën në asnjë procedurë gjyqësore ose procedurë tjetër të thirren në fakte, të dëshmojnë ose të propozojnë si dëshmi:

- 1) mendime dhe qëndrime të paraqitura nga palët në procedurën e ndërmjetësimit, ose propozime të paraqitura në atë procedurë vetëm me qëllim të arritjes së marrëveshjes;
- 2) mënyrat e mundshme për zgjidhjen e marrëdhënies kontestuese që gjatë procedurës së ndërmjetësimit i ka paraqitur ndërmjetësuesi dhe faktin se njëra palë e procedurës ka shprehur gatishmëri që ta pranojë mënyrën e propozuar të zgjidhjes së marrëdhënies kontestuese ose
- 3) dokument të përgatitur vetëm për nevojat e procedurës së ndërmjetësimit.

Barazia e palëve

Neni 12

(1) Palët kanë mundësi të barabarta për pjesëmarrje në procedurën e ndërmjetësimit, për çka do të informohen para fillimit të procedurës së ndërmjetësimit në mënyrë të qartë dhe të kuptueshme nga ndërmjetësuesi.

(2) Gjatë udhëheqjes së procedurës së ndërmjetësimit, ndërmjetësuesi është i obliguar të vepron në mënyrë të barabartë kundrejt palëve pjesëmarrëse në procedurë, duke i pasur parasysh rrethanat e secilit rast veçmas.

Drejtësia

Neni 13

(1) Ndërmjetësuesi në procedurën e ndërmjetësimit garanton veprimin e drejtë.

(2) Palët duhet të nxiten nga ndërmjetësuesi, që plotësisht të bashkëpunojnë në procedurë dhe të sigurojnë informata për zgjidhjen e drejtë të marrëdhënies kontestuese.

Efikasiteti dhe kursimi

Neni 14

Procedura e ndërmjetësimit është procedurë ekonomike, efikase dhe e shpejtë të e cila palët kanë qasje të lehtë dhe të barabartë.

Përdorimi i gjuhës në procedurën e ndërmjetësimit

Neni 15

(1) Palët dhe pjesëmarrësit e tjerë në procedurën e ndërmjetësimit, të cilët flasin gjuhë të ndryshme nga gjuha maqedonase dhe shkrimi i saj cirilik, kanë të drejtë të përdorin gjuhën dhe shkrimin e tij në procedurën e ndërmjetësimit.

(2) Pala sipas paragrafit (1) të këtij neni dhe pala e cila është memec ose shurdhë, para fillimit të procedurës së ndërmjetësimit, ka të drejtë vet të angazhon përkthyes ose interpretues nge rendi i përkthyesve dhe interpretuesve të autorizuar të cilët e njohin gjuhën e palës që e përdor si gjuhë të vete dhe për këtë menjëherë duhet ta njoftojë ndërmjetësuesin, ose të kërkon nga ndërmjetësuesi të propozojë përkthyes ose interpretues në procedurën e ndërmjetësimit i cili e kupton dhe e flet gjuhën e palës e cila ka nevojë për përkthim dhe interpretim.

(3) Shpenzimet për praninë e përkthyesit të autorizuar ose të interpretuesit janë në barë të palës e cila ka nevojë për përkthim ose interpretim, vetëm nëse palët nuk merren vesh në ndonjë mënyrë tjetër.

III. REGJISTRI I KËRKESAVE TË PRANUARA PËR NDËRMJETËSIM

Neni 16

(1) Ministria e Drejtësisë (në tekstin e mëtutjeshëm: Ministria) mban regjistër për pranimin e kërkesave për ndërmjetësim në formë elektronike (në tekstin e mëtutjeshëm: Regjistri).

(2) Ndërmjetësuesit kanë qasje të autorizuar elektronike te Regjistri i cili i mundëson futje të drejtpërdrejtë të dhënave në raport me kërkesat e parashtruara tek ata.

(3) Ndërmjetësuesit janë të obliguar menjëherë, ndërsa më voni në afat prej tre ditë nga dita e pranimin të kërkesës, të njëjtën ta fusin në Regjistër dhe të vazhdojnë me futjen e vazhdueshme të të gjithave të dhënat e nevojshme përfundimisht me rezultatin final të procedurës.

(4) Ministri i drejtësisë e përshkruan përmbajtjen e regjistrin dhe mënyrën e futjes së kërkesave të pranuar për ndërmjetësim.

IV. PROCEDURA E NDËRMJETËSIMIT

Kërkesa dhe ftesat

Neni 17

(1) Procedura e ndërmjetësimit, inicohet me parashtrimin e kërkesës te ndërmjetësuesi i zgjedhur nëpërmjet mënyrës me shkrim ose elektronike.

(2) Kërkesat për iniciimin e procedurës së ndërmjetësimit, mund të parashtrojë secila panë në kontest, veçmas ose të dy palët në mënyrë të përbashkët.

(3) Ndërmjetësuesi tek i cili është drejtuar kërkesa, është i obliguar në afat prej tre ditë pune, duke llogaritur nga dita e pranimin të kërkesës, të veprojë ndaj kërkesës dhe të dorëzojë ftesë te pala e kundërt.

(4) Ftesa për shprehjen e pjesëmarrjes në procedurën e ndërmjetësimit, ndërmjetësuesi e përpilon me shkrim dhe e dorëzon tek pala që parashtruesi i kërkesës e ka përmendur si palë e kundërt me të cilën është në marrëdhënie kontestuese, nëpërmjet postës me dërgesë të rekomanduar dhe fletë për pranim ose nëpërmjet formës elektronike.

(5) Për personat fizik ftesa dërgohet nëpërmjet postës në adresën e shënuar ose nëpërmjet formës elektronike nëse personi ka shënuar adresë elektronike, ndërsa për personat juridik ftesa dërgohet nëpërmjet postës ose nëpërmjet formës elektronike, në pajtim me të dhënat e shënuara në regjistrin tregtar ose në ndonjë regjistër tjetër.

Initimi i procedurës së ndërmjetësimit

Neni 18

(1) Në procedurën e ndërmjetësimit të vullnetarë, ndërmjetësimi nis me ditën e nënshkrimit të deklaratës me shkrim për pajtueshmëri për pjesëmarrje të palës kundërshtarë në ndërmjetësim.

(2) Kur me ligj ose me kontratë obligacionit është parashikuar nisja e procedurës së ndërmjetësimit si kusht për mbajtjen e procedurës gjyqësore ose ndonjë procedurë tjetër, procedura e ndërmjetësimit do të nis me pëlqimin e deklaruar nga të dy palët për nisjen e procedurës së ndërmjetësimit.

(3) Në procedurën e ndërmjetësimit, për kontestet që tanimë ka filluar procedura gjyqësore ose ndonjë procedurë tjetër, ndërmjetësimi fillon në ditën kur gjyqi ose ndonjë organ tjetër kompetent, pas pëlqimit të deklaruar të palëve, miraton aktvendim për ndërprerje e procedurës për shkak të drejtimit të tyre në procedurë të ndërmjetësimit. Palët janë të obliguara të dorëzojnë kërkesë për zbatimin e procedurës së ndërmjetësimit të ndërmjetësuesi i zgjedhur menjëherë, por jo më vonë se tre ditë nga dita e pranimit të aktvendimit për ndërprerje të procedurës për shkak të drejtimit të tyre në procedurë të ndërmjetësimit të gjykatës ose organit tjetër kompetent. Në shtojcë të kërkesës palët e dorëzojnë aktvendimin e gjyqit ose të organit tjetër kompetent për ndërprerje të procedurës së filluar.

(4) Ndërmjetësuesi është i obliguar që më së voni në afat prej tre ditë pune duke llogaritur nga dita e pranimit të kërkesës, të cakton takim në mes palëve.

(5) Nëse pala që ka thirrur palë tjetër të ndërmjetësimit nuk merr përgjigje për pranimin e ftesë për ndërmjetësim në afat prej 15 ditëve nga dërgimi ftesës nga ndërmjetësuesi, konsiderohet se propozimi për nisjen e procedurës së ndërmjetësimit nuk është pranuar.

Mënyra e pjesëmarrjes së palëve në ndërmjetësim

Neni 19

(1) Në procedurën e ndërmjetësimit palët marrin pjesë personalisht, nëpërmjet përfaqësuesit ligjor, autorizuesit, kujdestarit ose personave të autorizuar nga ana e palëve që janë në kontest.

(2) Pala e cila nuk është e aftë ligjërisht, si dhe pala e cila ka aftësi të kufizuar e përfaqëson përfaqësuesi ligjor, gjegjësisht kujdestarit, me pajtim me shkrim të Qendrës së Punës Sociale.

(3) Personat e autorizuar sipas paragrafit (1) të këtij neni, marrin pjesë në procedurën e ndërmjetësimit në kornizë të autorizimeve që i janë besuar me autorizim nga ana e pjesëmarrësit.

Vjetërsimi dhe përjashtimi

Neni 20

(1) Me dorëzimin e kërkesës për iniciimin e procedurës së ndërmjetësimit të nenit 17 të këtij ligji, fillon ndërprerja e afatit të vjetërsimit të kërkesës e cila është lëndë në marrëdhënien kontestuese dhe vazhdon deri në mbarimin e procedurës së ndërmjetësimit, por jo më shumë se 90 ditë nga parashtrimi i kërkesës.

(2) Kur procedura për ndërmjetësim do të përfundojë pa marrëveshje të arritur, afati për parashkrimin e kërkesës sipas paragrafit (1) të këtij neni do të vazhdojë të rrjedhë nga momenti i përfundimit të procedurës për ndërmjetësim.

Kur palët kanë arritur marrëveshje të pjesërishme për vjetërsimin e kërkesës për të cilën nuk është arritur pajtim në rastin, vazhdon të rrjedhë nga dita e nënshkrimit të marrëveshjes së pjesërishme.

(3) Palët të cilat kanë filluar procedurë për ndërmjetësim nuk kanë të drejtë njëkohësisht, përkatësisht derisa zgjatë procedura e ndërmjetësimit, të fillojnë procedurë gjyqësore, të arbitrazhit ose tjetër procedurë për marrëdhënien e kontestueshme që është lëndë e ndërmjetësimit.

(4) Në përjashtim të paragrafit (3) të këtij neni, palët pjesëmarrës të ndërmjetësimit, gjatë kohës së procedurës së ndërmjetësimit mund të parashtrajnë propozim për shqiptim të masave të përkohshme ose masa për sigurim para gjykatës kompetente.

Numri dhe përcaktimi i ndërmjetësuesve

Neni 21

(1) Palët me marrëveshje përcaktojnë nëse procedurën për ndërmjetësim do ta zbatojnë një ose do të zbatojnë me më shumë ndërmjetësues në procedurën ko-ndërmjetësim.

(2) Palët me marrëveshje bëjnë përzgjedhjen e ndërmjetësuesit/ dhe nga rendi i personave të regjistruar në Listën e ndërmjetësuesve

Konflikt të interesit

Neni 22

(1) Ndërmjetësuesi nuk guxon të veprojë në lëndët ku ka ose ka pasur interes personal, familjar ose raport afarist me cilin do palë kontestueshme, ose nëse ekzistojnë edhe rrethana e tjera që e çojnë në dyshim paanshmërinë e tij.

(2) Ndërmjetësuesi nuk mund të veprojë në ato procedura për zgjidhjen e kontesteve, të cilat kanë qenë ose janë lëndë e punës së tij, si një arbitër, pajtues në mosmarrëveshjet kolektive të punës, këshilltar i një prej palëve ose avokat, si dhe lëndët e kontestueshme në të cilën ai vetë ka qenë palë e kontestueshme.

(3) Kryerja e veprimtarive të ndërmjetësimit është e papajtueshme me kryerjen e funksionit të gjyqtarit, noterit, ekzekutorit ose funksionit tjetër publik, gjatë kohëzgjatjes së mandatit.

(4) Gjatë përzgjedhjes së ndërmjetësuesit në propozim të cilës do palë në kontest, ndërmjetësuesi është i obliguar për konfliktet e interesit në pajtim me ligjin, menjëherë t'i nxjerrë para palëve rrethanat që mund të jetë arsytet për dyshim bazë të paanshmërisë së tij dhe pavarësisë në kontekst.

Detyrimet e ndërmjetësuesit

Neni 23

(1) Ndërmjetësuesi është i obliguar para fillimit të negociatave në mes palëve t'i njoftojë me parimet, qëllimet e ndërmjetësimit, rolin e ndërmjetësuesit, rregullat dhe shpenzimet në procedurën e ndërmjetësimit.

(2) Palët mund të arrijnë pajtim me shkrim për mënyrën e zbatimit të procedurës së ndërmjetësimit, dhe nëse nuk pajtohen, ndërmjetësuesi është i obliguar ta zbaton procedurën e ndërmjetësimit në mënyrë që e mendon si më të përshtatshme, duke i marrë parasysh propozimet e palëve, rrethanat e rastit dhe nevoja për zgjidhje të shpejtë të marrëdhënies kontestuese.

(3) Ndërmjetësuesi realizon bisedat të përbashkëta ose të ndara me palët, sipas iniciativës së tij ose në kërkesë të ndonjëres palë.

(4) Ndërmjetësuesi ka për obligim propozimet dhe qëndrimet e njërës palë, me pajtimin e tij ose me kërkesë të tij, t'ia përcjellë palës tjetër.

(5) Ndërmjetësuesi është i obliguar t'i respektojë parimet e ndërmjetësimit, duke i marrë parasysh të gjitha rrethanat në marrëdhënien kontestuese, interesat e palëve dhe nevoja për zgjidhje të shpejtë të marrëdhënies kontestuese.

Paraqitja e propozimeve

Neni 24

(1) Palët pjesëmarrëse në procedurën e ndërmjetësimit, nëse ndryshe nuk kontraktohen, mund në secilin kohë gjatë procedurës së ndërmjetësimit ti paraqitin propozimet e tyre për marrëveshjen me të cilën do të zgjidhet kontesti.

(2) Në rastet e paragrafit (1) të këtij neni, ndërmjetësuesi është i obliguar çdo palës ti jep mundësi për prononcim ndaj propozimeve.

(3) Secila palë pjesëmarrëse mund në çdo kohë, pa marrë parasysh dinamikën e zbatimit të procedurës së filluar të ndërmjetësimit, të heqë dorë nga pjesëmarrja në procedurën e ndërmjetësimit.

Përfundimi i procedurës së ndërmjetësimit

Neni 25

(1) Procedura e ndërmjetësimit përfundon:

1) me lidhjen e marrëveshjes me shkrim për zgjidhjen e marrëdhënies kontestuese ndërmjet palëve, në ditën e lidhjes së marrëveshjes;

2) me lidhjen e marrëveshjes me shkrim për zgjidhje të pjesëritshme të kontestit në mes palëve në ditën e lidhjes së marrëveshjes.

3) me deklaratë me shkrim të ndërmjetësuesit, pas konsultimeve të kryera me palët, se udhëheqja e mëtejme e procedurës për ndërmjetësim nuk është e përshtatshme (e arsyeshme), në ditën e parashtrimit të deklaratës me shkrim;

4) me dorëzimin e deklaratës me shkrim të cilësdo palë për heqje dorë nga pjesëmarrja në procedurën e ndërmjetësimit, në ditën e parashtrimit të deklaratës të ndërmjetësuesit;

5) me ndërprerjen e cilësisë së personit juridik, pas këqyrjes në Regjistrin Qendror;

6) me vdekje të njëres prej palëve në marrëdhënien kontestuese;

7) me ndërprerjen e vetisë së ndërmjetësuesit i cili e ka udhëhequr procedurën;

8) me miratim të aktvendimit ose ndonjë akt tjetër me të cilën ndërmjetësuesit i ndalohet kryerja e punëve të ndërmjetësimit, gjatë periudhës që zgjatë ndalesa dhe

9) pas kalimit të 90 ditëve nga fillimi i procedurës së ndërmjetësimit, pa marrë parasysh rezultatin.

(2) Nëse ndërmjetësuesi i është ndërprerë vetia e ndërmjetësimit gjatë procedurës së ndërmjetësimit, palët kanë të drejtë pas marrjes së përgjigjes të zgjedhin tjetër ndërmjetësues i cili nga fillimi e nis procedurën e ndërmjetësimit për zgjidhjen e marrëdhënies kontestuese.

Marrëveshja dhe deklarata me shkrim

Neni 26

(1) Marrëveshja llogaritet si e arritur me ditën kur palët kanë arritur pajtueshmëri për mënyrën e zgjidhjes së kontestit.

(2) Marrëveshja sipas paragrafit (1) të këtij neni pas dhënies së udhëzimeve nga palët në formë të shkruar e përpilon ndërmjetësuesit, në afat prej tre ditë pune nga arritja e marrëveshjes.

(3) Nëse palët nuk arrin marrëveshje për shkak të mospërputhjes të çështjeve juridike, mund të arrin pajtim me shkrim për çështjet faktike dhe të njëjtat llogariten të padiskutueshme në procedurat gjyqësore ose procedurat tjera.

Elementet e marrëveshjes së ndërmjetësuar

Neni 27

(1) Marrëveshja e arritur me ndërmjetësim patjetër duhet t'i përmbajë elementet në vijim:

- shenjë dhe numrin e lëndës,
- datën e fillimit dhe mbarimit të ndërmjetësimit,
- emri dhe mbiemri i ndërmjetësuesit me numrin e licencës,

- emri dhe mbiemri, gjegjësisht titulli i palëve pjesëmarrësve dhe të dhënat tjera bazë,

- lloji dhe vlera e lëndës konstatuese, nëse është e përcaktuar,

- të drejtat dhe detyrimet e secilës palë pjesëmarrëse, me mënyrë dhe afat të plotësimit të të drejtave dhe detyrimeve të ndërmarrja,

- shpenzimet dhe shpërblimi i ndërmjetësuesit të lëndës së ndërmjetësimit dhe

- nënshkrim të personit fizik, gjegjësisht nënshkrim dhe vulë të personit juridik dhe nënshkrim dhe vulë të ndërmjetësuesit.

(2) Në varësi të llojit të kontestit, marrëveshja i përmban edhe elementet e paragrafit (1) të këtij neni, nëse ajo është e përcaktuar me ligj.

Marrëveshja si dokument përmbarues

Neni 28

(1) Kur procedura e ndërmjetësimit është zhvilluar para fillimit të procedurës gjyqësore, ndërsa palët dëshirojnë që marrëveshjes t'i japin fuqi të dokumentit përmbarues, përmbajtjen e marrëveshjes e cila përmban klauzolë përmbaruese e solemnizon noteri në pajtim me këtë ligj.

(2) Marrëveshja e arritur në ndërmjetësim, mund të solemnizohet në tërë territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut.

(3) Nëse procedura e ndërmjetësimit mbahet pas dërgimit në gjykatë, ndërmjetësuesi është i obliguar në afat prej tre ditë pune pas përfundimit të procedurës së ndërmjetësimit ta përpilojë marrëveshjen, ndërsa palët duhet në afat prej tetë ditë nga nënshkrimi i marrëveshjes ta dorëzojnë në gjykatë për veprim të mëtejshëm.

Zbatimi i ligjit për marrëdhënie obligative

Neni 29

Për lidhjen, veprimet dhe ndërprerjen e marrëveshjes së arritur në procedurën e ndërmjetësimit, si dhe për përgjegjësinë materiale të ndërmjetësuesit, zbatohen dispozitat e Ligjit të Marrëdhënieve të Detyrueshme.

Përgjegjësia e dëmit

Neni 30

(1) Ndërmjetësuesi është përgjegjës për dëmin e shkaktuar ndaj palëve me zbatimin e paligjshëm të veprimeve dhe me mosplotësimin e detyrimeve të cilat i ka pasur si ndërmjetësues në pajtim me këtë ligj.

(2) Zbatimi i paligjshëm ose mosplotësimi i detyrimeve të ndërmjetësuesit të përcaktuara me këtë ligj përcaktohen me vendim të gjykatës.

(3) Shuma më e vogël e sigurimit për të cilën ndërmjetësuesi duhet të lidhë kontratë për sigurim në nivel vjetor është 1.000.000,00 denarë.

(4) Ndërmjetësuesi është i obliguar gjatë kohës së vlefshmërisë së licencës së ndërmjetësuesit rregullisht ta ripërtërinë kontratën e paragrafit (3) të këtij neni dhe atë menjëherë ta dorëzojë te këshilli. Ndërprerje të periudhës së sigurimit paraqet bazë për marrjen e licencës nga ana e këshillit.

Shpenzimet e procedurës për ndërmjetësim dhe shpërblimi i ndërmjetësit

Neni 31

(1) Në procedurën për ndërmjetësim çdo palë i shlyen shpenzimet e veta të procedurës, ndërsa shpenzimet e përbashkëta i shlyejnë në pjesë të barabarta, përveç nëse palët nuk merren vesh ndryshe.

(2) Shpenzimet e përbashkëta e përbëjnë shpërblimin e ndërmjetësuesit dhe shpenzimet e veprimet e ndërmarra nga ndërmjetësuesit në procedurën e ndërmjetësimit.

(3) Lartësia e shpërblimit dhe kompensimi i shpenzimeve të ndërmjetësit përcaktohen me Listë tarifore për ndërmjetësim të cilën e miraton Ministri i Drejtësisë pas mendimit të marrë paraprakisht nga Oda. Oda është e detyruar mendimin ndaj propozimtarifës ta dorëzojë në ministri në afat prej 15 ditësh nga pranimi i propozimit në Odë.

(4) Nëse është iniciuar ndërmjetësim dhe në afatin ligjor të parashikuar për realizim të procedurës, palët nuk e zgjidhin kontestin, jashtë ndërmjetësimit, pala iniciues është e obliguar të paguan shpenzimet e procedurës si për marrëveshje të lidhur me ndërmjetësim të ndërmjetësuesit.

(5) Pala e cila ka iniciuar ndërmjetësim për të cilën është shënuar përpjekje të detyrueshme (sipas ligjit ose kontratës) e cila ka mbaruar në përpjekje, pa fillimin e negociatave, ka të drejtë të procedurës gjyqësore për zgjidhjen e çështjes juridike në mes dy palëve të njëjta, të kërkojë nga pala tjetër e cila nuk e ka pranuar ftesën e ndërmjetësimit, t'i kompensojë shpenzimet që i janë shkaktuar në procedurën e ndërmjetësimit.

(6) Procedura e ndërmjetësimit mund të jetë falas për palët në rast kur palët dhe ndërmjetësuesit do të merren vesh për atë ose kur kjo është e rregulluar me ligj.

Lista e shpenzimeve

Neni 32

(1) Për shpenzimet e ndodhura në procedurën e ndërmjetësimit, ndërmjetësuesi është i obliguar që palëve t'ju jep listë shpenzimesh me shkrim në të cilën janë shënuar të gjitha veprimet e ndërmarra nga ana e ndërmjetësuesit dhe shpenzimet e ndodhura më së voni deri në mbarimin e procedurës së ndërmjetësimit.

(2) Lista e shpenzimeve sipas paragrafit 1 të këtij neniit ka cilësinë e dokumentit publik.

(3) Nëse pala nuk e kryen pagesën e mjeteve të listës së shpenzimeve që e ka dorëzuar ndërmjetësuesi në afatin e parashikuar, ndërmjetësuesi ka të drejtë në afat prej shtatë ditë nga dorëzimi i tarifës të parashtrojë propozim te noteri për lëshimin e urdhrin për pagesë noteriale.

Depozita

Neni 33

(1) Ndërmjetësuesi mund të kërkojë nga palët që të depozitojnë avancë për shpenzimet e procedurës.

(2) Nëse mjetet sipas paragrafit (1) të këtij neni nuk janë paguar në tërësi nga të dyja palët në afat prej tetë ditësh nga dita e dorëzimit të kërkesës së ndërmjetësuesit sipas paragrafit (1) të këtij neni, ai mundet me deklaratë me shkrim të heq dorë nga procedura e ndërmjetësimit. Deklarata shkaktton veprim në ditën e lëshimit të saj nga ndërmjetësuesi.

(3) Mjetet e pashpenzuara nga avanci i depozituar i paragrafit (1) të këtij neni i kthehen palës në procedurë të ndërmjetësimit në afat prej 8 ditësh pas mbarimit të procedurës së ndërmjetësimit.

V. PËRKRAHJA E NDËRMJETËSIMIT**Zhvillimi i ndërmjetësimit**

Neni 34

(1) Qeveria e Republikës së Maqedonisë së Veriut (në tekstin e mëtejshëm: Qeveria) miraton program për zhvillim të ndërmjetësimit, në të cilin përcaktohen masa për përkrahje dhe zhvillim të ndërmjetësimit dhe mjetet financiare për realizim e programit në të cilën përfshinë fushat e përmirësimit të aftësive profesionale të ndërmjetësuesve, edukim, informim, promovim, e drejta evropiane, bashkëpunim me ekonominë, përkrahje të hulumtimit, etika afariste, standardet ndërkombëtare për zgjidhjen e kontesteve me ndërmjetësim dhe etj.

(2) Programi sipas paragrafit 1 të këtij neni miratohet për periudhë katërvjeçare.

(3) Oda e Ndërmjetësuesve një herë në vit, më së voni deri në fund të muajit qershor e njofton Qeverinë për rrjedhjen e zbatimit dhe realizimit të Programit sipas paragrafit (1) të këtij neni.

(4) Mjetet për zbatim dhe realizim të programit sipas paragrafit (1) të këtij neni, sigurohen nga mjetet e Buxhetit të Republikës së Maqedonisë së Veriut.

(5) Program të veçuar vjetor për përkrahje të ndërmjetësimit miraton edhe Këshilli Gjyqësor i Republikës së Maqedonisë së Veriut, për shkak të vendosjes së lidhjeve më të përafërta dhe mbajtja e vazhdueshme e bashkëpunimit institucional për ndërmjetësim me Odën.

Subvencionimi

Neni 35

(1) Për shkak të zhvillimit të ndërmjetësimit në Republikën e Maqedonisë së Veriut, shteti kryen subvencionim të një pjese të shpenzimeve të ndërmjetësimit, nëse:

1) procedura për ndërmjetësim është realizuar para fillimit të procedurës gjyqësore;

2) me ligj të veçantë fillimi i procedurës për ndërmjetësim nuk është paraparë si kusht për udhëheqjen e procedurës gjyqësore ose procedurës tjetër;

3) në marrëdhënien e kontratës së vendosur nuk është parashikuar që rasti i kontestuar do të zgjidhet në procedurë të ndërmjetësimit, para se të parashtrohet aktipadi te gjykata kompetente;

4) njëra nga palët në procedurën e ndërmjetësimit është person fizik;

5) ndërmjetësuesi e ka paraqitur lëndën për ndërmjetësim si të përfunduar në Regjistrin për evidencë të procedurave për ndërmjetësim dhe

6) ndërmjetësuesi ka prezantuar listë të shpenzimeve në formular për shpërblime të paguara të ndërmjetësit dhe shpenzimet e paguara të ndërmjetësimit, të zvogëluara për shumën e subvencionit.

(2) Shteti do të subvencion vetëm një procedurë të ndërmjetësimit në mes të njëjtës palë për një marrëdhënie kontestuese, në shumë jo më shumë se 4.000,00 denarë në lëndë nga lista e shpenzimesh të bashkangjitur të ndërmjetësuesit i cili i ka plotësuar kushtet e paragrafit (1) të këtij neni.

(3) Mjetet e nevojshme për subvencionim secilin vit paguhen nëpërmjet Ministrisë, pas dorëzimit të kërkesës për shfrytëzim të subvencionit nga ndërmjetësuesi së bashku me dokumentacionin e nevojshëm të paragrafit (6) të këtij neni.

(4) Ndaj kërkesës së paragrafit (3) të këtij neni, ministria vendos në afat prej 90 ditë nga parashtrimi i kërkesës.

(5) Subvencioni paguhet në shumë në lartësi të shpërblimit të paguar të ndërmjetësit dhe shpenzimeve të ndërmjetësuesit të shënuara dhe të matura në pajtim me tarifën e ndërmjetësuesve në pajtim me paragrafin (2) të këtij neni.

(6) Kriteret më të afërta, mënyrën e subvencionit, pagesës, formularit për shpërblim të paguar, shpenzimet e ndërmjetësit, formulari i kërkesës së subvencionit dhe dokumentet e nevojshme e cila dorëzohet në shtojcë të kërkesës i përcakton ministri.

Detyra për krijimin e mundësisë që kontesti të zgjidhet me ndërmjetësim

Neni 36

Gjykata, noteri si besator i saj, avokati ose organi shtetëror administrativ janë të detyruar që palëve t'u krijojnë mundësinë e zbatimit të ndërmjetësimit dhe t'ua sigurojnë informacionet e nevojshme për procedurën e ndërmjetësimit.

Bashkëpunimi institucional me gjyqet

Neni 37

Në kërkesë të ndërmjetësuesit, gjykatat janë të detyruara të sigurojnë hapësirë përkatëse zyre në ndërtesën e gjyqit për realizimin e procedurës së ndërmjetësimit.

VI. ORGANIZIMI I NDËRMJETËSIT

Oda e ndërmjetësve

Neni 38

(1) Ndërmjetësit e regjistruar në Listën e ndërmjetësve (në tekstin e më tutjeshëm: Lista) detyrimisht organizohet në Odë.

(2) Oda e mbron prestigjin dhe nderin e ndërmjetësve dhe kujdeset që ata ta zbatojnë ndërmjetësimin në pajtim me parimet e përcaktuara me këtë ligj, për respektimin e standardeve etike të punës dhe për promovimin dhe përparimin e zhvillimit të ndërmjetësimit në Republikën e Maqedonisë së Veriut.

(3) Oda ka cilësi të personit juridik.

(4) Selia e Odës është në Shkup.

(5) Oda mund të ketë edhe qendrat e saj jashtë selisë edhe në qytete të tjera të vendit në pajtim me Statutin e Odës (në tekstin e më tutjeshëm: Statuti).

Autorizime publike të Odës

Neni 39

(1) Oda i kryen këto autorizimet publike:

1) udhëheqë listën e ndërmjetësuesve;

2) dhënen e certifikatave për faktet për të cilat mban evidencë;

3) përcakton lartësinë e anëtarësimit për anëtarët e Odës;

4) organizimin dhe realizimin e trajnimeve të vazhdueshme, ndihmë dhe pjesëmarrje në përsosmërisë së ndërmjetësve dhe subjekteve tjera nëpërmjet Akademisë së Gjykatësve dhe të Prokurorëve Publikë.

(2) Në kryerjen e punëve sipas paragrafit (1) të këtij neni zbatohen dispozitat e Ligjit të Procedurës së Përgjithshme Administrative, përveç nëse me këtë ligj nuk është rregulluar ndryshe.

Regjistri i ndërmjetësve

Neni 40

(1) Ndërmjetësuesi i cili ka licencë për kryerjen e punëve të ndërmjetësimit sipas nenit 51 të këtij ligji, regjistrohet në regjistrë.

(2) Ndërmjetësi fiton të drejtën e kryerjes së punëve ndërmjetësuese nga dita e regjistrimit të kryer në Regjistrë, paraprakisht me fletëparaqitjen e dorëzuar për regjistrim në Odë dhe dëshmisë së bashkangjitur për pagesë të anëtarësisë vjetore në Odë.

(3) Oda është e obliguar regjistrimin e ndërmjetësit në regjistrë ta bëjë menjëherë, dhe më së voni tre ditë pune nga dita e parashtrimit të fletëparaqitjes për regjistrim të paragrafit (2) të këtij neni.

(4) Regjistri detyrimisht shpallet në ueb faqen e odës, ministrisë dhe tabelat për shpallje dhe në ueb faqet e gjyqeve.

(5) Oda rregullisht i azhuron të dhënat në regjistrë dhe në kërkesë të ndërmjetësuesve ju jep vërtetim për faktet e ndryshmeve të kryera.

Statuti dhe aktet e tjera të përgjithshme të Odës

Neni 41

(1) Me Statutin e Odës rregullohet organizimi dhe puna e saj, llojet, përbërja, mënyra e zgjedhjes dhe fushëveprimi i organeve të Odës të cilat nuk janë rregulluar me këtë ligj dhe aktet tjera të përgjithshme të Odës dhe mënyra e miratimit të tyre dhe çështje të tjera me rëndësi për punën e Odës.

(2) Statutin e miraton Kuvendi i Odës në bazë të pëlqimit paraprak të ministrisë.

Financimi i punës së Odës

Neni 42

(1) Puna e Odës financohet nga:

1) të hyra personale (anëtarësimet, trajnime etj.)

2) të hyra të realizuara nga veprimtaria botuese

3) të hyra nga dhurata dhe donacione dhe projektet dhe

4) të hyra të tjera të realizuara në pajtim me ligjin.

(2) Lartësia e anëtarësisë për anëtarët e Odës përcaktohet me akt të Odës.

Mbikëqyrje mbi punën e Odës

Neni 43

(1) Mbikëqyrje mbi punën e Odës, që ka të bëjë me zbatimin e dispozitave të këtij ligji, kryen Ministria.

(2) Për kryerjen e mbikëqyrjes ministri formon Komision të përbërë nga tre përfaqësues nga radhët e nëpunësve shtetërorë të Ministrisë. Gjatë kryerjes së mbikëqyrjes nga Komisioni doemos duhet të jetë i pranishëm kryetari i Odës ose personi i autorizuar prej tij.

(3) Kryetari i Odës është i obliguar që Komisionit sipas paragrafit (2) të këtij neni t'i mundësojë qasje në të gjitha hapësirat dhe inspektim në të gjitha aktet dhe evidencat të cilat i mban Oda. Në rast të ndonjë pengese të kryetarit të Odës, me autorizim të tij mund ta zëvendësojë anëtarin e Bordit drejtues.

(4) Për mbikëqyrjen e zbatuar përpilohet procesverbal dhe sugjerohet për mangësitë eventuale të konstatuara dhe për mënjanimin e tyre.

(5) Një ekzemplar nga procesverbali për mbikëqyrjen e kryer, Ministria më së voni në afat prej 30 ditësh pas mbikëqyrjes së kryer e dorëzon tek Oda.

(6) Oda është e obliguar që çdo vit në javën e parë të muajit prill të dorëzojë në Ministrinë raport për punën e Odës në të cilën është e përmbajtur edhe llogaria

përfundimtare e dorëzuar në Drejtorinë e të Ardhurave Publike, si dhe vlerësim i përgjithshëm për gjendjen me ndërmjetësimin me propozim të masave për përparim të zbatimit të ndërmjetësit.

(7) Përmbytjen e procesverbalit sipas paragrafit (4) të këtij neni dhe mënyrën e kryerjes së mbikëqyrjes e përcakton ministri.

Organet e Odës

Neni 44

(1) Organi më i lartë i Odës është Kuvendi.

(2) Organet e tjera të Odës janë: Bordi Mbikëqyrës, Bordi Drejtues, Kryetari dhe Këshilli Etik.

Kuvendi i Odës

Neni 45

(1) Kuvendi i Odës e përbëjnë të gjithë ndërmjetësuesit të regjistruar në Regjistër.

(2) Kuvendi i Odës e mbron prestigjin dhe nderin në kryerjen e veprimtarisë dhe kujdeset që ata ta zbatojnë ndërmjetësimin me ndërgjegje dhe në pajtim me ligjin.

(3) Organizimi, fushëveprimi i punëve, përbërja, mënyra e zgjedhjes, të drejtat dhe përgjegjësitë e organeve të Odës rregullohen me këtë ligj, me Statutin dhe aktet e tjera të përgjithshme të Odës.

(4) Kuvendi i Odës mblidhte rregullisht së paku një herë në vit deri në fund të muajit prill. Për mbajtjen dhe punën e seancës së Kuvendit është e nevojshme së paku gjysma e numrit të përgjithshëm të ndërmjetësuesve të regjistruar në Regjistër, ndërsa për miratim të vendimeve është e nevojshme shumica nga të pranishmit.

(5) Nëse në seancën e Kuvendit nuk janë të pranishëm së paku gjysma e numrit të përgjithshëm të ndërmjetësuesve të regjistruar në Regjistër, kryetari menjëherë caktohet seancë të re në afat prej tetë ditësh, llogaritur nga dita e seancës së mbajtur pa sukses, për të cilën në formë elektronike informohen të gjithë ndërmjetësuesit.

Kuvendi i zgjedhjes së organeve të Odës

Neni 46

(1) Zgjedhja e anëtarëve në organet e Odës bëhet në Kuvend për zgjedhje të organeve të Odës (në tekstin e mëtejshëm: Kuvendi zgjedhor), nga radhët e anëtarëve të Odës. Në Kuvendin zgjedhor është e nevojshme prania e së paku gjysmës së numrit të përgjithshëm të ndërmjetësve të regjistruar në Regjistër.

(2) Në Kuvendin zgjedhor fillimisht bëhet zgjedhja e anëtarëve në Bordin mbikëqyrës, në Bordin Drejtues, në Këshillin Etik, ndërsa në fund bëhet zgjedhja e kryetarit të Odës.

(3) Kuvendi zgjedhor caktohet 60 ditë para përfundimit të mandatit të organeve të Kuvendit.

(4) Kandidatët për anëtarë të Odës janë të obliguar që në afat jo më të shkurtër se shtatë ditë para mbajtjes së Kuvendit zgjedhor ta paraqesin kandidaturën e vet në Komisionin për verifikim të formuar në pajtim me Statutin e Odës, e cila është e obliguar ti shpall në ueb faqen e Odës.

(5) Çdo kandidat për kryetar të Odës është i obliguar të dorëzojë program për punë të Odës për kohëzgjatjen e mandatit dhe i njëjti shpallet në ueb faqen e Odës para mbajtjes së Kuvendit zgjedhor.

(6) Anëtarët e organeve të Odës janë të obliguar në afat prej 15 ditësh pas mbajtjes së Kuvendit zgjedhor, të kryejnë pranimdorëzim të funksionit, anëtarëve të sapozgjedhur të organeve të Odës.

(7) Zgjedhja e organeve të Odës, ndërmjetësuesit e bëjnë drejtpërdrejtë nëpërmjet votimit të fshehtë.

(8) Zgjedhja e organeve të Odës, me përjashtim të kryetarit të Odës, bëhet me shumicë të thjeshtë.

(9) Për kryetar të Odës zgjidhet kandidati i cili ka marrë shumicë votash nga anëtarët e pranishëm të Kuvendit zgjedhor. Nëse nga kandidatët për kryetar asnjëri nuk ka marrë numrin e mjaftueshëm të votave organizohet rreth i dytë i votimit.

(10) Në rrethin e dytë të votimit për zgjedhjen e kryetarit hyjnë dy kandidatë të cilët kanë numër më të madh të votave.

(11) Për kryetar të zgjedhur në rrethin e dytë llogaritet kandidati i cili ka marrë më shumicë votash nga anëtarët e pranishëm në Kuvendin zgjedhor. Nëse kandidatët kanë numër të njëjtë të votash kryetari i Odës do të zgjidhet nëpërmjet shortit.

Bordi mbikëqyrës

Neni 47

(1) Bordi mbikëqyrës e përcjellë zbatimin e dispozitave të këtij ligji, Statutit dhe aktet tjera të përgjithshme të Odës nga ana e organeve dhe trupave të Odës dhe e kontroillon edhe punën materiale dhe financiare të Odës.

(2) Të gjitha organet dhe trupat e Odës janë të obliguar që Bordit mbikëqyrës që t'i sigurojnë kushte për punë, lidhur me kryerjen e mbikëqyrjes.

(3) Bordi mbikëqyrës ka tre anëtarë të cilët i zgjedh Kuvendi Zgjedhor i Odës në pajtim me dispozitat e nenit 46 të këtij ligji.

(4) Mandati i anëtarëve të Bordit mbikëqyrës zgjat dy vjet me mundësi për rizgjidhje të njëhershme.

(5) Mandati i anëtarit të Bordit mbikëqyrës ndërpritet para përfundimit të kohëzgjatjes për të cilën është zgjedhur në rast të vdekjes ose dorëheqjes me shkrim, ndërsa shkarkohet nëse i shqiptohet sanksion disiplinor ose aktgjykim të plotfuqishëm gjyqësor e cila e bën të padenjë për anëtarësim në Bordin mbikëqyrës.

(6) Nëse mandati i anëtarit të Bordit mbikëqyrës ndërpritet para përfundimit të kohëzgjatjes për të cilën është zgjedhur, atëherë Kuvendin zgjedhor në afat prej tre muaj bën zgjedhjen e anëtarit të ri në Bordin mbikëqyrës.

(7) Për punën e tij Bordi mbikëqyrës propozon Rregullore të punë, të cilën e miraton Kuvendi i Odës.

Bordi Drejtues

Neni 48

(1) Bordi drejtues është organ ekzekutiv i Kuvendit.

(2) Bordi drejtues përbëhet prej pesë anëtarëve, ndërsa mënyra e punës dhe vendimmarrjes së Bordit drejtues rregullohet me Statutin e Odës dhe me Rregulloren e punës së Bordit drejtues.

(3) Anëtarë i Bordit drejtues nuk mund të jetë person i cili është anëtar i organit menaxhues në ndonjë organ tjetër ose organizatë.

(4) Mandati i anëtarit të Bordit drejtues zgjat dy vjet me mundësi për rizgjidhje të njëhershme.

(5) Bordi drejtues i kryen punët në vijim:

1) i përgatitë seancat e Kuvendit të Odës;

2) përgatitë propozim të Statutit dhe akteve të tjera të Odës, merr pëlqim paraprak nga ministria për aktet për të cilat kjo parashihet me dispozitat e këtij ligji, dhe i dorëzon në kuvend për miratim;

3) jep mendim të kërkesës së ministrisë për zbatim të Tarifës për ndërmjetësuesit;

4) zbaton konkluzionet dhe i implementon vendimet e miratuara nga Kuvendi i Odës;

5) menaxhon dhe përgjigjet për mjetet dhe pronat e Odës dhe kujdeset për pagesë të anëtarësimi;

6) monitoron zbatimin e rregullativave me rëndësi për ndërmjetësimin dhe kujdeset për zbatimin e Statutit, Kodit etik të ndërmjetësve dhe aktet tjera të përgjithshme të Odës;

7) organizon takime shkencore dhe profesionale dhe boton studime, punime shkencore, doracakë profesional, informator nga sfera e ndërmjetësimit;

8) informon publikun për ndërmjetësimin,

9) miraton Program vjetor për trajnim të vazhdueshëm për përsosje dhe ngritjes profesionale të njohurive të ndërmjetësuesve, dhe

10) kryen edhe punë tjera të përcaktuara me këtë ligj, Statut dhe aktet e përgjithshme të Odës.

(6) Mandati i anëtarit të Bordit drejtues ndërpritet para përfundimit të kohëzgjatjes për të cilën është zgjedhur në rast të vdekjes ose dorëheqjes me shkrim, ndërsa shkarkohet nëse i shqiptohet sanksion disiplinor ose aktgjykim të plotfuqishëm gjyqësor e cila e bën të padenjë për anëtarësim në Bordin drejtues.

(7) Nëse mandati i anëtarit të Bordit drejtues ndërpritet para përfundimit të kohëzgjatjes për të cilën është zgjedhur, atëherë Kuvendin zgjedhor në afat prej tre muaj bën zgjedhjen e anëtarit të ri në Bordin drejtues gjegjësisht shkarkimin e anëtarit të Bordit drejtues.

(8) Për fushëveprimin e tij të punës së përcaktuar në paragrafin (5) të këtij neni, Bordi drejtues miraton vendime të cilat hynë në fuqi në ditën e miratimit të tyre dhe i shpallë në ueb faqen e Odës.

(9) Për punën e tij Bordi drejtues propozon Rregullore për punë, të cilën e miraton Kuvendi i Odës.

Kryetari i Odës

Neni 49

(1) Oda e ndërmjetësve e prezanton dhe përfaqëson kryetari i Odës. Kryetari i Odës sipas funksionit është kryetar i Bordit drejtues.

(2) Në mungesë të kryetarit, me autorizim të tij ose me vendim të Bordit drejtues, Odën mund të përfaqësojë edhe anëtar i Bordit drejtues.

(3) Kryetari i Odës i nënshkruan vendimet e Kuvendit dhe të Bordit drejtues dhe është nënshkruar i llogarive të Odës.

(4) Kryetarin e Odës e zgjedh Kuvendi zgjedhor me mandat prej dy viteve, me mundësi për rizgjidhje të njehershme.

(5) Nëse mandati i kryetarit ndërpritet për shkak të vdekjes, dorëheqjes me shkrim, sanksionit disiplinor të shqiptuar ose me aktgjykim të plotfuqishëm gjyqësor e cila e bën të padenjë funksionin kryetar, para përfundimit të mandatit dy vjeçar, mandati i kryetarit të sapozgjedhur zgjatë deri në fund të mandatit të përcaktuar të paraardhësit të tij.

(6) Bordi drejtues mund ta autorizon kryetarin në raste urgjente vetë të kryen punë të fushëveprimit të punës së Bordit drejtues. Kryetari është i obliguar për secilin veprim të tillë të ndërmarrë ta njoftojë Bordin drejtues dhe të kërkojë leje për veprimet e ndërmarrë. Mosdhënia e lejes plotësuese nuk ndikon në vlefshmërinë e punëve juridike ndaj personave të tretë.

Këshilli Etik i Odës

Neni 50

(1) Këshilli Etik i Odës (në tekstin e mëtejshëm: Këshilli Etik) kujdeset për zbatimin e Kodit etik të ndërmjetësve.

(2) Këshilli Etik përbëhet prej pesë anëtarëve me mandat prej tre viteve me mundësi për rizgjidhje të njehershme.

(3) Mandati anëtarit të Këshillit Etik i ndërpritet para përfundimit të kohëzgjatjes për të cilën është zgjedhur në rast të vdekjes ose dorëheqjes me shkrim, ndërsa shkarkohet nëse i shqiptohet sanksion disiplinor ose me aktgjykim të plotfuqishëm gjyqësor e cila e bën të padenjë për anëtarësim në Këshillin Etik.

(4) Mënyra e punës dhe veprimet ndaj iniciativat e dorëzuara për zbatim të Kodit Etik, rregullohen me Rregulloren e Punës së Këshillit Etik, të cilën e miraton Kuvendi në propozim të Këshillit Etik.

(5) Parashtruesit e iniciativës për zbatim të Kodit Etik mund të jenë: organi i Odës, ndërmjetësi i regjistruar në Regjistër, palët në procedurën e ndërmjetësimit dhe secili person fizik dhe juridik i prekur në marrëdhënien kontestuese.

VII. NDËRMJETËSUESI

Kushtet për ndërmjetësues dhe kryerja e punëve të ndërmjetësimit

Neni 51

(1) Ndërmjetësi mund të jetë personi i aftë për punë, i cili posedon licencë për kryerjen e punëve të ndërmjetësimit (në tekstin e mëtejshëm: licencë për ndërmjetësues).

(2) Licencë për ndërmjetësues jep Këshilli, personit i cili ka dorëzuar certifikatë për provim të dhënë për ndërmjetësim të lëshuar nga Ministria e Drejtësisë dhe ka dorëzuar kërkesë për marrjen e licencës.

(3) Licenca e dhënë për ndërmjetësues vlen në kohë të pacaktuar.

(4) Ndërmjetësuesi i nënshtrohet vlerësimit të cilësisë së punës dhe veprimet të tij në përputhje me detyrimet dhe detyrat e parashikuara me këtë ligj, nga ana Këshilli, së paku një herë në vit në përputhje me Rregulloren për metodologjinë dhe mënyrën e monitorimit dhe vlerësimit të cilësinë e punës së ndërmjetësuesve, të cilën e miraton Këshilli në bazë të pëlqimit paraprak të marrë nga Qeveria.

(5) Forma dhe përmbajtja e licencës për ndërmjetësues e përshkruan Këshilli, mbi bazë të pëlqimit paraprak të marrë nga Qeveria.

(6) Licenca e dhënë e ndërmjetësuesit ndërpritet të vlejë në raste në vijim:

- me vdekjen e ndërmjetësuesit

- me marrje ose kufizim të aftësisë afariste të ndërmjetësimit

- me kërkesë të ndërmjetësuesit

- nëse ndërmjetësuesi e humb shtetësinë e Republikës së Maqedonisë së Veriut

- pas zbatimit të procedurës në pajtim me ligjin nga një organ kompetent dhe vendim i cili e bën të padenjë për kryerjen e punëve të ndërmjetësimit dhe

- me vendim të gjykatës.

(7) Për kryerjen e ndërmjetësimit në marrëdhënie kontestuese nga sferat e caktuara ku ligji parasheh përpjekje të detyrueshme të ndërmjetësimit (ndërmjetësues i sferave specifike) mund të përcaktohen kushtet plotësuese, të cilat përkundër kushteve sipas paragrafit 2 të këtij neni, që duhet personi t'i plotësojë për dhënien e provimit për ndërmjetësues në sferën e caktuar, si dhe mbikëqyrje dhe kontroll mbi punën e tyre.

Përsosje dhe përmirësim profesionale të vazhdueshëm

Neni 52

(1) Ndërmjetësuesi është i obliguar në vazhdimësi në aspektin profesional të përmirësohet dhe përsoset.

(2) Detyrimi i paragrafit (1) të këtij neni, kryhet një herë gjatë vitit kalendarik edhe atë me kohëzgjatje prej 16 orë, për shkak të harmonizimit të punës së

ndërmjetësuesve, praktikën e ndërmjetësimit dhe ndjekje të vazhdueshme edhe të ndryshimeve të rregullativave ligjore nga sfera e ndërmjetësimit në drejtim të sigurimit të zhvillimit dhe përkrahjes së ndërmjetësimit.

(3) Oda e organizon trajnimin e vazhdueshëm të paragrafit (2) të këtij neni, në pajtim me Programin vjetor të nenit 48, paragrafit (5), pika 9) të këtij ligji.

(4) Këshilli për ndërmjetësim e miraton Programin vjetor për trajnim të vazhdueshëm për përsosje dhe përmirësim profesional të njohurive të ndërmjetësuesve të nenit 48, paragrafit (5), pika 9) të këtij ligji dhe siguron mjete financiare dhe të tjera për realizim të programit.

(5) Mënyra e organizimit dhe mbajtjes së trajnimit të vazhdueshëm të ndërmjetësuesve, rregullohet me akt të përgjithshëm të Odës. Oda për qëllimet e trajnimit bashkëpunon me Akademinë e gjykatësve dhe prokurorëve publik.

Përgjegjësia e ndërmjetësuesve për shkeljen e detyrës së ndërmjetësimit dhe reputacionin e ndërmjetësuesve

Neni 53

(1) Ndërmjetësi është i obliguar gjatë kryerjes së punëve të ndërmjetësimit të veprojë në mënyrë të vetëdijshme dhe profesionale dhe ta ruan reputacionin e ndërmjetësuesve dhe Odës. I njëjti është përgjegjës edhe për punën e tij para Këshillit dhe Këshillit Etik.

(2) Mos pagimi i anëtarësimit vjetor të nenit 39 të këtij ligji, paraqet bazë për përgjegjësi disiplinore të ndërmjetësuesit.

(3) Nëse ndërmjetësuesi refuzon pa shkak të arsyeshëm pjesëmarrjen në trajnim të cilën e organizon Oda sipas nenit 52 të këtij ligji, i njëjti paraqet bazë për përgjegjësi disiplinore të ndërmjetësuesit.

(4) Nëse ndërmjetësuesi nuk i fut të dhënat në lidhje me kërkesën e ndërmjetësimit të parashtruar të ndërmjetësuesi në afat prej tre ditë nga dorëzimit i tyre në Regjistrin sipas nenit 16 të këtij ligji, paraqet bazë për përgjegjësi disiplinore të ndërmjetësuesit.

(5) Secili mund të parashtrorë propozim për iniciimin e procedurës disiplinore kundër ndërmjetësuesit në Këshillin Etik.

(6) Këshilli Etik e udhëheq procedurën disiplinore dhe vendos ndaj propozimit të parashtruar të paragrafit (5) të këtij neni, në afat prej 60 ditësh nga parashtrimi i propozimit.

(7) Propozimi për iniciim të procedurës të paragrafit (5) të këtij neni, Këshilli Etik në afat prej tre ditë e dorëzon përgjigjen të ndërmjetësuesit, i cili është i obliguar të prononcohet ndaj supozimeve të propozimit në afat prej tetë ditë nga pranimi i propozimit.

(8) Në procedurën disiplinore në të cilën vendoset për përgjegjësinë disiplinore të ndërmjetësuesit, Këshilli Etik detyrimisht e thërret ndërmjetësuesin ndaj të cilit udhëhiqet procedura disiplinore.

(9) Këshilli Etik mund me vendim ta refuzojë propozimin, në qoftë se:

- është e pabazë,
- është kundër personit i cili nuk është ndërmjetësues ose
- kanë kaluar dy vjet nga shkelja e bërë disiplinore.

(10) Këshilli Etik miraton:

- aktvendim me të cilën refuzohet propozimit dhe përcaktohet se nuk është kryer shkelje, ose
- aktvendim me të cilën e pranon propozimin dhe përcaktohet përgjegjësi disiplinore të ndërmjetësuesit, gjatë të cilës është shqiptuar masa disiplinore.

(11) Për shkeljen disiplinore të bërë të detyrës së ndërmjetësimit dhe reputacionin e ndërmjetësuesve, ndërmjetësuesit mund t'i shqiptohen këto masa disiplinore në vijim: vërejtje publike, dënim në para në lartësi të shumë dhjetëherëshe të anëtarësisë vjetore dhe marrja e përkohshme të licencës së ndërmjetësimit.

(12) Këshilli Etik e përpilon aktvendimit për përcaktimin e përgjegjësisë disiplinore më së voni në afat prej 15 ditësh nga dita e miratimit të vendimit dhe i njëjti në afat prej tre ditë nga dita e miratimit e dorëzon të ndërmjetësuesi dhe Ministria.

(13) Aktvendimi i Këshillit Etik është përfundimtar dhe kundër tij nuk mund të iniciohet kontest administrativ para gjykatës kompetente.

Kushtet për dhënien e provimit për ndërmjetësues

Neni 54

(1) Provimin për ndërmjetësues mund ta japin personat të cilët në deri në Ministri kanë dorëzuar fletëparaqitje për dhënien e provimit bashkë me dëshmi për:

a) diplomë për arsim të lartë të mbaruar VII/I ose 300 kredi sipas sistemit evropian i transferit të kredive (SETK) në Republikën e Maqedonisë së Veriut ose aktvendim për pranim të kualifikimit arsimor të lartë përkatës të fituar jashtë vendit të dhënë nga Ministria e Arsimit dhe e Shkencës

b) certifikatë për trajnim bazë të kryer për ndërmjetësues sipas programit të akredituar të llojit të tillë prej së paku 70 orëve në Republikën e Maqedonisë së Veriut;

c) vërtetim së paku tre vjet përvojë pune pas mbarimit të arsimit të lartë;

ç) vërtetim për ndjekjen e katër ose më shumë procedurave për ndërmjetësim para ndërmjetësuesit, të cilat janë të evidentuara në Regjistrin. Mënyra e ndjekjes së këtyre procedurave përcaktohet me akt të Këshillit për ndërmjetësim;

d) certifikatë për shtetësi të Republikës së Maqedonisë dhe

dh) test psikologjik të zbatuar dhe test të integritetit të dhënë nga personi i licencuar profesional;

(2) Kandidati për të cilin Ministria ka përcaktuar se i plotëson kushtet e paragrafit (1) të këtij neni, informohet për datën dhe kohën e dhënies së provimit, së paku tetë ditë para mbajtjes së provimit nëpërmjet ueb faqes së ministrisë.

(3) Personi sipas paragrafit (1) të këtij neni është i detyruar që t'i kompensojë shpenzimet për dhënien e provimit.

(4) Ministri i Drejtësisë e përcakton lartësinë e shpenzimeve të bëra reale për dhënien e provimit.

(5) Shpenzimet për dhënien e provimit paguhen në llogarinë e të hyrave personale të ministrisë.

(6) Nëse shpenzimet nuk janë të paguara në llogarinë përkatëse të Ministrisë, më së voni 15 ditë para ditës së caktuar për fillimin e sesionit të provimeve, personit nuk do t'i lejohet dhënia e provimit.

(7) Nëse personi në afat prej një viti nga dita e pagesës së mjeteve nuk e jep provimin, mjetet e paguara kthehen në pajtim me ligjin.

(8) Personit sipas paragrafit (1) të këtij neni, pas dhënies së provimit me sukses, ministri i jep certifikatë për dhënien e provimit për ndërmjetësues.

Provimi për ndërmjetësues

Neni 55

(1) Provimi për ndërmjetësues përbëhet prej dy pjesëve, edhe atë:

- pjesa e parë (pjesa teorike), me të cilën kontrollohen njohuritë teorike

- pjesa e dytë (pjesa praktike – studime të rastit) në të cilën vlerësohen aftësitë dhe karakteristikat personale dhe shkathtësitë praktike, aftësia dhe njohuritë për ndërmjetësimin.

(2) Pjesa e parë e provimit jepet me gojë me përgjigje të disa pyetjeve të caktuara sipas Programit për dhënie të provimit për ndërmjetësues, e cila përmban pyetje nga sfera e:

- 1) njohuri për ndërmjetësimin (psiko-sociale, etike, ekonomike, juridike dhe të ngjashme);
- 2) metodave dhe teknikave të ndërmjetësimit;
- 3) shkathtësive të ndërmjetësuesit;
- 4) fazave të procedurës së ndërmjetësimit;
- 5) stileve dhe strategjive të procedurës së ndërmjetësimit;
- 6) ndërtimit të marrëdhënieve të mira;
- 7) motivimit të pjesëmarrësve në procesin e ndërmjetësimit;

8) shkathtësive komunikuese në ndërmjetësim;

9) rregullimit të procesit në aspektin administrativo-teknik të procedurës së ndërmjetësimit (organizimi i procedurës, shkrimi i shkresave, akteve, evidenca e procedurave të ndërmjetësimit etj.);

10) kuptimit të arsyeve, përmbajtjes dhe llojit të çështjes konflikte dhe të ngjashme.

(3) Pjesa e dytë e provimit përbëhet nga simulimi i rastit individual për realizim të procedurës së ndërmjetësimit dhe pyetjet që duhet ti përgjigjet personi në bazë të analizës së rastit.

(4) Provimi jepet një herë gjatë vitit sipas Programit sipas paragrafit 2 të këtij neni i cili përmban materiale dhe rregullativa.

(5) Provimin e realizon Komisioni i formuar nga Ministri, në përbërje prej pesë anëtarë dhe zëvendës të tyre, të cilët janë të shquar në sferën e ndërmjetësimit, kanë përvojë profesionale më së paku 10 vjet, ndërsa janë nga rendi i shoqërisë akademike, gjykatësve ose profesione tjera, si dhe nga rendi i ndërmjetësuesve të licencuar në propozim të Odës duke mbajtur llogari që anëtarët të jetë të profesioneve të ndryshme.

(6) Ministri e emëron kryetarin e Komisionit, si dhe sekretarin e Komisionit nga rendi i të punësuarve në ministri.

(7) Programi për dhënie të provimit për ndërmjetësues, në të cilën përmbanet materialet dhe rregullativat dhe mënyra e organizimit dhe dhënies së provimit, mënyra e realizimit të provimit, si dhe forma dhe përmbajtja e certifikatës për provimin e dhënë, i përshkruan ministri.

(8) Anëtarët e Komisionit, zëvendësit e tyre dhe sekretari kanë të drejtë të kompensimit përkatës për punën e tyre për secilin sesion të realizuar të provimit, të cilën e përcakton ministri, në varësi të pjesëmarrjes individuale për secilin anëtarë, zëvendës dhe pjesëmarrësit në sesionet e provimeve të organizuara në bazë të procesverbalit nga provimi i mbajtur. Anëtarit dhe zëvendësanëtarit të Komisionit i cili jeton, gjegjësisht banon jashtë territorit të Qytetit të Shkupit, për praninë në provim i pranohen edhe shpenzimet rrugore në lartësi të transportit me autobus.

(9) Për nevojat e pjesës së dytë të provimit, gjegjësisht simulimit të studimit të rastit angazhohen katër ndërmjetësues të licencuar (dy anëtarë në rolin e pjesëmarrësve dhe dy anëtarë në rolin e autorizuesve/personave të tretë) si pjesëmarrës - simulues të palëve kundërshtare.

Kushtet për trajnues të ndërmjetësuesve dhe kryerje të trajnimit të ndërmjetësuesve

Neni 56

(1) Trajnimin e ndërmjetësuesve e kryejnë trajnuesit e ndërmjetësuesve.

(2) Trajnues i ndërmjetësuesve mund të jenë të gjithë personat e aftë për punë, të cilët posedojnë licencë për trajnues të ndërmjetësuesve (në tekstin e mëtejshëm: licencë për trajnues) dhe i plotëson kushtet e tjera të përcaktuara me këtë ligj.

(3) Licenca për trajnues u lëshohet personave të cilët të Këshilli kanë dorëzuar kërkesë për lëshim të licencës bashkë me dëshmi për:

1) certifikatë/vërtetim për trajnim të kryer për trajnues të ndërmjetësuesve së paku 32 orë në Republikën e Maqedonisë së Veriut, përkatësisht jashtë vendit, në dy vitet e fundit ose diplomë universitare për arsim të lartë të kryer VII/I ose 300 kredi sipas Sistemit European për Transfer të Kredive (SETK) në Republikën e Maqedonisë së Veriut në sferën e ndërmjetësimit, zgjidhjen e konflikteve, negociimit, përkatësisht pajtimit ose aktvendim për pranimin e kualifikimit përkatës të arsimit të lartë të marrë jashtë vendit në sferën përkatëse të lëshuar nga Ministria e Arsimit dhe të Shkencës;

2) certifikatë nga Oda për regjistrim në Regjistrin për statusin e ndërmjetësuesit dhe

3) vërtetim nga ministria për regjistrim në Regjistrin se paku 20 procedurave të cilat janë lidhur me marrëveshje gjatë ndërmjetësimit.

(4) Licenca e lëshuar për trajnues vlen për kohë të pacaktuar.

(5) Evaluimin e cilësisë së punës së trajnuesve e kryen Këshilli së paku një herë në dy vjet në pajtim me metodologjinë dhe procedurën për kryerjen e monitorimit dhe evaluimit të cilësisë së punës së trajnuesve të ndërmjetësuesve

(6) Formën dhe përmbajtjen e licencës për trajnues e përshkruan Këshilli me rregullore.

Akreditimi i programeve për trajnim të ndërmjetësuesve

Neni 57

(1) Trajnimet e ndërmjetësuesve (bazë, për sferat specifike dhe për trajnuesit) bëhen sipas programeve të akredituara për trajnim të ndërmjetësuesve të përcaktuara në nenin 58, paragrafin (1) të këtij ligji.

(2) Akreditimi i programeve sipas paragrafit (1) të këtij neni lëshohet për programe të cilat i plotësojnë kushtet për akreditim të programeve për trajnim të ndërmjetësuesve.

(3) Akreditimi i lëshuar mund të vazhdohet ose hiqet varësisht nga rezultatet e evaluimit të cilësisë së zbatimit të programeve të akredituara për trajnim të ndërmjetësuesve.

(4) Evaluimin e cilësisë së zbatimit të programeve të akredituara për trajnim të ndërmjetësuesve e kryen Këshilli së paku një herë në pesë vite në pajtim me metodologjinë dhe procedurën për kryerje të monitorimit dhe evaluimit të cilësisë së zbatimit të programeve të akredituara për trajnim të ndërmjetësuesve sipas paragrafit (1) të këtij neni.

Llojet e programeve të akredituara për trajnim të ndërmjetësuesve

Neni 58

(1) Akreditimi i programit për trajnim të ndërmjetësuesve ka të bëjë për trajnimet në vijim:

- Program për trajnim bazik të ndërmjetësuesve;
- Program për trajnim të ndërmjetësuesve në sferat specifike dhe
- Program për trajnim të trajnuesve të ndërmjetësuesve.

(2) Me programin për trajnim bazë të ndërmjetësuesve – fitohen njohuri bazike për ndërmjetësimin, për procedurën, fazat e ndërmjetësimit, teknikat dhe shkathtësitë gjatë kryerjes së punëve të ndërmjetësimit, si dhe njohuri bazë për rregullativat ligjore me të cilën rregullohet sfera e ndërmjetësimit.

(3) Me programin për trajnim të ndërmjetësuesve në sferat specifike – fitohet njohuri për ndërmjetësim, shkathtësi, metoda dhe teknika për kryerjen e punëve të ndërmjetësimin në sferat specifike, nëse ndërmjetësuesi paraprkishtë ka ndjekur trajnimin bazë dhe ka fituar licencë për ndërmjetësues dhe i plotëson kushtet për kryerjen e punëve të ndërmjetësimin sipas ligjeve të veçanta të cilët e rregullojnë sferën specifike për të cilën ndërmjetësuesi është i interesuar dhe ka afinitet për të kryer punët e ndërmjetësimin në atë sferë.

(4) Programi për trajnim të ndërmjetësuesve në sferat specifike kanë të bëjnë tanimë të ndërmjetësuesve të licencuar të cilët kanë përvojë dhe kanë treguar rezultate pozitive në zbatimin e ndërmjetësimin.

(5) Me programin për trajnim të trajnuesve të ndërmjetësuesve – fitohet njohuri, metoda, teknika, shkathtësi për trajnuesi i cili mund të mban trajnime për ndërmjetësim që kanë qëllim të aplikojnë për trajnues të ndërmjetësuesve (gjatë realizimit të trajnimit bazë, trajnimit për sferat specifike, për edukim të vazhdueshëm të ndërmjetësuesve dhe për trajnuesit e ndërmjetësuesve).

(6) Për çdo program të parashikuar dorëzohet kërkesë e veçantë për akreditim të programit te Këshilli.

Kohëzgjatja e trajnimeve sipas programeve të cilat janë akredituar

Neni 59

(1) Trajnimi bazë i ndërmjetësuesve është në kohëzgjatje prej 70 orë.

(2) Trajnimi i ndërmjetësuesve në sfera specifike është në kohëzgjatje prej 32 orë.

(3) Trajnimi i trajnuesve të ndërmjetësuesve, sipas programit të parashikuar është në kohëzgjatje prej 32 orë.

(4) Për të gjitha llojet e trajnimit një orë mbahet si një orë shkollore në kohëzgjatje prej 45 minuta.

(5) Pjesëmarrësve në trajnim ju jepet certifikatë nga trajnuesi në të cilën është shënuar lloji i trajnimit që është ndjekur, emri dhe mbiemri i pjesëmarrësit, koha dhe vendi i mbajtjes.

Regjistri i trajnuesve dhe programeve për trajnim

Neni 60

(1) Personat, të cilëve u është lëshuar licencë për trajnues, regjistrohen në Regjistrin e trajnuesve të ndërmjetësuesve.

(2) Programet për trajnim të ndërmjetësuesve të cilëve u është lëshuar akreditim regjistrohen në Regjistrin e programeve të akredituara për trajnim të ndërmjetësuesve.

(3) Personat, përkatësisht programet të cilëve u është hequr licenca, përkatësisht akreditimi fshihen nga regjistri përkatës.

(4) Regjistrat e paragrafëve (1) dhe (2) të këtij neni, i udhëheq Këshilli.

(5) Programet për trajnim të ndërmjetësuesve pas regjistrimit në Regjistrin nuk mund të ndryshohen ose plotësohen pas marrë pëlqim paraprak nga Këshilli.

Personat që mund të aplikojnë për akreditim të programeve për trajnim të ndërmjetësuesve dhe personat të cilët i realizojnë trajnimet

Neni 61

(1) Kërkesa për akreditim të programit për trajnim të ndërmjetësuesve (bazë, në sferat specifike dhe për trajnime për trajnuesit) te Këshilli mund të dorëzojnë personat juridik të regjistruar vendor dhe të huaj në Regjistrin Qendror të Republikës së Maqedonisë së Veriut, të cilët i plotësojnë kushtet për ndarjen e akreditimeve të programeve për trajnim në pajtim me nenin 62 të këtij ligji.

(2) Trajnimet sipas programeve të parashikuara të cilat do i akreditojë Këshilli, realizohen vetëm nga trajnuesit e ndërmjetësuesve, nga personat e regjistruar në Regjistrin e trajnuesve të ndërmjetësuesve të cilët posedojnë licencë për trajnues të ndërmjetësuesve, i shpallur në ueb faqen e Ministrisë së Drejtësisë, si dhe nga personat (personat të shquar profesional nga praktika e fushës përkatëse me rëndësi për ndërmjetësimin).

(3) Trajnimet në raport me programet e parashikuara të cilët janë të akredituara nga Këshilli, mundet t'i realizojnë edhe trajnuesit e huaj.

(4) Për trajnimet e realizuara personat sipas paragrafit (2) të këtij neni kanë të drejtë të kompensimit nga ana e pjesëmarrësve në trajnim të cilët duhet të kompensojnë shpenzimet për organizim të pjesës teorike dhe pjesë praktike të trajnimit, materialet për trajnim, shpërblimi për trajnuesit dhe trajnerët në pjesën praktike të trajnimit.

(5) Këshilli e përcakton shumën minimale të kompensimit në pjesëmarrës për realizim të trajnimit për ndërmjetësim sipas paragrafit (2) të këtij neni.

Kushte për akreditim të programeve për trajnim të ndërmjetësuesve

Neni 62

(1) Personi i nenit 61, paragrafi (1) të këtij ligji, në kërkesën për akreditim të programeve te Këshilli detyrimisht dorëzon:

1) dëshmi për pagim të shpenzimeve të nevojshme reale për akreditim të programeve për trajnim të ndërmjetësuesve në pajtim me Tarifën për lartësi të shpenzimeve të bëra reale për akreditim të programeve, të miratuar nga Këshilli, pas pëlqimit paraprakë të marrë nga Qeveria;

2) ektrat nga gjendja aktuale në Regjistrin Qendror të Republikës së Maqedonisë së Veriut për kërkuesin e akreditimit të programit për trajnim të ndërmjetësuesve;

3) deklaratë e personit të autorizuar të verifikuar në noter, se çdo trajnim të organizuar do ta realizojë me më së paku tre trajnues të cilët posedojnë licencë për trajnues të ndërmjetësuesve dhe janë të regjistruar në Regjistrin e trajnuesve, që e udhëheq Ministria;

4) deklaratë e personit të autorizuar të verifikuar në noter, se çdo trajnim të organizuar do ta realizojë në kushte hapësinore/klasa, të cilës sigurojnë minimum hapësirë të mbyllur prej 1,5 m2 për secilin kandidatë dhe së paku 8 m2 hapësirë të lirë të dedikuar për ligjërata, me pajisje për realizimin e mësimit teorik dhe praktik, e cila përputhet me nevojat për realizim të trajnimit.

(2) Personi juridik të cilit i është dhënë akreditimi për program të caktuar për mbajtjen e trajnimeve, sipas këtij ligji është i obliguar që para fillimit të trajnimit, të lajmëron Këshillin se do të realizojë trajnim.

(3) Këshilli ka të drejtë pas marrjes së lajmërimit sipas paragrafit (2) të këtij neni, të bëjë këqyrje në kushtet dhe mënyrën si trajnimi realizohet dhe të tregon gjegjësisht të kërkon kushte të caktuara të respektohen.

VIII. SIGURIMI, NDJEKJA DHE VLERËSIMI I CILËSISË SË PUNËVE TË NDËRMJETËSIMIT

Këshilli Kombëtar i Ndërmjetësimin

Neni 63

(1) Cilësia e punëve të ndërmjetësimin e siguron, ndjek dhe e vlerëson Këshilli Kombëtar i Ndërmjetësimin, në mënyrë vetjake dhe të pavarur në kornizë të fushëveprimit të punëve të përcaktuara me këtë ligj.

(2) Këshilli ka vulën e saj me titull “Republika e Maqedonisë së Veriut – Këshilli Kombëtar i Ndërmjetësimit – Shkup”. Në mesin e vulës është stema e Republikës së Maqedonisë së Veriut.

(3) Këshilli disponon me buxhetin e tij personal, i cili përcaktohet në pajtim të nevojave për lartësinë e mjeteve i cili në bazë të mendimit të Këshillit i miraton me vendim të Qeverisë në nivel vjetor.

(4) Për kryerjen e punëve nga fushëveprimi i tij, Këshilli dorëzon raport gjysmëvjetori dhe vjetor të Qeveria një muaj pas kalimit të gjysmëvitit, gjegjësisht vitit.

Përbërja e Këshillit

Neni 64

(1) Këshilli është i përbërë nga koordinatori kombëtar për ndërmjetësim, katër anëtarë dhe sekretari.

(2) Qeveria emëron koordinatori kombëtar për ndërmjetësim, i cili udhëheq, prezanton dhe përfaqëson Këshillin në mandatin e tij 5 vjeçar.

(3) Për Koordinator kombëtarë mund të emërohet person i cili i plotëson kushtet në vijim:

- të jetë shtetas i Republikës së Maqedonisë së Veriut;
- të jetë person i aftë dhe të ketë aftësi të përgjithshme shëndetësore, e cila dëshmohet me certifikatë të dhënë nga institucioni kompetent shëndetësor nga fusha e mjekësisë së punës;
- të ketë diplomë për arsim të lartë të mbaruar VII/I ose 300 kredi sipas sistemit evropian i transferit të kredive (SETK) në Republikën e Maqedonisë së Veriut ose aktvendim për pranimin e kualifikimit përkatës të arsimit të lartë të marrë jashtë vendit të lëshuar nga Ministria e Arsimit dhe e Shkencës;
- të ketë vërtetim për më së paku 10 vjet përvojë pune pas mbarimit të arsimit të lartë dhe
- të ketë treguar rezultate në fushën e ndërmjetësimit, në pesë vitet e fundit.

(4) Mandati i Koordinatorit kombëtarë ndërpritet para përfundimit të kohës për të cilën është emëruar në rast të vdekjes ose me kërkesë personale, ndërsa shkarkohet nga ana e Qeverisë nëse me vendim është konstatuar ekzistimi i konfliktit të interesit ose i padenjë për kryerjen e funksionit në pajtim me ligjin.

(5) Qeveria i zgjedh anëtarët nga rendi i personave të paraqitur në bazë të shpalljes publike për shfaqjen e interesit për pjesëmarrjen në Këshill, ndërsa të cilët i plotësojnë kushte në vijim:

- të jetë shtetas i Republikës së Maqedonisë së Veriut;
- të jetë person i aftë dhe të ketë aftësi të përgjithshme shëndetësore, e cila dëshmohet me certifikatë të dhënë nga institucioni kompetent shëndetësor nga fusha e mjekësisë së punës;
- të ketë diplomë për arsim të lartë të mbaruar VII/I ose 300 kredi sipas sistemit evropian i transferit të kredive (SETK) në Republikën e Maqedonisë së Veriut ose aktvendim për pranimin e kualifikimit përkatës të arsimit të lartë të marrë jashtë vendit të lëshuar nga Ministria e Arsimit dhe Shkencës;
- të ketë vërtetim për më së paku pesë vjet përvojë pune pas mbarimit të arsimit të lartë dhe
- të ketë treguar rezultate në fushën e ndërmjetësimit, në pesë vitet e fundit.

(6) Sekretari i Këshillit zgjidhet nga rendi i nëpunësve administrativ në administratën shtetërore, për shkak të kryerjes së punëve profesionale dhe administrative për nevojat e Këshillit.

(7) Anëtarë e Këshillit janë të obliguar në mënyrë aktive të marrin pjesë në kryerjen e aktiviteteve të Këshillit dhe rregullisht të marrin pjesë në seancat eaktuara të Këshillit, ndërsa në rast të mungesës të njëjtën ta paraqesin më së voni një ditë para mbajtjes së seancës.

(8) Nëse ndonjë anëtarë i Këshillit vepron në kundërshtim me paragrafin (7) të këtij neni, Koordinatori kombëtarë obligohet ta njoftojë dhe t'i propozojë Qeverisë që ta shkarkon dhe të kryen zgjedhjen e personit tjetër nëpërmjet mënyrës së shpalljes publike për vendin përkatës të zbrazët.

(9) Anëtarët e Këshillit kanë të drejtë të kompensimit në para për kryerjen e punëve nga fushëveprimi i tyre, në shumë të gjysmë pagës neto mesatare në Republikën e Maqedonisë së Veriut e paguar në tre muajt e fundit. Sekretari i Këshillit ka të drejtë të kompensimit në lartësim prej ½ nga paga e tij si nëpunës administrativ në nivel mujor.

(10) Anëtarët e Këshillit të cilët jetojnë dhe punojnë jashtë territorit të Qytetit të Shkupit, kanë të drejtë të kompensimit rrugor për transport të autobusit në shumë reale, për çka dorëzohet dëshmi te sekretari i Këshillit.

(11) Këshilli është në seancë të përhershme, me detyrim që të mban së paku dy seanca gjatë një muaji.

Mandati i anëtarëve të Këshillit

Neni 65

(1) Anëtarët e Këshillit emërohen për periudhë prej katër vitesh me të drejtë të rizgjedhjes së njëhershme.

(2) Mandati anëtarit të Këshillit i ndërpritet para përfundimit të kohës për të cilën është emëruar në rastet, si vijojnë:

- në rast vdekje,
- me kërkesë personale,

ndërsa shkarkohet edhe me propozim të Këshillit, nga ana e Qeverisë, në rast të mungesës në dy seanca të njëpasnjëshme, pa lajmërim dhe arsytim ose në çfarë do pesë seanca për të cilat është njoftuar në kohë dhe mënyrë të rregullt, ose me vendim me të cilën është konstatuar ekzistimi i konfliktit të interesit ose inkompatibiliteti i funksioneve në pajtim me ligjin.

Fushëveprimi i punës së Këshillit

Neni 66

(1) Këshilli, në bazë të parimit të mëvetësisë, pavarësisë dhe profesionalitetit, i kryen punët në vijim:

- a) e përcakton plotësimin e kushteve për lëshimin e certifikatës për kryerjen e punëve të ndërmjetësimit i lëshon dhe i shfuqizon licencat e ndërmjetësuesve, ndërmjetësuesit të fushave të veçanta dhe të trajtuesve të ndërmjetësuesve, në pajtim me Rregulloren për mënyrën e lëshimit dhe shfuqizimit të licencave në ndërmjetësim, të cilën e miraton pas marrjes së pëlqimit nga Qeveria;
- b) akrediton programe për trajnim të ndërmjetësuesve të përcaktuar me këtë ligj;
- c) e përcakton metodologjinë dhe mënyrën e kryerjes së monitorimit dhe vlerësimit të cilësisë së punës së ndërmjetësuesve, trajnuesve të ndërmjetësuesve, gjegjësisht realizimi i programeve të akredituara për trajnim të ndërmjetësuesve, në pajtim me Rregulloren e metodologjisë dhe mënyrës së kryerjes së monitorimit dhe vlerësimit të cilësisë së punës së ndërmjetësuesve, të cilën e miraton pas marrjes së pëlqimit nga Qeveria;
- ç) rregullisht gjatë vitit e përcjell dhe e vlerëson cilësinë e punës së ndërmjetësuesve, trajnuesve të ndërmjetësuesve dhe personat e akredituar për realizim të trajnimeve për ndërmjetësim të parashikuara me këtë ligj, dhe në bazë të rezultateve nga vlerësimi i kryer, jep udhëzime dhe sugjerime dhe miraton vendime për marrjen e licencave, gjegjësisht akreditimit, në pajtim me Rregulloren për përcaktimin e mënyrës së vlerësimit të cilësisë të punëve në ndërmjetësim, të cilën e miraton pas marrjes së pëlqimit nga Qeveria;

d) i shqyrton dhe vendos ndaj parashtesave për ndërmjetësuesit dhe për trajnuesit e ndërmjetësuesve në lidhje me kryerjen e punëve të ndërmjetësimit dhe për personat e akredituar për realizim të programeve për trajnim të ndërmjetësimit;

dh) jep iniciativa për përmirësimin e zgjidhjeve ligjore dhe mendime për propozimet në ligjeve të fushës së ndërmjetësimit;

e) inicion iniciativë për njohje më të gjerë të qytetarëve me të drejtën e shfrytëzimit të ndërmjetësimit si mënyrë për zgjidhjen e marrëdhënieve kontestuese në mënyrë kompromise;

ë) bashkëpunon me organizatat dhe trupat ndërkombëtar, të angazhuar në mbrojtjen e të drejtave të fëmijëve dhe parandalimin e delikucencës së të miturve;

f) përgatit raporteve vjetore dhe gjysmëvjetore për punën e tij dhe gjendjes në fushën e ndërmjetësimit;

g) kujdeset dhe mban llogari për trajnimin që e realizojnë profesionalist të shquar nga vendi dhe vendet e huaja nga fusha përkatëse me rëndësi për ndërmjetësimin, të mos tejkalon më shumë se 10 % të orëve të përgjithshme dhe

gj) kryen punë tjera të përcaktuara me ligj.

(2) Mënyra e kryerjes së punëve të paragrafit (1) të këtij neni, në mënyrë më të përafërt rregullohet me Rregulloren e Këshillit, të cilën e miraton pas marrjes së pëlqimit nga Qeveria.

Mjetet për punën e Këshillit

Neni 67

(1) Mjetet për punën e Këshillit sigurohen nga Buxheti i Republikës së Maqedonisë së Veriut dhe nga të hyra personale.

(2) Këshilli pas pëlqimit paraprakë të marrë nga Qeveria, miraton Listë tarifore për lartësinë e shpenzimeve reale të nevojshme për lëshimin e licencave për ndërmjetësues, licencave për ndërmjetësues në fusha të veçanta, trajnuesit e ndërmjetësuesve dhe akreditimeve të këtij ligji.

(3) Shpenzimet sipas paragrafit (2) të këtij neni janë në barë të aplikuesit.

IX. DISPOZITAT KALIMTARE DHE PËRFUNDIMTARE

Neni 68

Personat të cilët deri në ditën e hyrjes së fuqi të këtij ligji, kanë marrë licencë për kryerjen e punëve të ndërmjetësimit, kanë të drejtë në afat prej gjashtë muaj nga hyrja në fuqi të këtij ligji, të dorëzojnë te Këshilli kërkesë për ndryshim të kufizimeve kohore të licencës së punës, me licenca për kohë të pacaktuar.

Neni 69

(1) Ndërmjetësuesit të cilët kanë fituar licencë për ndërmjetësues në pajtim me Ligjin për Ndërmjetësim („Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” nr. 188/13, 148/15, 192/15 dhe 55/16) dhe të regjistruar në Listën e ndërmjetësuesve deri në ditën e hyrjes në fuqi të këtij ligji, do të vazhdojnë të kryen punë ndërmjetësuese në pajtim me dispozitat e këtij ligji.

(2) Programet e akredituara për trajnim të dhënë në pajtim me dispozitat e Ligjit për Ndërmjetësim („Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” nr. 188/13, 148/15, 192/15 dhe 55/16) deri në ditën e hyrjes në fuqi të këtij ligji, vazhdojnë të vlejën në pajtim me dispozitat e këtij ligji

Neni 70

(1) Në afat prej tre muaj nga dita e hyrjes në fuqi të këtij ligji, Qeveria do të emëron Koordinator kombëtar për ndërmjetësim dhe do realizon procedurë për përzgjedhjen e anëtarëve të Këshillit, në pajtim me dispozitat e nenit 64 të këtij ligji.

(2) Në afat prej tre muajsh pas konstituimit, Këshilli do e përcakton metodologjinë e vlerësimit e punës së ndërmjetësuesve, në pajtim me dispozitat e këtij neni dhe do i miraton aktet e punës së fushëveprimit të punës së tij.

(3) Në afat prej gjashtë muaj pas miratimit gjegjësisht harmonizimit të akteve të paragrafit (2) të këtij neni, Këshilli do të fillon me vlerësimin e punës së ndërmjetësuesve në pajtim me këtë ligj.

(4) Bordi për sigurim, ndjekje dhe vlerësim të cilësisë së punës së ndërmjetësimit e formuar në pajtim me dispozitat e Ligjit për Ndërmjetësim („Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” nr. 188/13, 148/15, 192/15 dhe 55/16), vazhdon me punë deri në përzgjedhjen e Këshillit në pajtim me dispozitat e këtij ligji.

Neni 71

Akte nënligjore të parashikuara me këtë ligj miratohen në afat prej tre muaj nga dita e hyrjes së këtij ligji në fuqi.

Neni 72

Oda e Ndërmjetësuesve në Republikën e Maqedonisë së Veriut e regjistruar në Regjistrin Qendror të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në pajtim me dispozitat e Ligji të Ndërmjetësimit („Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” nr. 188/13, 148/15, 192/15 dhe 55/16) do të harmonizojë punën e saj dhe organizimin e organeve të parashikuara me këtë ligj, në afat prej tre muaj nga dita e hyrjes së këtij ligji në fuqi.

Neni 73

Me hyrjen në fuqi të këtij ligji ndërpritet të vlejë Ligji i Ndërmjetësimit („Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” nr. 188/13, 148/15, 192/15 dhe 55/16).

Neni 74

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e tetë të shpalljes në „Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

4634.

Врз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

У К А З

ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА СОЦИЈАЛНАТА ЗАШТИТА

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за социјалната заштита, што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5476/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi, с.р.**

ЗАКОН ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА СОЦИЈАЛНАТА ЗАШТИТА

Член 1

Во Законот за социјалната заштита („Службен весник на Република Северна Македонија“ број 104/19, 146/19, 275/19, 302/20, 311/20 и 163/21), во член 4 по точката 5) се додава нова точка 5-а), која гласи:

„5-а) „Засегната здравствена состојба“ е болест (акутна или хронична), нарушување, повреда или траума. Засегната здравствена состојба може да вклучи и други околности, како што се: стрес, конгенитална аномалија или генетски предиспозиции и други состојби кои влијаат врз психофизичкиот развој на децата и младите;“.

Член 2

Во член 29 ставот 7 се менува и гласи:

„По исклучок од ставот 6 на овој член, за неспособно за работа се смета лице со умерена, тешка или длабока интелектуална попреченост, со потешка или најтешка телесна попреченост, утврдена со наод и мислење од Службата за функционална проценка при Јавната здравствена установа - Здравствен дом Скопје, согласно со членот 295 став 4 од овој закон.“.

Член 3

Во член 46 ставот 4 се менува и гласи:

„По исклучок од ставот 1 на овој член, лицата од членот 44 став 1 од овој закон, остваруваат право на надоместок заради попреченост, врз основа на наод и мислење од Службата за функционална проценка при Јавната здравствена установа - Здравствен дом Скопје, согласно со членот 295 став 4 од овој закон.“.

Член 4

Во член 51 ставот 9 се менува и гласи:

„По исклучок од ставот 1 на овој член, лице со навршени 26 години возраст со умерена, тешка и длабока интелектуална попреченост и лице со потешка и најтешка телесна попреченост остварува право на надоместок за помош и нега од друго лице, врз основа на наод и мислење од Службата за функционална проценка при Јавната здравствена установа - Здравствен дом Скопје, согласно со членот 295 став 4 од овој закон и решение на центарот за социјална работа.“.

Член 5

Во член 256 во ставот 1 зборовите: „тешка и најтешка телесна попреченост“ се заменуваат со зборовите: „тешка, потешка и најтешка телесна попреченост“.

Член 6

Во член 260 во ставовите 1 и 2 по зборот „тешка“ се става записка и се додава зборот „потешка“.

Член 7

Членот 295 се менува и гласи:

„Центарот за социјална работа, врз основа на наод и мислење на Службата за функционална проценка при Јавната здравствена установа – Здравствен дом Скопје, донесува решение за видот и степенот на попреченост и го евидентира лицето со попреченост.“.

Со функционалната проценка од ставот 1 на овој член, се утврдуваат мерки за дополнителна поддршка од областа на образованието, здравството, социјалната заштита и заштитата на деца и млади со засегната здравствена состојба до 26 годишна возраст.

Во постапка по жалба против решението од ставот 1 на овој член, со која се оспорува утврдениот вид и степен на попреченост во наодот и мислењето на Службата за функционална проценка, Министерството повторно бара наод и мислење за функционална проценка од Службата за функционална проценка, по што се врши евалуација на наодот и мислењето изготвено од страна на стручен тим за координација и следење на спроведувањето на функционална проценка во Службата за функционална проценка.

Врз основа на направената евалуација на наодот и мислењето за функционална проценка изготвено од страна на стручен тим за функционална проценка, стручниот тим за координација и следење на спроведувањето на функционална проценка од ставот 3 на овој член, изготвува мислење со кое го потврдува наодот и мислењето за функционална проценка изготвено од страна на стручниот тим за функционална проценка или мислење за потребата од изготвување на нов наод и мислење од страна на стручниот тим за функционална проценка.

Службата за функционална проценка во рок од осум дена од денот на изготвувањето го доставува мислењето на стручниот тим за координација и следење на спроведувањето на функционална проценка, односно новиот наод и мислење за функционална проценка на стручниот тим за функционална проценка, до Министерството.

Министерот, во согласност со министерот за образование и наука и министерот за здравство, донесува правилник за функционалната проценка, со кој се пропишуваат начинот на спроведување на функционалната проценка, поблиското определување на мерките за дополнителна поддршка од областа на образованието, здравството, социјалната заштита и заштитата на деца и млади со засегната здравствена состојба до 26 годишна возраст, составот, стручните профили и начинот на работа на стручните тимови за функционална проценка, составот, стручните профили и начинот на работа на стручниот тим за координација и следење на спроведувањето на функционална проценка, водењето на евиденција за извршените функционални проценки и на мерките за дополнителна поддршка, формата и содржината на наодот и мислењето за функционална проценка изготвено од страна на стручниот тим за функционална проценка, на мислењето на стручниот тим за координација и следење на спроведувањето на функционална проценка, на известувањето до центар за социјална работа и на согласноста на родителот за спроведување на функционалната проценка и користење на личните податоци.“.

Член 8

Во член 336 ставот 1 се менува и гласи:

„Доколку при вршење на инспекциски надзор овластениот инспектор утврди дека е сторен прекршок од членовите 350, 350-а став 1 алинеи 1, 3, 5 и 6 и став 2 алинеи 1, 2, и 4, 350-б, 351, 352, 353 и 354 од овој закон, овластениот инспектор со решение изрекува опомена и определува рок во кој субјектот на инспекциски надзор е должен да ги отстрани неправилностите и недостатоците, утврдени во записник.“.

Ставот 9 се брише.

Ставот 10 станува став 9.

Член 9

Подзаконскиот акт предвиден со овој закон, ќе се донесе во рок од три месеци од денот на влегувањето во сила на овој закон.

До донесувањето на подзаконскиот акт од ставот 1 на овој член, стручните органи даваат наод и мислење за оцена на видот и степенот на попреченост и посеб-

ните потреби на лицата со попреченост согласно со прописите што биле во сила до денот на влегувањето во сила на овој закон.

Член 10

Започнатите постапки за донесување решение за видот и степенот на попреченост, до денот на влегувањето во сила на овој закон, ќе се завршат според прописите кои важеле до денот на влегувањето во сила на овој закон.

Издадените наоди и мислења за оценка на видот и степенот на попреченост и посебните потреби на лицата со попреченост од стручен орган до денот на влегувањето во сила на овој закон, продолжуваат да важат во постапките за остварување на права и услуги од областа на социјалната заштита согласно со закон.

Член 11

Се овластува Законодавно-правната комисија на Собранието на Република Северна Македонија да утврди пречистен текст на Законот за социјалната заштита.

Член 12

Овој закон влегува во сила со денот на објавување то во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J

PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT TË MBROJTJES SOCIALE

Neni 1

Në Ligjin e Mbrojtjes Sociale (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut”, nr. 104/19, 146/19, 275/19, 302/20, 311/20 dhe 163/21), në nenin 4, pas pikës 5) shtohet pika e re 5-a) si vijon:

“5-a) “Gjendja e çrregulluar shëndetësore” paraqet sëmundje (akute ose kronike), çrregullim, lëndim ose traumë. Gjendja e çrregulluar shëndetësore mund të përfshijë edhe rrethana të tjera, siç janë: stresi, anomalii kongjenitale ose predispozita gjenetike dhe gjendje të tjera, të cilat ndikojnë në zhvillimin psikofizik të fëmijëve dhe të rinjve”.

Neni 2

Në nenin 29, paragrafi (7) ndryshohet si vijon:

“Me përjashtim të paragrafit (6) të këtij neni, i paafte për punë llogaritet personi me pengesë mesatare, të rëndë ose të thellë intelektuale, me pengesë më të rëndë trupore, të vërtetuara me konstatim dhe mendim nga Shërbimi për vlerësim funksional i Institucionit Shëndetësor Publik – Shtëpia e Shëndetit Shkup, në pajtim me nenin 295, paragrafi (4) i këtij ligji”.

Neni 3

Në nenin 46, paragrafi (4) ndryshohet si vijon:

“Me përjashtim të paragrafit (1) të këtij neni, personat sipas nenit 44, paragrafi (1) të këtij ligji, realizojnë të drejtën e kompensimit për shkak të pengesës, në bazë të konstatimit dhe mendimit nga Shërbimi për vlerësimin funksional i Institucionit Shëndetësor Publik, në pajtim me nenin 295, paragrafi (4) të këtij ligji”.

Neni 4

Në nenin 51, paragrafi (9) ndryshohet si vijon:

“Me përjashtim nga paragrafi (1) i këtij neni, personi në moshë 26 vjeç, me aftësi të kufizuara mesatare, të rëndë ose të thellë intelektuale, dhe person me pengesë më të rëndë trupore, të vërtetuara me konstatim dhe mendim nga Shërbimi për vlerësim funksional në Institucionin

Shëndetësor Publik – Shtëpia e Shëndetit Shkup, në pajtim me nenin 295, paragrafi (4) i këtij ligji dhe vendimit të qendrës për punë sociale”.

Neni 5

Në nenin 256, në paragrafin (1) fjalët “pengesë të rëndë dhe më të rëndë trupore” ndryshohen me fjalët “pengesë të vështirë, më të vështirë dhe shumë të vështirë trupore”.

Neni 6

Në nenin 260, në paragrafet (1) dhe (2), pas fjalës “vështirë” vendoset presje dhe shtohet fjala “më e vështirë”.

Neni 7

Neni 295 ndryshohet si vijon:

“Qendra e Punëve Sociale, në bazë të konstatimit dhe mendimit të organit profesional për vlerësim funksional në Institucionin Shëndetësor Publik – Shtëpia e Shëndetit Shkup, miraton aktvendim për llojin dhe shkallën e pengesës dhe e evidenton personin me pengesa në zhvillim.

Me vlerësimin funksional nga paragrafi (1) i këtij ligji, përcaktohen masat për mbështetje shtesë nga fusha e arsimit, shëndetësisë, mbrojtjes sociale dhe mbrojtjes së fëmijëve dhe të rinjve me gjendjen e çrregulluar shëndetësore deri në moshën 26 vjeçare.

Në procedurën pas ankesës kundër aktvendimit nga paragrafi (1) i këtij neni, me të cilën kontestohet lloji i caktuar dhe shkalla e pengesës në konstatimin dhe mendimin e organit profesional për vlerësim funksional, Ministria kërkon përsëri konstatimin dhe mendimin e vlerësimit funksional, me çka kryhet vlerësimi i konstatimit dhe i mendimit të përgatitur nga një ekip profesional për koordinimin dhe përcjelljen e vlerësimit funksional në organin për vlerësim funksional.

Në bazë të vlerësimit të bërë të konstatimit dhe mendimit për vlerësim funksional të përgatitur nga një ekip profesional për vlerësim funksional, ekipi profesional për koordinimin dhe përcjelljen e zbatimit e vlerësimit funksional përgatit mendim me të cilën e vërteton konstatimin dhe mendimin për vlerësim funksional të përgatitur nga një ekip profesional për vlerësim funksional ose mendim për nevojën e përgatitjes së konstatimit të ri dhe mendim nga ekipi profesional për vlerësim funksional.

Shërbimi për vlerësim funksional në afat prej tetë ditësh nga dita e përgatitjes e dorëzon mendimin e ekipit profesional për koordinim dhe përcjellje të zbatimit të vlerësimit funksional, përkatësisht vlerësim funksional i ekipit profesional për vlerësim funksional, drejtuar Ministrisë.

Ministri, në pajtim me ministrin e Arsimit dhe të Shkencës dhe ministrin e Shëndetësisë, cakton rregullore për vlerësimin funksional, me të cilin përkrahuhet mënyra e zbatimit të vlerësimit funksional, përcaktim më i afër i masave për mbështetje shtesë nga fusha e arsimit, shëndetësisë, mbrojtjes sociale dhe mbrojtjes së fëmijëve dhe të rinjve me gjendje të çrregulluar shëndetësore deri në moshën 26 vjeç, përbërjen, profili profesional dhe mënyra e punës së ekipeve profesionale për vlerësim funksional, përbërja, profilet profesionale dhe mënyra e punës së ekipit profesional për koordinim dhe përcjellje të zbatimit të vlerësimit funksional, evidentimi i vlerësimeve dhe masave për mbështetje funksionale, të mendimit dhe të masave për mbështetje plotësuese, forma dhe përmbajtja e konstatimit dhe mendimi për vlerësimin funksional të përgatitur nga ekipi profesional për vlerësimin funksional, të mendimit të ekipit profesional për koordinim dhe përcjellje të zbatimit të vlerësimit funksional, njoftimi i qendrës për punë sociale dhe në përpunje të prindërit për zbatimin e vlerësimit funksional dhe shfrytëzimin e të dhënave personale”.

Нени 8

Нë nenin 336, параграфи (1) ndryshohet si vijon:
 „Nëse gjatë kryerjes së mbikëqyrjes inspektuese, inspektori i autorizuar vërteton se është bërë shkelje nga nenet 350, 350-a, параграфи (1), nënпараграфи 1), 3), 5) dhe 6) dhe параграфи (2) nëнпараграфи 1), 2) dhe 4), 350-b, 351, 352, 353 dhe 354 i këtij ligji, inspektori i autorizuar me aktvendim shqipton vëрејтје dhe cakton afat ku subjekti i mbikëqyrjes inspektuese është i detyruar t'i shmangë parregullsitë dhe mungesat, të përcaktuara në procesverbal”.

Параграфи (9) fshihet.

Параграфи (10) bëhet параграфи (9).

Нени 9

Акти nëнligjor i parashikuar me këtë ligj, do të miratohet në afat prej tre muajsh nga dita e hyrjes në fuqi e këtij ligji.

Нë sjelljen e aktit nëнligjor nga параграфи (1) i këtij ligji, organet kompetente japin konstatim dhe mendim për vlerësimin e llojit dhe shkallës së aftësisë së kufizuar dhe nevojat e veçanta të personave me aftësi të kufizuar në pajtim me rregulloret që kanë qenë të vlefshme nga dita e hyrjes në fuqi e këtij ligji.

Нени 10

Procedurat e filluara për miratimin e aktvendimit për llojin dhe shkallën e aftësisë së kufizuar, deri në ditën e hyrjes në fuqi të këtij ligji, do të kryhen sipas rregullave që kanë qenë të vlefshme deri në ditën e hyrjes në fuqi të këtij ligji.

Konstatimet dhe mendimet e lëshuara nga organi kompetent për vlerësimin e llojit dhe shkallës së aftësisë së kufizuar dhe nevojat e veçanta të personave me aftësi të kufizuara deri në ditën e hyrjes në fuqi të këtij ligji, vazhdojnë të vlejнë në procedurat për realizimin e të drejtave dhe shërbime nga fusha e mbroјтjes sociale në pajtim me ligjin.

Нени 11

Autorizohet Komisioni Juridiko-Ligjvënës i Kuvendit të Republikës së Maqedonisë së Veriut të përcaktojë tekst të konsoliduar të Ligjit të Mbroјтjes Sociale.

Нени 12

Ky ligj hyn në fuqi në ditën e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

4635.

Врз основа на членот 75, ставови 1 и 2 од Уставот на Република Северна Македонија, претседателот на Република Северна Македонија и претседателот на Собранието на Република Северна Македонија издаваат

УКАЗ

ЗА ПРОГЛАСУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ЗАШТИТА НА ДЕЦАТА

Се прогласува Законот за изменување и дополнување на Законот за заштита на децата, што Собранието на Република Северна Македонија го донесе на седницата одржана на 23 декември 2021 година.

Бр. 08-5477/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Република
Северна Македонија,
Стево Пендаровски, с.р.

Претседател
на Собранието на Република
Северна Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, с.р.

ЗАКОН

ЗА ИЗМЕНУВАЊЕ И ДОПОЛНУВАЊЕ НА ЗАКОНОТ ЗА ЗАШТИТА НА ДЕЦАТА

Член 1

Во Законот за заштита на децата („Службен весник на Република Македонија” број 23/13, 12/14, 44/14, 144/14, 10/15, 25/15, 150/15, 192/15, 27/16, 163/17, 21/18 и 198/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија” број 104/19, 146/19, 275/19 и 311/20), во членот 11 зборовите: „пречки во телесниот и менталниот развој” се заменуваат со зборот „попреченост”.

Член 2

Членот 32 се менува и гласи:

„(1) За дете со попреченост до 26 години живот се обезбедува посебен додаток како паричен надоместок.

(2) Наодот и мислењето за потребата од остварување на посебен додаток се дава од Службата за функционална проценка, согласно со Законот за социјалната заштита.”.

Член 3

Членот 33 се менува и гласи:

„Дете со попреченост, во смисла на овој закон, е дете со:

- пречки во телесниот развој (тешки, потешки или најтешки пречки во телесниот развој),
- интелектуална попреченост (умерена, тешка и длабока),
- најтешки облици на хронични заболувања со присутни оштетувања и лимитирани активности,
- оштетен вид (слепо и практично слепи лица),
- оштетен слух (практично глуво и тотално глуво),
- потполно отсуство на говорот, тешко оштетен говор, лице со изгубен или оштетен порано стекнат говор,
- аутизам и
- повеќе видови попреченост (комбинирани пречки во развојот).“.

Член 4

Во член 33-а зборовите: „пречки во развојот и со специфични потреби” се заменуваат со зборот „попреченост”.

Член 5

Во член 34 во ставот (1) точката на крајот на реченицата се заменува со запирка и се додаваат зборовите: „освен во ученички дом или друга установа доколку детето треба да го продолжи задолжителното образование.”.

Во ставот (2) зборовите: „пречки во развојот и со специфични потреби” се заменуваат со зборот „попреченост”.

Член 6

Во член 35 во ставовите (2) и (3) зборовите: „специфични потреби кое има пречки во телесниот или менталниот развој или комбинирани пречки во развојот” се заменуваат со зборот „попреченост”.

Член 7

Во член 60 во ставот (2) точката на крајот на реченицата се заменува со запирка и се додаваат зборовите: „при што се дава приоритет на дете со попреченост за кое има доставено наод и мислење од Службата за функционална проценка согласно со Законот за социјалната заштита, со препорака за прием.”.

Во ставот (10) точката на крајот на реченицата се заменува со записка и се додаваат зборовите: „односно наод и мислење од Службата за функционална проценка, согласно со Законот за социјалната заштита, за дете со попреченост“.

Во ставот (11) зборовите: „пречки во развојот“ се заменуваат со зборот „попреченост“.

Член 8

Во член 64 во ставот (4) зборовите: „лесни односно умерени пречки во интелектуалниот развој и/или телесна“ се бришат.

Член 9

Во член 66 во ставот (3) по зборот „министерството“ се додаваат зборовите: „по поднесено барање од основачот“.

Член 10

Во член 74 во ставот (2) зборовите: „посебни потреби“ се заменуваат со зборот „попреченост“.

Член 11

Во член 76 во ставот (3) алинејата 1 се брише.

Член 12

Во членот 86 зборовите: „пречки во менталниот развој или телесна“ се бришат.

Член 13

Во член 93 во ставовите (1) и (2) зборовите: „пречки во развојот“ се заменуваат со зборот „попреченост“.

Член 14

Во член 102-а во ставот (4) по зборовите: „високообразовна установа“ се додаваат зборовите: „и приватно училиште кое има својство на правно лице“.

По ставот (4) се додава нов став (5), кој гласи:

„(5) Во случај на промена на називот на установата за деца, детска градинка/центар за ран детски развој основана како организациона единица во состав на правно лице, високообразовна установа и приватно училиште, по поднесено барање од основачот, министерот донесува решение за промена на називот.“

Член 15

Во член 105 по ставот (6) се додаваат два нови става (7) и (8), кои гласат:

„(7) Постапката за престанување на работа на објект во состав на јавна детска градинка/јавен центар за ран детски развој ја покренува и води основачот.

(8) Одлука за престанок на работа на објект во состав на јавна детска градинка/јавен центар за ран детски развој донесува советот на општината и советот на општината во градот Скопје, по претходно прибавено мислење од Министерството.“

Ставот (7) станува став (9).

Во ставот (8), кој станува став (10), зборовите: „ставот (7)“ се заменуваат со зборовите: ставот (9)“.

Во ставот (9) кој станува став (11), зборовите: „ставот (8)“ се заменуваат со зборовите: „ставот (10)“.

Ставот (10) станува став (12).

Член 16

Во член 113-а во ставот (1) зборовите: „ставови (1), (3) и (4)“ се заменуваат со зборовите: „ставови (1), (3), (4) и (5)“.

Ставот (2) се менува и гласи:

„Формата и содржината на образецот на барањата и потребната документација од член 78 став (1), член 88 став (1), член 102 став (1) и член 102-а ставови (1), (3), (4) и (5) од овој закон, ги пропишува министерот.“

Член 17

Во членот 168 став (7) зборовите: „посебни потреби“ се заменуваат со зборот „попреченост“.

Во ставот (13) зборовите: „пречки во развојот“ се заменуваат со зборот „попреченост“.

Член 18

Во членот 177-а став (2) алинејата 2 се брише.

Член 19

Во член 179 во ставот (3) зборовите: „алинеи 3, 4, 5 и 6“ се заменуваат со зборовите: „алинеи 2, 3, 4 и 5“.

Член 20

Во член 179-а во ставот (3) зборовите: „алинеи 3, 4, 5 и 6“ се заменуваат со зборовите: „алинеи 2, 3, 4 и 5“.

Член 21

Во член 212 по ставот (4) се додава нов став (5), кој гласи:

„(5) Раководното или друго овластено лице во установата (центар за социјална работа, установа за деца, детска градинка/центар за ран детски развој основани како организациона единица во состав на правни лица, високообразовна установа и на приватно училиште), агенцијата за давање услуги за чување и нега на деца и физички лица кои вршат одредени работи од дејноста, се должни на инспекторот, во рамките на утврдените надлежности со овој закон да му обезбедат непречено извршување на инспекцискиот надзор и да му обезбедат располагање и увид во сите средства и потребна документација.“

Ставот (5) станува став (6).

Член 22

Во член 214-а ставот (1) се менува и гласи:

„Доколку при вршење на инспекцискиот надзор, инспекторот односно овластениот инспектор во рамките на утврдените надлежности утврди дека е сторен прекршок од член 226 ставови (1), (2), (3), (4), (5) и (6) и став (7) алинеи 2 и 3, член 228 став (1) алинеи 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 22, 23 и 24, став (2), став (3), став (4) алинеи 1, 2, 3, 5 и 6, став (5), став (6) и став (7) и членовите 229, 229-а, 230, 230-а, 230-б, 230-г, 230-д, 230-ѓ и 230-ж од овој закон, инспекторот односно овластениот инспектор со решение изрекува опомена и определува рок во кој субјектот на инспекциски надзор е должен да ги отстрани неправилностите и недостатоците, утврдени во записник.“

По ставот (7) се додава нов став (8), кој гласи:

„(8) Формата, содржината и начинот на водење на евиденцијата за изречените опомени ги пропишува министерот.“

Член 23

Членот 214-б се брише.

Член 24

Во член 226 во ставот (7) се додава нова алинеја 1, која гласи:

„- не овозможи непречено извршување на инспекцискиот надзор (член 212 став (5)),“.

Во алинејата 1, која станува алинеја 2, зборовите: „212 став (5)“ се заменуваат со зборовите: „212 став (6)“, а точката на крајот на реченицата се заменува со сврзникот „и“.

По алинејата 2 се додава нова алинеја 3, која гласи:

„- не ги извршува изречените инспекциски мерки (член 215).“

Член 25

Во членот 228 став (4) по алинеата 4 се додава нова алинеа 5, која гласи:

„- веднаш по истекот на рокот определен за извршување на инспекциската мерка, а најдоцна во рок од три дена писмено не го известил инспекторот дали се извршени инспекциски мерки (член 212 став (6)).“

Член 26

Започнатите постапки по барањата за остварување на правото на посебен додаток, до денот на влегување во сила на овој закон, ќе завршат согласно со прописите кои важеле до денот на влегувањето во сила на овој закон.

Членот 2 од овој закон со кој се менува членот 32 и членот 3 од овој закон со кој се менува членот 33, ќе започнат да се применуваат со денот на влегувањето во сила на подзаконскиот акт за функционална проценка согласно со Законот за социјалната заштита.

Член 27

Со денот на влегувањето во сила на овој закон продолжува да се остварува/користи стекнатото право на посебен додаток, согласно со одредбите на членовите 32 и 33 од Законот за заштита на децата („Службен весник на Република Македонија“ број 23/13, 12/14, 44/14, 144/14, 10/15, 25/15, 150/15, 192/15, 27/16, 163/17, 21/18 и 198/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ број 104/19, 146/19, 275/19 и 311/20), а корисниците со наод и мислење за видот и степенот на попреченоста на детето во кои бил препорачан контролен преглед-контрола или рекатегоризација, правото на посебен додаток ќе продолжат да го користат до истекот на датумот утврден во наодот и мислењето за контролен преглед-рекатегоризација и истите ќе се упатат за функционална проценка согласно со одредбите од овој закон.

Член 28

Одредбите од член 11 од овој закон, со кој во член 76 став (3) алинејата 1 се брише, член 18 од овој закон, со кој во член 117-а став (2) алинејата 2 се брише, член 19 од овој закон, со кој во член 179 став (3) алинеите 3, 4, 5 и 6 стануваат алинеи 2, 3, 4 и 5 и член 20 од овој закон, со кој во член 179-а став (3) алинеите 3, 4, 5 и 6 стануваат алинеи 2, 3, 4 и 5, ќе започнат да се применуваат по пристапувањето на Република Северна Македонија во Европската Унија.

Член 29

Подзаконските акти предвидени со овој закон, ќе се донесат во рок од шест месеци од денот на влегувањето во сила на овој закон.

Член 30

Се овластува Законодавно - правната комисија на Собранието на Република Северна Македонија да утврди пречистен текст на Законот за заштита на децата.

Член 31

Овој закон влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

L I G J

PËR NDRYSHIMIN DHE PLOTËSIMIN E LIGJIT TË MBROJTJES SË FËMIJËVE

Neni 1

Në Ligjin e Mbrojtjes së Fëmijëve (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë”, numër 23/13, 12/14, 44/14, 144/14, 10/15, 25/15, 150/15, 192/15, 27/16, 163/17, 21/18 dhe 198/18 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” numër 104/19, 146/19, 275/19 dhe 311/20) në nenin 11 fjalët: “pengesa në zhvillimin trupor dhe mental” zëvendësohen me fjalën: “aftësi e kufizuar”.

Neni 2

Neni 32 ndryshon si më poshtë:

“(1) Për fëmijë me aftësi të kufizuara deri në moshën 26 vjeç, sigurohet shtesë e veçantë si kompensim në para.

(2) Konstatim dhe mendim për nevojën e realizimit të shtesës së veçantë jep Shërbimi i Vlerësimit Funksional, në përputhje me Ligjin e Përkujdesjes Sociale.”.

Neni 3

Neni 33 ndryshon si më poshtë:

“Fëmijë me aftësi të kufizuara, sipas këtij ligji, është fëmija me:

- pengesa në zhvillim trupor (të rënda, më të rënda dhe shumë të rënda në zhvillimin trupor),

- aftësi të kufizuara intelektuale (mesatare, të rënda dhe më të rënda),

- forma shumë të rënda të sëmundjeve kronike me të dëmtimeve të pranishme dhe të aktivitete të kufizuara,

- shikim të dëmtuar (të verbër dhe praktikisht të verbër),

- dëgjim të dëmtuar (praktikisht të shurdhër dhe krejtësisht të shurdhër),

- me mungesë të plotë të të folurit, me të folur të dëmtuar rëndë, me të folur të humbur ose të dëmtuar më parë

- autizëm dhe

- më shumë lloje të aftësive të kufizuara (aftësi të kufizuara të kombinuara në zhvillim)”.

Neni 4

Në nenin 33-a fjalët: “pengesa në zhvillim dhe me nevoja specifike” ndryshohen me fjalën: “aftësi të kufizuara”.

Neni 5

Në nenin 34 paragrafi (1) pika në fund të fjalisë zëvendësohet me presje dhe shtohet fjalët “përveç në shtëpi nxënësish ose institucion tjetër nëse fëmija duhet ta vazhdojë arsimin e detyrueshëm.”.

Në paragrafin (2) fjalët: “pengesa në zhvillim dhe me nevoja specifike” ndryshohen me fjalën: “aftësi të kufizuara”.

Neni 6

Në nenin 35 paragrafët (2) dhe (3), fjalët: “nevoja specifike që ka pengesa në zhvillimin trupor dhe mental ose me pengesa të kombinuara në zhvillim” ndryshohet me fjalën: “aftësi të kufizuara”.

Neni 7

Në nenin 60 paragrafi (2) pika në fund të fjalisë ndryshohet me presje dhe shtohen fjalët “gjatë kësaj jepet përparësi për fëmijën me aftësi të kufizuara për të cilën ka paraqitur konstatim dhe mendim nga Shërbimi i Vlerësimit Funksional, në përputhje me Ligjin e Përkujdesjes Sociale, me rekomandim për pranim.”.

Në paragrafin (10) pika zëvendësohet me presje dhe shtrohen fjalët: “respektivisht konstatim dhe mendim nga Shërbimi për vlerësim funksional, në përputhje me igjin për Mbrojtje Sociale, për fëmijë me aftësi të kufizuara.”.

Në paragrafin (11) fjalët: “pengesa në zhvillim” zëvendësohet me fjalën: “aftësi të kufizuara”.

Neni 8

Në nenin 64 paragrafi (4) fjalët: “pengesa të lehta respektivisht mesatare në zhvillimin intelektual dhe/ose pengesa trupore” fshihen.

Neni 9

Në nenin 66 paragrafi (3), pas fjalës: “Ministria” shtohen fjalët: pas kërkesës së parashtruar prej themeluesit”.

Neni 10

Në nenin 74 paragrafi (2), fjalët “nevoja të veçanta” ndryshohen me fjalën “aftësi të kufizuara”.

Neni 11

Në nenin 76 paragrafi (3), nënparagrafi 1 fshihet.

Neni 12

Në nenin 86, fjalët: “pengesa në zhvillimin mental ose trupor” fshihen.

Neni 13

Në nenin 93 paragrafët (1) dhe (2) fjalët: “pengesa në zhvillim” ndryshohen me fjalën: “aftësi të kufizuara”.

Neni 14

Në nenin 102-a në paragrafin (4) pas fjalëve “institucion i arsimit të lartë” shtohen fjalët “edhe shkollë private që është në cilësi të subjektit juridik”.

Pas paragrafit (4) shtohet paragrafi i ri (5), që thotë:

“(5) Në rast ndryshimi të emrit të institucionit për fëmijë, kopshtit/qendrës për zhvillimin e hershëm të fëmijëve si njësi organizative në përbërje të subjektit juridik, institucionit të arsimit të lartë dhe shkollës private, pas kërkesës së parashtruar nga themeluesi, Ministri merr vendim për ndryshimin e emrit.”.

Neni 15

Në nenin 105, pas paragrafit (6) shtohen dy paragrafë (7) dhe (8) si më poshtë:

“(7) Procedura e ndalimit të punës së objektit në përbërje të kopshtit publik të fëmijëve/ qendrës publike për zhvillimin e fëmijërisë së hershme, inicohet dhe udhëhiqet prej themeluesit.

(8) Vendim për ndërprerjen e punës së objektit në përbërje të kopshtit publik të fëmijëve/ qendre publike për zhvillimin e fëmijërisë së hershme merr Këshilli komunal i Komunës dhe Këshilli i Komunal i Qytetit të Shkupit”, pas mendimit paraprak të siguruar nga Ministria”.

Paragrafët (7), zëvendësohet me paragrafin (9).

Në paragrafin (8) i cili zëvendësohet me paragrafin (10), fjalët „ Paragrafi(7) zëvendësohet me fjalën paragrafi(9),,.

Në paragrafin (9),i cili zëvendësohet me paragrafin(11), zëvendësohet me fjalën paragrafi(8),, zëvendësohet me fjalët paragrafi(10),,.

Paragrafi(10) bëhet paragrafi (12).

Neni 16

Në nenin 113-a paragrafi (1), fjalët: “(1), (3) dhe (4)” ndryshohen me fjalët: “ paragrafët (1), (3), (4) dhe (5)”.

Paragrafi (2) ndryshon si më poshtë:

“(2) Formën dhe përmbajtjen e formularit të kërkesës dhe dokumentacionit të nevojshëm sipas nenit 78 paragrafi (1), nenit 88 paragrafi (1), nenit 102 paragrafi (1) dhe nenit 102-a paragrafët (1), (3), (4) dhe (5), i përcakton Ministri.

Neni 17

Në nenin 168 paragrafi (7), fjalët: “nevoja të veçanta” ndryshohen me fjalën: “aftësi të kufizuara”.

Në paragrafin (13), fjalët: “pengesa në zhvillim” ndryshohen me fjalën: “aftësi të kufizuara”.

Neni 18

Në nenin 177-a paragrafi (2), nënparagrafi 2 fshihet.

Neni 19

Në nenin 179 paragrafi (3), fjalët “nënparagrafët 3, 4, 5 dhe 6” ndryshohen me fjalët “nënparagrafët 2, 3, 4 dhe 5”.

Neni 20

Në nenin 179-a paragrafi (3), fjalët “nënparagrafët 3, 4, 5 dhe 6” ndryshohen me fjalët “nënparagrafët 2, 3, 4 dhe 5”.

Neni 21

Në nenin 212 pas paragrafit (4) shtohet paragrafi i ri (5) si më poshtë:

“(5) Udhëheqësi ose i autorizuari tjetër në institucion (qendra për punë sociale, institucioni për fëmijë, kopshti për fëmijë/qendra për zhvillim të hershëm të fëmijëve të themeluara si njësi organizative në përbërje të subjekteve juridike, institucion i arsimit të lartë dhe shkollë private), agjencia për ofrimin e shërbimeve për ruajtje dhe përkujdesje të fëmijëve dhe persona fizikë që kryejnë punë të caktuara të veprimtarisë, janë të detyruar që inspektorit, në kuadër të kompetencave të përcaktuara me këtë ligj, t'i sigurojnë kryerjen e papenguar të mbikëqyrjes inspektuese dhe t'i vënë në dispozicion dhe këqyrje të gjitha mjetet dhe dokumentacionin e nevojshëm”.

Paragrafi (5) bëhet paragrafi (6).

Neni 22

Në nenin 214-a paragrafi (1) ndryshon si më poshtë:

“(1) Nëse gjatë kryerjes së mbikëqyrjes inspektuese, inspektori përkatësisht inspektori i autorizuar, në kuadër të kompetencave të përcaktuara, konstaton se është kryer shkelje e nenit 226 paragrafëve (1), (2), (3), (4), (5) dhe (6) dhe paragrafi (7) nënparagrafët 2 dhe 3, neni 228 paragrafi 1, nënparagrafët 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 22, 23 dhe 24, paragrafi (2), paragrafi (3), paragrafi (4) alinetë 1, 2, 3, 5 dhe 6, paragrafi (5), paragrafi (6) dhe paragrafi (7) dhe nenet 229, 229-a, 230, 230-a, 230-b, 230-d, 230-e, 230- f dhe 230-h të këtij ligji, inspektori, respektivisht inspektori i autorizuar me vendim shqipton vërejtje dhe përcakton afat brenda të cilit subjekti i mbikëqyrjes inspektuese është i detyruar t'i eliminojë parregullsitë dhe mangësitë, të përcaktuara në procesverbal”.

Pas paragrafit (7) shtohet paragrafi i ri 8 i cili thotë:

“(8) Formën, përmbajtjen dhe mënyrën e udhëheqjes së evidencës për vërejtjet e shqiptuara i përkshkruan Ministri”.

Neni 23

Neni 214-b fshihet.

Neni 24

Në nenin 26 paragrafin (7) shtohet nënparagrafi i ri 1 si më poshtë:

“- nuk mundëson kryerjen e papenguar të mbikëqyrjes inspektuese (neni 212 paragrafi 5),”.

Në nënparagrafin 1 që bëhet nënparagraf 2, fjalët: “212 paragrafi (5)” ndryshohen me fjalët “212 paragrafi (6)” dhe pika në fund të fjalisë ndryshohet me lidhëzën “edhe”

Pas nënparagrafit 2 shtohet nënparagraf i ri 3, i cili thotë:

“– nuk i kryen masat e shqiptuara inspektuese (neni 215).”.

Neni 25

Në nenin 228 paragrafi (4) pas nënparagrafit 4 shtohet një nënparagraf i ri 5, si më poshtë:

“–menjëherë pas përfundimit të afatit të përcaktuar për kryerjen e masës së inspektimit, dhe jo më vonë se tri ditë, nuk e ka njoftuar inspektorin me shkrim nëse janë kryer masat e inspektimit (neni 212 paragrafi (6)).”.

Neni 26

Procedurat e filluara për kërkesat për ushtrimin e së drejtës për shtesë të posaçme, deri në ditën e hyrjes në fuqi të këtij ligji, do të përfundojnë në përputhje me dispozitat që kanë vlejtur deri në ditën e hyrjes në fuqi të këtij ligji.

Nenet 2 i këtij ligji me të cilat ndryshohet neni 32 dhe neni 3, i këtij ligji me të cilin ndryshohet neni 33, do të fillojnë të zbatohen në ditën e hyrjes në fuqi të aktit nënligjor për vlerësimin funksional në përputhje me Ligjin e Përkujdesjes Sociale.

Neni 27

Me ditën e hyrjes në fuqi të këtij ligji, vazhdon të ushtrohet/shfrytëzohet e drejta e fituar për shtesë të posaçme, në përputhje me dispozitat e neneve 32 dhe 33 të Ligjit të Mbrojtjes së Fëmijëve (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë”, numër 23/13, 12/14, 44/14, 144/14, 10/15, 25/15, 150/15, 192/15, 27/16, 163/17, 21/18 dhe 198/18 “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut”, numër 104/19, 146/19, 275/19 dhe 311/20), ndërkaq shfrytëzuesit me konstatim dhe mendim për llojin dhe shkallën e aftësisë së kufizuar të fëmijës, në të cilat është rekomanduar kontroll ose kategorizim i sërishë, të drejtën për shtesë të posaçme do të vazhdojnë ta shfrytëzojnë deri në përfundimin e afatit të përcaktuar në konstatimin dhe mendimin për kontroll-kategorizim të sërishëm dhe të njëjtit do të udhëzohen për vlerësim funksional në përputhje me dispozitat e këtij ligji.

Neni 28

Dispozitat e nenit 11 të këtij ligji me të cilin në nenin 76 paragrafi (3), nënparagrafi 1 fshihet, neni 18 i këtij ligji, me të cilin në nenin 117-a paragrafi (2) nënparagrafi 2 fshihet, neni 19 i këtij ligji, me të cilin në nenin 179 paragrafi (3) nënparagrafët 3, 4, 5, dhe 6 bëhen nënparagrafë 2, 3, 4 dhe 5 dhe neni 20 i këtij ligji, me të cilin në nenin 179-a paragrafi (3) nënparagrafët 3, 4, 5 dhe 6 bëhen nënparagrafë 2, 3, 4, dhe 5 do të fillojnë të zbatohen në ditën e anëtarësimit të Republikës së Maqedonisë së Veriut në Bashkimin Europian.

Neni 29

Aktet nënligjore të parapara me këtë ligj do të miratohen brenda gjashtë muajve nga dita e hyrjes në fuqi të këtij ligji.

Neni 30

Autorizohet Komisioni Juridiko-Ligjvënës i Kuvendit të Republikës së Maqedonisë së Veriut të përcaktojë tekst të zbardhur të Ligjit të Mbrojtjes së Fëmijëve.

Neni 31

Ky ligj hyn në fuqi tetë ditë pas botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

4636.

Vrz основа на членот 109 став (4) од Законот за железничкиот систем („Службен весник на Република Македонија“ број 48/10, 23/11, 80/12, 155/12, 163/13, 42/14, 130/14, 152/15, 31/16, 178/16 и 64/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ број 302/20), Собранието на Република Северна Македонија, на седницата одржана на 23 декември 2021 година, донесе

ОДЛУКА

ЗА ОДОБРУВАЊЕ НА ГОДИШНИОТ ИЗВЕШТАЈ ЗА РАБОТА НА АГЕНЦИЈАТА ЗА РЕГУЛИРАЊЕ НА ЖЕЛЕЗНИЧКИОТ СЕКТОР ЗА 2019 ГОДИНА

Член 1

Собранието на Република Северна Македонија го одобрува Годишниот извештај за работа на Агенцијата за регулирање на железничкиот сектор за 2019 година, усвоен од Управниот одбор на Агенцијата за регулирање на железничкиот систем, со Одлука број 01-275/1 усвоена на седницата одржана на 25 август 2021 година.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА

Бр. 08 – 5478/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Собранието
на Република Северна
Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, c.p.

Në bazë të nenit 109, paragrafi (4) të Ligjit të Sistemit Hekurudhor (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 48/10, 23/11, 80/12, 155/12, 163/13, 42/14, 130/14, 152/15, 31/16, 178/16 dhe 64/18 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” numër 302/20), Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 23 dhjetor 2021, miratoi

V E N D I M

PËR MIRATIMIN E RAPORTIT VJETOR PËR PUNËN E AGJENCISË SË RREGULLIMIT TË SEKTORIT HEKURUDHOR PËR VITIN 2019

Neni 1

Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut e miratorit raportin vjetor të Agjencisë së Rregullimit të Sektorit Hekurudhor për vitin 2019, të miratuar nga Bordi Drejtues i Agjencisë së Rregullimit të Sistemit Hekurudhor, me Vendimin numër 01-275/1 të miratuar në seancën e mbajtur më 25 gusht 2021.

Neni 2

Ky vendim hyn në fuqi në ditën e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

KUVENDI I REPUBLIKËS SË MAQEDONISË SË VERIUT

Nr. 08 – 5478/1
23 dhjetor 2021
Shkup

Kryetari i Kuvendit të
Republikës së Maqedonisë së Veriut
M-r **Talat Xhaferi**, d.v.

4637.

Врз основа на членот 109 став (4) од Законот за железничкиот систем („Службен весник на Република Македонија“ број 48/10, 23/11, 80/12, 155/12, 163/13, 42/14, 130/14, 152/15, 31/16, 178/16 и 64/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ број 302/20), Собранието на Република Северна Македонија, на седницата одржана на 23 декември 2021 година, донесе

О Д Л У К А**ЗА ОДОБРУВАЊЕ НА ГОДИШНИОТ ИЗВЕШТАЈ ЗА РАБОТА НА АГЕНЦИЈАТА ЗА РЕГУЛИРАЊЕ НА ЖЕЛЕЗНИЧКИОТ СЕКТОР ЗА 2020 ГОДИНА****Член 1**

Собранието на Република Северна Македонија го одобрува Годишниот извештај за работа на Агенцијата за регулирање на железничкиот сектор за 2020 година, усвоен од Управниот одбор на Агенцијата за регулирање на железничкиот систем, со Одлука број 01-280/1 усвоена на седницата одржана на 25 август 2021 година.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

**СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА
МАКЕДОНИЈА**

Бр. 08 – 5479/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Собранието
на Република Северна
Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, с.р.

Në bazë të nenit 109, paragrafi (4) të Ligjit të Sistemit Hekurudhor (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 48/10, 23/11, 80/12, 155/12, 163/13, 42/14, 130/14, 152/15, 31/16, 178/16 dhe 64/18 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” numër 302/20), Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 23 dhjetor 2021, miratoi

V E N D I M**PËR MIRATIMIN E RAPORTIT VJETOR MBI
PUNËN E AGJENCISË SË RREGULLIMIT TË
SEKTORIT HEKURUDHOR PËR VITIN 2020****Neni 1**

Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut e miraton raportin vjetor të Agjencisë së Rregullimit të Sektorit Hekurudhor për vitin 2020, të miratuar nga bordi drejtues i Agjencisë së Rregullimit të Sistemit Hekurudhor, me Vendimin numër 01-280/1 të miratuar në seancën e mbajtur më 25 gusht 2021.

Neni 2

Ky vendim hyn në fuqi në ditën e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

**KUVENDI I REPUBLIKËS SË MAQEDONISË SË
VERIUT**

Nr. 08 – 5479/1
23 dhjetor 2021
Shkup

Kryetari i Kuvendit të
Republikës së Maqedonisë së Veriut
M-r **Talat Xhaferi**, d.v.

4638.

Врз основа на членот 109 став (2) од Законот за железничкиот систем („Службен весник на Република Македонија“ број 48/10, 23/11, 80/12, 155/12, 163/13, 42/14, 130/14, 152/15, 31/16, 178/16 и 64/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ број 302/20), Собранието на Република Северна Македонија, на седницата одржана на 23 декември 2021 година, донесе

О Д Л У К А**ЗА ОДОБРУВАЊЕ НА ГОДИШНАТА ПРОГРАМА ЗА РАБОТА И РАЗВОЈ НА АГЕНЦИЈАТА ЗА РЕГУЛИРАЊЕ НА ЖЕЛЕЗНИЧКИОТ СЕКТОР ЗА 2020 ГОДИНА****Член 1**

Собранието на Република Северна Македонија ја одобрува Годишната програма за работа и развој на Агенцијата за регулирање на железничкиот сектор за 2020 година, усвоена од Управниот одбор на Агенцијата за регулирање на железничкиот систем, со Одлука број 01-277/1 усвоена на седницата одржана на 25 август 2021 година.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

**СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА
МАКЕДОНИЈА**

Бр. 08 – 5480/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Собранието
на Република Северна
Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, с.р.

Në bazë të nenit 109, paragrafi (2) të Ligjit të Sistemit Hekurudhor (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 48/10, 23/11, 80/12, 155/12, 163/13, 42/14, 130/14, 152/15, 31/16, 178/16 dhe 64/18 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” numër 302/20), Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 23 dhjetor 2021, miratoi

V E N D I M**PËR MIRATIMIN E PROGRAMIT VJETOR TË
PUNËS DHE ZHVILLIMIT TË AGJENCISË SË
RREGULLIMIT TË SEKTORIT HEKURUDHOR
PËR VITIN 2020****Neni 1**

Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut e miraton programin vjetor për punë dhe zhvillim të Agjencisë së Rregullimit të Sektorit Hekurudhor për vitin 2020, të miratuar nga Bordi Drejtues i Agjencisë së Rregullimit të Sektorit Hekurudhor, me Vendimin numër 01-277/1, i miratuar në seancën e mbajtur më 25 gusht 2021.

Neni 2

Ky vendim hyn në fuqi në ditën e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

**KUVENDI I REPUBLIKËS SË MAQEDONISË SË
VERIUT**

Nr. 08 – 5480/1
23 dhjetor 2021
Shkup

Kryetari i Kuvendit të
Republikës së Maqedonisë së Veriut
M-r **Talat Xhaferi**, d.v.

4639.

Врз основа на членот 109 став (2) од Законот за железничкиот систем („Службен весник на Република Македонија“ број 48/10, 23/11, 80/12, 155/12, 163/13, 42/14, 130/14, 152/15, 31/16, 178/16 и 64/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ број 302/20), Собранието на Република Северна Македонија, на седницата одржана на 23 декември 2021 година, донесе

О Д Л У К А

ЗА ОДОБРУВАЊЕ НА ГОДИШНАТА ПРОГРАМА ЗА РАБОТА И РАЗВОЈ НА АГЕНЦИЈАТА ЗА РЕГУЛИРАЊЕ НА ЖЕЛЕЗНИЧКИОТ СЕКТОР ЗА 2021 ГОДИНА

Член 1

Собранието на Република Северна Македонија ја одобрува Годишната програма за работа и развој на Агенцијата за регулирање на железничкиот сектор за 2021 година, усвоена од Управниот одбор на Агенцијата за регулирање на железничкиот систем, со Одлука број 01-282/1 усвоена на седницата одржана на 25 август 2021 година.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

**СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА
МАКЕДОНИЈА**

Бр. 08 – 5481/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Собранието
на Република Северна
Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, с.р.

Në bazë të nenit 109, paragrafi (2) të Ligjit të Sistemit Hekurudhor (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 48/10, 23/11, 80/12, 155/12, 163/13, 42/14, 130/14, 152/15, 31/16, 178/16 dhe 64/18 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” numër 302/20), Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 23 dhjetor 2021, miratoi

V E N D I M

**PËR MIRATIMIN E PROGRAMIT VJETOR TË
PUNËS DHE TË ZHVILLIMIT TË AGJENCISË SË
RREGULLIMIT TË SEKTORIT HEKURUDHOR
PËR VITIN 2021**

Neni 1

Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut e miraton programin vjetor për punë dhe zhvillim të Agjencisë së Rregullimit të Sektorit Hekurudhor për vitin 2021, të miratuar nga Bordi Drejtues i Agjencisë së Rregullimit të Sistemit Hekurudhor, me Vendimin numër 01-282/1 të miratuar në seancën e mbajtur më 25 gusht 2021.

Neni 2

Ky vendim hyn në fuqi me ditën e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

**KUVENDI I REPUBLIKËS SË MAQEDONISË SË
VERIUT**

Nr. 08 – 5481/1
23 dhjetor 2021
Shkup

Kryetari i Kuvendit të
Republikës së Maqedonisë së Veriut
M-r **Talat Xhaferi**, d.v.

4640.

Врз основа на членот 56 став (4) од Законот за задолжително капитално финансирано пензиско осигурување („Службен весник на Република Македонија“ број 29/2002, 85/2003, 40/2004, 113/2005, 29/2007, 88/2008, 48/2009, 50/10, 171/10, 36/11, 98/12, 13/13, 164/13, 44/14, 192/15, 30/16, 21/18 и 245/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ број 180/19 и 103/21), Собранието на Република Северна Македонија, на седницата одржана на 23 декември 2021 година, донесе

О Д Л У К А

ЗА СОГЛАСНОСТ НА ОДЛУКАТА ЗА ВИСИНАТА НА МЕСЕЧНИОТ НАДОМЕСТ ШТО ГО НАПЛАТУВА АГЕНЦИЈАТА ЗА СУПЕРВИЗИЈА НА КАПИТАЛНО ФИНАНСИРАНО ПЕНЗИСКО ОСИГУРУВАЊЕ ОД ПЕНЗИСКИТЕ ДРУШТВА ЗА 2022 ГОДИНА

Член 1

Собранието на Република Северна Македонија дава согласност на Одлуката за висината на месечниот надомест што го наплатува Агенцијата за супервизија на капитално финансирано пензиско осигурување од пензиските друштва за 2022 година.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

**СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА
МАКЕДОНИЈА**

Бр. 08 – 5482/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Собранието
на Република Северна
Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, с.р.

Në bazë të nenit 56, paragrafi (4) të Ligjit të Sigurimit të Detyrueshëm Pensional me Financim Kapital (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 29/2002, 85/2003, 40/2004, 113/2005, 29/2007, 88/2008, 48/2009, 50/2010, 171/2010, 36/2011, 98/2012, 13/2013, 164/2013, 44/2014, 192/2015, 30/2016, 21/2018 dhe 245/2018 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” numër 180/19 dhe 103/21), Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 23 dhjetor 2021 miratoi

V E N D I M

**PËR DHËNIEN E PËLQIMIT TË VENDIMIT PËR
SHUMËN E KOMPENSIMIT MUJOR QË E ARKËTON
AGJENCIA E MBIKËQYRJES SË SIGURIMIT TË
DETYRUESHËM PENSIONAL ME FINANCIM KAPITAL
NGA SHOQËRITË PENSIONALE PËR VITIN 2022**

Neni 1

Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut i jep pëlqim vendimit për shumën e kompensimit mujor që e arkëton Agjencia e Mbiqëqyrjes së Sigurimit të Detyrueshëm Pensional me Financim Kapital nga shoqëritë pensionale për vitin 2022.

Neni 2

Ky vendim hyn në fuqi në ditën e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

**KUVENDI I REPUBLIKËS SË MAQEDONISË SË
VERIUT**

Nr. 08 – 5482/1
23 dhjetor 2021
Shkup

Kryetari i Kuvendit të
Republikës së Maqedonisë së Veriut
M-r **Talat Xhaferi**, d.v.

4641.

Врз основа на членот 56 став (4) од Законот за задолжително капитално финансирано пензиско осигурување („Службен весник на Република Македонија“ број 29/2002, 85/2003, 40/2004, 113/2005, 29/2007, 88/2008, 48/2009, 50/10, 171/10, 36/11, 98/12, 13/13, 164/13, 44/14, 192/15, 30/16, 21/18 и 245/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ број 180/19 и 103/21), Собранието на Република Северна Македонија, на седницата одржана на 23 декември 2021 година, донесе

О Д Л У К А

ЗА СОГЛАСНОСТ НА ОДЛУКАТА ЗА ИЗМЕНА НА ОДЛУКАТА ЗА УТВРДУВАЊЕ НА ВИСИНАТА НА НАДОМЕСТОЦИТЕ ШТО АГЕНЦИЈАТА ЗА СУПЕРВИЗИЈА НА КАПИТАЛНО ФИНАНСИРАНО ПЕНЗИСКО ОСИГУРУВАЊЕ ГИ НАПЛАТУВА ОД ПЕНЗИСКИТЕ ДРУШТВА

Член 1

Собранието на Република Северна Македонија дава согласност на Одлуката за измена на Одлуката за утврдување на висината на надоместоците што Агенцијата за супервизија на капитално финансирано пензиско осигурување ги наплатува од пензиските друштва.

Член 2

Оваа одлука влегува во сила со денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

**СОБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА
МАКЕДОНИЈА**

Бр. 08 – 5483/1
23 декември 2021 година
Скопје

Претседател на Собранието
на Република Северна
Македонија,
м-р **Talat Xhaferi**, c.p.

Në bazë të nenit 56, paragrafi (4) të Ligjit të Sigurimit të Detyrueshëm Pensional me Financim Kapital (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” numër 29/2002, 85/2003, 40/2004, 113/2005, 29/2007, 88/2008, 48/2009, 50/2010, 171/2010, 36/2011, 98/2012, 13/2013, 164/2013, 44/2014, 192/2015, 30/2016, 21/2018 dhe 245/2018 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” numër 180/2019 dhe 103/2021), Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 23 dhjetor 2021 miratoi

V E N D I M

**PËR DHËNIEN E PËLQIMIT TË VENDIMIT PËR
NDRYSHIMIN E VENDIMIT TË PËRCAKTIMIT TË
SHUMËS SË KOMPENSIMEVE QË I ARKËTON
AGJENCIA E MBIKËQYRJES SË SIGURIMIT TË
DETYRUESHËM PENSIONAL ME FINANCIM
KAPITAL NGA SHOQËRITË PENSIONALE**

Neni 1

Kuvendi i Republikës së Maqedonisë së Veriut jep pëlqim të Vendimit për ndryshimin e Vendimit të përcaktimit të shumës së kompensimeve që i arkëton Agjencia e Mbiqëqyrjes së Sigurimit të Detyrueshëm Pensional me Financim Kapital nga shoqëritë pensionale.

Neni 2

Ky vendim hyn në fuqi në ditën e botimit në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

**KUVENDI I REPUBLIKËS SË MAQEDONISË SË
VERIUT**

Nr. 08 – 5483/1
23 dhjetor 2021
Shkup

Kryetari i Kuvendit të
Republikës së Maqedonisë së Veriut
M-r **Talat Xhaferi**, d.v.

**АГЕНЦИЈА ЗА ЦИВИЛНО
ВОЗДУХОПЛОВСТВО**

4642.

Врз основа на член 65, а во врска со член 3 и член 64 став (1) од Законот за воздухопловство („Службен весник на Република Македонија“ бр. 14/06, 24/07, 103/08, 67/10, 24/12, 80/12, 155/12, 42/14, 97/15, 152/15, 27/16, 31/16, 64/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 220/19), директорот на Агенцијата за цивилно воздухопловство, донесе

П Р А В И Л Н И К

ЗА ПОСТАПКИ, ПРОЦЕДУРИ И МИНИМУМ УСЛОВИ ЗА БЕЗБЕДНО ПОЛЕТУВАЊЕ И СЛЕТУВАЊЕ НА ЦИВИЛНИТЕ ВОЗДУХОПЛОВИ

Член 1

Со овој правилник се пропишуваат постапките, процедурите и минимум условите за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови на воздухопловните пристаништа во Република Северна Македонија кои се наменети за цивилен воздушен сообраќај.

Член 2

Во смисла на овој правилник поимот „Планински терен“ е област над 1850 метри надморска височина.

Член 3

(1) Инструменталните процедури за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови се изготвуваат согласно документот на ICAO Doc. 8168 OPS/611, Процедури за воздухопловна навигација - Операции на воздухоплови (Procedures for Air Navigation Services-Aircraft Operations - PANS-OPS), кој се смета за прифатен и се применува.

(2) Оперативните процедури за навигација заснована на перформанси (Performance Based Navigation - PBN) и условите за користење на воздушниот простор се утврдени во Регулјативата за спроведување (EY) 2018/1048 на Комисијата од 18 јули 2018 година за утврдување на условите за употреба на воздушниот простор и оперативни процедури во врска со навигацијата заснована на перформанси, преземена согласно Анексот 1 од Мултилатералната спогодба за основање на Европска заедничка воздухопловна област (“Службен весник на Република Македонија” бр. 27/07, 98/09 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 259/19) (во натамошниот текст: ЕУ Регулјатива 2018/1048), која е прифатена и директно се применува и која е објавена на интернет страната на Агенцијата за цивилно воздухопловство (во понатамошниот текст: Агенцијата).

Член 4

При изработката на стандардните инструментални процедури за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови покрај ICAO документот и ЕУ Регулјативата 2018/1048 од член 3 на овој правилник, се користат и следните пропратни документи кои се прифатени и се применуваат:

- а) ICAO Doc. 9371-AN/912/2, Прирачник со модели на процедури за Holding, Reversal и Racetrack (Template Manual for Holding, Reversal and Racetrack Procedures);
- б) ICAO Doc. 9274-AN/904, Модел за ризик од судир (Collision Risk Model (CRM));
- в) ICAO Doc. 9368, Прирачник за изработување на процедури за летање по инструменти (Instrument Flight Procedures Construction Manual);

г) ICAO Doc. 9881, Упатство за електронско чување на податоци за терен и препреки и аеродромско мапирање (Guidelines for Electronic Terrain, Obstacle and Aerodrome Mapping);

д) ICAO Doc. 9674-AN/946, Прирачник за светски геодетски систем 1984 (World Geodetic System 1984 (WGS-84) Manual);

ѓ) ICAO Doc. 9906- AN/472, Прирачник за обезбедување на квалитет за изработка на процедури за летање (Quality assurance Manual for Flight Procedure Design, Volumes 1, 2, 3, 5, 6);

е) ICAO Doc. 9365, Прирачник за операции во сèкакви временски услови (All Weather Operations Manual);

ж) ICAO Doc. 9613, Прирачник за навигација врз основа на ефикасност, Дел 1 и 2 (Performance Based Navigation Manual volume 1 and 2);

з) ICAO Doc. 9573, RNAV Операции (RNAV Operations);

с) ICAO Doc. 8697, Прирачник за изготвување на воздухопловни карти (Aeronautical Chart Manual);

и) ICAO Annex 4, Воздухопловни карти (Aeronautical Charts);

ј) ICAO Annex 5, Единици за мерење (Units of Measurement);

к) ICAO Annex 6, Операции со воздухоплов (Aircraft Operations);

л) ICAO Annex 11, Услуги на контрола на летање (Air Traffic Services);

љ) ICAO Annex 14, volume I, Аеродроми (Aerodromes);

м) ICAO Annex 14, volume II, Хелидроми (Heliports);

н) ICAO Annex 15, Услуги на воздухопловно информирање (Aeronautical Information Services) и

њ) ICAO Doc. 9905, Прирачник за изготвување на процедури (Procedures design manual).

Член 5

(1) Дезигнираниот давател на услуги за воздухопловна навигација на територијата на Република Северна Македонија, врз основа на документите од членовите 3 и 4 на овој правилник, изработува стандардни инструментални процедури за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови на воздухопловните пристаништа кои се наменети за цивилен воздушен сообраќај.

(2) Доколку одредена стандардна инструментална процедура за безбедно полетување и слетување не може да се примени, дезигнираниот давател на услуги за воздухопловна навигација, на барање на корисниците на аеродромот, операторот на аеродромот или по сопствена иницијатива, изготвува нестандартна инструментална процедура за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови со соодветна примена на документите од членовите 3 и 4 на овој правилник.

Член 6

(1) Агенцијата врши проверка на методологијата и применетите стандарди по кои е изготвена предложената стандардна, односно нестандартна инструментална процедура за безбедно полетување и слетување.

(2) Доколку со проверката од став (1) на овој член Агенцијата утврди дека одредена стандардна инструментална процедура за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови е изготвена согласно документите од членовите 3 и 4 на овој правилник, донесува решение за одобрување на процедурата, со кое го задолжува давателот на услуги на воздухопловна навигација инструменталната процедура да ја објави во Зборникот на воздухопловни информации.

(3) Доколку со проверката од став (1) на овој член Агенцијата утврди дека одредена нестандартна инструментална процедура за полетување и слетување на цивилните воздухоплови е безбедна и оправдана, донесува решение за одобрување на инструменталната процедура, со кое го задолжува давателот на услуги на воздухопловна навигација процедурата да ја објави во Зборникот на воздухопловни информации.

(4) Доколку Агенцијата утврди дека не се исполнети критериумите од ставовите (2) и (3) на овој член, донесува решение за одбивање на предложената стандардна, односно нестандартна инструментална процедура.

Член 7

(1) Давателот на услуги на воздухопловна навигација врши периодични проверки и валидација на одобрените инструментални процедури за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови со цел да се утврди нивната континуирана усогласеност со критериумите содржани во документите од членовите 3, 4 и 8 на овој правилник, да се потврди соодветното надвишување на препреките, како и тоа дали инструменталните процедури ги задоволуваат барањата на корисниците.

(2) Проверките од став (1) на овој член давателот на услуги на воздухопловна навигација ги врши најмалку на секои пет години.

(3) Валидацијата на инструменталните процедури од став (1) на овој член, во однос на безбедното надвишување на препреките, давателот на услуги на воздухопловна навигација ја врши еднаш годишно по добивање на податоците од годишните геодетски мерења на препреките согласно Правилникот за начинот на користење, одржување и контролирање на површините за маневрирање, платформите, објектите, инсталациите, уредите и опремата на аеродромот.

Член 8

(1) Минималните вредности на аеродромските оперативни минимуми (минимум услови за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови) и методи за нивно пресметување се пропишани во Annex IV (Part-CAT), Subpart B (Operating procedures) од ЕУ Регулацијата 965/2012 дадена во Прилог 2 на Правилникот за летачки операции, како и според решенијата што се користат како препорачана практика, пропишани во согласност со Одлуката 2014/015/R на Извршниот директор на EASA од 24 април 2017 година за издавање на Прифатливите начини на усогласување (Acceptable means of compliance – AMC) и Упатствата за примена (Guidance material – GM) на Part-CAT на ЕУ Регулацијата 965/2012, вклучително и сите нејзини измени и дополнувања објавени на интернет-страната на EASA, кои се прифаќаат и директно се применуваат.

(2) Оперативните минимуми се изразуваат во:

- MDA/H (Minimum Descent Altitude/Height) - минимална апсолутна/релативна висина на снижување;
- RVR/VIS (Runway Visual Range/Visibility) - видливост по должина на пистата/Видливост и
- Ceiling (Height of Cloud Base) - база на облаци.

(3) Операторите на воздухоплови ги определуваат аеродромските оперативни минимуми од став (2) на овој член за секој тип на воздухоплов, писта и приод за секој аеродром на кој планираат да оперираат врз основа на податоците од член 10 на овој правилник.

(4) Домашните оператори на воздухоплови ги определуваат оперативните минимуми од став (3) на овој член, врз основа на метод прифатлив за Агенцијата.

Член 9

(1) Во случај кога инструменталната процедура за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови или дел од инструменталната процедура навлегува во планински терен, минималната висина за надвишување на препреките (MOC) се утврдува согласно вредностите утврдени во ICAO Doc. 8168 OPS/611, Процедури за воздухопловна навигација - Операции на воздухоплови (Procedures for Air Navigation Services-Aircraft Operations - PANS-OPS), под услов надморската височина да изнесува најмногу 1850 метри.

(2) Во случај кога инструменталната процедура за безбедно полетување и слетување на цивилните воздухоплови или дел од инструменталната процедура навлегува во планински терен, а надморската височина е над 1850 метри, минималната висина за надвишување на препреките (MOC) се зголемува, и тоа:

1. За воздухопловни рути и STAR (Standard Arrival Routes)

- за 50 % кога надморската височина изнесува од 1851 до 2350 метри и
- за 100% кога надморската височина изнесува повеќе од 2351 метри.

2. За SID (Standard Instrument Departure) и IAP (Instrument Approach)

- за 25 % кога надморската височина изнесува од 1851 до 2350 метри и - за 50% кога надморската височина изнесува повеќе од 2351 метри.

Член 10

(1) За секое воздухопловно пристаниште во Република Северна Македонија во Зборникот на воздухопловни информации се објавуваат податоци за:

- ОСА/Н (Obstacle Clearance Altitude/Height) - апсолутна/релативна висина на надвисување на препреките;
- димензии и карактеристики на пистите;
- информации за визуелните и електронските навигациони средства;
- информации за препреките;
- средствата за одредување и известување на метеоролошките услови и
- други податоци.

(2) Во случај на ниски температури кои може да влијаат на вредностите кои ги даваат инструментите за мерење на висината, водачот на воздухоплов треба да направи корекција на податоците од став (1) алинеја 1 на овој член, а посебно на податоците за:

- апсолутна/релативна висина за надвишување на препреките за почетниот и средниот сегмент од инструменталните процедури;
- апсолутна/релативна висина на донесување на одлука DA/H (Decision altitude/height) или најниска апсолутна/релативна висина на спуштање MDA/H (Minimum descent altitude/height) и
- последувателни апсолутни/релативни висини за повторен приод (missed approach).

(3) Во случај на векторирање на инструментален лет надвор од воздушен пат, контролорот на летање врши корекција на ефектот на ниска температура согласно документот на ICAO Doc. 8168 OPS Volume III. Aircraft Operations – Aircraft Operating Procedures со цел да се одржува пропишаната надморска височина за надвишување на препреки се додека воздухопловот не достигне точка од која водачот на воздухоплов ќе продолжи со сопствена навигација на истиот.

Член 11

Со денот на отпочнувањето на примената на овој правилник престанува да важи Правилникот за постапки, процедури и минимум услови за безбедно полетување и слетување на воздухопловите („Службен весник на Република Македонија“ бр. 191/15 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 165/19).

Член 12

Овој правилник влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“, а ќе отпочне да се применува од 1 јуни 2022 година.

Бр. 10-1239/1
22 декември 2021 година
Скопје

Директор на Агенцијата
за цивилно воздухопловство,
д-р Томислав Тунтев, с.р.

4643.

Врз основа на член 7-в став (2), 136 став (7), 138 став (6), 139 став (3) и 144 од Законот за воздухопловство („Службен весник на Република Македонија“ бр. 14/06, 24/07, 103/08, 67/10, 24/12, 80/12, 155/12, 42/14, 97/15, 152/15, 27/16, 31/16 и 64/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 220/19), а во врска со член 3 од Мултилатералната спогодба меѓу Европската заедница и нејзините земји членки, Република Албанија, Босна и Херцеговина, Република Бугарија, Република Хрватска, Република Македонија, Република Исланд, Република Црна Гора, Кралството Норвешка, Романија, Република Србија и Мисијата на Обединетите нации за привремена администрација на Косово за основање на Европска заедничка воздухопловна област ратификувана со Законот за ратификација на Мултилатералната спогодба („Службен весник на Република Македонија“ бр. 27/07 и 98/09 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 259/19) директорот на Агенцијата за цивилно воздухопловство донесе

П Р А В И Л Н И К ЗА ПЕРСОНАЛОТ КОЈ ВРШИ ПОДГОТОВКА И ИЗДАВАЊЕ НА ВОЗДУХОПЛОВНИ ИНФОРМАЦИИ, КАРТИ, ПУБЛИКАЦИИ И ПРОЦЕДУРИ НА ЛЕТАЊЕ

Општи одредби

Член 1

Со овој правилник се пропишува начинот на вршење на обука за стекнување на стручна оспособеност како и посебните услови и во однос на работното искуство, степенот на обрзование и друго на потребниот кадар за обука, опремата и другите посебни услови неопходни за безбедно и уредно работење, формата, содржината и постапката за издавање и промена на уверението за овластување на организации или центри за обука, начинот на спроведување на вонредната проверка, условите за стекнување на уверенија за стручна оспособеност, континуирано обновување на стекнатото знаење на имателите на уверенијата, постапката и начинот на издавање, евиденција и видот на уверенијата за стручна оспособеност, критериумите, начинот и постапката за признавање на завршената обука и програмите за обука во странство на персоналот кој врши подготовка и издавање на воздухопловни информации, карти, публикации и процедури на летање (во понатамошниот текст: AIS персонал).

Дефиниции**Член 2**

Одделни изрази употребени во овој правилник го имаат следното значење:

1. Уверение за стручна оспособеност е исправа со која се потврдува дека лицето кое спаѓа во AIS персонал е оспособено за вршење на определени стручни работи поврзани со подготовка и издавање на воздухопловни информации, карти, публикации и процедури (во понатамошниот текст: уверение за AIS персонал).

2. Компетентност е поседување на соодветно знаење, вештина и искуство неопходни за безбедно давање на услуги на воздухопловно информирање (Aeronautical Information Service).

3. AIS персонал се лица кои врз основа на уверение за AIS персонал даваат услуги на воздухопловно информирање (Aeronautical Information Service).

4. Кандидат е лице кое стручно се оспособува во овластена организација или центар за обука на AIS персонал.

СТРУЧНО ОСПОСОБУВАЊЕ**Услови за вршење на обука****Член 3**

Стручната оспособеност на AIS персоналот се стекнува во овластени организации или центри за обука кои ги исполнуваат посебните услови за безбедно и уредно работење пропишани во членовите 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 и 12 на овој правилник.

Член 4

Организациите или центрите за обука треба да ги исполнуваат следните посебни услови неопходни за безбедно и уредно работење:

1. Да имаат решение за упис во Централен регистар на Република Северна Македонија;

2. Да имаат акт на правното лице за формирање на организација или центар за обука на AIS персонал;

3. Да имаат Програма за обука (Training Program) на AIS персонал одобрена од страна на Агенцијата за цивилно воздухопловство (во понатамошниот текст: Агенцијата);

4. Да имаат Прирачник за работа (Operations Manual) одобрен од страна на Агенцијата;

5. Да имаат стручен кадар за спроведување на обука, соодветна организациона поставеност и раководна структура;

6. Да имаат финансиски средства за спроведување на обука;

7. Да имаат соодветни простории, опрема, наставни средства и помагала за обука;

8. Да имаат стручна литература соодветна на одобрените програми за обука;

9. Да имаат општа евиденција и документација;

10. Да имаат евиденција на стручен персонал;

11. Да имаат евиденција на кандидати на обука (Регистар);

12. Да имаат евиденција на обуките и

13. Да имаат доказ за сопственост, односно договор за користење на просториите за спроведување на обуката.

Член 5

Актот на правното лице за формирање на организација или центар за обука на AIS персонал, од член 4 точка 2 на овој правилник треба да содржи опис на ор-

ганизациската поставеност, раководната структура, стручниот кадар, седиштето на организацијата или центарот за обука и слично.

Член 6

(1) Организационата поставеност од член 4 точка 5 на овој правилник треба да е таква да има раководна структура која се состои од раководител на организацијата или центарот за обука (Accountable Manager) и раководител на обуката (Head of Training), со тоа што исто лице може да го раководи центарот, како и теоретската и практичната обука во случај на отсуство на еден од нив.

(2) Финансиските средства за спроведување на обуката од член 4 точка 6 на овој правилник треба да бидат обезбедени согласно одобрените прирачници и програми од член 7 на овој правилник и на користењето на истите да се врши контрола од страна на раководителот на организацијата или центарот за обука.

(3) Стручниот кадар од член 4 точка 5 на овој правилник треба да има уверение за стручна оспособеност на AIS персонал со право да биде инструктор и да имал искуство како AIS персонал од најмалку три години во вршење на AIS функциите за кои ќе ја спроведува обуката, а раководителот на обуката треба да биде лице кое поседува уверение за стручна оспособеност на AIS персонал со право да биде инструктор најмалку три години.

Член 7

(1) Програмата за обука (Training Program) на AIS персонал од член 4 точка 3 на овој правилник треба да биде изготвена согласно:

- Упатството за утврдување на обуката за AIS персонал на EUROCONTROL (EUROCONTROL AIS Training Development Guidelines),

- Регулативата (ЕЗ) 1033/2006 на Комисијата за утврдување на постапки за планови на летање во фазата пред лет за единственото европско небо (во понатамошниот текст: ЕУ Регулатива 1033/2006) дадена во прилог на Уредбата за правилата и условите за заемна оперативност на системите, нивните составни делови и поврзаните процедури за давање на услугите во воздухопловна навигација со европската ATM мрежа и ICAO Doc 9906 Quality Assurance Manual for Flight Procedure Design.

(2) Програмата за обука (Training Program) на AIS персонал од ставот (1) на овој член треба да има:

1. Насловна страна (лого на организацијата или центарот за обука и назив на програмата);

2. Вовед;

3. Цели и задачи на обуката и оспособувањето;

4. Содржина;

5. План на обуката и оспособувањето;

6. Теоретски дел (наставни содржини со фонд на часови по предмет);

7. Практичен дел со методска разработка на секоја вежба;

8. Наставни средства и помагала кои се користат и

9. Начин на проверка на стекнатите знаења и вештини во текот на обуката и оспособувањето.

(3) Прирачникот за работа (Operations Manual) од член 4 точка 4 од овој правилник треба да има:

1. Содржина, одобрени измени и листа на важечки страни на Прирачникот за работа;

2. Опис на организациската структура на организацијата или центарот за обука;

3. Опис на правата и должностите на раководниот персонал, инструкторите и другиот наставен кадар со решенија за нивно поставување, односно договори за нивно ангажирање во организацијата или центарот за обука;

4. Опис на видовите на обука и оспособувања кои се планираат да се вршат во организацијата или центарот за обука;

5. Список на инструктори за AIS персонал и друг наставен кадар кој ќе ја спроведува обуката согласно одобрените програми;

6. Начин на стручно оспособување и обнова на знаења и вештини на наставниот кадар на организацијата или центарот за обука;

7. Опис на правата и должностите на кандидатите за обука и оспособување;

8. Опис на евиденција на организацијата или центарот за обука и начин на нејзино водење;

9. Список на опрема, наставни помагала, стручна литература и видео-материјали кои ќе се користат за спроведување на обуката и оспособувањето;

10. Список и адреса на просториите кои ќе се користат за спроведување на обуката и во кои ќе се води евиденцијата од член 4 на овој правилник;

11. Листи на проверки;

12. Мерки за следење и унапредување на обуката и оспособувањето и

13. Интерни процедури за регулирање на интерните прашања во организацијата или центарот за обука (за одржување на компететност, известување на Агенцијата и слично).

(4) Со цел безбедно и уредно работење, доколку во тек на важноста на уверението за работа се променат условите за работа или вршењето на обука наведени во Прирачникот за работа, односно Програмата за обука, истите треба да се достават до Агенцијата на одобрување.

Член 8

Просториите за спроведување на теоретската обука од член 4 точка 7 на овој правилник треба да бидат опремени со следните наставни средства, помагала и опрема: школска табла, уред за аудио-визуелна презентација и Зборник на воздухопловни информации на Република Северна Македонија.

Член 9

Стручната литература од член 4 точка 8 на овој правилник која е неопходна за теоретскиот и практичниот дел од обуката со потребните упатства и други информации, пред отпочнување на обуката му се обезбедува на кандидатот во електронска или хартиена форма, од страна на организацијата или центарот за обука на AIS персонал.

Член 10

(1) Документација од член 4 точка 9 на овој правилник треба да опфаќа:

1. Решение за упис во Централниот регистар на Република Северна Македонија;

2. Акт на правното лице за формирање на организација или центар за обука на AIS персонал;

3. Уверение за вршење на обука на AIS персонал;

4. Деловодник;

5. Доказ за сопственост или закуп или друг основ за располагање или користење на просториите на организацијата или центарот за обука на AIS персонал.

(2) Општата евиденција од член 4 точка 9 на овој правилник треба да опфаќа податоци за:

1. Обуките и издадени потврди – за завршена обука и

2. Раководниот и стручниот персонал на организацијата или центарот за обука кои опфаќаат:

а. Листа на раководен персонал и на стручен персонал кој ќе ја спроведува обуката (инструктори) и

б. Досиеја на стручниот персонал (инструктори), кои содржат: листа со лични податоци; договор за вработување или ангажирање заверен кај нотар; биографија (CV); копија од уверението за стручна оспособеност на AIS персонал со право да биде инструктор и лекарско уверение за здравствена способност – најмалку класа 4.

Член 11

(1) Евиденцијата на кандидатите за обука (Регистар) од член 4 точка 11 на овој правилник се состои од: Главна книга за евиденција со податоци за: датумот на запишувањето во регистарот; бројот на персонално досие; презиме, татково име и име на кандидатот; ден, месец и година на раѓање; адреса на живеење и занимање; инструктори кои ја изведуваат обуката; датум на почеток и завршување на обуката; оценка за завршена обука; потпис на инструкторот за точност на податоците и забелешка и Персонално досие за секој кандидат со податоци за: лицето кое се оспособува за AIS персонал (презиме, татково име и име, ден, месец и година на раѓање, единствен матичен број, пол, образование, адреса на живеење, телефон, e-mail и слично); фотографија во боја (во хартиена или во електронска форма – CD); пријава за обука и оспособување; решение за прием на обука или оспособување; копија од лекарско-то уверение за здравствена способност - најмалку класа 4; записи за теоретската и практичната обука (Training records); листа за пратење на спроведените обуки заверена од инструкторот и организацијата или центарот за обука; прогрес тестови, завршни тестови и испити; копија од потврдите за завршената обука или оспособување и други документи во врска со обуката на кандидатот за AIS персонал.

(2) Евиденцијата на кандидати за обука (Регистар) од став (1) на овој член се чува во хартиена и/или електронска форма на локација различна од локацијата на архивата на организацијата или центарот за обука.

Член 12

Евиденцијата на обуките од член 4 точка 12 опфаќа:

1. Дневник за обука и тоа:

- Дел 1: Евиденција за теоретска обука кој опфаќа податоци за наставната содржина која се предава во текот на обуката, периодот на одржување, како и потпис на лицата кои присуствувале на наставата и предавачите кои ја спроведувале истата и

- Дел 2: Евиденција за практична обука кој опфаќа податоци за видот на практичната обука, периодот на спроведување, потпис на лицата кои ја следеле и инструкторите кои ја спроведувале истата, податоци за спроведениот испит и за резултатите од истиот.

2. Индивидуална евиденција на теоретската обука (Theoretical training record);

3. Индивидуална евиденција на практичната обука (Practical training record) и

4. Листа на следење на напредокот на обуката.

Форма, содржина, евиденција и постапка на издавање и промена на уверението за вршење на обука на AIS персонал

Член 13

(1) За издавање или промена на уверението за вршење на обука на AIS персонал, организациите или центрите за обука поднесуваат барање до Агенцијата,

со кое се приложуваат Прирачникот за работа, Програмата за обука и други докази дека се исполнети условите за добивање на уверение пропишани во член 4 од овој правилник.

(2) По приемот на барањето, се врши проверка дали е уплатена административна такса и надоместокот за издавање или промена на уверението за вршење на обука пропишан со Тарифникот на Агенцијата, проверка на приложената документација, како и оперативна проверка (Initial inspection) од страна на Агенцијата со цел да се утврди дали организацијата или центарот за обука ги исполнува условите и техничките можности за вршење обука на AIS персоналот.

(3) Проверките од став (2) на овој член се прават преку чек листи за проверка, претходно изготвени согласно условите пропишани со овој правилник.

(4) Доколку одредена организација или центар за обука ги исполнува условите за вршење обука на AIS персоналот пропишани со овој правилник, се донесува решение за издавање или промена кое заедно со уверението за вршење на обука му се доставуваат на барателот, од страна на Агенцијата.

(5) Доколку одредена организација или центар за обука не ги исполнува условите за вршење на обука на AIS персоналот, се донесува решение за одбивање на барањето за издавање или промена на уверението за вршење на обука кое ги содржи причините за одбивањето, од страна на Агенцијата.

Член 14

(1) Уверението за вршење обука на AIS персоналот на организациите или центрите за обука, се издава на образец во A4 формат на хартија во бела боја.

(2) Уверението од став (1) на овој член се издава со неограничен рок на важење.

(3) Формата и содржината на уверението од став (1) на овој член се дадени во Прилог кој е составен дел на овој правилник.

(4) За издадените уверенија за вршење на обука на AIS персоналот, Агенцијата води евиденција.

Начин на вршење на обука

Член 15

Обуката на кандидатите за AIS персонал опфаќа:

- основна обука,
- напредна обука (Pre on Job Training),
- обука на работно место (On Job Training),
- континуирана обука и
- преодна обука.

Член 16

За да посетуваат обука од член 15 на овој правилник, кандидатите за обука на AIS персонал треба да имаат:

- најмалку 18 години возраст;
- минимум средна стручна подготовка;
- лекарско уверение за здравствена способност – најмалку класа 4 и
- доказ за познавање на англиски јазик ниво B1 согласно Европската скала за познавање на јазици (Common European Framework of Reference for Languages - CEFR).

Основна обука

Член 17

(1) Основната обука на AIS персоналот има за цел стекнување на основни познавања од областа на воздухопловството и воздухопловното информирање и е наменета за сите кандидати за AIS персонал.

(2) Основната обука на AIS персоналот трае најмалку 12 недели и опфаќа обука за следните предмети:

1. Вовед во AIS;
2. Воздухопловни прописи;
3. Воздухопловно информирање;
4. ARO и служба за воздухопловно информирање на аеродром;
5. Основни правила за управување со воздушниот сообраќај;
6. Аеродроми;
7. Карактеристики на воздухопловите;
8. Метеорологија;
9. Навигација;
10. Опрема и системи и
11. Воздухопловен англиски јазик.

(3) По завршувањето на основната обука кандидатот полага теоретски испит во организацијата или центарот за обука по предметите од став (2) на овој член.

(4) Основната обука се смета за успешно завршена ако кандидатот на испитот од став (3) на овој член покажал успех од минимум 75% за секој од предметите поединечно.

Напредна обука

Член 18

(1) По успешно завршување на основната обука кандидатот треба да заврши напредна обука со цел стекнување на знаења и вештини за да може да врши одреден вид на AIS функции, односно да биде инструктор.

(2) Напредната обука се спроведува за следните видови на AIS функции:

1. AIS ARO;
2. AIS NOTAM;
3. AIS Publications;
4. AIS Aeronautical Cartography и
5. AIS IFP Design.

(3) Напредната обука за вршење на AIS ARO функција се спроведува во согласност со тематските единици дадени во документот EUROCONTROL AIS Training Development Guidelines - Дел 3, Поглавје 6 – APO Функции и EY Регулацијата 1033/2006.

(4) Напредната обука за вршење на AIS NOTAM, AIS Publications и AIS Aeronautical Cartography функција се спроведува во согласност со тематските единици дадени во документот EUROCONTROL AIS Training Development Guidelines - Дел 3 и тоа за:

- а) NOTAM – Поглавје 3 – Динамички податоци;
- б) AIS Publications – Поглавје 4 – Публикации и
- в) AIS Aeronautical Cartography – Поглавје 5 – Картографија.

(5) Напредната обука за вршење на AIS IFP design функција се спроведува во согласност со документот ICAO Doc 9906 Quality Assurance Manual for Flight Procedure Design.

Член 19

(1) Напредна обука за инструктор може да започне лице кое поседува уверение за AIS персонал во континуитет од најмалку пет години и истата опфаќа обука по предметот Методика на настава и педагогија.

(2) Напредната обука од член 18 ставови (3) и (4) на овој член се организира во траење од најмалку три недели, додека напредната обука од став (5) од истиот член се организира во траење од најмалку шест недели.

(3) Напредната обука опфаќа теоретски и практичен дел. Практичниот дел од напредната обука се спроведува во оперативно опкружување на соодвет-

ното работно место за соодветната AIS функција од член 18 став (2) на овој правилник за која кандидатот се обучува.

(4) По завршувањето на напредната обука кандидатот полага теоретски и практичен испит во организацијата или центарот за обука.

(5) Напредната обука се смета за успешно завршена ако кандидатот на испитот од став (4) на овој член покажал успех од минимум 75% за теоретскиот дел и успешно го положил практичниот дел од испитот.

Обука на работно место (On Job Training)

Член 20

(1) По завршување на напредната обука кандидатот треба да заврши обука на работно место, која има за цел стекнување на практични знаења и способности кои се однесуваат на конкретните оперативни постапки и опремата на работното место, како и координација со други служби и постапки во случај на нужност.

(2) Обуката на работно место вклучува оспособување за вршење на определени работни задачи поврзани за одреден вид на AIS функцији преку стекнување на теоретско и практично знаење.

(3) Траењето на обуката на работно место се утврдува со програмата за обука во зависност од видот на AIS функција за која кандидатот се обучува и истата не може да трае помалку од три месеци со постојано пратење на напредокот на кандидатот од страна на инструктор.

(4) По завршувањето на обуката на работно место кандидатот полага теоретски и практичен испит во организацијата или центарот за обука.

(5) Обуката на работно место се смета за успешно завршена ако кандидатот на испитот од став (4) на овој член покажал успех од минимум 75% за теоретскиот дел и успешно го положил практичниот дел од испитот.

Член 21

Обуката на AIS персонал завршува со издавање на потврда од страна на организацијата или центарот за обука која содржи: реден број и датум на издавање на потврдата; име на организацијата или центарот за обука; број на уверението за работа на организацијата или центарот за обука; лични податоци за кандидатот; вид на обуката која што ја завршил кандидатот; датум на почеток и завршување на обуката (теоретска и практична); успехот за секој од предметите опфатени со обуката изразен во проценти; оценка на успешност на завршена практична обука и заверка со печат, име и презиме и потпис на одговорното лице во организацијата или центарот за обука, за што се води евиденција најмалку десет години по завршување на обуката.

Континуирана обука

Член 22

Континуираното обновување на стекнатото знаење на имателите на уверенија за стручна оспособеност за AIS персонал има за цел одржување на нивото на стекнатата компетентност за вршење на одреден вид на AIS функцији и истата се врши преку континуирана редовна обука на секои две години или вонредно по укажана потреба, односно ако имателот на уверението за AIS персонал не работи на оперативно работно место најмалку 24 часа во период од три месеци, во овластени организации или центри за обука на AIS персонал или

кај давателот на услуги на воздухопловна навигација од страна на лица кои поседуваат уверение за стручна оспособеност за AIS персонал и право да бидат инструктори, или во странство.

Преодна обука

Член 23

(1) Преодната обука има за цел стручно оспособување на кандидат кој има уверение за стручна оспособеност на AIS персонал со потребните знаења и вештини за вршење на друг вид AIS функцији од оној кој е веќе впишан во уверението кое го поседува.

(2) Преодната обука од став (1) на овој член се спроведува само за предметите од Напредната обука од член 18 и 19 од овој правилник и Обуката за работно место од член 20 од овој правилник за соодветната AIS функција за која кандидатот се обучува.

(3) По завршувањето на преодната обука кандидатот полага теоретски и практичен испит во организацијата или центарот за обука.

(4) Преодната обука се смета за успешно завршена ако кандидатот на испитот од став (3) на овој член покажал успех од минимум 75% за теоретскиот дел по секој предмет поединечно кој е опфатен со преодната обука согласно став (2) на овој член и успешно го положил практичниот дел од испитот.

Член 24

(1) Уверение за стручна оспособеност за AIS персонал се издава од страна на Агенцијата на кандидатот кој поседува:

- потврда за успешно завршена обука на оперативно работно место;

- доказ за познавање на англиски јазик најмалку ниво B1 согласно Европската скала за познавање на јазици (Common European Framework of Reference for Languages - CEFR) и

- лекарско уверение за здравствена способност - најмалку класа 4.

(2) На лицето кое поседува уверение за AIS персонал во континуитет од најмалку пет години и кое има потврда за успешно завршена Напредна обука од член 19 на овој правилник, во уверението му се впишува инструктор на AIS персонал.

(3) Уверението за стручна оспособеност на AIS персонал од став (1) на овој член се издава со неограничена важност.

(4) Во случај на промена на податоци, оштетување или губење на уверението се издава дупликат на уверението за стручна оспособеност од страна на Агенцијата.

(5) Заради евиденција на издадените уверенија за стручна оспособеност, Агенцијата води регистар на начин утврден согласно Правилникот за формата, содржината и начинот на водење на регистарот на персоналот во воздухопловството и другиот стручен персонал.

Член 25

(1) Уверението за AIS персонал може да се користи само доколку лицето кое го поседува има:

- важечки доказ за познавање на англиски јазик најмалку ниво B1 согласно Европската скала за познавање на јазици (Common European Framework of Reference for Languages - CEFR),

- доказ дека работел на оперативно работно место најмалку 24 часа во период од три месеци и

- важечко лекарско уверение за здравствена способност - најмалку класа 4.

(2) Ако имателот на уверението, не го исполни условот од став (1) на овој член, за да го користи уверението треба да му се изврши проверка на практичната оспособеност од страна на инструктор.

НАЧИН НА СПРОВЕДУВАЊЕ НА ВОНРЕДНИ ПРОВЕРКИ

Член 26

(1) Вонредната проверка ја спроведува лице кое поседува уверение за инструктор на AIS персонал, по барање од Агенцијата, врз основа на предлог мерките во инспекциски записник и/или решение за суспензија на уверение за стручна оспособеност на AIS персонал.

(2) Вонредната проверка се спроведува преку полагање на практичен и/или теоретски испит по сите или дел од предметите од напредната теоретска обука од член 18 на овој правилник.

(3) Вонредна проверка се спроведува на начин што Агенцијата донесува решение за вонредна проверка со кое се определува начинот и времето на спроведување на вонредната проверка и се доставува на лицето за кое се однесува.

(4) Во случај на успешно завршена вонредна проверка, се повлекува решението за суспензија од став (1) на овој член со донесување на решение од страна на Агенцијата.

(5) Во случај на неуспешно завршена вонредна проверка, или во случај кога лицето нема да се јави на вонредната проверка во определениот рок, уверението за стручна оспособеност на AIS персоналот се повлекува со решение од страна на Агенцијата.

КРИТЕРИУМИ, НАЧИН И ПОСТАПКА ЗА ПРИЗНАВАЊЕ НА ЗАВРШЕНА ОБУКА И ПРОГРАМИ ЗА ОБУКА, ВО СТРАНСТВО ЗА AIS ПЕРСОНАЛОТ

Член 27

(1) Обуката за AIS персонал завршена во странство во овластена организација или центар за обука, се признава од страна на Агенцијата доколку кандидатот поднесе:

1. Барање за признавање на обука за AIS персонал;
2. Важечки документ за идентификација во оригинал (пасош или лична карта);
3. Доказ за платена административна такса и надоместок утврден со Тарифникот на Агенцијата;
4. Потврда за завршена обука за AIS персонал и доказ дека истата е завршена согласно Програмата за обука (Training Program) од член 7 ставови (1) и (2) од овој правилник;
5. Доказ дека центарот или организацијата за обука е овластен од националната воздухопловна власт за спроведување на обука за AIS персонал и
6. Доказ за познавање на англиски јазик најмалку ниво B1 согласно Европската скала за познавање на јазици (Common European Framework of Reference for Languages).

(2) По приемот на барањето и документите од став (1) на овој член, Агенцијата спроведува постапка за проверка на валидноста на уверението за работа на овластената организација или центар за обука кај воздухопловните власти или друг орган кој го издал тоа уверение, како и проверка на валидноста на потврдата за завршена обука за AIS персонал во овластената организација или центар за обука за AIS персонал.

(3) По спроведената постапка доколку се утврди дека се исполнети потребните услови, Агенцијата донесува решение за признавање на обуката и спроведување на испит со цел стекнување на уверение за стручна оспособеност на AIS персонал.

(4) Доколку се утврди дека не се исполнети потребните услови, се донесува решение со кое се одбива барањето.

ПОСЕБНИ ОДРЕДБИ

Член 28

(1) На постапките предвидени со овој правилник субсидијарно се применуваат одредбите од Законот за општата управна постапка, освен ако нешто друго не е утврдено со овој правилник.

(2) Постапките од став (1) на овој член се завршуваат во најкус можен рок, а најдоцна во рок од 90 дена од денот на нивното поведување.

(3) Рокот од став (2) на овој член започнува да тече од денот кога барателот ја поднел комплетната документација утврдена со овој правилник.

(4) Доказите за исполнетост на условите за добивање на уверение или признавање на обука согласно овој правилник може да бидат доставени на англиски јазик.

ПРЕОДНИ И ЗАВРШНИ ОДРЕДБИ

Член 29

Постапките за издавање или промена на уверенијата за вршење на обука на AIS персонал, односно за издавање или промена на уверенијата за стручна оспособеност на AIS персонал започнати до отпочнувањето на примената на овој правилник, ќе се завршат согласно одредбите од Правилникот за стручно оспособување, проверки и уверенија за стручна оспособеност на персоналот кој врши подготовка и издавање на воздухопловни информации, карти, публикации и процедури на летање („Службен весник на Република Македонија“ бр. 85/07 и 54/17).

Член 30

По исклучок од член 25 став (1) на овој правилник, лицата кои поседувале уверенија за AIS персонал до денот на отпочнувањето на примената на овој правилник, можат да ги користат истите доколку најдоцна до 31 декември 2022 година обезбедат доказ за познавање на англиски јазик најмалку ниво B1 согласно Европската скала за познавање на јазици (Common European Framework of Reference for Languages).

Член 31

Со денот на отпочнувањето на примената на овој правилник престанува да важи Правилникот за стручно оспособување, проверки и уверенија за стручна оспособеност на персоналот кој врши подготовка и издавање на воздухопловни информации, карти, публикации и процедури на летање („Службен весник на Република Македонија“ бр. 85/07 и 54/17).

Член 32

Овој правилник влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија, а ќе отпочне да се применува од 1 јули 2022 година.

Бр. 10-1246/1
22 декември 2021 година
Скопје

Директор на Агенцијата
за цивилно воздухопловство,
д-р Томислав Тунтев, с.р.

ПРИЛОГ



РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА
АГЕНЦИЈА ЗА ЦИВИЛНО ВОЗДУХОПЛОВСТВО
REPUBLIC OF NORTH MACEDONIA
CIVIL AVIATION AGENCY

УВЕРЕНИЕ ЗА ВРШЕЊЕ НА ОБУКА НА AIS ПЕРСОНАЛ
TRAINING APPROVAL CERTIFICATE FOR AIS PERSONNEL

Ова уверение му се издава на/ *This certificate is issued to:*

Адреса/Address:

Број/ Number:

Агенцијата за цивилно воздухопловство потврдува дека горенаведената организација ги исполнува условите пропишани со Правилникот за персонал кој врши подготовка и издавање на воздухопловни информации, карти, публикации и процедури на летање и истата се овластува за организација/центар за вршење на обука на AIS персоналот.

The Civil Aviation Agency confirms that the above named organization complies with the requirements prescribed in Regulation on personnel charged with duties to prepare and provide aviation information, charts, publications and flight procedures and is empowered to operate as an Organization/Center for conducting training of the AIS personnel.

Ова уверение се издава со неограничен рок на важење, освен ако не биде суспендирано или повлечено.

This certificate is issued with an unlimited period of validity, unless it is suspended or revoked:

Датум на издавање/Date of issue:

Потпис/ Signature:

Директор/Director General

4644.

Прз основа на член 7-в став (2), а во врска со член 95 и член 98 од Законот за воздухопловство („Службен весник на Република Македонија“ бр. 14/06, 24/07, 103/08, 67/10, 24/12, 80/12, 155/12, 42/14, 97/15, 152/15, 27/16, 31/16, 64/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 220/19), директорот на Агенцијата за цивилно воздухопловство донесе

**П Р А В И Л Н И К
ЗА ФОРМАТА, СОДРЖИНАТА, ЕВИДЕНЦИЈАТА
И ПОСТАПКАТА ЗА ИЗДАВАЊЕ И ПРОМЕНА
НА УВЕРЕНИЕТО ЗА РЕГИСТРАЦИЈА НА ВОЗДУХОПЛОВ И УВЕРЕНИЕТО ЗА ПРИВРЕМЕНА
РЕГИСТРАЦИЈА НА ВОЗДУХОПЛОВ**

Член 1

Со овој правилник се пропишуваат формата, содржината, евиденцијата и постапката за издавање и промена на уверението за регистрација на воздухоплов и уверението за привремена регистрација на воздухоплов.

Член 2

(1) Уверението за регистрација на воздухоплов се издава во А5 формат на хартија во бела боја.

(2) Формата и содржината на уверението од ставот (1) на овој член се дадени во Прилог 1, кој е составен дел на овој правилник.

(3) Уверението за привремена регистрација на воздухоплов се издава во А5 формат на хартија во бела боја.

(4) Формата и содржината на уверението од ставот (3) на овој член се дадени во Прилог 2, кој е составен дел на овој правилник.

Член 3

(1) Барањето за упис или за привремен упис на воздухоплов во Регистарот на воздухоплови и за издавање односно промена на уверението за регистрација на воздухоплов и уверението за привремена регистрација на воздухоплов (во натамошниот текст: уверенија), операторот на воздухопловот го поднесува писмено до Агенцијата за цивилно воздухопловство (во натамошниот текст: Агенцијата).

(2) Операторот на воздухопловот, секоја промена на податоците внесени во Регистарот на воздухоплови ја пријавува во рок од 15 дена од денот на настанатата промена со писмено барање до Агенцијата за запишување на промената во Регистарот.

(3) Промениите внесени во Регистарот на воздухоплови се внесуваат и во уверенијата, ако тие промени се однесуваат на податоците кои се внесуваат во истите.

Член 4

Кон барањето за упис или за привремен упис на воздухоплов во Регистарот на воздухоплови и за издавање односно промена на уверенијата, операторот на воздухопловот доставува докази за исполнетост на условите од член 95 од Законот за воздухопловство.

Член 5

(1) Доказите од член 4 на овој правилник треба да бидат во оригинал или копија заверена на нотар согласно Законот за општата управна постапка.

(2) Доказот за сопственост (купопродажен договор со платена сметка, договор за дар или друг доказ) или одобрен договор за закуп односно лизинг на воздухопловот без екипаж, кој е изготвен на јазик различен од македонскиот јазик, покрај оригиналот или копијата заверена на нотар се поднесува и превод на македонски јазик изготвен од овластен судски преведувач.

(3) Кон барањето за упис или за привремен упис на воздухоплов во Регистарот на воздухоплови и за издавање односно промена на уверенијата, се приложува и доказ за платена административна такса утврдена со Законот за административните такси и платен надоместок утврден со тарифник на Агенцијата.

Член 6

По приемот на барањето за упис или за привремен упис на воздухоплов се утврдува дали постојат формални недостатоци и тоа:

- дали барањето ги содржи сите податоци неопходни да се постапува по него (име, презиме/назив, потпис и адреса на барателот);

- дали е уплатена административна такса и надоместокот утврден со тарифник на Агенцијата и

- дали се поднесени сите документи и докази за бараните податоци кои се приложуваат со барањето.

Член 7

(1) Доколку барањето за упис или за привремен упис на воздухоплов содржи некој формален недостаток, се известува барателот кој во рок од 15 дена треба да ги отстрани констатираните недостатоци.

(2) Доколку барателот ги отстрани недостатоците во рокот од став (1) на овој член се смета дека барањето било уредно од самото поднесување.

(3) Доколку барателот не ги отстрани недостатоците во рокот од став (1) на овој член Агенцијата со заклучок го отфрла барањето.

Член 8

Агенцијата по приемот на барањето за упис или за привремен упис на воздухоплов и потребната документација започнува со утврдување на сите факти и докази/околноности што се од значење за утврдување на исполнетоста на условите за упис или привремен упис на воздухоплов од член 95 на Законот за воздухопловство.

Член 9

(1) Доколку Агенцијата утврди дека се исполнети сите пропишани услови, во рок од 30 дена од денот на поднесувањето на барањето за упис или за привремен упис на воздухоплов со комплетна документација и докази, донесува решение за упис на воздухоплов или решение за привремен упис на воздухоплов во Регистарот на воздухоплови кое заедно со уверенијата му го доставува на барателот.

(2) Доколку Агенцијата утврди дека не се исполнети сите пропишани услови за упис или за привремен упис на воздухопловот во Регистарот на воздухоплови, во рок од 30 дена од денот на поднесувањето на барањето за упис или за привремен упис на воздухоплов со комплетна документација и докази, донесува решение за одбивање на барањето во кое се наведуваат причините за одбивањето.

Член 10

За поднесените барања за упис или за привремен упис на воздухоплов во Регистарот на воздухоплови и за издавање односно промена на уверенијата, во Агенцијата се води евиденција во Регистарот на воздухоплови.

Член 11

Со денот на влегувањето во сила на овој правилник престанува да важи Правилникот за формата, содржината, евиденцијата и начинот на издавање и промена на уверението за регистрација на воздухоплови („Службен весник на Република Македонија“ бр. 24/11, 77/14 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 119/19).

Член 12

Овој правилник влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

Бр. 10-1247/1
22 декември 2021 година
Скопје

Директор на Агенцијата
за цивилно воздухопловство,
д-р Томислав Тунтев, с.р.

Прилог 1

		
РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА REPUBLIC OF NORTH MACEDONIA Агенција за цивилно воздухопловство Civil Aviation Agency УВЕРЕНИЕ ЗА РЕГИСТРАЦИЈА CERTIFICATE OF REGISTRATION		
Уверение бр: _____ Certificate No: _____		
1. Знаци на државна припадност и регистарски ознаки Nationality & registration mark	2. Производител, тип и модел на воздухопловот Manufacturer & manufacturer's designation of aircraft	3. Сериски бр. на воздухопловот Aircraft serial No.
4. Име на сопственикот: Name of owner:		
5. Адреса на сопственикот: Address of owner:		
4 а. Име на корисникот: Name of user:		
5 а. Адреса на корисникот: Address of user:		
6. Со ова се потврдува дека горенаведениот воздухоплов е уредно запишан во Регистарот на воздухоплови на Република Северна Македонија согласно Конвенцијата за меѓународно цивилно воздухопловство од 07.12.1944 година и член 95 став (1) од Законот за воздухопловство. It is hereby certified that the above described aircraft has been duly entered on the Civil Aircraft Register of the Republic of North Macedonia in accordance with the Convention on International Civil Aviation dated 7 December 1944 and with the article 95 paragraph 1 of the Aviation Act.		
Датум на издавање Date of issue		Потпис Signature

Прилог 2

 РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА REPUBLIC OF NORTH MACEDONIA Агенција за цивилно воздухопловство Civil Aviation Agency УВЕРЕНИЕ ЗА ПРИВРЕМЕНА РЕГИСТРАЦИЈА TEMPORARY CERTIFICATE OF REGISTRATION			Уверение бр. _____ Certificate No: _____
1. Знаци на државна припадност и регистарски ознаки Nationality & registration mark	2. Производител, тип и модел на воздухопловот Manufacturer & manufacturer's designation of Aircraft	3. Сериски бр. на воздухоплов Aircraft Serial No.	
4. Име на сопственикот: Name of owner:			
5. Адреса на сопственикот: Address of owner:			
4 а. Име на корисникот: Name of user:			
5 а. Адреса на корисникот: Address of user:			
6. Со ова се потврдува дека горенаведениот воздухоплов е привремено запишан во Регистарот на воздухоплови на Република Северна Македонија согласно Конвенцијата за меѓународно цивилно воздухопловство од 07.12.1944 година и член 95 став (2) од Законот за воздухопловство. It is hereby certified that the above described aircraft has been temporary entered on the Civil Aircraft Register of the Republic of North Macedonia in accordance with the Convention on International Civil Aviation dated 7 December 1944 and with article 95 paragraph 2 of the Aviation Act.			
Датум на издавање: Date of issue	Датум на важење: Validity:	Потпис Signature	

**РЕГУЛАТОРНА КОМИСИЈА ЗА
ЕНЕРГЕТИКА И ВОДНИ УСЛУГИ НА
РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА**

4645.

Врз основа на член 24 став (1) точка 1) алинеја 17 од Законот за енергетика* („Службен весник на Република Македонија“ бр. 96/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 96/19) и член 13 од Правилникот за лиценци („Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 51/19, 54/19, 214/19, 114/20, 246/20 и 44/21), Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија на седницата одржана на 20 декември 2021 година, донесе

О Д Л У К А

**ЗА ИЗДАВАЊЕ НА ЛИЦЕНЦА ЗА ВРШЕЊЕ НА
ЕНЕРГЕТСКА ДЕЈНОСТ ПРОИЗВОДСТВО НА
ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА**

1. На Друштвото за трговија КИТ-ГО ДООЕЛ Штип, му се издава лиценца за вршење на енергетска дејност производство на електрична енергија од фотонапонска електроцентрала ФЕЦ “КИТ-ГО”.

2. Лиценцата за вршење на енергетска дејност производство на електрична енергија е дадена во Прилог, којшто е составен дел на оваа одлука.

3. Оваа одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а се објавува во „Службен весник на Република Северна Македонија“ и на веб страницата на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија.

УП1 бр. 12-231/21
20 декември 2021 година
Скопје

Претседател
на Регулаторна комисија за
енергетика и водни услуги на
Република Северна Македонија,
Марко Бислимоски, с.р.

Прилог:

**Л И Ц Е Н Ц А
ЗА ВРШЕЊЕ НА ЕНЕРГЕТСКА ДЕЈНОСТ
ПРОИЗВОДСТВО НА ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА**

1. Назив и седиште на носителот на лиценцата

Друштво за трговија КИТ-ГО ДООЕЛ Штип, со седиште на ул. “Гоце Делчев” бр.52, Штип, Република Северна Македонија

2. Енергетска дејност за која се издава лиценцата: Производство на електрична енергија

3. Датум на издавање на лиценцата: 20 декември 2021 година

4. Датум на важење на лиценцата: 20 декември 2056 година

5. Евидентен број на издадената лиценца: ЕЕ-ПРОИЗ-521-2021

6. Единствен матичен број: 4333314

7. Единствен даночен број: 4029992100497

8. Подрачје на кое се врши енергетската дејност

Носителот на лиценцата ја врши енергетската дејност производство на електрична енергија од фотонапонска електроцентрала ФЕЦ “КИТ-ГО”, на објект на КП бр.4237/2, КО Штип 3, Општина Штип.

9. Општи обврски за носителот на лиценцата

Носителот на лиценцата е должен да:

- постапува согласно член 70 од Законот за енергетика*,

- обезбеди сигурно, безбедно, континуирано и квалитетно производство и испорака на електрична енергија до точката на прием во електродистрибутивниот систем,

- им ги обезбеди на операторот на електропреносниот систем, операторот на пазарот на електрична енергија, операторот на електродистрибутивниот систем, сите потребни податоци и информации кои се неопходни за извршувањето на нивните обврски од лиценците, во согласност со Мрежните правила за пренос на електрична енергија, Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија и Правилата за пазар на електрична енергија,

- доставува извештаи за опремата, постројките, плановите за одржување и планираната расположливост до операторот на електродистрибутивниот систем, во согласност со Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија,

- доставува податоци и информации согласно Правилникот за начинот и постапката за следење на функционирањето на пазарите на енергија,

- доставува известувања за сите околности, настани и промени кои што имаат или би можеле да имаат влијание врз вршењето на енергетската дејност,

- да води одвоено сметководство за секоја поединечна енергетска дејност што ја врши или други дејности кои ги извршува,

- ги почитува и да постапува согласно Правилата за пазар на електрична енергија, Правилата за балансирање на електроенергетскиот систем, Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија, како и согласни правилниците и другите прописи кои ги донесува или одобрува Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија врз основа на Законот за енергетика*,

- овозможи непосреден увид по барање на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија, во целокупната документација која што се однесува на вршењето на енергетската дејност за која што е издадена лиценцата, во согласност со Правилникот за лиценци,

- работи во согласност со законите, другите прописи и општи акти на Република Северна Македонија, а особено оние кои се однесуваат на вршење на дејноста

производство на електрична енергија, заштита на конкуренцијата, заштита на потрошувачите, заштита на животната средина, животот и здравјето на луѓето и заштита при работа.

10. Обврска за доставување на Годишен извештај за работењето

Носителот на лиценцата е должен до Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија најдоцна до 31 март во тековната година да достави Годишен извештај за работењето, вклучувајќи го и извештајот за финансиското и деловното работење во претходната година.

Годишниот извештај со сите прилози задолжително се доставува и во електронска форма.

Годишниот извештај треба да содржи податоци за:

1) опис и обем на вршењето на енергетската дејност во текот на годината,

2) годишна завршна сметка со сите прилози,

3) преземени мерки во текот на извештајната година за:

- заштита на објектите и опремата од надворешни влијанија и хаварии и осигурување на објектите и опремата за вршење на енергетска дејност,

- безбедност и здравје при работа,

- кадровска екипираност, обука и стручно усовршување на вработените,

- заштита на животната средина, животот и здравјето на луѓето,

- извршување на мониторинг на работењето,

- вршење на дејноста во услови на кризна состојба, промена на условите на светскиот пазар, како и воена и вонредна состојба,

4) извршување на годишната програма за ремонти,

5) реализирање на планот за работа кој што се однесува на соодветната година,

6) извршени инспекциски надзори и контроли од страна на надлежни инспекциски и други државни органи, со приложени фотокопии на записниците, извештаите и решенијата од извршените надзори и контроли.

11. Доверливост на информациите

Носителот на лиценцата е должен во согласност со закон, да обезбеди и да гарантира доверливост на деловните податоци и информации при вршењето на енергетската дејност производство на електрична енергија.

12. Квалитет на услугата

Носителот на лиценцата е должен да обезбеди технички средства и други услови кои ќе овозможат постојан квалитет на произведената електрична енергија, согласно Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија.

Носителот на лиценцата е должен да врши постојан мониторинг на параметрите кои го определуваат квалитетот на произведената електрична енергија и по барање на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија, да доставува писмен извештај за движењето на сите параметри кои што го определуваат квалитетот на произведената електрична енергија во определен временски период.

13. Мерење на произведената електрична енергија и моќност

Мерењето на произведената, односно испорачаната електрична енергија во електродистрибутивниот систем се врши во пресметковното мерно место на начин и постапка утврдени согласно Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија.

14. Менување, продолжување, пренос, престанување, суспендирање и одземање на лиценцата

Менување, продолжување, пренос, престанување, суспендирање и одземање на оваа лиценца ќе се врши во согласност со одредбите од Законот за енергетика* и Правилникот за лиценци.

15. Мерки во случај на неисполнување на обврските на носителот на лиценцата

Ако носителот на лиценцата не ги исполнува обврските содржани во оваа лиценца, Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија ќе преземе мерки согласно Законот за енергетика* и Правилникот за лиценци.

16. Производни капацитети со кои се врши енергетската дејност

Носителот на лиценцата ја врши енергетската дејност производство на електрична енергија од фотонапонска електроцентрала ФЕЦ “КИТ-ГО”, со следните технички карактеристики:

а) назив на фотонапонска електроцентрала: ФЕЦ “КИТ-ГО”

б) моќност на фотонапонска електроцентрала по фотонапонски панели: 306 kW

в) моќност на фотонапонска електроцентрала по инвертори: 260 kW

г) година на почеток и завршеток на градба и почеток на работа: 2021 година,

д) проценет животен век на ФЕЦ: 30 години

е) податоци за опрема:

- тип и производител на фотонапонски панели: монокристален силициум,

Longi Solar LR4-72HPH – 450M TSM-DEG19C.20

- број на фотонапонски панели: 680

- моќност на фотонапонски панели: 450 W

- тип, производител и номинални податоци на инвертор:

- HUAWEI Sun 2000-100 KTL-M1, 100kW, 2 инвертори,

- HUAWEI Sun 2000-60 KTL-M0, 60 kW, 1 инвертор

ж) годишно сончево зрачење на таа локација: 1400-1450 kWh/m²

з) очекувано годишно производство на електрична енергија: 420 MWh

Në bazë të nenit 24, paragrafi (1), pika 1), nënpika 17) të Ligjit të Energjetikës* (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” nr. 96/18 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” nr. 96/19) dhe nenit 13 të Rregullores së licencave (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” nr 51/19, 54/19, 214/19, 114/20, 246/20 dhe 44/21), Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 20 dhjetor 2021, miratoi

V E N D I M

PËR LËSHIMIN E LICENCËS PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË ENERGJETIKE TË PRODHIMIT TË ENERGJISË ELEKTRIKE

1. Shoqërisë së Tregtisë “KIT-GO” SHPKNJP Shtip, i lëshohet licencë e kryerjes së veprimtarisë energjetike të prodhimit të energjisë elektrike nga Centrali Elektrik Diellor CED “KIT-GO”.

2. Licenca e kryerjes së veprimtarisë energjetike të prodhimit të energjisë elektrike është dhënë në shtojcë, e cila është pjesë përbërëse e këtij vendimi.

3. Ky vendim hyn në fuqi në datën e miratimit të tij dhe botohet në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut” dhe në faqen e internetit të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut.

Kryetari

i Komisionit Rregullator i Energjetikës

PA1 nr. 12-231/21

20 dhjetor 2021

Shkup

dhe i Shërbimeve të Ujit të

Republikës së Maqedonisë së Veriut,

Марко Бислимоски, d.v.

Shtojcë:

L I C E N Ç Ë

PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË ENERGJETIKE TË PRODHIMIT TË ENERGJISË ELEKTRIKE**1. Emri dhe selia e bartësit të licencës:**

Shoqëria e Tregtisë “KIT-GO” SHPKNJP Shtip, me seli në rr. “Goce Dellçev”, nr. 52 Shtip, Republika e Maqedonisë së Veriut

2. Veprimtaria energjetike për të cilën lëshohet licenca: Prodhim i energjisë elektrike

3. Data e lëshimit të licencës: 20 dhjetor 2021

4. Data e skadimit të licencës: 20 dhjetor 2056

5. Numri evidentues i licencës së lëshuar: EE-ПРОИЗ-521-2021

6. Numri i amzës: 4333314

7. Numri i tatimit: 4029992100497

8. Rajoni ku kryhet veprimtaria energjetike

Bartësi i licencës, veprimtarinë energjetike të prodhimit të energjisë elektrike e kryen nga Centrali Elektrik Diellor CED “KIT-GO” në objektet në PK nr.4237/2, KK Shtip 3, komuna e Shtipit.

9. Detyrimet e përgjithshme të bartësit të licencës

Bartësi i licencës është i detyruar:

- të punojë në pajtim me nenin 70 të Ligjit të Energjetikës*,

- të sigurojë prodhim dhe dërgesë të sigurt, të vazhdueshme dhe cilësore të energjisë elektrike deri në pikën e pranimit në sistemin e shpërndarjes së energjisë elektrike,

- t'i sigurojë operatorit të sistemit të transmetimit të energjisë elektrike, operatorit të tregut të energjisë elektrike, operatorit të sistemit të shpërndarjes së energjisë elektrike, të gjitha informatat e nevojshme dhe të dhënat që janë të domosdoshme për kryerjen e detyrimeve të tyre sipas licencave, në pajtim me Rregullat e Rrjetit të Transmetimit të Energjisë Elektrike, Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike dhe Rregullat e Tregut të Energjisë Elektrike,

- të dërgojë raporte për pajisjen, impiantet, planet e mirëmbajtjes dhe disponueshmërinë e planifikuar deri te operator i sistemit të shpërndarjes së energjisë elektrike, në pajtim me Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike,

- të dërgojë të dhëna dhe informata në pajtim me Rregulloren e mënyrës dhe të procedurës së ndjekjes së funksionimit të tregjeve të energjisë,

- të dërgojë njoftime për të gjitha rrethanat, ngjarjet dhe ndryshimet, të cilat kanë apo mund të kenë ndikim në kryerjen e veprimtarisë energjetike,

- të udhëheqë kontabilitet të veçantë për secilën veprimtari energjetike veçmas, që e kryen apo për veprimtari të tjera që i kryen,

- t'i respektojë dhe të punojë në pajtim me Rregullat e Tregut të Energjisë Elektrike, Rregullat e Balancimit të Sistemit Elektro-Energjetik, Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike si dhe në pajtim me rregulloret dhe rregullat e tjera, që i sjell dhe i miraton Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut në bazë të Ligjit të Energjetikës*,

- të mundësojë qasje të drejtpërdrejtë me kërkesë të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në dokumentacionin e përgjithshëm që i referohet kryerjes së veprimtarisë energjetike për të cilën është lëshuar licenca, në pajtueshmëri me Rregulloren e licencave,

- të punojë në pajtim me ligjet, rregullat e tjera dhe aktet e përgjithshme të Republikës së Maqedonisë së Veriut, posaçërisht ato që i referohen kryerjes së veprimtarisë së prodhimit të energjisë elektrike, mbrojtjes së konkurrencës, mbrojtjes së konsumatorëve, mbrojtjes së mjedisit jetësor, jetës dhe shëndetit të njerëzve dhe mbrojtjes gjatë punës.

10. Detyrimi për dërgim të Raportit Vjetor të Punës

Bartësi i licencës është i detyruar që te Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, më së voni deri më 31 mars të vitit vijues, të dërgojë raport vjetor pune duke përfshirë edhe raportin e punës financiare dhe afariste gjatë vitit të kaluar.

Raporti vjetor me të gjitha shtojcat e tij duhet të dërgohet edhe në formë elektronike.

Raporti vjetor duhet të përmbajë të dhëna për:

1) përshkrimin dhe vëllimin e kryerjes së veprimtarisë energjetike gjatë vitit,

2) llogarinë përfundimtare vjetore me të gjitha shtojcat,

3) masat e marra gjatë vitit raportues për:

- mbrojtje të ndërtesave dhe pajisjes nga ndikimet e jashtme dhe aksidentet dhe sigurimin e ndërtesave dhe pajisjeve për kryerje të veprimtarisë energjetike,

- siguri dhe shëndet gjatë punës,

- ekipim i kuadrit, trajnim dhe përsosje profesionale të të punësuarve,
- mbrojtjen e mjedisit jetësor, jetës dhe shëndetit të njerëzve,
- kryerjen e monitorimit të punës,
- kryerje të veprimtarive në kushte të gjendjes së krizës, ndryshim të kushteve në tregun botëror si dhe në gjendje lufte apo të jashtëzakonshme,
- 4) kryerjen e programit vjetor për riparime,
- 5) realizimin e planit të punës, që i referohet vitit përkatës,
- 6) monitorime inspektuese të kryera nga organe kompetente inspektimi dhe shtetërore, me kopje të bashkëngjitura të procesverbaleve, raporte dhe aktvendime të monitorimeve dhe të kontrolleve të kryera.

11. Besueshmëria e informatave

Bartësi i licencës është i detyruar që në pajtueshmëri me ligjin, të sigurojë besueshmërinë e të dhënave afariste dhe informatave gjatë kryerjes së veprimtarisë energjetike, prodhim të energjisë elektrike.

12. Cilësia e shërbimit

Bartësi i licencës duhet të sigurojë mjete teknike dhe kushte të tjera që mundësojnë cilësi konstante të energjisë elektrike të prodhuar, në pajtim me Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike.

Bartësi i licencës duhet të kryejë monitorim të vazhdueshëm të parametrave që e përcaktojnë cilësinë e energjisë elektrike të prodhuar dhe me kërkesë të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, të dërgojë raport me shkrim për lëvizjen e të gjithë parametrave që e përcaktojnë cilësinë e energjisë elektrike të prodhuar në periudhën e përcaktuar kohore.

13. Matja e energjisë elektrike dhe e fuqisë së prodhuar

Matja e energjisë elektrike të prodhuar, gjegjësisht të dërguar në sistemin e shpërndarjes së energjisë elektrike, kryhet në vendin matës përllëgaritës me mënyrë dhe procedurë të përcaktuar në pajtim me Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike.

14. Ndryshimi, vazhdimi, transmetimi, ndërprerja, pezullimi dhe marrja e licencës

Ndryshimi, vazhdimi, transmetimi, ndërprerja, pezullimi dhe marrja e kësaj licence do të kryhet në pajtim me dispozitat e Ligjit të Energjetikës* dhe Rregullores së licencave.

15. Masat në rast të mosplotësimit të obligimeve nga ana e bartësit të licencës

Nëse bartësi i licencës nuk i plotëson kushtet e përmbajtura në këtë licencë, Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut do të marrë masa në pajtim me Ligjin e Energjetikës* dhe Rregulloren e licencave.

16. Kapacitet prodhuese me të cilat kryhet veprimtaria energjetike

Bartësi i licencës e kryen veprimtarinë energjetike, prodhim të energjisë elektrike nga Centrali Elektrik Diellor CED "KIT-GO", me karakteristikat teknike në vijim:

a) emri e centralit elektrik diellor: CED "KIT-GO"

b) fuqia e centralit elektrik diellor sipas paneleve fotovoltaike: 306 kW

c) fuqia e centralit elektrik diellor sipas invertorëve: 260 kW

d) viti i fillimit dhe mbarimit të ndërtimit dhe fillimi i punës: 2021

e) jetëgjatësia e paraparë e CED: 30 vite

f) të dhënat për pajisjen:

- lloji dhe prodhuesi i paneleve fotovoltaike: silicium monokristalor

Longi Solar LR4-72HPH – 450M TSM-DEG19C.20

- numri i paneleve fotovoltaike: 680

- fuqia e paneleve fotovoltaike: 450 W

- lloji, prodhuesi dhe të dhënat nominale të invertorit:

- HUAWEI Sun 2000-100 KTL-M1, 100kW, 2 invertorë,

- HUAWEI Sun 2000-60 KTL-M0, 60 kW, 1 invertor

g) rrezatimi vjetor diellor në atë lokacion: 1400-1450 kWh/m2

h) Prodhimi i pritur vjetor i energjisë elektrike: 420 MWh

4646.

Врз основа на член 24 став (1) точка 1) алинеја 17 од Законот за енергетика* („Службен весник на Република Македонија“ бр. 96/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 96/19) и член 13 од Правилникот за лиценци („Службен весник на Република Северна Македонија“ бр.51/19, 54/19, 214/19, 114/20, 246/20 и 44/21), Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија на седницата одржана на 20 декември 2021 година, донесе

ОДЛУКА

ЗА ИЗДАВАЊЕ НА ЛИЦЕНЦА ЗА ВРШЕЊЕ НА ЕНЕРГЕТСКА ДЕЈНОСТ ПРОИЗВОДСТВО НА ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА

1. На Друштвото за трговија и услуги СВВСОЊЕ ДООЕЛ Скопје, му се издава лиценца за вршење на енергетска дејност производство на електрична енергија од фотонапонска електроцентрала ФЕЦ “МАРЕНА 1”.

2. Лиценцата за вршење на енергетска дејност производство на електрична енергија е дадена во Прилог, којшто е составен дел на оваа одлука.

3. Оваа одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а се објавува во „Службен весник на Република Северна Македонија“ и на веб страницата на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија.

УПШ бр. 12-251/21
20 декември 2021 година
Скопје

Претседател
на Регулаторна комисија за
енергетика и водни услуги на
Република Северна Македонија,
Марко Бислимоски, с.р.

Прилог:**Л И Ц Е Н Ц А
ЗА ВРШЕЊЕ НА ЕНЕРГЕТСКА ДЕЈНОСТ
ПРОИЗВОДСТВО НА ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА****1. Назив и седиште на носителот на лиценцата**

Друштво за трговија и услуги СВВСОНЦЕ ДООЕЛ Скопје, со седиште на ул. "Васил Ѓоргов" бр. 20-27 Скопје-Центар, Република Северна Македонија

2. Енергетска дејност за која се издава лиценцата: Производство на електрична енергија**3. Датум на издавање на лиценцата: 20 декември 2021 година****4. Датум на важење на лиценцата: 20 декември 2056 година****5. Евидентен број на издадената лиценца: ЕЕ-ПРОИЗ-524-2021****6. Единствен матичен број: 7414889****7. Единствен даночен број: 4080020588720****8. Подрачје на кое се врши енергетската дејност**

Носителот на лиценцата ја врши енергетската дејност производство на електрична енергија од фотонапонска електроцентрала ФЕЦ "МАРЕНА 1", на КП бр.1649/1 и 1649/2, КО Марена, Општина Кавадарци.

9. Општи обврски за носителот на лиценцата

Носителот на лиценцата е должен да:

- постапува согласно член 70 од Законот за енергетика*,
- обезбеди сигурно, безбедно, континуирано и квалитетно производство и испорака на електрична енергија до точката на прием во електродистрибутивниот систем,
- им ги обезбеди на операторот на електропреносниот систем, операторот на пазарот на електрична енергија, операторот на електродистрибутивниот систем, сите потребни податоци и информации кои се неопходни за извршувањето на нивните обврски од лиценците, во согласност со Мрежните правила за пренос на електрична енергија, Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија и Правилата за пазар на електрична енергија,
- доставува извештаи за опремата, постројките, плановите за одржување и планираната расположливост до операторот на електродистрибутивниот систем, во согласност со Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија,
- доставува податоци и информации согласно Правилникот за начинот и постапката за следење на функционирањето на пазарите на енергија,
- доставува известувања за сите околности, настани и промени кои што имаат или би можеле да имаат влијание врз вршењето на енергетската дејност,

- да води одвоено сметководство за секоја поединечна енергетска дејност што ја врши или други дејности кои ги извршува,

- ги почитува и да постапува согласно Правилата за пазар на електрична енергија, Правилата за балансирање на електроенергетскиот систем, Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија, како и согласно правилниците и другите прописи кои ги донесува или одобрува Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија врз основа на Законот за енергетика*,

- овозможи непосреден увид по барање на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија, во целокупната документација која што се однесува на вршењето на енергетската дејност за која што е издадена лиценцата, во согласност со Правилникот за лиценци,

- работи во согласност со законите, другите прописи и општи акти на Република Северна Македонија, а особено оние кои се однесуваат на вршење на дејноста производство на електрична енергија, заштита на конкуренцијата, заштита на потрошувачите, заштита на животната средина, животот и здравјето на луѓето и заштита при работа.

10. Обврска за доставување на Годишен извештај за работењето

Носителот на лиценцата е должен до Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија најдоцна до 31 март во тековната година да достави Годишен извештај за работењето, вклучувајќи го и извештајот за финансиското и деловното работење во претходната година.

Годишниот извештај со сите прилози задолжително се доставува и во електронска форма.

Годишниот извештај треба да содржи податоци за:

- 1) опис и обем на вршењето на енергетската дејност во текот на годината,
- 2) годишна завршна сметка со сите прилози,
- 3) преземени мерки во текот на извештајната година за:
 - заштита на објектите и опремата од надворешни влијанија и хаварии и осигурување на објектите и опремата за вршење на енергетска дејност,
 - безбедност и здравје при работа,
 - кадровска екипираност, обука и стручно усовршување на вработените,
 - заштита на животната средина, животот и здравјето на луѓето,
 - извршување на мониторинг на работењето,
 - вршење на дејноста во услови на кризна состојба, промена на условите на светскиот пазар, како и воена и вонредна состојба,
- 4) извршување на годишната програма за ремонти,
- 5) реализирање на планот за работа кој што се однесува на соодветната година,
- 6) извршени инспекциски надзори и контроли од страна на надлежни инспекциски и други државни органи, со приложени фотокопии на записниците, извештаите и решенијата од извршените надзори и контроли.

11. Доверливост на информациите

Носителот на лиценцата е должен во согласност со закон, да обезбеди и да гарантира доверливост на деловните податоци и информации при вршењето на енергетската дејност производство на електрична енергија.

12. Квалитет на услугата

Носителот на лиценцата е должен да обезбеди технички средства и други услови кои ќе овозможат постојан квалитет на произведената електрична енергија, согласно Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија.

Носителот на лиценцата е должен да врши постојан мониторинг на параметрите кои го определуваат квалитетот на произведената електрична енергија и по барање на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија, да доставува писмен извештај за движењето на сите параметри кои што го определуваат квалитетот на произведената електрична енергија во определен временски период.

13. Мерење на произведената електрична енергија и моќност

Мерењето на произведената, односно испорачаната електрична енергија во електродистрибутивниот систем се врши во пресметковното мерно место на начин и постапка утврдени согласно Мрежните правила за дистрибуција на електрична енергија.

14. Менување, продолжување, пренос, престанување, суспендирање и одземање на лиценцата

Менување, продолжување, пренос, престанување, суспендирање и одземање на оваа лиценца ќе се врши во согласност со одредбите од Законот за енергетика* и Правилникот за лиценци.

15. Мерки во случај на неисполнување на обврските на носителот на лиценцата

Ако носителот на лиценцата не ги исполнува обврските содржани во оваа лиценца, Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија ќе преземе мерки согласно Законот за енергетика* и Правилникот за лиценци.

16. Производни капацитети со кои се врши енергетската дејност

Носителот на лиценцата ја врши енергетската дејност производство на електрична енергија од фотонапонска електроцентрала ФЕЦ "МАРЕНА 1", со следните технички карактеристики:

а) назив на фотонапонска електроцентрала: ФЕЦ "МАРЕНА 1"

б) моќност на фотонапонска електроцентрала по фотонапонски панели: 602,62 kW

в) моќност на фотонапонска електроцентрала по инвертори: 555 kW

г) година на почеток и завршеток на градба и почеток на работа: 2021 година,

д) проценет животен век на ФЕЦ: 30 години

е) податоци за опрема:

- тип и производител на фотонапонски панели: TSM – DEG19C.20, Trina Solar,

- број на фотонапонски панели: 1.116

- моќност на фотонапонски панели: 540 W

- тип, производител и номинални податоци на инвертор:

SUN2000-185KTL-H1, 185 kW, 3 инвертори

ж) годишно сончево зрачење на таа локација: 1.546,9 kWh/m2

з) очекувано годишно производство на електрична енергија: 873 MWh

Në bazë të nenit 24, paragrafi (1), pika 1, nënpika 17 të Ligjit të Energjetikës* ("Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë" nr. 96/18 dhe "Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut" nr. 96/19) dhe nenit 13 të Rregullores së licencave ("Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut" nr. 51/19, 54/19, 214/19, 114/20, 246/20 dhe 44/21), Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 20 dhjetor 2021, miratoi

V E N D I M**PËR LËSHIMIN E LICENCËS PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË ENERGETIKE TË PRODHIMIT TË ENERGISË ELEKTRIKE**

1. Shoqërisë së Tregtisë dhe të Shërbimeve "SVVSONCE" SHPKNJ Shkup, i lëshohet licencë e kryerjes së veprimtarisë energjetike prodhim të energjisë elektrike nga Centrali Elektrik Diellor CED "MARENA 1".

2. Licenca e kryerjes së veprimtarisë energjetike të prodhimit të energjisë elektrike është dhënë në shtojcë, e cila është pjesë përbërëse e këtij vendimi.

3. Ky vendim hyn në fuqi në datën e miratimit të tij dhe botohet në "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut" dhe në faqen e internetit të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut.

Kryetari

i Komisionit Rregullator i Energjetikës
dhe i Shërbimeve të Ujit të

Republikës së Maqedonisë së Veriut,
Марко Бислимоски, d.v.

PA1 nr. 12-251/21
20 dhjetor 2021
Shkup

Shtojcë:

L I C E N C Ë**PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË ENERGETIKE TË PRODHIMIT TË ENERGISË ELEKTRIKE****1. Emri dhe selia e bartësit të licencës:**

Shoqëria e Tregtisë dhe e Shërbimeve "SVVSONCE" SHPKNJ Shkup, me seli në rr. "Vasil Gjorgov" nr. 20 - 27, Shkup-Qendër, Republika e Maqedonisë së Veriut

2. Veprimtaria energjetike për të cilën lëshohet licenca: Prodhim i energjisë elektrike

3. Data e lëshimit të licencës: 20 dhjetor 2021

4. Data e skadimit të licencës: 20 dhjetor 2056

5. Numri evidentues i licencës së lëshuar: EE-ПРОИЗ-524-2021

6. Numri i amzës: 7414889

7. Numri i tatimit: 4080020588720

8. Rajoni ku kryhet veprimtaria energjetike

Bartësi i licencës e kryen veprimtarinë energjetike prodhim të energjisë elektrike nga Centrali Elektrik Diellor CED "MARENA 1" me lokacion në PK nr.1649/1 dhe 1649/2, KK Marenë, komuna e Kavadarit.

9. Detyrimet e përgjithshme të bartësit të licencës

Bartësi i licencës është i detyruar:

- të punojë në pajtim me nenin 70 të Ligjit të Energjetikës*,
- të sigurojë prodhim dhe dërgesë të sigurt, të vazhdueshme dhe cilësore të energjisë elektrike deri në pikën e pranimit në sistemin e shpërndarjes së energjisë elektrike,
- t'i sigurojë operatorit të sistemit të transmetimit të energjisë elektrike, operatorit të tregut të energjisë elektrike, operatorit të sistemit të shpërndarjes së energjisë elektrike, të gjitha informatat e nevojshme dhe të dhënat që janë të domosdoshme për kryerjen e detyrimeve të tyre sipas licencave, në pajtim me Rregullat e Rrjetit të Transmetimit të Energjisë Elektrike, Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike dhe Rregullat e Tregut të Energjisë Elektrike,
- të dërgojë raporte për pajisjen, impiantet, planet e mirëmbajtjes dhe disponueshmërinë e planifikuar të operatori i sistemit të shpërndarjes së energjisë elektrike, në pajtim me Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike,
- të dërgojë të dhëna dhe informata në pajtim me Rregulloren e Mënyrës dhe të Procedurës së Ndjekjes së Funkcionimit të Tregjeve të Energjisë,
- të dërgojë njoftime për të gjitha rrethanat, ngjarjet dhe ndryshimet, të cilat kanë apo mund të kenë ndikim në kryerjen e veprimtarisë energjetike,
- të udhëheqë kontabilitet të veçantë për secilën veprimtari energjetike veçmas, që e kryen apo për veprimtari të tjera që i kryen,
- t'i respektojë dhe të punojë në pajtim me Rregullat e Tregut të Energjisë Elektrike, Rregullat e Balancimit të Sistemit Elektro-Energjetik, Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike si dhe në pajtim me rregulloret dhe rregullat e tjera që i sjell dhe i miraton Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në bazë të Ligjit të Energjetikës*,
- të mundësojë qasje të drejtpërdrejtë me kërkesë të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në dokumentacionin e përgjithshëm që i referohet kryerjes së veprimtarisë energjetike për të cilën është lëshuar licenca, në pajtueshmëri me Rregulloren e licencave,

- të punojë në pajtim me ligjet, rregullat e tjera dhe aktet e përgjithshme të Republikës së Maqedonisë së Veriut, posaçërisht ato që i referohen kryerjes së veprimtarisë së prodhimit të energjisë elektrike, mbrojtjes së konkurrencës, mbrojtjes së konsumatorëve, mbrojtjes së mjedisit jetësor, jetës dhe shëndetit të njerëzve dhe mbrojtjes gjatë punës.

10. Detyrimi për dërgim të Raportit Vjetor të Punës

Bartësi i licencës është i detyruar që të Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, më së voni deri më 31 mars të vitit vijues, të dërgojë raport vjetor pune duke përfshirë edhe raportin e punës financiare dhe afariste gjatë vitit të kaluar.

Raporti vjetor me të gjitha shtojcat e tij duhet të dërgohet edhe në formë elektronike.

Raporti vjetor duhet të përmbajë të dhëna për:

- 7) përshkrimin dhe vëllimin e kryerjes së veprimtarisë energjetike gjatë vitit,
- 8) llogarinë përfundimtare vjetore me të gjitha shtojcat,
- 9) masat e marra gjatë vitit raportues për:
 - mbrojtje të ndërtesave dhe pajisjes nga ndikimet e jashtme dhe aksidentet dhe sigurimin e ndërtesave dhe pajisjeve për kryerje të veprimtarisë energjetike,
 - siguri dhe shëndet gjatë punës,
 - ekipim i kuadrit, trajnim dhe përsosje profesionale të të punësuarve,
 - mbrojtjen e mjedisit jetësor, jetës dhe shëndetit të njerëzve,
 - kryerjen e monitorimit të punës,
 - kryerje të veprimtarive në kushte të gjendjes së krizës, ndryshim të kushteve në tregun botëror si dhe në gjendje lufte apo të jashtëzakonshme,
- 10) kryerjen e programit vjetor për riparime,
- 11) realizimin e planit të punës, që i referohet vitit përkatës,
- 12) monitorime inspektuese të kryera nga organe kompetente inspektimi dhe shtetërore, me kopje të bashkëngjitura të procesverbaleve, raporte dhe aktvendime të monitorimeve dhe të kontrolleve të kryera.

11. Besueshmëria e informatave

Bartësi i licencës është i detyruar që në pajtueshmëri me ligjin, të sigurojë besueshmërinë e të dhënave afariste dhe informatave gjatë kryerjes së veprimtarisë energjetike, prodhim të energjisë elektrike.

12. Cilësia e shërbimit

Bartësi i licencës duhet të sigurojë mjete teknike dhe kushte të tjera që mundësojnë cilësi konstante të energjisë elektrike të prodhuar, në pajtim me Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike.

Bartësi i licencës duhet të kryejë monitorim të vazhdueshëm të parametrave që e përcaktojnë cilësinë e energjisë elektrike të prodhuar dhe me kërkesë të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, të dërgojë raport me shkrim për lëvizjen e të gjithë parametrave që e përcaktojnë cilësinë e energjisë elektrike të prodhuar në periudhën e përcaktuar kohore.

13. Matja e energjisë elektrike dhe e fuqisë së prodhuar

Matja e energjisë elektrike të prodhuar, gjegjësisht të dërguar në sistemin e shpërndarjes së energjisë elektrike, kryhet në vendin matës përlogaritës me mënyrë dhe procedurë të përcaktuar në pajtim me Rregullat e Rrjetit të Shpërndarjes së Energjisë Elektrike.

14. Ndryshimi, vazhdimi, transmetimi, ndërprerja, pezullimi dhe marrja e licencës

Ndryshimi, vazhdimi, transmetimi, ndërprerja, pezullimi dhe marrja e kësaj licence do të kryhet në pajtim me dispozitat e Ligjit të Energjetikës* dhe Rregullores së licencave.

15. Masat në rast të mosplotësimit të obligimeve nga ana e bartësit të licencës

Nëse bartësi i licencës nuk i plotëson kushtet e përmbajtura në këtë licencë, Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut do të marrë masa në pajtim me Ligjin e Energjetikës* dhe Rregulloren e licencave.

16. Kapacitet prodhuese me të cilat kryhet veprimtaria energjetike

Bartësi i licencës e kryen veprimtarinë energjetike, prodhim të energjisë elektrike nga Centrali Elektrik Diellor CED "MARENA 1", me karakteristikat teknike në vijim:

- a) emri e centralit elektrik diellor: CED "MARENA 1"
- b) fuqia e centralit elektrik diellor sipas paneleve fotovoltaike: 602,62 kW
- c) fuqia e centralit elektrik diellor sipas invertorëve: 555 kW
- d) viti i fillimit dhe mbarimit të ndërtimit dhe fillimi i punës: 2021
- e) jetëgjatësia e paraparë e CED: 30 vite
- f) të dhënat për pajisjen:
 - lloji dhe prodhuesi i paneleve fotovoltaike: TSM – DEG19C.20, Trina Solar,
 - numri i paneleve fotovoltaike: 1116
 - fuqia e paneleve fotovoltaike: 540 W
 - lloji, prodhuesi dhe të dhënat nominale të invertorit: SUN2000-185KTL-H1, 185 kW, 3 invertorë
- g) tregatimi vjetor diellor në atë lokacion: 1.546,9 kWh/m2
- h) Prodhimi i prituri vjetor i energjisë elektrike: 873 MWh

4647.

Врз основа на член 24 став (1) точка 1) алинеја 17 од Законот за енергетика* („Службен весник на Република Македонија“ бр. 96/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 96/19) и член 13 од Правилникот за лиценци („Службен весник на Република Северна Македонија“ бр.51/19, 54/19, 214/19, 114/20, 246/20 и 44/21), Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија на седницата одржана на 20 декември 2021 година, донесе

О Д Л У К А**ЗА ИЗДАВАЊЕ НА ЛИЦЕНЦА ЗА ВРШЕЊЕ НА ЕНЕРГЕТСКА ДЕЈНОСТ СНАБДУВАЊЕ СО ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА**

1. На Друштвото за трговија со електрична енергија АОТ ЕНЕРЦИ МАКЕДОНИЈА ДООЕЛ Скопје му се издава лиценца за вршење на енергетска дејност снабдување со електрична енергија.

2. Лиценцата за вршење на енергетска дејност снабдување со електрична енергија е дадена во Прилог, којшто е составен дел на оваа одлука.

3. Оваа одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а се објавува во „Службен весник на Република Северна Македонија“ и на веб страницата на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија.

УП1 бр. 12-260/21
20 декември 2021 година
Скопје

Претседател
на Регулаторна комисија за
енергетика и водни услуги на
Република Северна Македонија,
Марко Бислимоски, с.р.

Прилог:

**Л И Ц Е Н Ц А
ЗА ВРШЕЊЕ НА ЕНЕРГЕТСКА ДЕЈНОСТ
СНАБДУВАЊЕ СО ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА****1. Назив и седиште на носителот на лиценцата**

Друштвото за трговија со електрична енергија АОТ ЕНЕРЦИ МАКЕДОНИЈА ДООЕЛ Скопје, со седиште на ул. “Орце Николов” бр.98, Скопје-Центар, Република Северна Македонија

2. Енергетската дејност за која се издава лиценцата: Снабдување со електрична енергија**3. Датум на издавање на лиценцата: 20 декември 2021 година****4. Датум на важење на лиценцата: 20 декември 2031 година****5. Евидентен број на издадената лиценца: ЕЕ-СНАБ-523-2021****6. Единствен матичен број: 7426020****7. Единствен даночен број: 4080020590260****8. Вид и обем на енергетската дејност што ќе се врши**

Како снабдување со електрична енергија во смисла на оваа лиценца, се смета набавување на електрична енергија од земјата и од странство, заради продажба на потрошувачи, трговци, други снабдувачи, операторот на електропреносниот или операторите на електродистрибутивните системи како и на други учесници на пазарот на електрична енергија согласно член 100 од Законот за енергетика*.

9. Опис на условите и начинот на вршење на дејноста

Енергетската дејност снабдување со електрична енергија, носителот на лиценцата ќе ја врши преку склучување на соодветни договори за купување и продажба на електрична енергија и договори за закупување на преносен и/или дистрибутивен капацитет.

10. Подрачје на кое ќе се врши дејноста

Енергетската дејност снабдување со електрична енергија, носителот на лиценцата ќе ја врши на целата територија на Република Северна Македонија и странство.

11. Општи обврски за носителот на лиценцата

Носителот на лиценцата е должен да:

- обезбеди непречена и континуирана испорака на електрична енергија согласно купопродажните договори,

- обезбеди од операторите соодветен преносен и/или дистрибутивен капацитет во согласност со важечките тарифи, правилата за пазар на електрична енергија, мрежните правила за пренос и мрежните правила за дистрибуција за електричната енергија која се обврзал да ја испорача на своите потрошувачи,

- им фактурира на своите потрошувачи надоместок за испорачаната електрична енергија по договорната цена како и надоместок за користење на пазарот на електрична енергија. Доколку снабдувачот има склучено договор со операторот на дистрибутивниот систем, согласно членот 93 став (5) од Законот за енергетика*, снабдувачот на електрична енергија на своите потрошувачи ќе им ги фактурира и надоместоците за користење на преносниот и/или дистрибутивниот систем. Фактурирањето се врши врз основа на мерењата за потрошената активна и/или реактивна електрична енергија и за ангажираната електрична моќност, извршени од соодветниот оператор на системот,

- работи во согласност со правилата за снабдување со електрична енергија и правилата за пазар на електричната енергија,

- ги исполни своите обврски кон потрошувачите во однос на сигурноста и обемот на снабдувањето,

- обезбеди за своите потрошувачи услуга со квалитет утврден во правилата за снабдување со електрична енергија,

- обезбеди недискриминаторен третман на сите потрошувачи, а особено за потрошувачите од оддалечените подрачја,

- ги објави на својата веб страница општите услови на своите договори за снабдување со електрична енергија за малите потрошувачи и домакинствата,

- овозможи потрошувачите да добиваат редовни и точни известувања за реалната потрошувачка и трошоците за електрична енергија, за да можат да управуваат со својата потрошувачка,

- овозможи промена на снабдувач на транспарентен и недискриминаторен начин, без трошоци за потрошувачот, во рок не подолг од три недели од денот кога потрошувачот доставил барање за снабдување до новиот снабдувач со електрична енергија,

- обезбеди при секоја промена на снабдувач со електрична енергија, потрошувачот да добие конечно затворање на сметката во рок од шест недели од настанувањето на промената на снабдувачот,

- воспостави постапки за ефикасно решавање на приговорите на своите потрошувачи во рок од 60 дена, вклучувајќи можност и за вонсудско решавање на спорови и обврска за враќање и/или компензација на средства кога е тоа оправдано,

- ги плати набавените количини на електрична енергија, како и резервираниот капацитет и регулираните услуги од операторот на електропреносниот систем и/или операторите на електродистрибутивните системи,

- доставува до операторот на електропреносниот систем податоци за трансакциите и плановите за потрошувачка на електрична енергија за своите потрошувачи, неопходни за пресметка на дебалансите,

- ги објавува општите статистички податоци поврзани со неговите потрошувачи, земајќи ја предвид заштитата на доверливоста,

- ги плати набавените количини на електрична енергија, како и закупените капацитети и соодветните регулирани услуги од операторите на електропреносниот систем и/или на дистрибутивните системи и операторот на пазарот на електрична енергија,

- достави до Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија, по нејзино барање и во определен рок, информации и извештаи за своите трансакции и деловните активности што произлегуваат, завршуваат или поминуваат на територијата на Република Северна Македонија,

- обезбеди соодветен стручен кадар за вршење на енергетска дејност снабдување со електрична енергија,

- обезбеди соодветна компјутерска и телекомуникациска опрема за издавање и контрола на сметките и комуникација со потрошувачите,

- доставува податоци и информации согласно Правилникот за начинот и постапката за следење на функционирањето на пазарите на енергија,

- доставува известувања за сите околности, настани и промени кои што имаат или би можеле да имаат влијание врз вршењето на енергетската дејност,

- да води одвоено сметководство за секоја поединечна енергетска дејност што ја врши или други дејности кои ги извршува,

- овозможи непосреден увид по барање на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија, во целокупната документација која што се однесува на вршењето на енергетската дејност за која што е издадена лиценцата, во согласност со Правилникот за лиценци,

- ги почитува и да постапува согласно правилниците и другите прописи кои ги донесува или одобрува Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија врз основа на Законот за енергетика*,

- работи во согласност со законите, другите прописи и општи акти на Република Северна Македонија, а особено оние кои се однесуваат на вршење на дејноста производство на електрична енергија, заштита на конкуренцијата, заштита на потрошувачите, заштита на животната средина, животот и здравјето на луѓето и заштита при работа.

12. Обврска за доставување на годишен извештај за финансиското и деловното работење

Носителот на лиценцата е должен до Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија најдоцна до 31 март во тековната година да достави годишен извештај за финансиското и деловното работење во претходната година.

Годишниот извештај со сите прилози задолжително се доставува во електронска форма.

Годишниот извештај треба да содржи податоци за:

1. набавена и продадена количина на електрична енергија во текот на годината,

2. годишна завршна сметка со сите прилози,
3. кадровска екипираност, обука и стручно усовршување на вработените,
4. обезбедување на услови за сигурно, континуирано и квалитетно вршење на дејноста.

13. Доверливост на информациите

Носителот на лиценцата е должен во согласност со закон, да обезбеди и да гарантира доверливост на деловните податоци и информации при вршењето на енергетската дејност снабдување со електрична енергија.

14. Менување, продолжување, пренос, престанување, суспендирање и одземање на лиценцата

Менување, продолжување, пренос, престанување, суспендирање и одземање на оваа лиценца ќе се врши во согласност со одредбите од Законот за енергетика* и Правилникот за лиценци.

15. Мерки во случај на неисполнување на обврските на носителот на лиценцата

Ако носителот на лиценцата не ги исполнува обврските содржани во оваа лиценца, Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија ќе преземе мерки согласно Законот за енергетика* и Правилникот за лиценци.

Në bazë të nenit 24, paragrafi (1), pika 1), nënpika 17) të Ligjit të Energjetikës* ("Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë" nr. 96/18 dhe "Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut" nr. 96/19) dhe nenit 13 të Rregullores së licencave ("Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut" nr 51/19, 54/19, 214/19, 114/20, 246/20 dhe 44/21), Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 20 dhjetor 2021, miratoi

V E N D I M

PËR LËSHIMIN E LICENCËS PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË ENERGJETIKE TË FURNIZIMIT ME ENERGJI ELEKTRIKE

1. Shoqërisë së Tregtisë me Energji Elektrike "AOT ENERXHI MAQEDONI" SHPKNJ Shkup, i lëshohet licencë e kryerjes së veprimtarisë energjetike të furnizimit me energji elektrike.

2. Licenca e kryerjes së veprimtarisë energjetike furnizim me energji elektrike është dhënë në shtojcë, e cila është pjesë përbërëse e këtij vendimi.

3. Ky vendim hyn në fuqi në datën e miratimit të tij dhe botohet në "Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut" dhe në faqen e internetit të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut.

Kryetari

i Komisionit Rregullator i Energjetikës

PA1 nr. 12-260/21

20 dhjetor 2021

Shkup

dhe i Shërbimeve të Ujit të

Republikës së Maqedonisë së Veriut,

Марко Бислимоски, d.v.

Shtojcë:

L I C E N C Ë PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË ENERGJETIKE TË FURNIZIMIT ME ENERGJI ELEKTRIKE

1. Emri dhe selia e bartësit të licencës:

Shoqëria e Tregtisë me Energji Elektrike "AOT ENERXHI MAQEDONI" SHPKNJ Shkup, me seli në rr. "Orce Nikollov" nr.98, Shkup - Qendër, Republika e Maqedonisë së Veriut.

2. Veprimtaria energjetike për të cilën lëshohet licenca: furnizim me energji elektrike

3. Data e lëshimit të licencës: 20 dhjetor 2021

4. Data e skadimit të licencës: 20 dhjetor 2031

5. Numri evidentues i licencës së lëshuar: EE-CHAB-523-2021

6. Numri i amzës: 7426020

7. Numri i tatimit: 4080020590260

8. Lloji dhe vëllimi i veprimtarisë energjetike që do të kryhet

Si furnizim me energji elektrike në sensin e kësaj licence, konsiderohet furnizimi i energjisë elektrike nga vendi dhe nga jashtë, për shkak të shitjes të konsumatorët, tregtarët dhe furnizuesit e tjerë, operatori i sistemeve elektrotransmetuese ose operatorët e sistemeve të shpërndarjes së energjisë elektrike si dhe i pjesëmarrësve të tjerë të tregut të energjisë elektrike në pajtim me nenin 100 të Ligjit të Energjetikës*.

9. Përshkrimi i kushteve dhe mënyra e kryerjes së veprimtarisë

Veprimtarinë energjetike furnizim me energji elektrike, bartësi i licencës e kryen përmes lidhjes së kontratave përkatëse për blerje dhe shitje të energjisë elektrike dhe kontratave të qiramarrjes së kapacitetit të transmetimit dhe/ose të shpërndarjes.

10. Rajoni ku do të kryhet veprimtaria

Veprimtarinë energjetike furnizim me energji elektrike, bartësi i licencës do ta kryejë në të gjithë territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut dhe jashtë vendit.

11. Detyrimet e përgjithshme të bartësit të licencës

Bartësi i licencës është i detyruar:

- të sigurojë dërgesë të papenguar dhe të vazhdueshme të energjisë elektrike në pajtim me kontratat për shitblerje,
- të sigurojë nga operatorët kapacitetet përkatës të transmetimit dhe/ose të shpërndarjes në pajtim me tarifat e vlefshme, me rregullat e tregut të energjisë elektrike, me rregullat e rrjetit të transmetimit dhe me rregullat e rrjetit të shpërndarjes së energjisë elektrike, të cilën është obliguar ta dërgojë deri te konsumatorët e tij,

- t'ju faturojë konsumatorëve të tij kompensim për energjinë elektrike të dorëzuar sipas çmimit të marrëveshjes si dhe kompensim të përdorimit të tregut të energjisë elektrike. Në rast se furnizuesi ka lidhur kontratë me operatorin e sistemit të shpërndarjes, në pajtim me nenin 93, paragrafi (5) të Ligjit të Energjetikës*, furnizuesi me energji elektrike, konsumatorëve të tij do t'ju faturojë edhe kompensimet e përdorimit të sistemit të transmetimit dhe/ose të shpërndarjes. Faturimi kryhet në bazë të matjeve të energjisë elektrike të shpenzuar aktive dhe/ose reaktive dhe për fuqinë e angazhuar elektrike, të kryera nga operatori përkatës i sistemit,

- të punojë në pajtim me rregullat e furnizimit me energji elektrike dhe me rregullat e tregut të energjisë elektrike,

- t'i plotësojë obligimet e tij ndaj konsumatorëve sa i përket sigurisë dhe vëllimit të furnizimit,

- t'ju sigurojë konsumatorëve të tij shërbim me cilësi të përcaktuar në rregullat e furnizimit me energji elektrike,

- t'ju sigurojë trajtim jo diskriminues të gjithë konsumatorëve, posaçërisht konsumatorëve të rajoneve më të largëta,

- t'i publikojë në faqen e tij të internetit kushtet e përgjithshme të marrëveshjeve të tij të furnizimit me energji elektrike për konsumatorët e vegjël dhe për amvisëritë,

- t'ju mundësojë konsumatorëve të marrin njoftime të rregullta dhe të sakta për konsumin real dhe për shpenzimet e energjisë elektrike, që të mund të menaxhojnë me konsumin e tyre,

- të mundësojë ndërrimin e furnizuesit në mënyrë transparente dhe jo diskriminuese, pa shpenzime për konsumatorin, në afat jo më të gjatë se tri javë nga dita kur furnizuesi ka dërguar kërkesë për furnizim deri te furnizuesi i ri me energji elektrike,

- të sigurojë që gjatë secili ndërrim të furnizuesit me energji elektrike, konsumatori të marrë mbyllje përfundimtare të llogarisë në afat prej gjashtë javësh nga ndërrimi i furnizuesit,

- të formojë procedura për zgjidhje efikase të kundërshtimeve të konsumatorëve të tij në afat prej 60 ditësh, përfshirë edhe mundësinë për zgjidhje të kontesteve jashtë gjykatave dhe obligimin për kthimin dhe/ose kompensim të mjeteve kur është e arsyeshme,

- t'i paguajë sasinë e furnizuar të energjisë elektrike, si dhe kapacitetin e rezervuar dhe shërbimet e rregulluara nga operatori i sistemit elektrotransmetues dhe/ose nga operatorët e sistemeve të shpërndarjes së energjisë elektrike,

- të dërgojë deri te operatori i sistemit të elektrotransmetimit të dhënat për transaksionet dhe për planet e konsumit të energjisë elektrike për konsumatorët e tij, të patjetërsueshme për përlogaritjen e debalaceve,

- t'i publikojë të dhënat e përgjithshme statistikore në lidhje me konsumatorët e tij, duke pasur parasysh mbrojtjen e besueshmërisë,

- t'i paguajë sasinë e furnizuar të energjisë elektrike, si dhe kapacitetet e marra me qera dhe shërbimet e rregulluara përkatëse nga operatorët e sistemit

elektrotransmetues dhe/ose nga operatorët e sistemeve të shpërndarjes së energjisë elektrike dhe nga operatori i tregut të energjisë elektrike,

- të dërgojë te Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, me kërkesë të tij dhe në afat të përcaktuar, informata dhe raporte për transaksionet e tij dhe për aktivitetet afariste që rezultojnë, mbarojnë ose kalojnë në territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut,

- të sigurojë kuadro përkatës profesional për kryerjen e veprimtarisë energjetike furnizim me energji elektrike,

- të sigurojë pajisje përkatëse kompjuterike dhe të telekomunikacionit për lëshimin dhe kontrollin e faturave dhe komunikimin me konsumatorët,

- të dërgojë të dhëna dhe informata në pajtim me Rregulloren e mënyrës dhe të procedurës së ndjekjes së funksionimit të tregjeve të energjisë,

- të dërgojë njoftime për të gjitha rrethanat, ngjarjet dhe ndryshimet, të cilat kanë apo mund të kenë ndikim në kryerjen e veprimtarisë energjetike,

- të udhëheqë kontabilitet të veçantë për secilën veprimtari energjetike veçmas, që e kryen apo për veprimtari të tjera që i kryen,

- të mundësojë qasje të drejtpërdrejtë me kërkesë të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në dokumentacionin e përgjithshëm që i referohet kryerjes së veprimtarisë energjetike për të cilën është lëshuar licenca, në pajtueshmëri me Rregulloren e licencave,

- t'i respektojë dhe të veprojë në pajtim me rregulloret dhe dispozitat e tjera që i sjell ose i miraton Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut në bazë të Ligjit të Energjetikës*,

- të punojë në pajtim me ligjet, rregullat e tjera dhe aktet e përgjithshme të Republikës së Maqedonisë së Veriut, posaçërisht ato që i referohen kryerjes së veprimtarisë së prodhimit të energjisë elektrike, mbrojtjes së konkurrencës, mbrojtjes së konsumatorëve, mbrojtjes së mjedisit jetësor, jetës dhe shëndetit të njerëzve dhe mbrojtjes gjatë punës.

12. Detyrimi për dërgim të Raportit Vjetor të Punës Financiare dhe Afariste

Bartësi i licencës është i detyruar që te Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, më së voni deri më 31 mars të vitit vijues, të dërgojë raport vjetor të punës financiare dhe afariste gjatë vitit të kaluar.

Raporti vjetor me të gjitha shtojcat e tij duhet të dërgohet edhe në formë elektronike.

Raporti vjetor duhet të përmbajë të dhëna për:

1. sasinë e furnizuar dhe të shitur të energjisë elektrike gjatë vitit,
2. llogarinë përfundimtare vjetore me të gjitha shtojcat,
3. ekipimin e kuadrit, trajnimin dhe përsosjen profesionale të të punësuarve,
4. mundësimin e kushteve për kryerje të sigurtë, të vazhdueshme dhe cilësore të veprimtarisë.

13. Besueshmëria e informatave

Bartësi i licencës është i obliguar që në pajtueshmëri me ligjin, të sigurojë dhe të garantojë besueshmërinë e të dhënave afariste dhe të informatave gjatë kryerjes së veprimtarisë energjetike, furnizim me energji elektrike.

14. Ndryshimi, vazhdimi, transmetimi, ndërprerja, pezullimi dhe marrja e licencës

Ndryshimi, vazhdimi, transmetimi, ndërprerja, pezullimi dhe marrja e kësaj licence do të kryhet në pajtim me dispozitat e Ligjit të Energjetikës* dhe Rregullores së licencave.

15. Masat në rast të mosplotësimit të obligimeve nga ana e bartësit të licencës

Nëse bartësi i licencës nuk i plotëson kushtet e përmbajtura në këtë licencë, Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut do të marrë masa në pajtim me Ligjin e Energjetikës* dhe Rregulloren e licencave.

4648.

Врз основа на член 24 став (1) точка 1) алинеја 17 од Законот за енергетика* („Службен весник на Република Македонија“ бр. 96/18 и „Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 96/19) и член 13 од Правилникот за лиценци („Службен весник на Република Северна Македонија“ бр.51/19, 54/19, 214/19, 114/20, 246/20 и 44/21), Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија на седницата одржана на 20 декември 2021 година, донесе

О Д Л У К А**ЗА ИЗДАВАЊЕ НА ЛИЦЕНЦА ЗА ВРШЕЊЕ НА ЕНЕРГЕТСКА ДЕЈНОСТ ТРГОВИЈА СО ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА**

1. На Друштвото за трговија со електрична енергија АОТ ЕНЕРЦИ МАКЕДОНИЈА ДООЕЛ Скопје му се издава лиценца за вршење на енергетската дејност трговија со електрична енергија.

2. Лиценцата за вршење на енергетската дејност трговија со електрична енергија е дадена во Прилог, којшто е составен дел на оваа одлука.

3. Оваа одлука влегува во сила со денот на донесувањето, а се објавува во „Службен весник на Република Северна Македонија“ и на веб страницата на Регулаторната комисија за енергетика и водни услуги на Република Северна Македонија.

УПБ бр. 12-261/21
20 декември 2021 година
Скопје

Претседател
на Регулаторна комисија за
енергетика и водни услуги на
Република Северна Македонија,
Марко Бислимоски, с.р.

Прилог:

**Л И Ц Е Н Ц А
ЗА ВРШЕЊЕ НА ЕНЕРГЕТСКА ДЕЈНОСТ
ТРГОВИЈА СО ЕЛЕКТРИЧНА ЕНЕРГИЈА****1. Назив и седиште на носителот на лиценцата**

Друштвото за трговија со електрична енергија АОТ ЕНЕРЦИ МАКЕДОНИЈА ДООЕЛ Скопје, со седиште на ул. “Орце Николов” бр.98, Скопје-Центар, Центар, Република Северна Македонија

2. Енергетската дејност за која се издава лиценцата: Трговија со електрична енергија**3. Датум на издавање на лиценцата: 20 декември 2021 година****4. Датум на важење на лиценцата: 20 декември 2031 година****5. Евидентен број на издадената лиценца: EE-TRG-522-2021****6. Единствен матичен број: 7426020****7. Единствен даночен број: 4080020590260****8. Вид и обем на енергетската дејност што ќе се врши**

Како трговија со електрична енергија во смисла на оваа лиценца, се смета купување на електрична енергија во Република Северна Македонија или странство, заради продажба на други трговци, снабдувачи, операторот на електропреносниот систем, операторот на електродистрибутивниот систем, потрошувачи на електрична енергија што ги исполнуваат условите за самостојно учество на пазар на електрична енергија, како и продажба во странство.

9. Подрачје на кое ќе се врши дејноста

Енергетската дејност трговија со електрична енергија, носителот на лиценцата ќе ја врши на целата територија на Република Северна Македонија и странство.

10. Општи обврски за носителот на лиценцата

Носителот на лиценцата е должен:

- на операторот на електропреносниот систем и операторот на пазарот на електрична енергија навремено да им ги доставува информациите за количините на електрична енергија и соодветните временски распореди од сите договори за купопродажба на електрична енергија, како и од договорите за прекугранични трансакции преку електропреносната мрежа во согласност со правилата за пазар на електрична енергија и правилата за доделување на прекугранични преносни капацитети,

- во случаите кога врши прекугранични трансакции на електрична енергија, за електричната енергија за која се обврзал да ја испорача на своите потрошувачи, е должен да закупи доволен прекуграничен електропре-

носен и/или електродистрибутивен капацитет во согласност со Законот за енергетика* и прописите и правилата донесени врз основа на Законот за енергетика*,

- да обезбеди доверливост на податоците и количините на испорачаната електрична енергија до потрошувачите,

- врз основа на мерењата за потрошената електрична енергија извршени од операторот на соодветниот систем, на своите потрошувачи им фактурира за испорачаната електрична енергија по договорената цена, при што во фактурата за потрошувачите директно приклучени на електропреносниот систем го вклучува и надоместокот на електрична енергија од обновливи извори на енергија произведена од повластени производители кои користат повластена тарифа. Ако носителот на лиценцата има склучено договор со операторот на електродистрибутивниот систем во фактурата за испорачаната електрична енергија го вклучува и надоместокот за користење на електродистрибутивниот систем,

- обезбеди непречена и континуирана испорака на електрична енергија согласно договорите за купопродажба на електрична енергија,

- доставува податоци и информации согласно Правилникот за начинот и постапката за следење на функционирањето на пазарите на енергија,

- да води одвоено сметководство за секоја поединечна енергетска дејност што ја врши или други дејности кои ги извршува,

- доставува известувања за сите околности, настани и промени кои што имаат или би можеле да имаат влијание врз вршењето на енергетската дејност

- ги почитува законите, другите прописи и општи акти кои се однесуваат на вршење на дејноста трговија со електрична енергија, заштита на конкуренцијата, заштита на потрошувачите, заштита на животната средина, животот и здравјето на луѓето и заштита при работа,

- овозможи непосреден увид по барање на Регулаторната комисија за енергетика, во целокупната документација која што се однесува на вршењето на енергетската дејност за која што е издадена лиценцата, во согласност со Правилникот за лиценци.

11. Обврска за доставување на годишен извештај за финансиското и деловното работење

Носителот на лиценцата е должен до Регулаторната комисија за енергетика најдоцна до 31 март во тековната година да достави годишен извештај за финансиското и деловното работење во претходната година.

Годишниот извештај со сите прилози задолжително се доставува во електронска форма.

Годишниот извештај треба да содржи податоци за:

1. набавена и продадена количина на електрична енергија во текот на годината,
2. годишна завршна сметка со сите прилози,
3. кадровска екипираност, обука и стручно усовршување на вработените,
4. обезбедување на услови за сигурно, континуирано и квалитетно вршење на дејноста.

12. Менување, продолжување, пренос, престанување, суспендирање и одземање на лиценцата

Менување, продолжување, пренос, престанување, суспендирање и одземање на оваа лиценца ќе се врши во согласност со одредбите од Законот за енергетика* и Правилникот за лиценци.

13. Мерки во случај на неисполнување на обврските на носителот на лиценцата

Ако носителот на лиценцата не ги исполнува обврските содржани во оваа лиценца, Регулаторната комисија за енергетика ќе преземе мерки согласно Законот за енергетика* и Правилникот за лиценци.

Në bazë të nenit 24, paragrafi (1), pika 1), nënpika 17) të Ligjit të Energjetikës* (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë” nr. 96/18 dhe “Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” nr. 96/19) dhe të nenit 13 të Rregullores së licencave (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” nr 51/19, 54/19, 214/19, 114/20, 246/20 dhe 44/21), Komisioni Rregullator i Energjetikës dhe i Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut, në seancën e mbajtur më 20 dhjetor 2021, miratoi

V E N D I M

PËR LËSHIMIN E LICENCËS PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË ENERGETIKE TË TREGTISË ME ENERGJI ELEKTRIKE

1. Shoqërisë së Tregtisë me Energji Elektrike “AOT ENERGJI MAQEDONI” SHPKNJ Shkup, i lëshohet licenca e kryerjes së veprimtarisë energjetike tregti me energji elektrike.

2. Licenca e kryerjes së veprimtarisë energjetike tregti me energji elektrike është dhënë në shtojcë, e cila është pjesë përbërëse e këtij vendimi.

3. Ky vendim hyn në fuqi në datën e miratimit të tij dhe botohet në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut” dhe në faqen e internetit të Komisionit Rregullator të Energjetikës dhe të Shërbimeve të Ujit të Republikës së Maqedonisë së Veriut.

Kryetari

i Komisionit Rregullator i Energjetikës
dhe i Shërbimeve të Ujit të
Republikës së Maqedonisë së Veriut,
Марко Бислимоски, d.v.

PA1 nr. 12-261/21
20 dhjetor 2021
Shkup

Shtojcë:

LICENCË

PËR KRYERJEN E VEPRIMTARISË ENERGETIKETË TREGTISË ME ENERGJI ELEKTRIKE

1. Emri dhe selia e bartësit të licencës:

Shoqëria e Tregtisë me Energji Elektrike “AOT ENERXHI MAQEDONI” SHPKNJ Shkup, me seli në rr. “Orce Nikollov” nr.98 , Shkup - Qendër, Republika e Maqedonisë së Veriut.

2. Veprimtaria energjetike për të cilën lëshohet licenca: Tregti me energji elektrike

3. Data e lëshimit të licencës: 20 dhjetor 2021

4. Data e skadimit të licencës: 20 dhjetor 2031

5. Numri evidentues i licencës së lëshuar: EE-TPF-522-2021

6. Numri i amzës: 7426020

7. Numri i tatimit: 4080020590260

8. Lloji dhe vëllimi i veprimtarisë energjetike që do të kryhet

Si tregti me energji elektrike sa i përket kësaj licence, konsiderohet blerja e energjisë elektrike në Republikën e Maqedonisë së Veriut apo jashtë vendit, me qëllim të shitjes te tregtarët e tjerë, furnizuesit e tjerë, operatori i sistemit elektrotransmetues, operatori i sistemit të shpërndarjes së energjisë elektrike, konsumatorët e energjisë elektrike, të cilët i plotësojnë kushtet për pjesëmarrje të pavarur në tregun e energjisë elektrike, si dhe shitjen jashtë vendit.

9. Rajoni ku do të kryhet veprimtaria

Veprimtarinë energjetike tregti me energji elektrike, bartësi i licencës do ta kryejë në të gjithë territorin e Republikës së Maqedonisë së Veriut dhe jashtë vendit.

10. Obligimet e përgjithshme të bartësit të licencës

Bartësi i licencës është i obliguar:

- operatorit të sistemit të elektrotransmetimit dhe operatorit të tregut të energjisë elektrike, t'ju dërgojë informata me kohë për sasitë e energjisë elektrike dhe oraret kohore përkatëse nga të gjitha kontratat për shitblerje të energjisë elektrike, si dhe kontratat për transaksione tejkufitare përmes rrjetit të elektrotransmetimit në pajtim me rregullat e tregut të energjisë elektrike dhe rregullat për shpërndarje të kapaciteteve tejkufitare transmetuese,

- në rastet kur kryhen transaksione tejkufitare të energjisë elektrike, për energjinë elektrike, për të cilën ka marrë obligim ta dorëzojë te konsumatorët e tij, duhet të marrë me qira kapacitet të mjaftueshëm tejkufitar elektrotransmetues dhe/ose të shpërndarjes së energjisë elektrike në përputhje me Ligjin e Energjetikës* dhe rregullat dhe dispozitat e sjella në bazë të Ligjit të Energjetikës*.

- të sigurojë besueshmërinë e të dhënave dhe të sasive të energjisë elektrike të dorëzuar te konsumatorët,

- në bazë të matjeve të energjisë elektrike të shpenzuar, të kryera nga operatori i sistemit përkatës, konsumatorëve të tij t'u faturojë për energjinë elektrike të dërguar sipas çmimit të dakorduar, me çka fatura për konsumatorët e lidhur direkt në sistemin elektrotransmetues përfshin edhe kompensimin e energjisë elektrike nga burimet e rinovueshme të energjisë së prodhuar nga prodhuesit, të

cilët përdorin tarifë preferenciale. Nëse bartësi i licencës ka lidhur kontratë me operatorin e sistemit të shpërndarjes së energjisë elektrike, në faturën e energjisë elektrike të dorëzuar e përfshin edhe kompensimin për përdorimin e sistemit të shpërndarjes së energjisë elektrike,

- të sigurojë dërgesë të papenguar dhe të vazhdueshme të energjisë elektrike në pajtim me kontratat për shitblerje të energjisë elektrike,

- të dërgojë të dhëna dhe informata në pajtim me Rregulloren për mënyrën dhe procedurën e ndjekjes së funksionimit të tregjeve të energjisë,

- të udhëheqë kontabilitet të veçantë për secilën veprimtari energjetike veçmas, që e kryen apo për veprimtari të tjera që i kryen,

- të dërgojë njoftime për të gjitha rrethanat, ngjarjet dhe ndryshimet, të cilat kanë apo mund të kenë ndikim në kryerjen e veprimtarisë energjetike,

- t'i respektojë ligjet, rregullat e tjera dhe aktet e përgjithshme, të cilat i referohen kryerjes së veprimtarisë tregti me energji elektrike, mbrojtjes së konkurrencës, mbrojtjes së konsumatorëve, mbrojtjes së mjedisit jetësor, jetës dhe shëndetit të njerëzve dhe mbrojtjes gjatë punës,

- të mundësojë qasje të drejtpërdrejtë me kërkesë të Komisionit Rregullator të Energjetikës në dokumentacionin e përgjithshëm që i referohet kryerjes së veprimtarisë energjetike për të cilën është lëshuar licenca, në pajtueshmëri me Rregulloren e licencave.

11. Obligimi për dërgim të Raportit Vjetor të Punës Financiare dhe Afariste

Bartësi i licencës është i obliguar që, te Komisioni Rregullator i Energjetikës, më së voni deri më 31 mars të vitit aktual, të dërgojë raport vjetor pune duke përfshirë edhe raportin për punë financiare dhe afariste gjatë vitit të kaluar.

Raporti vjetor me të gjitha shtojcat e tij duhet të dërgohet edhe në formë elektronike.

Raporti vjetor duhet të përmbajë të dhëna për:

5. sasinë e furnizuar dhe të shitur të energjisë elektrike gjatë vitit,

6. llogarinë përfundimtare vjetore me të gjitha shtojcat,

7. ekipimin e kuadrit, trajnimin dhe përsosjen profesionale të të punësuarve,

8. mundësimin e kushteve për kryerje të sigurtë, të vazhdueshme dhe cilësore të veprimtarisë.

12. Ndryshimi, vazhdimi, transmetimi, ndërprerja, pezullimi dhe marrja e licencës

Ndryshimi, vazhdimi, transmetimi, ndërprerja, pezullimi dhe marrja e kësaj licence do të kryhet në pajtim me dispozitat e Ligjit të Energjetikës* dhe Rregullores së licencave.

13. Masat në rast të mosplotësimit të obligimeve nga ana e bartësit të licencës

Nëse bartësi i licencës nuk i plotëson kushtet e përmbajtura në këtë licencë, Komisioni Rregullator i Energjetikës do të marrë masa në pajtim me Ligjin e Energjetikës* dhe Rregulloren e licencave.



СЛУЖБЕН ВЕСНИК

на Република Северна Македонија



www.slvesnik.com.mk

contact@slvesnik.com.mk

издавач: ЈП Службен весник на Република Северна Македонија, ц.о. – Скопје
бул. „Партизански одреди“ бр. 29, поштенски фах 51.
Директор и одговорен уредник – м-р Татијана Лалчевска
телефон: +389-2-55 12 400
телефакс: +389-2-55 12 401

претплатата за 2021 година изнесува 12.200,00 денари.
„Службен весник на Република Северна Македонија“ излегува по потреба.
рок за рекламации: 15 дена.
жиро-сметка: 300000000188798.
депонент на Комерцијална банка, АД – Скопје.
печат: печатница Напредок ДООЕЛ Тетово.
ISSN 0354-1622

СЛУЖБЕН ВЕСНИК

на Република Северна Македонија



Број 294

27 декември 2021, понеделник

година LXXVII

www.slvesnik.com.mk

contact@slvesnik.com.mk

Декларации, заеднички позиции и демарши на Европската Унија кон кои се придржува/прифаќа Република Северна Македонија на покана на ЕУ

СОДРЖИНА

	Стр.
37. Прилог 1 ЕУ Декларации/Мерки кон кои Република Северна Македонија се придружи во периодот јануари – јуни 2021 година, при Постојана Мисија кон ЕУ на Република Северна Македонија во Брисел.....	2
38. Прилог 2 ЕУ Изјави, Декларации и заеднички документи при кои Република Северна Македонија се придружи во текот на јануари – јуни 2021 година, преку Мисиите кон ОН – Њујорк, ОБСЕ – Виена, ОН – Женева и Совет на Европа - Стразбур.....	7
39. Прилог 3 Совет на Европа – Стразбур.....	31
40. Прилог 4 Обединети Нации – Њујорк.....	33
41. Прилог 5 Обединети Нации – Женева Совет за човекови права ОН.....	39

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

ВЛАДА НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА

37.

Прилог 1

ЕУ Декларации/Мерки кон кои Република Северна Македонија се придружи во периодот јануари – јуни 2021 година, при Постојана Мисија кон ЕУ на Република Северна Македонија во Брисел

1.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/1000 of 21 June 2021 amending Council Decision 2013/184/CFSP concerning restrictive measures in view of the situation in Myanmar/Burma ОДЛУКА НА СОВЕТОТ (ЗНБП) 2021/1000 од 21 јуни 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката на Советот 2013/184/ЗНБП за рестриктивни мерки во поглед на ситуацијата во Мјанмар/Бурма
2.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/1031 of 24 June 2021 amending Council Decision 2012/642/CFSP concerning restrictive measures in view of the situation in Belarus ОДЛУКА НА СОВЕТОТ (ЗНБП) 2021/1031 од 24 јуни 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката на Советот 2012/642/ЗНБП за рестриктивни мерки во поглед на ситуацијата во Белорусија
3.	COUNCIL IMPLEMENTING DECISION (CFSP) 2021/1002 of 21 June 2021 implementing Decision 2012/642/CFSP concerning restrictive measures in view of the situation in Belarus ОДЛУКА ЗА СПРОВЕДУВАЊЕ НА СОВЕТОТ (ЗНБП) 2021/1002 од 21 јуни 2021 година за спроведување на Одлуката 2012/642/ЗНБП во врска со рестриктивни мерки во поглед на ситуацијата во Белорусија
4.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/1001 of 21 June 2021 amending Decision 2012/642/CFSP concerning restrictive measures in view of the situation in Belarus ОДЛУКА НА СОВЕТ (ЗНБП) 2021/1001 од 21 јуни 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката 2012/642/ЗНБП во врска со рестриктивните мерки во поглед на ситуацијата во Белорусија
5.	EU declaration on Ethiopia, 21 of June ЕУ Декларација за Етиопија, 21 јуни
6.	EU declaration on Nicaragua, 11 of June ЕУ Декларација за Никарагва, 11 јуни
7.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/908 of 4 June 2021 amending Decision 2012/642/CFSP concerning restrictive measures in view of the situation in Belarus ОДЛУКА НА СОВЕТ (ЗНБП) 2021/908 од 4 јуни 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката 2012/642/ЗНБП во врска со рестриктивните мерки во поглед на ситуацијата во Белорусија
8.	EU declaration on Russia and the ruling to label Alexei Navalny's organisation and his regional offices "extremist groups, 14 of June Декларација на ЕУ за Русија и пресудата за организацијата на Алексеј Навални и неговите регионални канцеларии етикетирано како „екстремистички групи, 14 јуни
9.	EU declaration on Mali, 09 of June

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	ЕУ Декларација за Мали, 09 јуни
10.	EU declaration on Belarus and the forced diversion of Ryanair flight FR4978 to Minsk on 23 May 2021, published on 24 May Декларација на ЕУ за Белорусија и принудното пренасочување на летот на Рајанер FR4978 до Минск на 23 мај 2021 година, објавена на 24 мај
11.	EU declaration for the International Day Against Homophobia, Transphobia and Biphobia, May Декларација на ЕУ за Меѓународниот ден против хомофобијата, трансфобијата и бифобија, мај
12.	EU declaration on Russia and the publication of a list of so-called "unfriendly States", May Декларација на ЕУ за Русија и објавување на листа на таканаречени „непријателски држави“, мај
13.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/639 of 19 April 2021 amending Decision 2013/184/CFSP concerning restrictive measures in view of the situation in Myanmar/Burma ОДЛУКА НА СОВЕТОТ (ЗНБП) 2021/639 од 19 април 2021 година Донесување на Одлука 2013/184/ЗНБП во врска со рестриктивни мерки во поглед на ситуацијата во Мјанмар/Бурма
14.	EU declaration for World Press Freedom Day, May Декларација на ЕУ за Светскиот ден на слободата на печатот, мај
15.	EU declaration on the imposition of restrictive measures against eight EU nationals, May Декларација на ЕУ за воведување рестриктивни мерки против осум државјани на ЕУ, Меј
16.	EU declaration on Myanmar/Burma and the outcome of the ASEAN Leaders' Meeting, April Декларација на ЕУ за Мјанмар/Бурма и исходот од состанокот на лидерите на АСЕАН, април
17.	Council Decision (CFSP) 2021/613 of 15 April 2021, amending Decision (CFSP) 2016/1693 concerning restrictive measures against ISIL (Da'esh) and Al-Qaeda and persons, groups, undertakings and entities associated with them Одлука на Советот (ЗНБП) 2021/613 од 15 април 2021 година, за изменување и дополнување на Одлуката (ЗНБП) 2016/1693 во врска со рестриктивните мерки против ИСИЛ (Даш) и Ал Каеда и лица, групи, претпријатија и ентитети поврзани со нив
18.	EU declaration in solidarity with the Czech Republic over criminal activities on its territory, April Декларација на ЕУ во знак на солидарност со Чешка во врска со криминални активности на нејзина територија, април
19.	EU declaration on the deteriorating health of Alexei Navalny, April Декларација на ЕУ за влошената здравствена состојба на Алексеј Навални, април
20.	Council Decision (CFSP) 2021/595 of 12 April 2021 amending Decision 2011/235/CFSP concerning restrictive measures directed against certain persons and entities in view of the situation in Iran Одлука на Советот (ЗНБП) 2021/595 од 12 април 2021 за изменување и дополнување на Одлуката 2011/235/ЗНБП во врска со рестриктивни мерки насочени против одредени лица и субјекти во поглед на ситуацијата во Иран

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

21.	Council Implementing Decision (CFSP) 2021/585 of 12 April 2021 implementing Decision 2011/235/CFSP concerning restrictive measures directed against certain persons and entities in view of the situation in Iran Одлука за спроведување на Советот (ЗНБП) 2021/585 од 12 април 2021 година за спроведување на Одлуката 2011/235/ЗНБП за рестриктивни мерки насочени против одредени лица и ентитети во поглед на ситуацијата во Иран
22.	EU declaration expressing solidarity with the United States on the impact of the SolarWinds cyber operation, April Декларација на ЕУ со која се изразува солидарност со Соединетите држави за влијанието на сајбер операцијата SolarWinds, април
23.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/483 of 22 March 2021 amending Decision 2013/184/CFSP concerning restrictive measures against Myanmar/Burma ОДЛУКА НА СОВЕТОТ (ЗНБП) 2021/483 од 22 март 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката 2013/184/ЗНБП за рестриктивни мерки против Мјанмар/Бурма
24.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/482 of 22 March 2021 amending Decision 2013/184/CFSP concerning restrictive measures against Myanmar/Burma, ОДЛУКА НА СОВЕТОТ (ЗНБП) 2021/482 од 22 март 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката 2013/184/ЗНБП за рестриктивни мерки против Мјанмар/Бурма,
25.	Council Decision (CFSP) 2021/142 of 5 February 2021 updating the list of persons, groups and entities subject to Articles 2, 3 and 4 of Common Position 2001/931/CFSP on the application of specific measures to combat terrorism, and repealing Decision (CFSP) 2020/1132, Одлука на Советот (ЗНБП) 2021/142 од 5 февруари 2021 година за ажурирање на списокот на лица, групи и субјекти кои подлежат на членовите 2, 3 и 4 од Заедничката позиција 2001/931/ЗНБП за примена на специфични мерки за борба против тероризмот и укинување на одлуката (CFSP) 2020/1132,
26.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/481 of 22 March 2021 amending Decision (CFSP) 2020/1999 concerning restrictive measures against serious human rights violations and abuses ОДЛУКА НА СОВЕТ (ЗНБП) 2021/481 од 22 март 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката (ЗНБП) 2020/1999 во врска со рестриктивни мерки против сериозни прекршувања и злоупотреби на човековите права
27.	EU declaration on the occasion of the International Day for the Elimination of Racial Discrimination, 21 March 2021 Декларација на ЕУ по повод Меѓународниот ден за елиминирање на расната дискриминација, 21 март 2021 година
28.	EU declaration on Syria, March Декларација на ЕУ за Сирија, март
29.	EU declaration on Hong Kong, March Декларација на ЕУ за Хонг Конг, март
30.	EU declaration on Libya, March Декларација на ЕУ за Либија, март

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

31.	Council Decision (CFSP) 2021/276 of 22 February 2021 amending Decision (CFSP) 2017/2074 concerning restrictive measures in view of the situation in Venezuela, Одлука на Советот (ЗНБП) 2021/276 од 22 февруари 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката (ЗНБП) 2017/2074 во врска со рестриktivните мерки во поглед на ситуацијата во Венецуела,
32.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/353 of 25 February 2021 amending Decision 2012/642/CFSP concerning restrictive measures against Belarus ОДЛУКА НА СОВЕТОТ (ЗНБП) 2021/353 од 25 февруари 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката 2012/642/ЗНБП за рестриktivни мерки против Белорусија
33.	Council Decision (CFSP) 2021/372 of 2 March 2021 amending Decision (CFSP) 2020/1999 concerning restrictive measures against serious human rights violations and abuses Одлука на Советот (ЗНБП) 2021/372 од 2 март 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката (ЗНБП) 2020/1999 во врска со рестриktivни мерки против сериозни прекршувања и злоупотреби на човековите права
34.	EU declaration on South Sudan, March Декларација на ЕУ за Јужен Судан, март
35.	EU declaration on Iran, February Декларација на ЕУ за Иран, февруари
36.	EU declaration on the illegal annexation of Crimea and Sevastopol, 02 March Декларација на ЕУ за незаконска анексија на Крим и Севастопол, 02 март
37.	EU declaration on Zimbabwe, February Декларација на ЕУ за Зимбабве, февруари
38.	EU declaration on Libya, February Декларација на ЕУ за Либија, февруари
39.	EU declaration on the new extension of START (Strategic Arms Reduction Talks), February Декларација на ЕУ за новото продолжување на СТАРТ (Стратешки разговори за намалување на оружје), февруари
40.	EU declaration on Russia and the sentencing of Alexei Navalny, February Декларација на ЕУ за Русија и казнување на Алексеј Навални, февруари
41.	Council Decision (CFSP) 2020/1585 of 29 October 2020 amending Decision (CFSP) 2015/1763 regarding restrictive measures in view of the situation in Burundi Одлука на Советот (ЗНБП) 2020/1585 од 29 октомври 2020 година за изменување и дополнување на Одлуката (ЗНБП) 2015/1763 во врска со рестриktivните мерки во поглед на ситуацијата во Бурунди
42.	EU declaration on Uganda, January Декларација на ЕУ за Уганда, јануари
43.	EU declaration on Iran, January Декларација на ЕУ за Иран, јануари
44.	EU declaration on Hong Kong, January Декларација на ЕУ за Хонг Конг, јануари

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

45.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2020/2033 of 10 December 2020 amending Decision 2010/788/CFSP concerning restrictive measures against the Democratic Republic of the Congo ОДЛУКА НА СОВЕТ (ЗНБП) 2020/2033 од 10 декември 2020 година за изменување и дополнување на Одлуката 2010/788/ЗНБП за рестриктивни мерки против Демократската Република Конго
46.	EU declaration on Ethiopia, published on 25 th December Декларација на ЕУ за Етиопија, објавена на 25 декември
47.	EU declaration on Venezuela, January Декларација на ЕУ за Венецуела, јануари
	ЕУ Декларации и Одлуки на Совет кон кои РСМ се нема придружено
1.	COUNCIL DECISION (CFSP) 2021/1010 of 21 June 2021 amending Council Decision 2014/386/CFSP concerning restrictive measures in in response to the illegal annexation of Crimea and Sevastopol ОДЛУКА НА СОВЕТ (ЗНБП) 2021/1010 од 21 јуни 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката на Советот 2014/386/ЗНБП за рестриктивни мерки како одговор на илегалната анексија на Крим и Севастопол
2.	Council Decision (CFSP) 2021/448 of 12 March 2021 amending Decision 2014/145/CFSP concerning restrictive measures in respect of actions undermining or threatening the territorial integrity, sovereignty and independence of Ukraine Одлука на Советот (ЗНБП) 2021/448 од 12 март 2021 година за изменување и дополнување на Одлуката 2014/145/ЗНБП за ретсриктивни мерки во врска со дејствија што го поткопуваат или загрозуваат територијалниот интегритет, суверенитет и независност на Украина

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

38.

Прилог 2

ЕУ Изјави, Декларации и заеднички документи при кои Република Северна Македонија се придружи во текот на јануари – јуни 2021 година, преку Мисиите кон ОН – Њујорк, ОБСЕ – Виена, ОН – Женева и Совет на Европа - Стразбур

ОБСЕ – Виена

	Прегледна изјави на ЕУ кон кои Република Северна Македонија се има придружено во рамките на ОБСЕ (Постојан совет, Форум за безбедносна соработка, Медитеранската конференција на ОБСЕ, Дополнителниот состанок за хумана димензија, Состанокот за економија и животна средина, Состанокот за хумана димензија, Форум економија и животна средина, итн) во периодот од 01.01.2021 до 30.06.2021 година.
	Постојан совет на ОБСЕ
1.	Постојан совет (специјален) на ОБСЕ бр. 1298 Виена, 14 јануари 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на обраќањето на министерот за надворешни работи на Шведска, г-ѓа Ен Линд/ EU Statement in response to the Address by the Minister for Foreign Affairs of Sweden, Ms Ann Linde
2.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1299 Виена, 21 јануари 2021 година Интерпретативна изјава по параграф IV.1 (A) 6 од правилата на постапката на организацијата за безбедност и соработка во Европа/ Interpretative statement under paragraph IV.1(A)6 of the rules of procedure of the organization for security and co-operation in Europe
3.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1299 Виена, 21 јануари 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на инаугуративните забелешки на новата генерална секретарка на ОБСЕ г-ѓа Хелга Шмид/ EU Statement in response to the inaugural remarks by the new OSCE Secretary General Ms Helga Schmid
4.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1299 година Виена, 21 јануари 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на претседателот на парламентарното собрание на ОБСЕ/ EU Statement in response to the President of the OSCE Parliamentary Assembly

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

5.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1299 Виена, 21 јануари 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
6.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1299 Виена, 21 јануари 2021 година Изјава на ЕУ за претседателските избори во Киргистан/ EU Statement on the Presidential Elections in Kyrgyzstan
7.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1299 Виена, 21 јули 2020 година Изјава на ЕУ за парламентарните избори во Казахстан/ EU Statement on the Parliamentary Elections in Kazakhstan
8.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1299 Виена, 21 јануари 2021 година Изјава на ЕУ за апсењето на Алексеј Навални по неговото враќање/ EU Statement on the arrest of Alexei Navalny upon his return
9.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1300 Виена, 28 јануари 2021 година Изјава на ЕУ за Меѓународниот ден на сеќавање на жртвите на Шоа/ Conseil permanent de l’OSCE n°1300 Vienne, 28 janvier 2021 Déclaration de l’UE à l’occasion de la Journée internationale dédiée à la mémoire des victimes de la Shoah
10.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1300 Виена, 28 јануари 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
11.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1300 година Виена, 28 јануари 2021 година Изјава на ЕУ за пресудата на Европскиот суд за човекови права во случајот Грузија против Русија/ EU Statement on the Judgement of the European Court of Human Rights in the case of Georgia against Russia
12.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1301 година Виена, 4 февруари 2021 година

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Изјава на ЕУ како одговор на ажурирањето од Специјалниот претставник на Претседавачот на ОБСЕ во канцеларијата во Украина и во Трилатералната контакт група, амбасадорката Хајди Грау и на извештајот на главниот набљудувач на Специјалната набљудувачка мисија на ОБСЕ во Украина, амбасадорот Јашар ХалитЧевик/ EU Statement in response to the Update by the Special Representative of the OSCE Chairperson in Office in Ukraine and in the Trilateral Contact Group, Ambassador Heidi Grau, and to the Report by the Chief Monitor of the OSCE Special Monitoring Mission to Ukraine, Ambassador YaşarHalitÇevik
13.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1301 Виена, 4 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за кршење на човековите права во Белорусија/ EU Statement on human rights violations in Belarus
14.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1301 Виена, 4 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за континуирано сузбивање на протестите во Руската Федерација и изрекувањето на пресудата за Алексеј Навални/ EU Statement on continued suppression of protests in the Russian Federation and the sentencing of Alexei Navalny
15.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1302 Виена, 11 февруари 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на презентациите на претседателите на трите комитети/ EU Statement in response to the Presentations by the Chairpersons of the Three Committees
16.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1302 година Виена, 11 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
17.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1302 Виена, 11 февруари 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на актуелното прашање покренато од Грузија/ EU Statement in response to the Current Issue raised by Georgia
18.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1303 Виена, 18 февруари 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на извештајот на главниот набљудувач на набљудувачката мисија на ОБСЕ на двата руски контролни пунктови на руско-украинската граница, Амбасадорот Ѓорѓи Вапра/ EU Statement in response to the report by the Chief Observer of the OSCE Observer Mission at two Russian Checkpoints on the Russian-Ukrainian border, Ambassador György Varga
19.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1303

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Виена, 18 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
20.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1303 Виена, 18 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за постојаните случувања во Белорусија како одговор на тековното прашање покренато од САД/ EU Statement on therecent developments in Belarus in response to the Current Issue raised by US
21.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1304 Виена, 4 март 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на вршителот на должноста шеф на мисијата на ОБСЕ во Црна Гора, г-ѓа Сив-Катрине Леиртро/ EU Statement in Response to the acting Head of the OSCE Mission to Montenegro, Ms. Siv-Katrine Leirtroe
22.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1304 Виена, 4 март 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на Извештајот на вршителот на должноста шеф на мисијата на ОБСЕ на Косово, г-дин Килијан Вал/ EU Statement in response to the Report by the Acting Head of the OSCE Mission in Kosovo, Mr. Kilian Wahl
23.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1304 година Виена, 4 март 2021 година Изјава на ЕУ за илегалната анексија на Крим и градот Севастопол од Руската Федерација/ EU Statement on the illegal annexation of Crimea and the city of Sevastopol by the Russian Federation
24.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1304 Виена, 4 март 2021 година Изјава на ЕУ за состојбата со човековите права во Руската Федерација/ EU Statement on the human rights situation in the Russian Federation
25.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1304 година Виена, 4 март 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
26.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1305 Виена, 11 март 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на извештајот на координаторот на економските и еколошките активности на ОБСЕ амб. Вук Жугиќ/ EU Statement in response to the report by the Coordinator of OSCE Economic and Environmental Activities Amb. Vuk Žugić
27.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1305

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Виена, 11 март 2021 година Изјава на ЕУ по повод Меѓународниот ден на жената/ EU Statement on the occasion of the International Women's Day
28.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1305 Виена, 11 март 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
29.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1305 Виена, 11 март 2021 година Изјава на ЕУ за неодамнешните случувања во Белорусија/ EU Statement on the recent developments in Belarus
30.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1306 Виена, 18 март 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
31.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1306 година Виена, 18 март 2021 година Изјава на ЕУ за КИ покрената од САД за интензивирање на кампањата на Русија против независни медиуми/ EU Statement on the CI raised by the US on Russia’s Intensifying Campaign Against Independent Media
32.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1306 Виена, 18 март 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на шефот на мисијата на ОБСЕ во Србија, амбасадорот Браату/ EU Statement in Response to the Head of the OSCE Mission in Serbia, Ambassador Braathu
33.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1307 Виена, 25 март 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на шефот на мисијата на ОБСЕ во Босна и Херцеговина, амбасадорот Кавалец/ EU Statement in Response to the Head of the OSCE Mission in Bosnia and Herzegovina, Ambassador Kavalec
34.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1307 Виена, 25 март 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
35.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1307 Виена, 25 март 2021 година Изјава на ЕУ за слободата на собирање во Руската Федерација/ EU Statement on the Freedom of Assembly in the Russian Federation

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

36.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1307 Виена, 25 март 2021 година Изјава на ЕУ за уставните реформи во Киргистан/ EU Statement on the constitutional reform in Kyrgyzstan
37.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1307 Виена, 25 март 2021 година ЕУ за последните случувања во Белорусија/ EU on recent developments in Belarus
38.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1307 Виена, 25 март 2021 година Интерпретативна изјава на ЕУ под параграф IV.1 (А) 6 од правилата на постапката на организацијата за безбедност и соработка во Европа Во врска со одлуката на ПК за продолжување на мандатот на Специјалната набудувачка мисија на ОБСЕ во Украина/ OSCE Permanent Council No. 1307 Vienna, 25March 2021 EU interpretative statement under paragraph IV.1(A)6 of the rules and procedures of the Organization for Security and Cooperation in Europe In connection with the PC decision on the extension of the mandate of the OSCE Special Monitoring Mission to Ukraine
39.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1309 Виена, 15 април 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на извештајот за Директор на ОДИХР, Матео Мекачи/ EU Statement in response to the report of the ODIHR Director, Matteo Mecacci
40.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1309 Виена, 15 април 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на обраќањето на заменик министерот за надворешни работи на Грузија, Х. Е. Г-дин Лаша Дарсалија/ EU Statement in response to the address of Deputy Minister of Foreign Affairs of Georgia, H. E. Mr Lasha Darsalia
41.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1309 Виена, 15 април 2021 година Изјава на ЕУ за Меѓународниот ден на Ромите/ EU Statement on International Roma Day
41.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1309 Виена, 15 април 2021 година Изјава на ЕУ за неодамнешните случувања во Белорусија/ EU statement on the recent developments in Belarus
42.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1309 година Виена, 15 април 2021 година Изјава на ЕУ за укинување на смртната казна во државата Вирџинија, САД/ EU statement on the abolition of death penalty in the State of Virginia, USA
43.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1309 година

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Виена, 15 април 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
44.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1309 Виена, 15 април 2021 година Изјава на ЕУ за изјавата на копретседавачите на групата Минск/ Déclaration de l’UE sur la déclaration des co-présidents du groupe de Minsk
45.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1310 година Виена, 22 април 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на ажурирањето на Специјалниот претставник на Претседавачот на ОБСЕ во канцеларијата во Украина и во Трилатералната контакт група, амбасадорката Хајди Грау и на извештајот на главниот монитор на Специјалната наб Мониторудувачка мисија на ОБСЕ во Украина, амбасадорот Јашар Халит Чевик/ EU Statement in response to the Update by the Special Representative of the OSCE Chairperson in Office in Ukraine and in the Trilateral Contact Group, Ambassador Heidi Grau, and to the Report by the Chief Monitor of the OSCE Special Monitoring Mission to Ukraine, Ambassador Yaşar Halit Çevik
46.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1310 Виена, 22 април 2021 година Изјава на ЕУ за слободата на медиумите во Руската Федерација/ EU statement on Freedom of the Media in the Russian Federation
47.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1310 Виена, 22 април 2021 година Изјава на ЕУ за влошената здравствена состојба на г-дин Алексеј Навални/ EU statement on the deteriorating health of Mr Alexei Navalny
48.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1310 Виена, 22 април 2021 година Изјава на ЕУ за уставните реформи во Киргистан/ EU Statement on the constitutional reform in Kyrgyzstan
49.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1310 Виена, 22 април 2021 година Изјава на ЕУ по повод Денот на планетата Земја/ EU Statement on the occasion of Earth Day
50.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1311 Виена, 29 април 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на извештајот на Шефот на Програмската канцеларија на ОБСЕ во Душанбе, амбасадорот Валериу Чивери/ EU Statement in Response to the Report of the Head of the OSCE Programme Office in Dushanbe, Ambassador Valeriu Chiveri
51.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1311 Виена, 29 април 2021 година

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
52.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1311 Виена, 29 април 2021 година Изјава на ЕУ за препораките изнесени на заедничкиот состанок на ПС-ФБС на 14 април 2021 година/ EU Statement on the recommendations put forward at the joint PC-FSC meeting of 14 April 2021/ EU Statement on the recommendations put forward at the joint PC-FSC meeting of 14 April 2021
53.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1312 6 мај 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на презентацијата на генералниот секретар на ОБСЕ за главните линии на програмата 2022 година/ Conseil permanent du 6 Mai 2021 Déclaration des Etats membre de l’UE en réponse à la présentation par la Secrétaire générale de l’OSCE des grandes lignes du programme 2022
54.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1312 Виена, 6 мај 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
55.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1312 Виена, 6 мај 2021 година Изјава на ЕУ за Светскиот ден на слободата на печатот/ EU Statement on World Press Freedom Day
56.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1312 Виена, 6 мај 2021 година Изјава на ЕУ за парламентарните избори во Албанија/ EU Statement on Parliamentary Elections in Albania
57.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1312 Виена, 6 мај 2021 година Изјава на ЕУ за неодамнешната ескалација на тензиите на границата Киргистан-Тацикистан/ EU Statement on the recent escalation of tensions at the Kyrgyz-Tajik border
58.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1313 Виена, 13 мај 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
59.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1313 Виена, 13 мај 2021 година Изјава на ЕУ по повод Денот на Европа/ EU Statement on the occasion of Europe Day

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

60.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1313 Виена, 13 мај 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на Извештајот од претставникот на ОБСЕ за слобода на медиумите, Г-ѓа Тереза Рибеиро/ EU Statement in response to the Report by the OSCE Representative on Freedom of the Media, Ms. Teresa Ribeiro
61.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1312 Виена, 6 мај 2021 година Изјава на ЕУ за изјавата на копретседавачите на групата Минск/ Conseil permanent de l'OSCE n°1312 Vienne, le 6 mai 2021 Déclaration de l'UE sur la déclaration des co-présidents du groupe de Minsk
62.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1313 Виена, 13 мај 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
63.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1313 Виена, 13 мај 2021 година Изјава на ЕУ по повод Денот на Европа/EU Statement on the occasion of Europe Day
64.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1314 Виена, 20 мај 2021 година Изјава на ЕУ за Извештајот на Проектот на ОБСЕ Координатор во Узбекистан, амбасадорот Пјер фон Аркс/EU statement on the Report by the OSCE Project Co-ordinator in Uzbekistan, Ambassador Pierre von Arx
65.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1314 Виена, 20 мај 2021 година Изјава на ЕУ за состојбата со човековите права во нелегално припоената Автономна Република Крим и градот Севастопол/EU Statement on the human rights situation in the illegally annexed Autonomous Republic of Crimea and the city of Sevastopol
66.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1314 Виена, 20 мај 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
67.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1314 година Виена 20 мај 2021 година Изјава на ЕУ за заробениците од неодамнешниот конфликт меѓу Ерменија и Азербејџан/EU Statement on captives from the recent conflict between Armenia and Azerbaijan

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

68.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1314 Виена, 20 мај 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на презентацијата од страна на Заменик извршен директор на UN Women/EU in response to the presentation by the Deputy Executive Director of UN Women
69.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1314 Виена, 20 мај 2021 година Изјава на ЕУ на Меѓународниот ден против хомофобијата, трансфобијата и бифобијата/Déclaration de l'UE à l'occasion de la journée internationale contre l'homophobie, la transphobie et la biphobie
70.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1314 Виена, 20 мај 2021 година Изјава на ЕУ за последните случувања во Белорусија/EU on recent developments in Belarus
71.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1315 година Виена 25 мај 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на министерот за надворешни работи на Република Азербејџан, г-дин Џејхун Бајрамов/EU Statement in response to the Minister of Foreign Affairs of the Republic of Azerbaijan, Mr Jeyhun Bayramov
72.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1315 Виена, 25 мај 2021 година Изјава на ЕУ за присилно слетување на Лет на Рајанер FR4978 во Минск/EU on the forced landing of Ryanair flight FR4978 in Minsk
73.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1316 Виена, 27 мај 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на шефот на мисијата на ОБСЕ во Скопје, амбасадорот Клеменс Која/EU Statement in Response to the Head of the OSCE Mission to Skopje, Ambassador Clemens Koja
74.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1316 Виена, 27 мај 2021 година Изјава на Европската унија како одговор на извештајот на шефот на мисијата на ОБСЕ во Молдавија, д-р Клаус Нојкирч/Déclaration de l'Union européenne en réponse au rapport du chef de la Mission de l'OSCE en Moldavie, Dr. Claus Neukirch
75.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1316 Виена, 27 мај 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
76.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1317 Виена, 28 мај 2021 година Интерпретативна изјава на ЕУ под параграф IV.1 (А) 6 од правилата на постапката на организацијата за безбедност и соработка во Европа/Interpretative statement under

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	paragraph IV.1(A)6 of the rules of procedure of the Organization for Security and Cooperation in Europe
77.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1318 Виена, 3 јуни 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на Извештајот на Високиот комесар на ОБСЕ за национални малцинства, амб. Каират Абдрахманов/EU Statement in Response to the Report by the OSCE High Commissioner on National Minorities, Amb. Kairat Abdrakhmanov
78.	Постојан совет на ОБСЕ бр.1318 Виена, 3 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за изјавата на копретседавачите на групата Минск/Déclaration de l'UE sur la déclaration des co-présidents du groupe de Minsk
79.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1319 Виена, 10 јуни 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на обраќањето на генералниот секретар на Советот на Европа, г-ѓа Марија Пејчиновиќ Буриќ/ EU Statement in response to the Address by the Secretary General of the Council of Europe, Ms. Marija Pejčinović Burić
80.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1319 Виена, 10 јуни 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на Извештајот на раководителот на канцелариската програма на ОБСЕ во Бишкек и на директорот на Академијата Бишкек/ EU Statement in response to the Report of the Head of the OSCE Programme Office in Bishkek and of the Director of the Bishkek Academy
81.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1319 Виена, 10 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
82.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1319 Виена, 10 јуни 2021 година ЕУ за последните случувања во Белорусија/EU on recent developments in Belarus
83.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1319 Виена, 10 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за смалувањето на просторот за граѓанското општество во Русија/EU statement on the shrinking space for civil society in Russia
84.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1320 Виена, 17 јуни 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на извештајот на Главниот Набљудувач на набљудувачката мисија на ОБСЕ на двата руски контролни пунктови на руско-украинската граница,

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Амбасадорот Герги Варга/EU Statement in response to the report by the Chief Observer of the OSCE Observer Mission at two Russian Checkpoints on the Russian-Ukrainian border, Ambassador György Varga
85.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1320 Виена, 17 јуни 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на извештајот на Шефот на Центарот на ОБСЕ во Ашгабат, амбасадорот Џон Мек Грегор/EU Statement in response to the report of the Head of the OSCE Centre in Ashgabat, Ambassador John MacGregor
86.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1320 Виена, 17 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
87.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1321 година Виена, 24 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за извештајот на координаторот на проектот на ОБСЕ во Украина/EU Statement on the Report by the OSCE Project Coordinator in Ukraine
88.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1321 година Виена, 24 јуни 2021 година Интерпретативна изјава под параграф IV.1 (A) 6 од правилата на ОБСЕ за постапката/Interpretative statement under paragraph IV.1(A)6 of the OSCE rules of procedure
89.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1321 година Виена, 24 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за извештајот на Шефот на Програмската канцеларија на ОБСЕ во Нур-Султан, амб. Фробарт/EU Statement on the Report by the Head of the OSCE Programme Office in Nur-Sultan, Amb. Frobarth
90.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1321 година Виена, 24 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за „Тековната агресија на Русија против Украина и нелегалната окупација на Крим“/EU Statement on “Russia’s Ongoing Aggression against Ukraine and Illegal Occupation of Crimea”
91.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1321 година Виена, 24 јуни 2021 година Изјава на ЕУ по повод Меѓународниот ден за елиминација на сексуалното насилство во конфликти/EU Statement on the occasion of the International Day for the Elimination of Sexual Violence in Conflict
92.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1321 година Виена, 24 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за предвремените парламентарни избори во Ерменија/EU Statement on the early parliamentary elections

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ
ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	in Armenia
93.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1321 година Виена, 24 јуни 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на актуелното прашање покренато од САД/Déclaration de l'UE en réponse à la question d'actualité soulevée par les États-Unis
94.	Постојан совет на ОБСЕ бр. 1322 Специјален Виена, 29 јуни 2021 година Интерпретативна изјава под параграф IV.1 (A) 6 од правилата на ОБСЕ за постапката/Interpretative statement under paragraph IV.1(A)6 of the OSCE rules of procedure
	Форум за безбедносна соработка
1.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 965 Виена, 20 јануари 2021 година Изјава на ЕУ на почетната сесија на американското претседавање на ФБС/ OSCE Forum for Security Co-operation N°965 Vienna, 20 January 2021 EU Statement at the Opening Session of the US FSC Chairpersonship
2.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 966 Регионален безбедносен дијалог за „засилено присуство напред“ Виена, 27 јануари 2021 година Изјава на ЕУ/ OSCE Forum for Security Co-operation N°966 Regional Security Dialogue on “enhanced Forward Presence” Vienna, 27 January 2021 EU Statement
3.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 966 Виена, 27 јануари 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
4.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 967 Виена, 03 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
5.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 967 Виена, 3 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за модернизација на Виенскиот документ/ EU Statement on the Vienna Document Modernisation
6.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр.968 Виена, 17 февруари 2021 година

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Изјава на ЕУ за преносни системи за противвоздушна одбрана (MANPADS)/ OSCE, Forum pour la coopération en matière de sécurité N° 968 Vienne, le 17 février 2021 Déclaration de l'Ue sur les systèmes portatifs de défense aérienne (MANPADS)
7.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 968 Виена, 17 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
8.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 969 Виена, 24 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
9.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 969 Виена, 24 февруари 2021 година Изјава на ЕУ за експлозивни ризици во Централна Азија/ OSCE, Forum pour la coopération en matière de sécurité N° 969 Vienne, le 24 février 2021 Déclaration de l'Ue sur les risques explosifs en Asie centrale
10.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 970 Виена, 17 март 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
11.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 971 Виена, 24 март 2021 година Изјава на ЕУ на завршната сесија на американското претседавање на ФБС/ OSCE Forum for Security Co-operation N°971 Vienna, 24 March 2021 EU Statement at the closing session of the US FSC Chairpersonship
11.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 972 Виена, 21 април 2021 година Изјава на ЕУ по повот првата сесија на Ерменското претседавање на ФБС / EU Statement at the Opening Session of the Armenian FSC Chairmanship
12.	Форум на ОБСЕ за безбедносна соработка бр. 973 Виена, 28 април 2021 година Изјава на ЕУ за меѓународно хуманитарно право/ EU Statement on International Humanitarian Law
13.	Форум на ОБСЕ за безбедносна соработка бр. 973 Виена, 28 април 2021 година

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
14.	81ви заеднички состанок на ПС и ФБС Виена, 14 април 2021 година Изјава на ЕУ за невообичаени воени активности на Руската Федерација/81st Joint FSC – PC Meeting Vienna, 14 April 2021 EU Statement on the Unusual Military Activities of the Russian Federation
15.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 974 Виена, 5 мај 2021 година Изјава на ЕУ за неширење на оружјето масовно уништување/ Forum pour la Coopération en matière de Sécurité de l'OSCE No 974 Vienne, le 5 mai 2021 Déclaration UE sur la non-prolifération des Armes de Destruction Massive
16.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 974 Виена, 5 мај 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
17.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 975 Виена, 12 мај 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
18.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 975 Виена, 12 мај 2021 година Изјава на ЕУ за предизвиците на војувањето на новата генерација/ EU Statement on challenges of new generation warfare
19.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 976 Виена, 19 мај 2021 година Изјава на ЕУ за UNSCR 1325/EU Statement on UNSCR 1325
20.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 976 Виена, 19 мај 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
21.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 977 Виена, 26 мај 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
22.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 978 Виена, 2 јуни 2021 година

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
23.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 979 Виена, 9 јуни 2021 година Изјава на ЕУ како одговор на CSTO /EU Statement in response to the CSTO
24.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 979 Виена, 9 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
25.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 980 Виена, 23 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/EU Statement on the security situation in and around Ukraine
26.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 980 Виена, 23 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за транспарентност во воените вежби и Активности/EU Statement on Transparency in Military Exercises and Activities
27.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 981 Виена, 30 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за безбедносната состојба во и околу Украина/ EU Statement on the security situation in and around Ukraine
28.	Форум за безбедносна соработка на ОБСЕ бр. 981 Виена, 30 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за одложување на ASRC во 2021 година/ EU Statement on the postponement of the 2021 ASRC
	Останати изјави (МС, Состанок на ОБСЕ за имплементација на политиките од хуманата димензија (HDIM), Состанок на ОБСЕ за имплементација на политиките на економијата и животната средина (EEDIM), итн)
1.	Прв подготвителен состанок на 29-ти Економски и еколошки форум на ОБСЕ Виена, 15 - 16 февруари 2021 година Изјава за отворање на ЕУ/ First Preparatory Meeting of the 29th OSCE Economic and Environmental Forum Vienna, 15 – 16February 2021

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ
ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	EU Opening Statement
2.	Прв подготвителен состанок на 29-ти ОБСЕ Економски и еколошки форум Виена, 15 - 16 октомври 2021 година Завршна изјава на ЕУ/ First Preparatory meeting of the 29th OSCE Economic and Environmental Forum Vienna, 15 - 16 October 2021 EU Closing Statement
3.	Група на партнери за соработка на ОБСЕ за Медитеранот Виена, 10 мај 2021 година Изјава на ЕУ: Справување со транснационалниот организиран криминал преку подобрена мултилатерална соработка/ OSCE Mediterranean Partners for Co-operation Group Vienna, 10 May 2021 EU statement: Addressing Transnational Organized Crime through Improved Multilateral Co-operation
4.	Втор подготвителен состанок на 29-ти ОБСЕ Економски и еколошки форум Виена, 10 - 11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за отворање/ Second Preparatory meeting of the 29th OSCE Economic and Environmental Forum Vienna, 10 - 11 June 2021 EU Opening Statement
5.	Втор подготвителен состанок на 29-ти ОБСЕ Економски и еколошки форум Виена, 10 - 11 јуни 2021 година Завршна изјава на ЕУ/ Second Preparatory meeting of the 29th OSCE Economic and Environmental Forum Vienna, 10 - 11 June 2021 EU Closing Statement
6.	Десетта годишна дискусија за имплементација на Кодексот на однесување за политичко-воените аспекти на безбедноста Виена, 16 јуни 2021 година Изјава на ЕУ на почетната сесија/ Tenth Annual Discussion on the Implementation of the Code of Conduct on Politico-Military Aspects of Security Vienna, 16 June 2021 EU Statement at the Opening Session

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

ОН Виена

Преглед на изјави, обраќања и други заеднички документи на ЕУ кон кои Република Северна Македонија се има придружено во рамките на Меѓународната агенција за атомска енергија – IAEA, Подготвителната комисија на Организацијата за сеопфатна забрана на нуклеарни проби – СТВТО, Канцеларијата на ОН за дрога и криминал – UNODC и Организацијата на Обединетите нации за индустриски развој - UNIDO

1.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за точка 3 од агендата: МААЕ и пандемија КОВИД-19/ IAEA Board of Governors Vienna, 1-5 March 2021 EU Statement on Agenda item 3: The IAEA and the COVID-19 pandemic
2.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за точка 5 од агендата: Зајакнување на активностите на Агенцијата во врска со нуклеарната наука, технологија и апликации: Преглед на нуклеарната технологија 2021 година/ EU Statement on Agenda item 5: Strengthening the Agency's activities related to nuclear science, technology and applications: Nuclear Technology Review 2021
3.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за точка 4 од агендата: Нуклеарна и радијациона безбедност: Преглед на нуклеарна безбедност 2021 година/ IAEA Board of Governors Vienna, 1-5 March 2021 EU Statement on Agenda item 4: Nuclear and Radiation Safety: Nuclear Safety Review 2021
4.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за Агендата Точка 9: Било кој друг бизнис/ IAEA Board of Governors Vienna, 1-5 March 2021 EU Statement on Agenda Item 9: Any other Business
5.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за Агенда точка 7 (б): Примена на заштитни мерки во Демократска Народна Република Кореја/ IAEA Board of Governors Vienna, 1-5 March 2021 EU Statement on Agenda item 7(b): Application of Safeguards in the Democratic People's Republic of Korea
6.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ
ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Изјава на ЕУ за Агенда точка 7 (в): Имплементација на договорот за заштита на НПТ во Сиriskата Арапска Република/ IAEA Board of Governors Vienna, 1-5 March 2021 EU Statement on Agenda item 7(c): Implementation of the NPT safeguards agreement in the Syrian Arab Republic
7.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за точка 7 од агендата (а) Склучување на договори за заштита и дополнителни протоколи/ EU Statement on Agenda item 7(a) The conclusion of safeguards agreements and of additional protocols
8.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за точка 7 Дневен ред: Договор за заштитни мерки на НПТ со Исламската Република Иран Одбор на гувернери на МААЕ/ IAEA Board of Governors Vienna, 1-5 March 2021 EU Statement on Agenda item 7e: NPT Safeguards Agreement with the Islamic Republic of Iran IAEA Board of Governors
9.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за точка на агендата 6: Верификација и следење во Исламската Република Иран во светло на Резолуцијата 2231 (2015) на Советот за безбедност на Обединетите нации/ IAEA Board of Governors Vienna, 1-5 March 2021 EU Statement on Agenda item 6: Verification and monitoring in the Islamic Republic of Iran in light of United Nations Security Council Resolution 2231 (2015)
10.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 1-5 март 2021 година Изјава на ЕУ за Агендата точка 9: Секоја друга деловна активност (INC)/ IAEA Board of Governors Vienna, 1-5 March 2021 EU Statement on Agenda Item 9: Any Other Business (INC)
11.	Изјава на ЕУ по повод 56-та сесија на Работна група Б на СТВТО за активности поврзани со верификација 8 - 19 март 2021 година, Виена/ EU Statement on the occasion of the 56th Session of СТВТО Working Group B on verification related activities 8 - 19 March 2021, Vienna
12.	Подготвителна комисија за процесот на назначување на извршниот секретар Виена, 26 март 2021 година

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Изјава на ЕУ по повод продолжената 55-та седница на СТВТО/ EU Statement on the occasion of the resumed 55th Session of the CTBTO
12.	Изјава по повод 64-та седница на Комисијата за наркотични дроги Виена, 12-16 април 2021 година Точка на агендата 3: Општа дебата/ Statement on the occasion of the 64th Session of the Commission on Narcotic Drugs Vienna, 12-16 April 2021 Agenda item 3: General debate
13.	Изјава по повод 64-та седница на Комисијата за наркотични дроги Виена, 12-16 април 2021 година Точка на агендата 5 (б): Предизвици и идна работа на CND, C3O и INCB во прегледот на супстанциите за можни препораки за закажување/ Statement on the occasion of the 64th Session of the Commission on Narcotic Drugs Vienna, 12-16 April 2021 Agenda item 5 (b): Challenges and future work of the CND, the WHO and the INCB in the review of substances for possible scheduling recommendations
14.	Изјава по повод 64-та седница на Комисијата за наркотични дроги Виена, 12-16 април 2021 година Точка на агендата 6: Следење на спроведувањето на национално, регионално и меѓународно ниво на сите обврски, како што е рефлектирано во министерската декларација од 2019 година, за решавање и спротивставување на светскиот проблем со дрога./ Statement on the occasion of the 64th Session of the Commission on Narcotic Drugs Vienna, 12-16 April 2021 Agenda item 6: Follow-up on the implementation at the national, regional and international levels of all commitments, as reflected in the Ministerial declaration of 2019, to address and counter the world drug problem.
15.	Изјава по повод 64-та седница на Комисијата за наркотични дроги Виена, 12-16 април 2021 година Точка 7 на агендата: Меѓу-агенциска соработка и координација на напорите во решавањето и спротивставувањето на светскиот проблем со дрога/ Statement on the occasion of the 64th Session of the Commission on Narcotic Drugs Vienna, 12-16 April 2021 Agenda item 7: Inter-agency cooperation and coordination of efforts in addressing and countering the world drug problem
16.	Изјава по повод 64-та седница на Комисијата за наркотични дроги Виена, 12-16 април 2021 година Агенда точка 5 (г): Меѓународна соработка за да се обезбеди достапност на наркотични дроги и психотропни супстанции за медицински и научни цели, додека се спречува нивно пренасочување/ Statement on the occasion of the 64th Session of the Commission on Narcotic Drugs

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	Vienna, 12-16 April 2021 Agenda Item 5 (d): International cooperation to ensure the availability of narcotic drugs and psychotropic substances for medical and scientific purposes while preventing their diversion
17.	Изјава по повод 64-та седница на Комисијата за наркотични дроги Виена, 12-16 април 2021 година Агенда точка 5 (в): Меѓународен одбор за контрола на наркотици (INCB)/ Statement on the occasion of the 64th Session of the Commission on Narcotic Drugs Vienna, 12-16 April 2021 Agenda item 5(c): International Narcotics Control Board (INCB)
18.	Комитет за програма и буџет на МААЕ Виена, 4-6 мај 2021 година Изјава на ЕУ за точката 2 на агендата: Финансиски извештаи на Агенцијата за 2020 година, вклучувајќи го и извештајот на надворешниот ревизор/ IAEA Programme and Budget Committee Vienna, 4-6 May 2021 EU Statement on Agenda item 2: The Agency's Financial Statements for 2020, including the report of the External Auditor
19.	Комитет за програма и буџет на МААЕ Виена, 4-6 мај 2021 година Точка на агендата 3: Извештај за внатрешна ревизија, услуги за управување и истраги во 2020 година и извештај за евалуација на програмата за 2020 година/ IAEA Programme and Budget Committee Vienna, 4-6 May 2021 Agenda item 3: The 2020 Internal Audit, Management Services and Investigations Report and the 2020 Programme Evaluation Report
20.	Комитет за програма и буџет на МААЕ Виена, 4-6 мај 2021 година Изјава на ЕУ за точка 4 од агендата: Извештај за активностите на етичката функција/ IAEA Programme and Budget Committee Vienna, 4-6 May 2021 EU Statement on Agenda item 4: Report on the Activities of the Ethics Function
21.	Комитет за програма и буџет на МААЕ Виена, 4-6 мај 2021 година Изјава на ЕУ за Точка на агендата 5: Нацрт-програмата и буџетот на Агенцијата за 2022-2023 година/ IAEA Programme and Budget Committee Vienna, 4-6 May 2021 EU Statement on Agenda item 5: The Agency's Draft Programme and Budget for 2022-2023
22.	Изјава по повод педесет и осмата сесија на Научно-техничката Поткомитет на Комитетот на Обединетите нации за мирно користење на вселената

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ
ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	(Виена, 19-30 април 2021 година)/ Statement on the occasion of the fifty-eighth session of the Scientific and Technical Sub-Committee of the United Nations Committee of the Peaceful Uses of Outer Space (Vienna, 19-30 April 2021)
23.	Изјава по повод 30-та седница на Комисијата за спречување на криминал и кривична правда Виена, 17-21 мај 2021 година Изјава за отворање/ Statement on the occasion of the 30th session of the Commission on Crime Prevention and Criminal Justice Vienna, 17-21 May 2021 Opening Statement
24.	30-та седница на Комисијата за спречување на криминал и кривична правда Виена, 17-21 мај 2021 година Коментари и прашања по повод тематската дискусија за ефективни мерки за спречување и спротивставување на криумчарењето мигранти, истовремено заштитувајќи ги правата на шверцуваните мигранти, особено жените и децата и оние на деца мигранти без придружба/ 30th session of the Commission on Crime Prevention and Criminal Justice Vienna, 17-21 May 2021 Comments and questions on the occasion of the thematic discussion on effective measures to prevent and counter the smuggling of migrants, while protecting the rights of smuggled migrants, particularly women and children, and those of unaccompanied migrant children
25.	Изјава на ЕУ по повод 55-та сесија на подготвителната комисија на СТВТО Назначување на извршен секретар/ EU Statement on the occasion of the 55th Session of the STVTO Preparatory Commission Appointment of the Executive Secretary
26.	Изјава на ЕУ по повод Комитетот за програма и буџет на УНИДО Виена, 26-28 мај 2021 година Агенда Точка 12: Управување со општ ризик/ EU Statement on the occasion of the UNIDO Programme and Budget Committee Vienna, 26-28 May 2021 Agenda Item 12: General Risk Management
27.	Изјава на ЕУ по повод Комитетот за програма и буџет на УНИДО Виена, 26-28 мај 2021 година Агенда Точка 17: Реформа на системот за развој на ООН/ EU Statement on the occasion of the UNIDO Programme and Budget Committee Vienna, 26-28 May 2021 Agenda Item 17: UN Development System Reform
28.	Изјава на ЕУ по повод Триесет седма сесија на Комитетот за програма и буџет на Организација за индустриски развој на Обединетите нации

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	„Среднорочна рамка на програмата, 2022 - 2025 година“. Точка 10 на агендата Виена, 26-28 мај 2019 година/ EU Statement on the occasion of the Thirty Seventh Session of the Programme and Budget Committee of the United Nations Industrial Development Organisation “Medium-Term Programme Framework, 2022 - 2025”. Agenda item 10 Vienna, 26-28 May 2019
29.	Изјава на ЕУ по повод Шеесеттата сесија на правниот поткомитет Комитет на Обединетите нации за мирно користење на вселената (Виена, 31 мај-11 јуни 2021 година)/ EU Statement on the occasion of the Sixtieth Session of the Legal Subcommittee United Nations Committee on the Peaceful Uses of Outer Space (Vienna, 31 May-11 June 2021)
30.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за точка 3 од агендата: Извештај за техничка соработка за 2020 година/ IAEA Board of Governors Vienna, 7-11 June 2021 EU Statement on Agenda item 4: Technical Cooperation Report for 2020
31.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за Точка на агендата 4: Извештај на Комитетот за програма и буџет/ IAEA Board of Governors Vienna, 7-11 June 2021 EU Statement on Agenda item 5: Report of the Programme and Budget Committee
32.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Точка на агендата 5: Верификација и следење во Исламската Република Иран во светло на Резолуцијата 2231 (2015) на Советот за безбедност на Обединетите нации/ IAEA Board of Governors Vienna, 7-11 June 2021 Agenda item 5: Verification and monitoring in the Islamic Republic of Iran in light of United Nations Security Council Resolution 2231 (2015)
33.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за Точка на агендата 6 (f): Договор за заштитни мерки на НПТ со Исламската Република Иран/ IAEA Board of Governors

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

7	Vienna, 7-11 June 2021 EU Statement on Agenda item 6(f): NPT Safeguards Agreement with the Islamic Republic of Iran
34.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за Точка на агендата 6 (в): Извештај за спроведување на заштитните мерки за 2020 година/ IAEA Board of Governors Vienna, 7-11 June 2021 EU Statement on Agenda item 6(c): Safeguards Implementation Report for 2020
35.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за Точка на агендата 6 (в): Извештај за спроведување на заштитните мерки за 2020 година во врска со Украина/ EU Statement on Agenda item 6(c): Safeguards Implementation Report for 2020 with regard to Ukraine
36.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за точка 6 (г) од агендата: Примена на заштитни мерки во Демократска Народна Република Кореја/ IAEA Board of Governors Vienna, 7-11 June 2021 EU Statement on Agenda item 6(d): Application of Safeguards in the Democratic People's Republic of Korea
37.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за Агендата точка 6 (д): Имплементација на договорот за заштита на НПТ во Сириската Арапска Република/ EU Statement on Agenda item 6(e): Implementation of the NPT safeguards agreement in the Syrian Arab Republic
38.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за точка 11 од агендата: Секоја друга деловна активност (израелски нуклеарни способности)/ EU Statement on Agenda item 11: Any Other Business (Israeli Nuclear Capabilities)
39.	Одбор на гувернери на МААЕ Виена, 7-11 јуни 2021 година Изјава на ЕУ за точка 11 од агендата: Секоја друга деловна активност (примена на заштитни мерки на Блискиот исток)/ IAEA Board of Governors Vienna, 7-11 June 2021 EU Statement on Agenda item 11: Any other Business (Application of Safeguards in the Middle East)
40.	Изјава на ЕУ за Педесет и шестата сесија на Подготвителната комисија на CTBTO Виена, 21 - 22 јуни 2021 година/EU Statement on Fifty-Sixth Session of CTBTO Preparatory Commission Vienna, 21 - 22 June 2021
41.	Изјава на ЕУ за неформални консултации во врска со планот за нуклеарна безбедност на МААЕ 2022-2025 година Виена, 25 јуни 2021 година/EU Statement on Informal Consultations regarding the IAEA Nuclear Security Plan 2022-2025 Vienna, 25 June 2021

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

39.

Прилог 3Совет на Европа – Стразбур

1.	1394 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 03 февруари 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за протестите во Русија. 1394 th meeting of the Committee of Ministers on 3 February 2021, EU Statement on recent widespread protests in the Russian Federation
2.	1394 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 03 февруари 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за нелегалното затворање на Кримските Татари од страна на Русија. 1394 rd meeting of the Committee of Ministers on 3 February 2021, EU Statement on the continued illegal detention of Crimean Tatars by the Russian Federation
3.	1397 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 03 март 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за затворската казна на Алексеј Навални. 1397 th Meeting of the Committee of Ministers (3 March 2021), EU Statement on the safety of journalists, freedom of expression and freedom of media
4.	1399 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 17 март 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за смртната казна во Вирџинија, САД 1399 th meeting of the Committee of Ministers on 17 March 2021, EU Statement on abolition of the death penalty in the US state of Virginia
5.	1401 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 14 април 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за конфликтот во Грузија 1401 st Meeting of the Committee of Ministers (14 April 2021), EU Statement on the Secretary General's 23 rd consolidated report on the conflict in Georgia
6.	1401 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 14 април 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за смртната казна. 1401 st meeting of the Committee of Ministers on 14 April 2021, EU Statement on Alexei Navalny
7.	1401 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 14 април 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за Алексеј Навални. 1401 st meeting of the Committee of Ministers on 14 April 2021, EU Statement on the death penalty
8.	1402 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 28 април 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за конфликтот меѓу Ерменија и Азербејџан

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	1402 nd meeting of the Committee of Ministers on 28 April 2021, EU Statement on captives from the recent conflict between Armenia and Azerbaijan
9.	1402 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 28 април 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за нарушеното здравје на Алексеј Навални 1402 nd meeting of the Committee of Ministers on 28 April 2021, EU statement on the deteriorating health of Alexei Navalny
10.	1403 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 05 мај 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за Светскиот ден за слободата на новинарите. 1403 rd Meeting of the Committee of Ministers (5 May 2021), EU Statement on the occasion of the World Press Freedom Day, 3 May 2021
11.	1404 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 12 мај 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за Меѓународниот ден против хомофобија, трансфобија и бифобија 1404 th meeting of the Committee of Ministers on 12 May 2021, EU Statement on the International Day against Homophobia, Transphobia and Biphobia, 17 May 2021
12.	1405 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 02 јуни 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за летот во Минск 1405 th meeting of the Committee of Ministers on 2 June 2021, EU Statement on the forced landing of Ryanair flight FR4978 in Minsk
13.	1407 состанок на Комитетот на министри на СЕ, 16 јуни 2021, локална Изјава на Делегацијата на ЕУ при СЕ за цивилното општество во Русија 1407 th meeting of the Committee of Ministers on 16 June 2021, EU Statement on the shrinking space for civil society in Russia

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

40.

Прилог 4Обединети Нации – Њујорк

1.	12/01/2021 EU statement - UNSC debate on CT Изјава на ЕУ на отворената дебата на СБ на ОН за борба против тероризмот
2.	20/01/2021 - 3C: Alignment – EU EoP on "Safeguarding religious sites" resolution Изјава на ЕУ на 3-от комитет на ГС на ООН за заштита на религиозните
3.	21/01/2021 EU statement for UNGA plenary meeting on the PGA's priorities Изјава за ЕУ на ГС75 на ОН: Брифинг од страна на претседателот на Генералното собрание за неговите приоритети во 2021 година
4.	22/01/2021 2C/ECOSOC: HLPF Review - EU Statement first informal Изјава на ЕУ на првиот неформален состанок за Политичкиот форум на високо ниво на ЕКОСОК
5.	27/01/2021 EU statement for the Joint PGA-ECOSOC briefing Изјава на ЕУ на ГС на ОН: Заеднички брифинг на претседателот на ГС на ОН и претседателот на ЕКОСОК за процесот на ревитализација на ГС
6.	28/01/2021 EU Statement on occasion of SG's presentation of priorities Изјава на ЕУ на ГС на ОН: Брифинг на генералниот секретар на ООН за неговите приоритети за 2021 година
7.	03/02/2021 GA Health - HIV/AIDS modalities - support for EU proposal Поддршка на позициите на ЕУ во врска со донесувањето на резолуцијата за одржување на состанокот на високо ниво за борба против сида
8.	04/02/2021 Alignment - CSocD59 - EU Statement general discussion of the CSocD59 session Изјава на ЕУ на 59-та сесија на Комисијата за социјален развој на генералната дискусија
9.	11/02/2021 EU Statement on GA Revitalisation Изјава на ЕУ на 75-тото заседание на ГС на ООН за ревитализација на Генералното собрание
10.	15/02/2021 2C revitalisation - EU statement First informal on 2C revitalisation Изјава на ЕУ во Вториот комитет на ГС на ОН: Ревитализација на Вториот комитет
11.	15/02/2021 6C: Charter Committee - Opening statement Изјава на ЕУ на почетната дебата во Специјалниот комитет на ООН за Повелбата на Обединетите нации и за зајакнување на улогата на Организацијата
12.	15/02/2021 6C: Charter Committee - EU statement on arbitration Изјава на ЕУ на Специјалниот комитет на ООН за Повелбата на Обединетите на сегементот за арбитражност
13.	15/02/2021 EU statement for the C34 General Debate Изјава на ЕУ на Комитетот 34: на генералната дебата на преговорите на Комитетот 34

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

14.	17/02/2021 3C: Alignment - EoP - NEPAD resolution Придружување кон објаснувањето на позициите на ЕУ при донесувањето на резолуцијата за NEPAD на ГС75 на ОН
15.	17/02/2021 EU statement on the UNSC Open Debate on the implementation of UNSCR 2532 (2020) Изјава на ЕУ на отворената дебата на СБ на ОН за имплементација на резолуцијата на Советот 2532(2020)
16.	19/02/2021 EU key messages on the informal OEWG on cyber security on the zero-draft report Придружување на главните пораки на ЕУ на неформалниот состанок на Отворената работна група за основниот извештај за информатичка сигурност
17.	23/02/2021 GA health - HIV/AIDS - support for the EU amendment and EoV Поддршка на амандман на ЕУ и објаснувањето на позициите на ЕУ во врска со донесувањето на резолуцијата за модалитетите на состанокот на ВН за борба против сидата
18.	23/02/2021 - EU statement UNGA debate on UA occupied territories Изјава на ЕУ при донесувањето на резолуцијата на ГС75 на ОН за времено окупираните територии на Украина
19.	25/02/2021 - EU Statement for the 1st Thematic Dialogue under the AHWG on GA Revitalisation Изјава на ЕУ на состанокот на Ад-хок РГ на ОН за ревитализација на работата на ГС на ООН: прв тематски дијалог
20.	26/02/2021 EU statement at the GA meeting on Myanmar Изјава на ЕУ на состанокот на ГС75 на ОН за состојбите во Мијанмар
21.	01/03/2021 EU statement on the organisation of work of the 5C - formal meeting at the opening of our first resumed session Изјава на ЕУ на Петтиот комитет на ГС на ОН: прва седница од продолжената сесија: за организација на работата
22.	01/03/2021 -EU statement on Human Resources Management (HRM) of the UN during the 5C formal meeting Изјава на ЕУ на Петтиот комитет на ГС на ОН: на првата седница на продолжението на сесија: Управување со човечки ресурси
23.	02/03/2021 - EU statement for the GA High-Level Panel discussion on human rights in Syria Изјава на ЕУ на ГС75 на ОН за време на дискусијата на панелот на високо ниво за состојбите со човечките права во Сирија
24.	04/03/2021 - EU statement on the GCTS review Изјава на ЕУ за време на состанокот за преглед на Глобалната стратегија на ООН за борба против тероризмот
25.	08/03/2021 : EU statement at the CSW General Discussion Изјава на ЕУ на 65-та сесија на Комисијата на ООН за статусот на жените: генерална дискусија

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

26.	08/03/2021 - the joint EU written contribution to the OEWG Substantive Report 1st draft Придружување кон текстуалните предлози на ЕУ за првиот нацрт содржнскиот извештај на Отворената работа група за донесување на документ за информатичка безбедност
27.	08/03/2021 - EU statement for the UN Security Council Open Debate on Conflict and Food Security Изјава на ЕУ на отворената дебата на СБ на ОН за односот на конфликтот и сигурноста во обезбедување на храна
28.	08/03/2021 - OEWG on cyber: 1st set of EU key messages Придружување кон првиот сет на главни пораки на ЕУ околу содржнскиот извештај на Отворената работа група за донесување на документ за информатичка безбедност
29.	08/03/2021 - EU 2 nd set of key messages on the the OEWG Придружување кон вториот сет на главни пораки на ЕУ околу содржнскиот извештај на Отворената работа група за донесување на документ за информатичка безбедност
30.	11/03/2021 - EU Statement for 2nd Thematic Debate on GA Revitalisation Изјава на ЕУ на состанокот на Ад-хок РГ на ОН за ревитализација на работата на ГС на ООН: прв тематски дијалог
31.	12/03/2021 - OEWG on cyber: EU key messages for the final session Придружување кон главни пораки на ЕУ на последната сесија на Отворената работа група за донесување на документ за информатичка безбедност околу содржнскиот извештај
32.	15/03/2021 - 5C: - EU Statement - Accountability system of the UN Изјава на ЕУ во Петтиот комитет на ГС на ОН за прашањето на ефикасноста и прашањето на одговорност во работата на ООН
33.	25/03/2021 - EU Statement at informal GA meeting on Syria Изјава на ЕУ на неформалниот состанок на ГС на ООН за ситуацијата во Сирија
34.	25/03/2021 - EU statement for the adoption of the res. proclaiming a Global Media and Information Literacy week Изјава на ЕУ при донесувањето на резолуцијата на ГС75 на ОН за прогласувањето на неделата за глобалните медиуми и информации/ борба против дезинформации
35.	26/03/2021 - AHWG on Revitalisation - EU Statement 'Informal Dialogue with the Secretariat' Изјава на ЕУ на состанокот на Ад-хок РГ на ОН за ревитализација на работата на ГС на ООН: неформален дијалог со Секретаријатот на ООН
36.	27/03/2021 - EU statement GA meeting on the political declaration on vaccines Изјава на ЕУ на состанокот на ГС на ООН за политичката декларација за достапност на вакцините
37.	07/04/2021 - EU Statement on Mine action UNSC Open debate Изјава на ЕУ на отворената дебата на СБ на ОН за акција во отстранувањето на мините
38.	13/04/2021 - EU Statement - UNSC Debate on Sexual Violence in Conflict Изјава на ЕУ на отворената дебата на СБ на ОН за борба против сексуалното насилство при конфликт

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

39.	15/04/2021 - EU statement on the adoption of the 2021 FfDF Outcome Document Изјава на ЕУ и придружување кон позициите на ЕУ за донесувањето на завршниот документ за финансирање на развојот
40.	16/04/2021 - EU statement ECOSOC Health - vaccines for all meeting Изјава на ЕУ на состанокот на ЕКОСОК за достапност на вакцините до сите
41.	16/04/2021 - EU statement for OPCW Arria meeting Изјава на ЕУ на состанокот под ариа формула на СБ на ОН за работата на Организацијата за борба против хемиското оружје
42.	17/04/2021 - EU letter to the PGA on the format of the High-Level Week Придружување кон писмото упатено од ЕУ земјите до Претседателот на ГС75 на ОН за форматот на наредното заседание на ГС на ООН
43.	21/04/2021 - EU Statement at GA debate on IIIM Изјава на ЕУ за дебата на ГС на ООН за механизмот IIIM
44.	23/04/2021 - EU statement for CPD54 general debate Изјава на ЕУ на генералната дебата на 54-тата сесија на Комисијата за популација и развој
45.	24/04/2021 - EU statement 4th Thematic Debate on GA Revitalisation focused on the 'SG's selection & appointment' Изјава на ЕУ на состанокот на Ад-хок РГ на ОН за ревитализација на работата на ГС на ООН: тематска расправа за правилата на избор и именување на генсек
46.	26/04/2021 - EU statement - Committee on information - General Debate Изјава на ЕУ на генералната дебата на сесијата на Комитет на ООН за информации
47.	27/04/2021 - EU statement on "Protection of objects indispensable to the survival of the civilian population" for the UNSC open debate Изјава на ЕУ на отворената дебата на СБ на ОН за заштита на виталните установи важни за опстанок на цивилното население
48.	03/05/2021 - EU statement for the UNSC 4th May debate on the situation in Bosnia and Herzegovina Изјава на ЕУ на отворената дебата на СБ на ООН за ситуацијата во Босна и Херцеговина
49.	03/05/2021 - EU statement on the opening meeting of the 5C Second Resumed Session dedicated to peacekeeping Изјава на ЕУ на Петтиот комитет на ГС на ОН: на почетната седница од продолжението на сесијата: Административни и буџетски аспекти на финансирање на мировните операции
50.	03/05/2021 - EU statement at the formal opening meeting of the 5C Second Resumed Session, regarding the crosscutting aspects of peacekeeping Изјава на ЕУ на Петтиот комитет на ГС на ОН: на формалната седница од продолжението на сесијата, буџетски аспекти на финансирање на мировните операции, прашања кои имаат повеќеслојно значење
51.	10/05/2021 - EU at Organisational session of the UN Ad Hoc Committee on 'countering the use of information and communication technologies for criminal purposes' Изјава на ЕУ на организациониот состанок Ад хок комитетот на ООН за донесување на

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	правно обврзувачки документ во спротивставувањето на употребата на информациските и комуникациските технологии за криминал
52.	14/05/2021 EU Statement – opening session of the Committee on Non-Governmental Organizations Изјава на ЕУ на почетната сесија на Комитетот на ООН за НВО
53.	14/05/2021 - EU statement on 5C regarding the UN financial situation Изјава на ЕУ на Петтиот комитет на ГС на ООН за финансиската ситуација на Организацијата
54.	24/05/2021 - GA- EU position on voting and statement about CSO participation/ resolution on the modalities Изјава на ЕУ и објаснување на позициите на гласањето за резолуцијата за учеството на организациите на цивилното општество на состанокот на висико ниво за Универзална здравствена заштита
55.	25/05/2021 - EU statement for the annual UNSC Open Debate on the Protection of Civilians in armed conflict Изјава на ЕУ на годишната отворена дебата на СБ на ОН за прашањето на заштитата на цивилите во вооружените конфликти
56.	02/06/2021 - EU statement for media - Arria formula meeting on the Maidan's event Соопштение за меидумите на ЕУ во врска со одржувањето на состанокот на СБ на ОН под ариа формулата (организиран од Руската Федерација), околу настаните на Мејдан (Украина)
57.	16/06/2021 - EU statement UNGA general debate - "Protracted conflicts in the GUAM area and their implications for international peace, security and development" Изјава на ЕУ на генералната дебата при донесувањето на резолуцијата на ГС75 на ОН за „продолжениот конфликт во зоната на ГУАМ (Грузија, Украина, Азербејџан и Молдавија) и импликациите за меѓународниот мир, безбедност и развој“
58.	18/06/2021 - EU statement on the adoption of the resolution on Myanmar in the GA and after on the informal briefing with the UNSE Изјава на ЕУ при донесувањето на резолуцијата на ГС75 на ОН за ситуацијата во Мијанмар и неформалниот брифинг со Специјалниот пратеник на генсек на ООН за ситуацијата во оваа земја
59.	18/06/2021 - EU statement on the UNSC Arria-formula meeting on the impact of the departure of foreign fighters and mercenaries from Libya on the Sahel region Изјава на ЕУ на состанокот под ариа формулата на СБ на ОН на влијанието на пренесот на странски борци и платеници од Либија во регионот на САХЕЛ
60.	24/06/2021 - EU Statement for the ECOSOC Humanitarian Segment Изјава на ЕУ на сесијата на ЕКОСОК посветен на хуманитарните прашања
61.	24/06/2021- EU Explanation of Position on the ECOSOC Humanitarian Resolution Придружување кон објаснувањето на позициите на ЕУ при донесувањето на резолуцијата на ЕКОСОК за хуманитарните прашања

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

62.	28/06/2021 - EU Statement at the UNSC open debate on Children and Armed Conflict Изјава на ЕУ на отворената дебата на СБ на ОН за прашањето на децата во вооружените конфликти
63.	28/06/2021 - EU written contribution for the UNSC cyber security debate Придружување на текстот на ЕУ доставен до СБ на ОН за дебатата поврзана со информатичката безбедност
64.	29/06/2021 5C - EU Closing statement Изјава на ЕУ на завршниот состанок на продолжението на работата на Петтиот Комитет во врска со донесувањето на двогодишниот буџет на ООН за мировните операции
65.	30/06/2021 - EU statement on the UN GCTS Изјава на ЕУ при донесувањето на завршната верзија на Прегледот на Стратегијата на ООН за борбата против тероризмот

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

41.

Прилог 5Обединети Нации – ЖеневаСовет за Човекови Права -ОН

<u>Совет за човекови права (СЧП)</u>	
<u>СЧП 46 сесија (22 февруари – 24 март 2021)</u>	
1.	Изјава на ЕУ - точка 2 - Годишен извештај на Високиот комесар на ОН за човекови права и извештаи на Канцеларијата на високиот комесар и генералниот секретар; EU statement – item 2 - Annual report of the United Nations High Commissioner for Human Rights and reports of the Office of the High Commissioner and the Secretary-General;
2.	Изјава на ЕУ - точка 3 - Унапредување и заштита на сите човекови права, граѓански, политички, економски, социјални и културни права, вклучително и правото на развој, Женева, 8 март 2021 година; EU Statement – item 3 - Promotion and protection of all human rights, civil, political, economic, social and cultural rights, including the right to development, Geneva 8 March 2021;
3.	Изјава на ЕУ - точка 5 - Тела и механизми за човекови права; EU statement – item 5 - Human Rights bodies and mechanisms;
4.	Изјава на ЕУ - точка 6 - Универзален периодичен преглед; EU statement – item 6 - Universal Periodic Review;
5.	Изјава на ЕУ - точка 8 - Следење и имплементација на Виенската декларација и програма за акција;

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ
ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	EU statement – item 8 - Follow-up and implementation of the Vienna Declaration and Programme of Action;
6.	Изјава на ЕУ - точка 10 - Техничка помош и градење капацитети EU statement – item 10 - Technical assistance and capacity building.
<u>СЧП 47 сесија (21 јуни - 14 јули 2021)</u>	
1.	Изјава на ЕУ - точка 3 - Меѓузависност помеѓу човековите права, здрава животна средина и борба против климатските промени, Женева, 30 јуни 2021 година. EU Statement – Item 3 - Interdependence between human rights, a healthy environment and combating climate change, Geneva, 30 June 2021.
<u>Разоружување</u>	
1.	Изјава на ЕУ - Конференција за разоружување - Воведна изјава, Женева, 19 јануари 2021 година; EU Statement - Conference on Disarmament - Opening Statement, Geneva, 19 January 2021;
2.	Изјава на ЕУ - Договор за трговија со оружје - Документ на претседателството за Зајакнување на напорите за искоренување на недозволената трговија со мало и лесно оружје и обезбедување ефикасно управување со залихите, Женева, 26 април 2021 година; EU Statement - Arms Trade Treaty - Presidency paper on Strengthening efforts to eradicate the illicit trade in small arms and light weapons and ensure efficient stockpile management, Geneva, 26 April 2021;
3.	Изјава на ЕУ - Договор за трговија со оружје - Работна група за ефективно спроведување на договорот, Женева, 26 -28 април 2021 година; EU Statement - Arms Trade Treaty - Working Group on Effective Treaty Implementation, Geneva, 26 -28 April 2021;
4.	Изјава на ЕУ - Договор за трговија со оружје - Работна група за транспарентност и известување, Женева, 28-29 април 2021 година;

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ
ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

	EU Statement - Arms Trade Treaty - Working Group on Transparency and Reporting, Geneva, 28-29 April 2021;
5.	Изјава на ЕУ - Договор за трговија со оружје - Неформален подготвителен состанок за Седмата конференција на државите членки, Женева, 30 април 2021 година; EU Statement - Arms Trade Treaty - Informal Preparatory Meeting for the Seventh Conference of State Parties, Geneva, 30 April 2021;
6.	Изјава на ЕУ - Конференција за разоружување - Договор за прекин на расипливи материјали, Женева, 20 мај 2021 година; EU statement - Conference on Disarmament - Fissile Material Cut-Off Treaty, Geneva, 20 May 2021;
7.	Изјава на ЕУ - Конвенција за забрана на мини - Меѓусесиски состанок, Женева, 22 јуни - 24 јуни 2021 година; EU Statement - Anti-Personnel Mine Ban Convention - Intersessional meeting, Geneva, 22 June - 24 June 2021;
<u>Светска здравствена организација (WHO)</u> <u>СЗО 148-та седница на Извршниот одбор, 18-26 јануари 2021</u>	
1.	Изјава на ЕУ - точка 14.1 Одговор на СОВИД -19, Женева, 18 јануари 2021; EU Statement - Item 14.1 COVID-19 Response, Geneva, 18 January 2021;
2.	Изјава на ЕУ - точка 2 - Извештај на генералниот директор, Женева, 18 јануари 2021; EU Statement - Item 2 - Report by the Director General, Geneva, 18 January 2021;
3.	Изјава на ЕУ - точка 14. 2 - Работа на СЗО во итни здравствени состојби, Женева, 19 јануари 2021; EU Statement - Item 14. 2 - WHO's work in health emergencies, Geneva, 19 January 2021;
4.	Изјава на ЕУ - точка 6. НСБ - орално здравје, Женева, 19 јануари 2021; EU Statement - Item 6. NCDs – Oral health, Geneva, 19 January 2021;
5.	Изјава на ЕУ - точка 16. Социјални одредници за здравјето, Женева, 20 јануари 2021; EU Statement - Item 16. Social Determinants of Health, Geneva, 20 January 2021;
6.	Изјава на ЕУ - точка 12. Агенда за имунизација 2030 година, Женева, 20 јануари 2021; EU Statement - Item 12. Immunization Agenda 2030, Geneva, 20 January 2021;

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

7.	Изјава на ЕУ - точка 14.4 Нагоја протокол, Женева, 21 јануари 2021; EU Statement - Item 14.4 Nagoya Protocol, Geneva, 21 January 2021;
8.	Изјава на ЕУ - точка 9 - АМР, Женева, 21 јануари 2021 година; EU Statement - Item 9 - AMR, Geneva, 21 January 2021;
<u>СЗО 74-то Светско здравствено собрание, 24 мај-1 јуни 2021</u>	
1.	Изјава на ЕУ - точки 13.2, 13.3 и 13.9: Политичка декларација на третиот состанок на Генералното собрание на високо ниво за превенција и контрола на незаразните болести; Проширување на пристапот до ефективни третмани за рак и ретки и сирачки болести, вклучувајќи лекови, вакцини, медицински помагала, дијагностика, помошни производи, терапии базирани на клетки и гени и други здравствени технологии; и подобрување на транспарентноста на пазарите за лекови, вакцини и други здравствени производи; Интегрирана грижа за очи фокусирана на луѓе, вклучувајќи оштетување и слепило што може да се спречи, Женева, 24 мај 2021; EU Statement - Items 13.2, 13.3 & 13.9: Political declaration of the third high-level meeting of the General Assembly on the prevention and control of non-communicable diseases; Expanding access to effective treatments for cancer and rare and orphan diseases, including medicines, vaccines, medical devices, diagnostics, assistive products, cell- and gene-based therapies and other health technologies; and improving the transparency of markets for medicines, vaccines, and other health products; Integrated people-centred eye care, including preventable vision impairment and blindness, Geneva, 24 May 2021;
2.	Изјава на ЕУ - точка 17.3, 18 Работа на СЗО во итни здравствени состојби, Подготвеност за ментално здравје и одговор на пандемијата СОВИД -19, Женева, 24 мај 2021; EU Statement - Item 17.3, 18 WHO's work in health emergencies, Mental health preparedness for and response to the COVID-19 pandemic, Geneva, 24 May 2021;
3.	Изјава на ЕУ - точка 17.1: Одговор на СОВИД -19, Женева, 24 мај 2021; EU Statement - Item 17.1: COVID-19 Response, Geneva, 24 May 2021;
4.	Изјава на ЕУ - точка 13.4, 13.6, 13.7 - Глобална стратегија и акциски план, Женева, 25 мај 2021 EU statement - item 13.4, 13.6, 13.7 - Global Strategy and Plan of Action, Geneva, 25 May 2021;

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

5.	Изјава на ЕУ - точка 22, 23 - Социјални одредници за здравјето - ХСС, Женева, 25 мај 2021; EU statement - item 22, 23 - Social determinants of health - HSS, Geneva, 25 May 2021;
6.	Изјава на ЕУ - точка 13.1 13.5 13.8 - Безбедност на пациентите- AMR, SDG, Женева, 25 мај 2021 година; EU statement - item 13.1 13.5 13.8 - Patient safety- AMR, SDG, Geneva, 25 May 2021;
7.	Изјава на ЕУ - Точка 14, 15, 16: Здравје во агендата за одржлив развој во 2030 година, Здравствена работна сила, работа за здравје: петгодишен акционен план за здравствено вработување и инклузивен економски раст (2017-2021), Глобални стратешки насоки за медицинска сестра и акушерка, посветеност на имплементацијата на Глобалната стратегија за здравјето на жените, децата и адолесцентите (2016-2030), Женева, 25 мај 2021; EU statement - Item 14, 15, 16: Health in the 2030 Agenda for Sustainable Development, Health workforce, working for health: five-year action plan for health employment and inclusive economic growth (2017-2021), Global Strategic Directions for Nursing and Midwifery, Committing to implementation of the Global Strategy for Women's, Children's and Adolescents' Health (2016-2030), Geneva, 25 May 2021;
8.	Изјава на ЕУ - Точка - 19, 20, 21 - Протокол од Нароја - Лабораторија за биосигурност - Полио, Женева, 25 мај 2021. EU statement item - 19, 20, 21 - Nagoya Protocol - Laboratory biosafety - Polio, Geneva, 25 May 2021.
Меѓународна организација на трудот (ILO) Раководно тело на ILO, 341. сесија - 15 - 27 март 2021	
1.	Изјава на ЕУ - Секторски состаноци во 2021 година и предлози за секторска работа во 2022-23 година, Женева, 10 март 2021; EU Statement - Sectoral meetings in 2021 and proposals for sectoral work in 2022-23, Geneva, 10 March 2021;
2.	Изјава на ЕУ - Програма и буџет 2022-2023, Женева, 15 март 2021; EU Statement - Programme & Budget 2022-2023, Geneva, 15 March 2021;
3.	Изјава на ЕУ - Агенда на Меѓународната конференција за труд, Аранжмани за 109 -та сесија на Конференцијата (2021), Женева, 17 март 2021; EU Statement - Agenda of the International Labour Conference Arrangements for the 109th Session of the Conference (2021), Geneva, 17 March 2021;

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ
ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

4.	Изјава на ЕУ - Пристојна работа и продуктивност, Женева, 18 март 2021; EU Statement - Decent Work and Productivity, Geneva, 18 March 2021;
5.	Изјава на ЕУ - продолжение на резолуцијата за стогодишнината декларација на ILO за иднината на работата: Предлози насочени кон промовирање поголема кохерентност во рамките на мултилатералниот систем, Женева, 19 март 2021; EU Statement - Follow-up to the resolution on the ILO Centenary Declaration for the Future of Work: Proposals aimed at promoting greater coherence within the multilateral system, Geneva, 19 March 2021;
6.	Изјава на ЕУ - СОВИД -19 и светот на работата, Женева, 19 март 2021; EU Statement - COVID-19 and the world of work, Geneva, 19 March 2021;
7.	Изјава на ЕУ - Непочитување на Конвенцијата за слобода на здружување и заштита на правото на организирање од Бангладеш, 1948 година (бр. 87), Конвенција за право на организација и колективно договарање, 1949 година (бр. 98), и Конвенција за трудова инспекција, 1947 година (бр. 81), Женева, 22 март 2021; EU Statement - Complaint concerning non-observance by Bangladesh of the Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention, 1948 (No. 87), the Right to Organise and Collective Bargaining Convention, 1949 (No. 98), and the Labour Inspection Convention, 1947 (No. 81), Geneva, 22 March 2021;
8.	Изјава на ЕУ - Извештај на генералниот директор - Прв дополнителен извештај: Извештај од техничкиот состанок за постигнување пристојна работа во глобалните синџири на снабдување (Женева 25-28 февруари 2020), Женева, 22 март 2021; EU Statement - Report of the Director-General - First Supplementary Report: Report of the Technical Meeting on achieving decent work in global supply chains (Geneva 25-28 February 2020), Geneva, 22 March 2021;
9.	Изјава на ЕУ - продолжение на резолуцијата за стогодишнината декларација на ILO за иднината на работата: Предлози за вклучување безбедни и здрави услови за работа во рамката на основните принципи и права на ILO на работа, Женева, 23 март 2021; EU Statement - Follow-up to the resolution on the ILO Centenary Declaration for the Future of Work: Proposals for including safe and healthy working conditions in the ILO's framework of fundamental principles and rights at work, Geneva, 23 March 2021;
10.	Изјава на ЕУ - Агенда на Меѓународната конференција за труд, Агенда на идните сесии на Конференцијата, Женева, 23 март 2021; EU Statement - Agenda of the International Labour Conference, Agenda of future sessions of the Conference, Geneva, 23 March 2021;

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

11.	Изјава на ЕУ - Извештај на трипартитната работна група за целосно, рамноправно и демократско учество во трипартитното управување на ILO во духот на стогодишната декларација, Женева, 24 март 2021; EU Statement - Report of the tripartite working group on full, equal and democratic participation in the ILO's tripartite governance in the spirit of the Centenary Declaration, Geneva, 24 March 2021;
12.	Изјава на ЕУ - Календар на активности што треба да се преземат во врска со изборот на генерален директор, Женева, 24 март 2021; EU Statement - Calendar of actions to be taken regarding the election of the Director-General, Geneva, 24 March 2021;
13.	Изјава на ЕУ - Постапка за назначување членови на Комитетот на експерти за примена на конвенции и препораки, Женева, 25 март 2021; EU Statement - Procedure for the appointment of members of the Committee of Experts on the Application of Conventions and Recommendations, Geneva, 25 March 2021;
14.	Изјава на ЕУ - Преглед на годишни извештаи во согласност со Декларацијата на ILO за основните принципи и права на работа, Женева, 9 април 2021. EU Statement - Review of annual reports under the follow-up to the ILO Declaration on Fundamental Principles and rights at Work, Geneva, 9 April 2021;
<u>Четврта средба на Специјалниот трипартитен комитет - 19-23 април 2021</u>	
1.	Изјава на ЕУ - Воведна изјава, основана според Конвенцијата за поморски труд, 2006 година, Женева, 19 април 2021; EU Statement - Opening Statement, established under the Maritime Labour Convention, 2006, Geneva, 19 April 2021;
2.	Изјава на ЕУ - Завршна изјава, Четврта средба на Специјалниот трипартитен комитет на MLC, 2006 година - Дел I, Женева, 23 април 2021. EU Statement - Closing Statement, Fourth Meeting of the Special Tripartite Committee of the MLC, 2006 - Part I, Geneva, 23 April 2021;
<u>Меѓународна конференција за труд, 109 -та сесија - 3 - 19 јуни 2021</u>	

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

3.	Изјава на ЕУ - Комитет за повторна дискусија: Социјална сигурност (CDR), Женева, 03 јуни 2021; EU Statement - Recurrent Discussion Committee: Social Security (CDR), Geneva, 03 June 2021;
4.	Изјава на ЕУ - Комитет за одговор на СОВИД-19, Воведна изјава, Женева, 03 јуни 2021; EU Statement - COVID Response Committee, Opening Statement, Geneva, 03 June 2021;
5.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди, Дискусија за општа анкета за промовирање на вработување и пристојна работа во променлив пејзаж и нејзино дополнување, Женева, 04 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards, Discussion on the General Survey on Promoting employment and decent work in a changing landscape and its Addendum, Geneva, 04 June 2021;
6.	Изјава на ЕУ - Комитет за дискусија што се повторува: Социјална сигурност (CDR), Дискусија точка 3: Обезбедување соодветно и одржливо финансирање за системите за социјална заштита, Женева, 04 јуни 2021; EU Statement - Recurrent Discussion Committee: Social Security (CDR), Discussion Point 3: Ensuring adequate and sustainable financing for social protection systems, Geneva, 04 June 2021;
7.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди Конвенцијата за инспекција на трудот во Таџикистан, 1947 година (бр. 81), Женева, 05 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards Tajikistan Labour Inspection Convention, 1947 (No. 81), Geneva, 05 June 2021;
8.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Белорусија, Конвенција за слобода на здружување и заштита на правото за организирање, 1948 година (бр. 87), Женева, 07 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Belarus, Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention, 1948 (No. 87), Geneva, 07 June 2021;
9.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Зимбабве, Конвенција за укинување на принудна работа, 1957 година (бр. C105), Женева, 08 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Zimbabwe, Abolition of Forced Labour Convention, 1957 (No. C105), Geneva, 08 June 2021;
10.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Туркменистан, Конвенција за укинување на принудна работа, 1957 година (бр. 105), Женева, 08 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Turkmenistan, Abolition of Forced Labour Convention, 1957 (No. 105), Geneva, 08 June 2021;

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ
ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

11.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Етиопија, слобода на здружување и заштита на правото за организирање Конвенција, 1948 година (бр. 87), Женева, 09 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Ethiopia, Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention, 1948 (No. 87), Geneva, 09 June 2021;
12.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Камбоџа, слобода на здружување и заштита на правото за организирање Конвенција, 1948 година (бр. 87), Женева, 10 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Cambodia, Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention, 1948 (No. 87), Geneva, 10 June 2021;
13.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Ирак, Конвенција за дискриминација (вработување и занимање), 1958 година (бр. 111), Женева, 12 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Iraq, Discrimination (Employment and Occupation) Convention, 1958 (No. 111), Geneva, 12 June 2021;
14.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Казахстан, Конвенција за слобода на здружување и заштита на правото за организирање, 1948 година (бр. 87), Женева, 12 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Kazakhstan, Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention, 1948 (No. 87), Geneva, 12 June 2021;
15.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Ел Салвадор, Конвенција за трипартитни консултации (Меѓународни стандарди за труд), 1976 година (бр. 144), Женева, 14 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in El Salvador, Tripartite Consultation (International Labour Standards) Convention, 1976 (No. 144), Geneva, 14 June 2021;
16.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Колумбија, Конвенција за слобода на здружување и заштита на правото за организирање, 1948 година (бр. 87), Женева, 15 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Colombia, Freedom of Association and Protection of the Right to Organise Convention, 1948 (No. 87), Geneva, 15 June 2021;
17.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Кирибати, Конвенција за најлоши форми на детски труд, 1999 година (бр. 182), Женева, 16 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Kiribati, Worst Forms of Child Labour Convention, 1999 (No. 182), Geneva, 16 June 2021;
18.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди во Боливија, Конвенција за одредување минимална плата, 1970 година (бр. 131), Женева, 16 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards in Bolivia, Minimum Wage Fixing Convention, 1970 (No. 131), Geneva, 16 June 2021;

ДЕКЛАРАЦИИ, ЗАЕДНИЧКИ ПОЗИЦИИ И ДЕМАРШИ НА ЕВРОПСКАТА УНИЈА КОН КОИ СЕ ПРИДРЖУВА/ПРИФАКА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА НА ПОКАНА НА ЕУ

19.	Изјава на ЕУ - Комитет за одговор на СОВИД-19, Завршна изјава, Женева, 17 јуни 2021 година; EU Statement - COVID Response Committee, Closing statement, Geneva, 17 June 2021;
20.	Изјава на ЕУ - Комитет за повторна дискусија: Социјална сигурност (CDR), Завршна изјава, Женева, 18 јуни 2021; EU Statement - Recurrent Discussion Committee: Social Security (CDR), Closing Statement, Geneva, 18 June 2021;
21.	Изјава на ЕУ - Комитет за дискусија што се повторува: Социјално осигурување (CDR), Завршна изјава Пленарна сесија на ILC, Женева, 19 јуни 2021; EU Statement - Recurrent Discussion Committee: Social Security (CDR), Closing Statement ILC Plenary Session, Geneva, 19 June 2021;
22.	Изјава на ЕУ - Комитет за примена на стандарди, Завршна изјава на ЕУ, Пленарна седница, Женева, 19 јуни 2021; EU Statement - Committee on Application of Standards, EU Closing Statement, Plenary, Geneva, 19 June 2021;
<u>Раководно тело на ИЛО, 342 седница - 25 јуни 2021</u>	
1.	Изјава на ЕУ - Акција што треба да се преземе во врска со изборот на генерален директор: дополнителни можности за интеракција со кандидатите за функцијата генерален директор, Женева, 25 јуни 2021; EU Statement - Action to be taken regarding the election of the Director-General: additional opportunities for interaction with candidates for the post of Director-General, Geneva, 25 June 2021;



СЛУЖБЕН ВЕСНИК

на Република Северна Македонија



www.slvesnik.com.mk

contact@slvesnik.com.mk

издавач: ЈП Службен весник на Република Северна Македонија, ц.о. – Скопје

бул. „Партизански одреди“ бр. 29, поштенски факс 51.

Директор и одговорен уредник – м-р Татијана Лалчевска

телефон: +389-2-55 12 400

телефакс: +389-2-55 12 401

преплатата за 2021 година изнесува 12.200,00 денари.

„Службен весник на Република Северна Македонија“ излегува по потреба.

рок за рекламации: 15 дена.

жиро-сметка: 300000000188798.

депонент на Комерцијална банка, АД – Скопје.

печат: печатница Напредок ДООЕЛ Тетово.

ISSN 0354-1622

СЛУЖБЕН ВЕСНИК

на Република Северна Македонија



Број 294

27 декември 2021, понеделник

година LXXVII

www.slvesnik.com.mk

contact@slvesnik.com.mk

О Г Л А С И

СОДРЖИНА

	Стр.
Јавни набавки.....	1

ЈАВНИ НАБАВКИ

О Г Л А С ЗА ЈАВНА НАБАВКА

Број на оглас: 22233/2021

ДЕЛ I: ДОГОВОРЕН ОРГАН

I.1) Податоци за договорниот орган

**I.1.1) Назив на договорниот орган: ЈЗУ ЦЕНТАР
ЗА ЈАВНО ЗДРАВЈЕ КУМАНОВО**

I.1.2) Адреса: „11-ти Октомври“ б.б.

I.1.3) Град и поштенски код: Куманово - 1300

I.1.4) Интернет адреса:

I.1.5) Лице за контакт: Ивана Лазаревски адреса на е-пошта: nabavkicjz@gmail.com телефон/факс: 031/415-101

I.1.6) Дополнителни информации и тендерската документација може да се добијат: на горенаведената адреса

I.2) Категорија на договорен орган, негова главна активност или дејност:

Правни лица основани за задоволување на потребите од јавен интерес – Член 9 став 1 алинеја б) од Законот – Здравство

ДЕЛ II: ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРОТ ЗА ЈАВНА НАБАВКА

II.1) Предмет на договорот за јавна набавка:

Набавка на ПЦР тестови за докажување на SARS Cov 2 за Amplex апарат

II.1.1) Објавување на проценета вредност: Не
II.2) Вид на договорот за јавна набавка: Стоки - Купување со одложено плаќање

II.2.1) Место на испорака на стоките или извршување на услугите, или локација на извршување на работите:

II.3) Секторски договор: Не

II.4) Централно тело: Не

II.5) Групна набавка: Не

II.6) Електронски каталог: Не

II.7) Подетален опис на предметот на договорот за јавна набавка:

II.8) Заеднички поимник за јавни набавки: Да

Основен предмет на јавната набавка-Главен поимник Шифра Опис

33000000-0 - Медицинска опрема, фармацевтски и производи за лична нега

II.9) Делива набавка: Не

II.10) Рамковна спогодба: Не

II.11) Алтернативни понуди: Не

II.12) Времетраење на договорот:

Период во месеци: 12

II.13) Претходна проверка на пазарот? Не

ДЕЛ III: ПОСТАПКА

III.1) Вид на постапка: Поедноставена отворена постапка

III.2) Постапката за доделување на договор за јавна набавка ќе биде со скратени рокови: Не

III.3) Критериум за доделување на договор: Најниска цена

III.4) Електронска постапка? Да

III.5) Електронска аукција? Не

ДЕЛ IV: ПРАВНИ, ЕКОНОМСКИ, ФИНАНСИСКИ И ТЕХНИЧКИ ИНФОРМАЦИИ

IV.1) Гаранции и авансно плаќање

IV.1.1) Гаранција на понудата: Не

IV.1.2) Изјава за сериозност: Да

IV.1.3) Гаранција за квалитетно извршување на договорот: Не

IV.1.4) Авансно плаќање: Не

IV.1.5) Здружување на група економски оператори во соодветна правна форма заради извршување на договорот (по извршен избор на најповолна понуда): Не

IV.1.6) Резервирани договори: Не

IV.1.7) Посета на локација/Преглед на придружна документација: Не

IV.2) Критериуми за утврдување на способност на понудувачот или кандидатот

IV.2.1) За докажување на личната состојба, економскиот оператор треба да ги достави следниве документи

- изјава дека во последните 5 години не е изречена правосилна судска пресуда за сторено кривично дело од член 88 став 1 од ЗЈН

- потврда дека не е отворена постапка за стечај од надлежен орган

- потврда дека не е отворена постапка за ликвидација од надлежен орган

- потврда за платени даноци, придонеси и други јавни давачки од надлежен орган од земјата каде што економскиот оператор е регистриран

- потврда од Регистарот на казни за сторени кривични дела на правните лица дека не му е изречена споредна казна забрана за учество во постапки за јавен повик, доделување на договори за јавна набавка и договори за јавно-приватно партнерство

- потврда од Регистарот на казни за сторени кривични дела на правните лица дека не му е изречена споредна казна привремена или трајна забрана за вршење на одделна дејност

- Уверение дека со правосилна пресуда не му е изречена прекршочна санкција - забрана за вршење на професија, дејност или должност, односно привремена забрана за вршење одделна дејност

IV.2.2) Способност за вршење професионална дејност на економскиот оператор

- Документ за регистрирана дејност:

Потврда за регистрирана дејност како доказ дека е регистриран како физичко или правно лице за вршење на дејноста поврзана со предметот на набавка или доказ дека припаѓа на соодветно професионално здружение согласно со прописите на земјата каде што е регистриран.

ДЕЛ V: АДМИНИСТРАТИВНИ ИНФОРМАЦИИ

V.1) Услови за добивање на тендерска документација и дополнителни документи

V.2) Услови за доставување на понудите

V.2.1) Понудите да се достават најдоцна до 10.1.2022 година во 9:00 часот

V.2.2) Краен рок за поставување прашања: 4.1.2022 година во 15:30 часот

V.2.3) Краен рок за одговор на прашања: 6.1.2022 година во 15:30 часот

V.3) Период на важност на понудата: 90 дена

V.4) Услови за отворање на понудите

Јавното отворање на понудите ќе се одржи на денот и во часот определен како краен рок за доставување на понудите 10.1.2022 година во 9:00 часот, место: ЈЗУ Центар за јавно здравје Куманово, со адреса на „11 Октомври“ б.б. Куманово.

V.5) Дополнителни информации

V.6) Датум на објава: 25.12.2021 година

ДЕЛ VI: ДОКУМЕНТИ

ДЕЛ VII: ПОНИШТУВАЊА

ДЕЛ VIII: ПРИЛОЗИ

ДЕЛ IX: ИЗВЕСТУВАЊА ЗА СКЛУЧЕН ДОГОВОР / ЕВИДЕНЦИИ

О Г Л А С

ЗА ЈАВНА НАБАВКА

Број на оглас: 22235/2021

ДЕЛ I: ДОГОВОРЕН ОРГАН

I.1) Податоци за договорниот орган

I.1.1) Назив на договорниот орган: ГА-МА АД - Скопје

I.1.2) Адреса: бул. Свети Климент Охридски бр. 54

I.1.3) Град и поштенски код: Скопје - 1000

I.1.4) Интернет адреса:

I.1.5) Лице за контакт: Снежана Чолак Мојсов, адреса на е-пошта: snezana.colak@gama.com.mk телефон/факс: 023118555/

I.1.6) Дополнителни информации и тендерската документација може да се добијат: на горната адреса

I.2) Категорија на договорен орган, негова главна активност или дејност:

Јавни претпријатија, акционерски друштва и друштва со ограничена одговорност од секторските дејности – Друго

ДЕЛ II: ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРОТ ЗА ЈАВНА НАБАВКА

II.1) Предмет на договорот за јавна набавка:

Ревизија на проекти за линиски дел и мерни станици на гасоводниот систем

II.1.1) Објавување на проценета вредност: Не

II.2) Вид на договорот за јавна набавка: Услуги - Категорија на услуга број: 12 Архитектонски услуги; инженерски услуги и интегрални инженерски услуги; услуги за просторно планирање и инженерски услуги за уредување на земјиштето; поврзани научни и технички советодавни услуги; услуги за технички испитувања и анализа

II.2.1) Место на испорака на стоките или извршување на услугите, или локација на извршување на работите:

II.3) Секторски договор: Гас или топлинска енергија

II.4) Централно тело: Не

II.5) Групна набавка: Не

II.6) Електронски каталог: Не

II.7) Подетален опис на предметот на договорот за јавна набавка:

II.8) Заеднички поимник за јавни набавки: Да

Основен предмет на јавната набавка-Главен поимник Шифра Опис

76100000-4 - Професионални услуги за гасната индустрија

II.9) Делива набавка: Не

II.10) Рамковна спогодба: Не

II.11) Алтернативни понуди: Не

II.12) Времетраење на договорот:

Период во месеци: 24

II.13) Претходна проверка на пазарот? Не

ДЕЛ III: ПОСТАПКА

III.1) Вид на постапка: Поедноставена отворена постапка

III.2) Постапката за доделување на договор за јавна набавка ќе биде со скратени рокови: Не

III.3) Критериум за доделување на договор: Најниска цена

III.4) Електронска постапка? Да

III.5) Електронска аукција? Да

ДЕЛ IV: ПРАВНИ, ЕКОНОМСКИ, ФИНАНСИСКИ И ТЕХНИЧКИ ИНФОРМАЦИИ

IV.1) Гаранции и авансно плаќање

IV.1.1) Гаранција на понудата: Не

IV.1.2) Изјава за сериозност: Да

IV.1.3) Гаранција за квалитетно извршување на договорот: Да [10.00%]

IV.1.4) Авансно плаќање: Не

IV.1.5) Здружување на група економски оператори во соодветна правна форма заради извршување на договорот (по извршен избор на најповолна понуда): Не

IV.1.6) Резервирани договори Не

IV.1.7) Посета на локација/Преглед на придружна документација: Не

IV.2) Критериуми за утврдување на способност на понудувачот или кандидатот

IV.2.1) За докажување на личната состојба, економскиот оператор треба да ги достави следниве документи

- изјава дека во последните 5 години не е изречена правосилна судска пресуда за сторено кривично дело од член 88 став 1 од ЗЈН

- потврда дека не е отворена постапка за стечај од надлежен орган

- потврда дека не е отворена постапка за ликвидација од надлежен орган

- потврда за платени даноци, придонеси и други јавни давачки од надлежен орган од земјата каде што економскиот оператор е регистриран

- потврда од Регистарот на казни за сторени кривични дела на правните лица дека не му е изречена споредна казна забрана за учество во постапки за јавен повик, доделување на договори за јавна набавка и договори за јавно-приватно партнерство

- потврда од Регистарот на казни за сторени кривични дела на правните лица дека не му е изречена споредна казна привремена или трајна забрана за вршење на одделна дејност

- Уверение дека со правосилна пресуда не му е изречена прекршочна санкција - забрана за вршење на професија, дејност или должност, односно привремена забрана за вршење одделна дејност

IV.2.2) Способност за вршење професионална дејност на економскиот оператор

- Документ за регистрирана дејност:

5.3.1.2 Право на учество во постапката има секој економски оператор кој ги исполнува посебните услови за вршење на дејноста пропишани согласно со закон, а се однесуваат на предметот на набавка, - да исполнува услови за вршење ревизија на проекти согласно Законот за енергетика и Законот за градба, 5.3.1.3

За да ја докаже способноста за вршење професионална дејност, економскиот оператор треба да достави: - Документ за регистрирана дејност (образец ДРД) како доказ дека е регистриран како физичко или правно лице за вршење на дејноста поврзана со предметот на набавка или доказ дека припаѓа на соодветно професионално здружение согласно со прописите на земјата каде што е регистриран, - Валидна Лиценца за вршење ревизија на проекти од прва категорија согласно Законот за градба, издадена од Министерство за транспорт и врски на Република Северна Македонија.

IV.2.3) Економска и финансиска состојба на економскиот оператор

- Извод од целокупниот приход на претпријатието (податок од билансот на успех издаден од надлежен орган, односно ревидиран биланс на успех) и, онаму каде што се бара, изјава за приходот во областа која се покрива со договорот за јавна набавка, и тоа најмногу за последните три финансиски години за кои се расположливи ваквите информации во зависност од датумот на кој претпријатието е основано или започнало со работа и во зависност од достапноста на таквите информации:

- Да има минимален годишен приход во висина од 1.500.000,00 денари во секоја од последните три финансиски години.

IV.2.4) Техничка или професионална способност на економскиот оператор

- со листа на главни испораки на стоки или извршени услуги со вредности, датуми, купувачи (договорни органи или економски оператори), со обезбедување потврда за извршени испораки или извршени услуги:

Искуство од минимум 5 (пет) успешно реализирани Договори со набавувачи за ревизија на проекти од лиски дел и мерни станици на гасоводни системи во последните 3(три) години

- со опис на техничкиот персонал и техничките органи кои ќе учествуваат во извршувањето на јавната набавка, особено на оние кои се одговорни за контролата на квалитетот, а во случај на јавна набавка на работи, оние што ќе бидат вклучени во изведување на работите, без оглед на тоа дали се вработени во економскиот оператор или не:

- Минимум 3 (три) дипломирани инженери со работно искуство поголемо од 5 години во соодветната област, со постојано вработување, од кои најмалку 2 (два) со овластување за ревизија на проекти од областа на машинство А категорија.

IV.2.5) Стандарди

- Стандарди за системи за квалитет:

МКС EN ISO 9001:2015 или еквивалентен.

- Стандарди за управување со животна средина:

МКС EN ISO 14001:2015 или еквивалентен

ДЕЛ V: АДМИНИСТРАТИВНИ ИНФОРМАЦИИ

V.1) Услови за добивање на тендерска документација и дополнителни документи

V.2) Услови за доставување на понудите

V.2.1) Понудите да се достават најдоцна до 10.1.2022 година во 12:00 часот

V.2.2) Краен рок за поставување прашања: 4.1.2022 година во 15:30 часот

V.2.3) Краен рок за одговор на прашања: 6.1.2022 година во 15:30 часот

Огласи

V.3) Период на важност на понудата: 60 дена

V.4) Услови за отворање на понудите

Јавното отворање на понудите ќе се одржи на денот и во часот определен како краен рок за доставување на понудите 10.1.2022 во 12:00 часот, место: <https://www.e-nabavki.gov.mk> и на адреса на договорниот орган: бул. „Св.Климент Охридски“ бр.54 во Скопје.

V.5) Дополнителни информации

V.6) Датум на објава: 25.12.2021

ДЕЛ VI: ДОКУМЕНТИ

ДЕЛ VII: ПОНИШТУВАЊА

ДЕЛ VIII: ПРИЛОЗИ

ДЕЛ IX: ИЗВЕСТУВАЊА ЗА СКЛУЧЕН ДОГОВОР/ЕВИДЕНЦИИ

**СЛУЖБЕН ВЕСНИК**

на Република Северна Македонија

www.slvesnik.com.mkcontact@slvesnik.com.mk

Издавач: ЈП СЛУЖБЕН ВЕСНИК НА РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА, ц.о. – Скопје

бул. „Партизански одреди“ бр. 29, Поштенски фах 51.

Директор и одговорен уредник – м-р Татијана Лалчевска

телефон: +389-2-55 12 400

телефакс: +389-2-55 12 401

Претплатата за 2021 година изнесува 12.200,00 денари.

„Службен весник на Република Северна Македонија“ излегува по потреба.

Рок за рекламации: 15 дена.

Жиро-сметка: 300000000188798.

Депонент на Комерцијална банка, АД – Скопје.

Печат: Печатница НАПРЕДОК ДООЕЛ Тетово

ISSN 0354-1622

Цената на овој број е 250 денари.